

IL PICCOLO

GIORNALE DI TRIESTE

TRIESTE, VIA GUIDO RENI 1, TEL 040 3733111 / GORIZIA C.SO ITALIA 74

"EDIZIONE TRIESTE, ISTRIA, QUARNERO E DALMAZIA Gratuito in abbinamento con «La Voce del Popolo» ⊈a Vece del Popolo « Il Piccolo: Slovenia € 0.63. Croazia KN 6) Abbinamento facoltativo, promozione regionale (il prezzo va sommato a quello del giornale): «Classici Disney» € 7.90; «Alpi Orientali» € 4.90; «500 Funghi» € 12.90

FONDATO NEL 1881

TEL. 0481 530035 / MONFALCONE, VIA F.LLI ROSSELLI 20, TEL. 0481 790201

ANNO 128 - NUMERO 181 MARTED 1 4 AGOSTO 2009 OMAGGIO:

POSTE ITALIANES, A. - SPELLAIREPOST DE 351/2001 (CONV. E. 46-7/QE/2004), ARY, LCOM, E. DCB 15.

VERTICE FRA LE CONCESSIONARIE: PASSANTE APERTO A INTERMITTENZA

A4: no alle richieste venete, weekend a rischio

Riccardi: impossibile aprire la corsia di emergenza. Le previsioni: sabato ancora più auto

LA A4 PAGA LA MIOPIA DEL PASSATO

SE IL MAXI-INGORGO DIVENTA LA NORMA

di FRANCESCO JORI

Saglia decisamente indirizzo, l'Anas, quando spedisce gli ispettori dalle società autostradali concessionarie per capire come mai sia andato in tilt il passante di Mestre nuovo di zecca, sabato 1 agosto. In realtà, dovrebbe mandarli in casa propria: per capire ad esempio come si concisii la solenne dichiarazione odierna del suo presidente Pietro Clucci ("la terza corsia sulla Venezia-Trieste è necessaria e urgente") con quanto sosteneva l'azienda esat-tamente dieci anni fa. Facciamolo tamente dieci anni fa. Facciamolo raccontare a Giorgio Santuz, presidente di Autovie Venete, la società concessionaria dell'A4: "Nella prima bozza del piano finanziario del 1999 avevamo previsto la terza corsia sull'intero percorso. Ma l'Anas ha ritenuto che i flussi di traffico da noi previsti non giustificassero l'investimento sull'intera tratta. La terza corsia su tutta la Venezia-Trieste era ritenuta eccessiva, mentre in realtà oggi dovremmo cominciare a pensare addirittura alla quarta".

Stupisce chi si stupisce dell'ingorgo di un giorno, quando nelle scorse estati i 30 chilometri di coda, a passante non ancora aperto, erano l'ap-

estati i 30 chilometri di coda, a pas-sante non ancora aperto, erano l'ap-puntamento settimanale di ogni saba-to, dai primi di luglio alla metà di agosto. Stupisce chi dimentica, o ignora, che dopo l'apertura del pas-sante raggiungere Mestre da Ovest, e attraversare la tangenziale, ha cessa-to di essere un supplizio, ma anche un feroce costo improprio: un milio-ne al giorno, aveva contabilizzato la Cgia, l'organizzazione degli artigiani di Mestre. E stupisce, infine, chi tra-scura l'elementare constatazione for-mulata domenica da "Il Sole 24 Ore": "Se milioni di italiani e di stranieri si riversano insieme in massa su strasi riversano insieme in massa su strade e autostrade, difficilmente le infrastrutture saranno in grado di sod-disfare una domanda alta e concen-trata". Tanto più nel caso di un Nor-dest che funge da imbocco verso i luoghi di un turismo a costo più bas-so come quello delle spiagge slovene e croate: come testimoniano le code registrate non solo nel weekend ma anche ieri alla barriera orientale di Lisert.

In realtà, il Grande Ingorgo dell'1 agosto non fa che confermare quanto con grande realismo era stato sottolineato da diverse fonti il giorno dell' inaugurazione del passante: in assen-za della terza corsia tra Venezia e Trieste, l'intasamento pluriennale della tangenziale era destinato a riprodursi più a Nord, moltiplicato per dieci: non più la decina di chilo-metri dell'infernale corridoio mestrino, ma il centinaio da Quarto d'Altino in su, fino a Palmanova.

Segue a pagina 2

SICUREZZA

Soldati nelle città, l'operazione continua quaranta a Pordenone A PAGINA 4

INDUSTRIA

Auto, mercato in ripresa con gli ecoincentivi: la Fiat vola a +11,1%

A PAGINA7

AMBIENTE

Gli sbalzi termici fanno crollare le vette dolomitiche

APAGINA5

ZAIA HA PIANTATO LA BARBATELLA CHE «RILANCIA IL CARSO»



E il ministro riportò il Prosecco a "casa sua"

PROSECCO Si parte da dove tutto era incominciato. Da Proseccoo. Così, dopo la figuraccia del Tocai, si può blindare con tutti i crismi un prodotto assolutamente "doc". «Da qui può veramente partire il rilancio dell'agricoltura sul Carso» chiosa Luca Zaia, responsabile delle Politiche

Agricole, il ministro «con le scarpe sporche», come ama definirsi.

Baldassi a pagina 4

VENEZIA Vertice fra le società concessionarie, concluso ieri a tarda sera, per affrontare il prossimo weekend di fuoco sull'autostrada A4 Venezia-Trieste: il passante sarà aperto a intermittenza. No invece alle richieste del Veneto. Riccardi: impossibile aprire la corsia di emergenza. E mentre il governatore del Veneto Galan propone addirittura di sopprimere l'Anas, scoppiano le polemiche. Di Pietro: hanno fallito manager da 300mila euro all'anno.

Milia e Chiarin a pogina 2

STRAGE DI BOLOGNA Fioravanti libero: «Ci sono spazi per nuove indagini»

ROMA Valerio Fioravanti, l'ex terrorista dei Nar, condannato all'ergastolo per la strage alla stazione di Bologna del 1980, è tornato nei giorni scorsi in libertà e afferma che ci sono spazi per nuove indagini sulla strage di Bologna.

A pagina 4

MONITO DEL PRESIDENTE DELLA CAMERA

Fini avverte il governo «Ci vuole più rispetto per il Parlamento»

E Napolitano firma il decreto anticrisi dopo le rassicurazioni sulla tassa sull'oro

ROMA Al termine di una sessione parlamentare che si è conclusa con una doppia fiducia sul decreto anti-crisi, il presidente della Camera Gianfranco Fini lancia un altolà sull'utilizzo da parte del governo della formula dei maxiemendamenti, e delle successive richieste di fiducia, che rischia di «esautorare il Parlamento». Con questo procedimento, è il ragionamento di Fini, «l'assemblea, specialmente se non è rispettato e tenuto nel dovuto conto il lavoro della commissioni, si vede di fatto esautorata del diritto-dovere di discutere e intervenire e, se vuole, emendare». Intanto il presidente Napolitano ha firmato il decreto anti-crisi.

FIRMA DELL'ABI DAVANTI A TREMONTI

Accordo banche-imprese «Moratoria sui debiti»

MILANO E stato siglato a Milano l'accordo tra Abi e organizzazioni imprenditoriali che prevede la moratoria per la restituzione dei crediti alle aziende. L'accordo, firmato anche dal ministro dell'Economia Giulio Tremonti, è stato siglato dal presidente dell' Abi Corrado Faissola e,

dalla presidente di Confindustria Emma Marcegaglia e dal presidente della Confcommercio Carlo Sangalli. Al tavolo erano presenti anche i presidenti di Confartigianato, Cna, Casartigiani, Confesercenti, Lega Cooperative e Confapi.

A pagina 7

Spettacoli

Somma: «Devo molto alla tv ma dalle fiction passo al cinema»

L'attore a Grado per Lagunamovies

di ELISA GRANDO

GRADO Il primo protagonista dell'edizione 2009 di Lagunamovies, il festival in pro-



'Isola Anfora da domani sera al 13 agosto. Sebastiano Somma, un

Grado e al-

del Friuli Venezia Giulia quasi la sua seconda casa. Domani alle 21, sulla Diga

Nazario Sauro, Somma si racconterà al pubblico in una lunga intervista condotta da Giovanni Marzini, caporedattore Rai Fvg, e da Gian Paolo Polesini, critico cinematografico del Messaggero Veneto. L'attore spaziera dal suo rapporto col territorio friulano e con Trieste, dove ha girato quattro stagioni della fiction "Un caso di coscienza", ad un nuovo progetto "glocal", in tema col filo conduttore di Lagunamovies.

A pagina 21

Lo spettro del commissario sui porti

Pronto un testo di legge per portare Trieste e Monfalcone sotto un'unica regia romana

IL SINDACATO SI RIVOLGE AL TAR

La Cgil: no ai controlli anti-alcol sul lavoro

COMPRO ORO TRIESTE

TREESTED via Giulia, 62/d tel. 040 351528

cortesia-professionalità-acquistiamo in contant

ARGENTO

alle migliori quotazioni

PORTOGRUARO borgo S. Nicolò, 60

UDINE via del Gelso, 31

Portaci il tuo oro con questo tagliano

≥ e AVRAI DA 5 A 25 €

oltre alle migliori quotazi

TRIESTE La Regione applica la tolleranza zero nei confronti di chi si presenta al lavoro dopo aver bevuto alcol, ma la Cgil protesta. E presenta ricorso al Tar contro le «Linee guida per la prevenzione dei problemi di sicurezza sul lavoro legati all'assunzione di alcolici». Sotto tiro le modalità previste per la «sorveglianza sani-

taria»: modalità che il ricorso del sindacato, curato da Vittorio Angiolini (già avvocato nel caso Englaro), giudica «pesante-mente invasive della libertà e dei diritti del lavoratore, con effetti sulla stessa continuità del rapporto e sullo svolgimento della prestazione lavorativa».

A pagina 9



Claudio Boniciolli

TRIESTE Un "golpe" per abolire l'Autorità portuale di Trieste. Sarebbe stato sventato nei giorni scorsi un tentativo di questo genere. È questa la lettura che viene data al testo di legge che è circolato in Senato per la creazione di due Piattaforme logistico-portuali a Trieste e a Genova con tutti i poteri conferiti a due Commissari straordinari nominati dal presidente del Consiglio.

Maranzana a pagina 10

Razzia di auto al concessionario Peugeot

Blitz dei ladri nella notte tra sabato e domenica da "Padovan & figli": ne hanno rubate 8



TRIESTE Sei auto nuove di zecca e due vetture usate per un valore complessivo di 120mila euro. È il bottino del maxi furto messo a segno l'altra notte all'interno della concessiona-



Il concessionario debubato

Rebecca a pagina 13

e figli" di via Flavia. Un colpo da maestri eseguito non da una banda di ladri qualsiasi, ma da un vero e pro-prio "commando" di professionisti. Gli unici in grado di far sparire otto macchine in una volta sola e scomparire nel nulla subito

ria Peugeot "Padovan

dopo, senza commettere il minimo errore. Per portare a termine l'impresa i malviventi, a differenza di quanto accaduto pochi mesi fa alla Bmw Motosport,

non hanno sfondato le vetrate usando un'altra auto come "ariete". Si sono limitati invece a scardinare il cancello sul retro.

Associazione Amici del Cuore Ricordati di aiutare



Il caso

Senza permesso di soggiorno

Quei ricercatori stranieri "intrappolati" alla Sissa

di GABRIELA PREDA

TRIESTE Gaurav Narain è un giovane scienziato indiano della Sissa. Non vede la sua famiglia da circa tre anni perché il suo permesso di soggiorno gli è stato con-

segnato in ritardo. Era già scaduto. Non ha potuto partecipare neanche al matrimonio di sua sorella, negli Stati Uniti, dato che in assenza del permesso di soggiorno definitivo gli Stati Uniti gli hanno rifiutato il visto. Gaurav Narain è solo uno dei circa 70 giovani scienziati in erba

della Sissa (più o meno il 30 per cento) che hanno cittadinanze extracomunitaria.

A pagina 14

L'assessore del Fvg: «In caso di incidenti i soccorsi sarebbero bloccati» Moretton (Pd) attacca: «Non c'è un piano per la A4 già in crisi»

Riccardi: impossibile aprire la corsia d'emergenza

No alla proposta dei vertici della «Venezia-Padova». Ciucci (Anas): a rischio il prossimo weekend

di MARTINA MILIA

TRIESTE La corsia di emergenza non potrà essere utilizzata per assorbire il traffico proveniente dal passante. Troppo pericoloso, «non consentirebbe di intervenire in caso di incidenti». Lo stop del Friuli Venezia Giulia arriva nel giorno in cui le concessionarie e Anas cercano soluzioni per far fronte a un'emergenza estiva dettata dall'assenza della terza corsia ma che fa del tratto autostradale Veneto la trappola per gli automobilisti. Perchè la velocità consentita alle auto con l'entrata in vigore del Passante aumenta la formazione delle code, perchè il traffico estivo sembra al di sopra delle aspettative preventivate dalle concessionarie.

Lo stesso presidente di Anas, Pietro Ciucci, conferche «il prossimo weekend è considerato da allerta».

BOLLINO NERO. Nel primo weekend di agosto, rispetto a quello del 2008, i transiti sul nodo mestrino hanno segnato un incremento del 63 per cento: da 140 mila del 2008 a 229 mila di quest'anno. Solo nella giornata di sabato i transiti diretti a Trieste sono stati 83 mila contro i 53 mila del primo agosto 2008. E, secondo le stime fatte dalle società autostradali, il prossimo fine settimana dovrebbe essere il più trafficato della sta-

CORSIA DI EMERGEN-ZA. All'appello del presidente Brentan, sulla possibilità di utilizzare un tratto della corsia di emergenza della Venezia Trieste come terza corsia - su modello della tangenziale - la struttura commissariale risponde con un secco «è impensabile».



Il nuovo Passante si è rivelato una trappola per gli 83 mila automobilisti in viaggio verso le vacanze

Se il commissario Renzo Tondo risponde in modo diplomatico («Tutte le proposte vanno valutate, ma bisogna fare i conti con la loro attuabilità»), è più esplicito il subcommissario Riccardi, «E' un'ipotesi impraticabile e pericolosa, diminui-

rebbe drasticamente i livelli di sicurezza. L'autostrada non è la tangenziale. In tanogni due chilometri e questo consente, in caso di incidente, di far passare i mezzi si soccorso, di intervenire anche entrando in carreggiata opposta. Come in-

terverremmo invece in autostrada se ci fosse un malore e la corsia di emergenza fosgenziale c'è uno svincolo se utilizzata per la viabilità

PIANO DI EMERGENZA Emergenza è la parola d'ordine, tanto che il capogruppo del Pd, Gianfranco Moretton, attacca pesantemen-

Galan: «L'Anas non serve, dobbiamo abolirla»

VENEZIA All'annuncio da parte dell'Anas di voler compiere una verifica su quanto avvenuto sabato scorso lungo il Passante di Mestre, il presidente del Veneto Giancarlo Galan replica sottolineando il ritardo con cui si è arrivati alla nomina del commissario per la terza corsia sulla A4 Venezia-Trieste. «La prima richiesta di nomina di un commissario - ricorda Galan, riaffermando che il

Passante «è la più straordinaria opera realizzata da 35 anni a questa parte» - è stata fatta da Illy e dal sottoscritto: allora si opposero l'allora ministro Di Pietro e il presidente dell' Anas Ciucci=.

Secondo il governatore del Veneto il Passante di Mestre nulla ha potuto contro una spinta di traffico eccezionale (83mila transiti contro i 53mila del 2008), superiore ad ogni previsio-

ne, che ha finito per schiacciare sotto il suo peso anche il gioiello viario del Veneto inaugurato nel febbraio scorso. Galan ha parole di fuoco per l'Anas, il cui presidente Pietro Ciucci ha annunciato l'avvio di una ispezione sulla maxicoda del Passante, ritenendola «un atto dovuto». «Abolire l'Anas - replica il governatore veneto - è più di una battuta. Se c'è un ente che non serve a nulla, va eliminato».

te la struttura commissariale. «Riccardi » attacca Moretton - sa bene che il piano di emergenza che avrebbe potuto predisporre in virtù del decreto legge di que-st'anno, avrebbe consentito lo scaglionamento del traffico in entrata nel Passante di Mestre e deviarne un'altra parte sulla viabilità ordinaria e così facendo, avrebbe evitato o quanto meno attenuato, i disagi causati dalle lunghe code formatesi anche all'uscita di Latisana e del Lisert». Dalla struttura commissariale nessuna reazione anche se si apprende che il piano di emergenza legato alla tratta di competenza del commissario - da Quarto D'Altino verso Trieste - è già pronto. Un piano che però non può intervenire sulla tratta di competenza di Cav e Venezia Padova. Il problema mestrino va risolto in Veneto.

Il ministro Luca Zaia chiede più risorse per il Nord: «Abbiamo ancora bisogno di finanziamenti. Devono essere completate opere come la terza corsia, la Pedemontana veneta e tutte le opere preventivate».

AUTOVIE VENETE. E' intervenuto ieri anche il presidente di Autovie Venete, Santuz: «I problemi di traffico sorti sabato sul Passante di Mestre e affrontati in serata a Venezia riguardano tratti di strada che sono al di fuori della competenza di Autovie Venete e del commissario per la realizzazione della terza corsia dell'autostrada A4 Venezia-Trieste».

«Le decisioni concordate durante l'incontro di Venezia - ha detto Santuz - sono le uniche per cercare di migliorare le cose in un contesto difficile su reti che non sono nostre e che esulano dalle competenze del commissario per la terza corsia dell'A4».

VERTICE DELLE SOCIETA' DI GESTIONE

Chiusura a tempo del Passante e riutilizzo della tangenziale

di MITIA CHIARIN

MESTRE Una procedura eccezionale, valida solo per le giornate da bollino nero, con chiusure a tempo (dai 30 ai 40 minuti per volta) del Passante e deviazioni del traffico sulla tangenziale di Mestre che torna a svolgere il vecchio ruolo di sfogo al traffico del Nordest.

E la procedura decisa ieri sera nel vertice che si è concluso a tarda sera alla sede Anas di Venezia, per evitare un altro giorno nero per le autostra-de del Nordest e un nuovo collasso del Passan-

C'erano tutti al Il traffico diretto a Jesolo vertice: le società concessionae Caorle sarà dirottato gestisce il Passante con l'Ad Eusimio Muccilli, la Venezia-Pa-

dova con Lino Brentan, Autovie Venete, che gestisce la Venezia-Trieste con il presidente Giorgio Santuz. Convocati dall' Ispettorato vigilanza concessioni autostradali (Ivca) dell'Anas e dai dirigenti Mauro Coletta e Stefano Cini.

La società di Pietro Ciucci ha aperto una inchiesta ed è polemica aperta con il governatore Galan. Il vertice veneziano è iniziato attorno alle 18 e si è concluso solo dopo le 21.30 per stabilire quali azloni attuare tra società concessionarie e polizia stradale per evitare un altro collasso viario sabato prossimo.

Altre decisioni: il traffico diretto alle spiagge di Jesolo e Caorle sarà deviato sulla tangenziale A57 e servirà una campagna informativa sui quotidiani nazionali.

Prima gli ispettori di Anas hanno analizzato con i tecnici e vertici delle tre concessionarie autostradali i motivi che hanno portato sabato alle code e alla chiusura del Passante. Colpa, è stato ribadito, dei due incidenti che si sono verificati lungo la Venezia-Trieste e che hanno mandato in tilt un sistema autostradale dove sabato scorso si è riversato il 55 per cento di veicoli in più rispetto

ad una settimana fa. Alfredo Biagini, presidente della Cav, la società di gestione del Passante,

spiega quel che anche il presidente Galan aveva ribadito poco prima nella consulla vecchia tangenziale ferenza stampa a Veneto Strade. «Il venerdì sul

> Passante erano transitati 49 mila e 500 veicoli, il sabato 52 mila e 300 con un flusso pressoché, analogo: a far la differenza sono stati i due incidenti, quello all'una di notte a Preganziol e quello della mattina a Cessalto, fuori dal Passante, ovvero dove le corsie passano da cinque a due. In cinque ore il problema è stato risolto, nonostante i disagi che sono comprensibili, ma l'anno scorso le code avevano provocato ben dodici ore di intasamenti. Sono situazioni che non si devono ripetere certo ma che non hanno dell'incredibile per i motivi che sono noti a tutti».

> Critico Davide Zoggia, capogruppo Pd in Provincia: «Aprire una inchiesta dell'Anas è il tipico modo per non fare nul-

Maxi-ingorgo, un disastro prevedibile

Lo aveva detto Santuz nel 2007: «Fra sei anni sarà paralisi quotidiana»

di FRANCESCO JORI

Terza corsia: 7 anni di lavori

VENEZIA Il passante di Mestre ha comportato un investimento di 986,4 milioni di euro, ed è stato realizzato nell'arco di poco più di 4 anni (settem-bre 2004-dicembre 2008). È lungo 32,3 km, dall'interconnessione con la Milano-Venezia tra Dolo e Mirano, a quella con la A27 nei pressi di Mogliano, fino a quella con l'A4 Venezia-Trieste a Quarto d'Altino. Ha comportato la realizzazione di 3 nuove barriere (Pianiga-Mirano, Mogliano, Quarto d'Altino) e di 6 caselli (i tre preesistenti comunque spostati, e i tre nuovi di Spinea, Scorzè e Preganziol). Ci sono inoltre 4 sottopassi ferroviari e 15 stradali. Quanto alla terza corsia sulla Venezia-Trieste, i km totali previsti sono 94, di cui 54 in territorio veneto e 40 friulano, per un investimento com-plessivo di 1,375 miliardi di euro. I cantieri del primo lotto, da Quarto d'Altino a San Donà di Piave, dovrebbero concludersi entro il 2014, quelli dell'intera tratta nel 2016-2017.

IL PICCOLO

Editoriale FVG Società per azioni - Divisione II Piccolo

Direzione, Redazione, Amministrazione e Tipografia 34123 Trieste, vis Gudo Beni 1 Telefono 040/3733.111 (quindici linee in selazione passante) internet http://www.i/piccolo.il

> Direttore responsabile: PAOLO POSSAMAI Vicedirettore: ALBERTO BOLLIS

Ufficio del caporedattore: FULVIO GON (responsabile)

LIVIO MISSIO, MARCO PACINI, PIERO TREBICIANI

CONSIGLIO DI AMMINISTICAZIONE: Carlo De Benedetti (Presidente), Monica Mondar

LIA più spese recapito - Arretrati doppio del prezzo di copertina (max 5 anni).

II Piccol o - Tribunale di Trieste q. 1 del 18 10 1946

PUBBLICITÁ: A.MANZONI&C. 5.p.A.

Trieste, via XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728311, fax 040/366046

del Popolo» (La Voce del Popolo + Il Piccolo: Slovenia € 0,63, Croazia KN 6)

Segue dalla prima

Ed è destinato a rimanere tale, anzi aggravandosi, per almeno altri cinque anni, quando saranno completati i cantieri: con la differenza che l'odierno caos estivo rischia di spalmarsi su tutto l'anno, a seguito dell'incremento del traffico pesante, con serpentoni di Tir che dovranno convivere con le strozzature determinate dai lavori in

Già nel 2007 sull'A4 erano transitati in media 112mila automezzi al giorno, di cui 29.600 autotreni, aumentati del 18 per cento l'anno successi-

E qualcuno tra odierni grandi accusatori del passante ricorda l'infernale giornata di un anno fa, sabato 26 luglio, quando ai caselli della Venezia-Trieste transitarono 140mila veicoli, in una giornata in cui i camion oltretutto erano fer-

Che si stiano pagando ritardi e miopie di anni passati, è di tutta evidenza. Basta affidarsi ancora alla testimonianza di Giorgio Santuz, stavolta datata (giugno 2007, due anni fa): «Siamo di fronte a una vera emergenza, il cui livello va drammaticamente crescendo... con il trend attuale, nell'arco

di sei-sette anni avremo il raddoppio dei camion sulla Venezia-Trieste: e sarà la paralisi quotidia-

Altro che l'intasamento occasionale di un giorno d'estate...

Già oggi, d'altra parte, le ore di coda tra Venezia e Trieste, tra cantieri e incidenti sfiorano le 3mila all'anno; figuriamoci nei giorni di piena, quando il fiume di traffico proveniente dalle cinque corsie a sud (tre del passante e due della tangenziale) deve infilarsi nelle due a nord dell'A4.

Ma al di la della questione contingente, rimane il nodo di fondo del

modello di sviluppo, fotografato da un dato di uno degli ultimi rapporti statistici della Regione Veneto: ad ogni aumento di un punto di Pil, corrisponde una crescita di due punti del volume complessivo di traffico.

Sottolinea giustamente il sociologo Gianfranco Bettin che il collasso della mobilità trae alimento non solo dalla collocazione geografica di un Nordest corridoio di transito, ma anche da una politica insediativa massiccia: tra case e capannoni, la superficie edificata della pianura veneta è di oltre 550 metri quadri per abitante, più del dop-

PREVISTO DAL 2008 AL 2020 **NELL'AREA DI MESTRE** Veicell in transito (media giornallera) TRATTA

DATI SULL'AUMENTO DI TRAFFICO

2008	2020
_	The second lives and the second lives are as a second live and the second lives are a second lives and the second lives are a s
56.100	94,000
44.300	98,300
49.500	108.800
45.200	103.200
33.300	70.100
	44.300 49.500 45.200

pio di quella delle città. E l'urbanista Franco Migliorini avverte da sempre che non si riequilibrano i transiti spostandosi dall'asfalto al binario e all'acqua, e avviando una politica integrata del trasporto, ogni nuova infrastruttura viaria finirà per generare nuovo

Ecco perché quello di sabato primo agosto dovrebbe rappresentare un pro memoria per tutti, anziché generare la consue-ta dose delle celebri baruffe goldoniane che Chioggia, vedi la coincidenza, ha riproposto pro-prio la sera di quello stes-

so sabato. Fino a quan-

SECONDO L'ITALIA DEI VALORI IL VOLUME DI TRAFFICO ERA IPOTIZZABILE

«Hanno fallito manager da 300 mila euro»

dini (Vicepresidente), Paolo Paloschi (Amministratore Delegato), Alessandro Alacevich, Giovanni Azzano Cantarutti, Corrado Belci, Plerangelo Calegari, Enrico Tomaso ROMA «Il blocco che Curchiani, Luigi de Puppi, Giovanni Gabrielli, Adriano Luci, Maurizio Martinetti, Maria Enrichetta Melzi Carignani, Roberto Moro, Marco Moroni, Giannola Nonino, Mas ha paralizzato il Passansimo Paniccia, Gianfranco Pavan, Andrea Pittini. COLLEGIO SINDACALE: Vittorio Bente di Mestre, nato e recla-ABBONAMENTI: c/c postale 22810303 - ITALIA: con preselezione e consegna decenmizzato per rendere trata agli uffici P.T.: (7 numeri settimanali) annuo € 248, sei mesi € 127, tre mesi € 66; (sei numeri settimanali) annuo € 215, sei mesi € 111, tre mesi € 61; (cinque numescorrevole il traffico inri settimanali) annuo € 182, sei mesi € 94, tre mesi € 50. ESTERO: tariffa uguale a ITAtorno alla città di Venezia, è il frutto di una as-Poste Italiane S.p.A. - Spedizione in abbonamento postale - D.L. 353/2003 (conv. in L. soluta mancanza di pre-Prezzi: Italia C 1, Slovenia C 1,34, Croazia KM 13, gratuito in abbinamento con «La Voce visione e di un deficit gestionale da parte dei manager responsabili, per conto delle società auto-PREZZI PUBBLIQTÁ: Modulo (mm 40x28): commerciale € 197,00 (festivi, posizione e data prestabilita € 256,10) - Finanziaria € 403,00 - R.P.Q. € 210,00 - Finestrella 1.a pag. € 850,00 (fest. € 1.105,00) - Legale € 561,00 - Necrologie € 3,90 - 4,90 - 7,50 per parola; croce € 24,00; (Partecip. € 4,80 - 7,30 - 9,50 per parola) - Avvisi stradali Venezia- Padova e Venezia-Trieste, del

> passante». Lo afferma in una nota il responsabile Ambiente e Trasporti dell'Italia

dei Valori, Paolo Brutti. «L'inchiesta Anas dovrà appurare - continua Brutti - come sia stato possibile che dirigenti pagati con stipendi che superano i 300 mila euro l'anno, e che sono retribuiti attraverso le tariffe versate dagli automobilisti (anche da quelli bloccati a Venezia), siano stati incapaci di prevedere il flusso di traffico che si sarebbe raggiunto in quelle ore, causa dell' ostruzione dei punti terminali del Passante do-

ve l'autostrada è ancora a due corsie». «L'inchiesta, inoltre,

dovrà portare a provvedimenti esemplari perche si tratta di un errore gestionale monumentale. A questo scopo - conclude Brutti - l'Anas, proprietaria al 50% della società che gestisce il Passante, non dovrà in alcun modo macchiarsi anche della più piccola ombra e del più piccolo dubbio di conflitto di interes-

Anche il Pd intervie-

ne. «Dopo tanto parlare e rivendicare il diritto a gestire autonomamente la partita della grande mobilità del Nordest, alla prima vera prova del nove i governi regionali di Veneto e Friuli si sono dimostrati del tutto fallimentari. E a questo punto il ministro Matteoli è in dovere di riprendere in mano il bandolo della matassa». Lo afferma Andrea Martella, responsabile per le Infrastrutture del PD.

«Questo rimpallo di re-

sponsabilità tra Regioni e Anas è oggettivamente ridicolo ed è un segnale preoccupante soprattutto in prospettiva futura, perchè non si può accettare che arterie stradali ed autostradali di tale importanza - prosegue siano affidate alla responsabilità di persone, ad iniziare dal presidente Galan e dall'assessore Chisso, sempre pronte a darsi meriti quando le cose vanno bene quanto tempestivi a scaricare le colpe sugli altri quando si verifica il disastro cui abbiamo assistito». «Non c'è dubbio che il

Veneto soffra di una cronica carenza infrastrutturale, dalla realizzazione della terza corsia dell'A4, su cui bisogna accelerare per risolvere i problemi di congestionamento del traffico, a quelle della Romea Commerciale e dell'Aita velocità ferroviaria. L'impressione è che, per evitare che la situazione precipiti, il governo debba intervenire - conclude - per non lasciare nell'incertezza una realtà di importanza strategica nazionale qual è il Nordest del Pae-

economici vedi rubriche (+lva). Manchettes 1500 € a settimana - Supplementi colore 40% - Maggiorazione posizioni fisse 20% La tiratura del 3 agosto 2009 estate di 41 500 copie.

nani (Presidente), Piero Valentincic, Luca Vidoni,

27/02/2004 n. 46] art. 1, comma 1, DCB Trieste.



Responsabile trettamento dati (D.LG5 30-6-2003 N. 196) PADLO POSSAMAI

ISTITUZIONI SCONTRO DI POTERI

Il presidente della Camera chiede più equilibrio e ipotizza nuovi regolamenti Napolitano firma la legge e il decreto correttivo anti-crisi

Monito di Fini: il governo rispetti il Parlamento

Nel mirino la fiducia ai maxi-emendamenti. Di Pietro: diagnosi senza prescrivere la terapia

ROMA Al termine di una sessione parlamentare che si è conclusa con una doppia fiducia sul decreto anti-crisi, il presidente della Camera Gianfranco Fini lancia un altolà sull'utilizzo da parte del governo della formula dei maxi-emendamenti, e delle successive richieste di fiducia, che rischia di «esautorare il Parlamento». Con questo procedimento, è il ragionamento di Fini, «l'assemblea, specialmente se non è rispettato e tenuto nel dovuto conto il lavoro delle commissioni, si vede di fatto esautorata del diritto-dovere di discutere e intervenire e. se vuole, emendare». Insomma: «È certo che il governo deve essere consapevole che nel Parlamento nessuno vuole limitare il diritto-dovere di governare che una maggioranza ha. Al tempo stesso nessuno da parte del governo puo pensare di non doversi confrontare con il Parlamento perché questo prevede la nostra Costituzione». Fini aggiunge una raccomandazione, quella di mettere mano ai regola-

menti parlamentari. Il Presidente della Repubblica Giorgio Napoli-



Il presidente della Camera Gianfranco Fini

tano ha intanto firmato il decreto-legge correttivo di alcune disposizioni della manovra anti-crisi varata dal governo lo scorso primo luglio. Il Ca-po dello Stato ha quindi promulgato il disegno di legge di conversione del decreto-legge n. 78 del 2009, avendo anche preso atto della dichiarazione resa dal presidente del Consiglio che subordina «l'applicabilità della norma sulle disponibilità auree della Banca d'Italia ai conseguimento del parere favorevole della Banca centrale euro-

pea, oltre che del parere conforme della stessa Banca d'Italia».

Le parole di Fini intanto vengono accolte con favore da maggioranza e go-verno mentre l'Italia dei Valori lo taccia di ipocrisia visto che, per dirla con Antonio di Pietro, Fini «si comporta come il medico del pronto soccorso: fa la diagnosi ma si dimentica che è sempre lui a dover prescrivere la terapia». Più cauto il Pd che aspetta di vedere se si passerà dalle parole ai fatti. «Ci auguriamo - sottolinea il segretario Da-

Gli articoli corretti

Norme di legge promulgate dal Capo dello Stato insieme ai correttivi introdotti con un nuovo d.l.

Scudo fiscale dei capitali esportati illegalmente extra Ue con forfait al 5%

i procedimenti

Decisioni su nuove centrali di concerto tra ministri competenti

sl ministero dell'Ambiente riacquista competenza

Corte conti Stretta generale sulle attività d'indagine dei giudici contabili

meno vincoli, specia a fronte di 'specifica e concreta notizia di danno erariale"

Strutto Messina

Tassa ere Aliquota de

300 milioni

esplicito riferimento La norma non cambis

non si fa più

ma 'non potrà avere Aliquota del 6% sulle riserve auree delle applicazione senza banche, con un tetto a il consenso di Bce e Banca d'Italia"

ANSA-CENTRICTIO

rio Franceschini - che il presidente della Camera, che ha detto parole condivisibili, eserciti tutte le sue prerogative per di-

fendere il sistema parlamentare».

In ogni caso, le parole pronunciate da Fini, che sottolinea come «il problema dovrà essere affrontato in giunta per il regolamento», aprono un dibattito, Sia nel centrodestra che da parte del governo si sottolinea come una riforma dei regolamenti sia auspicabile. Riforma sulla quale è d'accordo la Lega e che il presidente dei senatori del Pdl Maurizio Gasparri invita a portare a com-pimento entro l'anno. Anche il ministro per l'Attuazione del Programma, Gianfranco Rotondi, sottolinea la necessità di nuovi regolamenti parlamentari mentre dall'esecutivo si evidenzia che il restyling è necessario e potrebbe partire alla ripresa dei lavori ma è comunque una prerogativa prettamente parlamentare. E, in effetti, alle Camere sono presenti già diverse proposte di legge di Pdl, Pd e Lega. Da qui potrebbe partire il dibattito anche se l'opposizione è guardinga.

Cota: non ci sarà un'altra Cassa per il Mezzogiorno

di MARCO BALLICO

TRIESTE Piazza lo stop sulle regolarizzazioni e sulla questione meridionale ma assicura: il rapporto con il Pdl è ottimo. Roberto Cota, capogruppo della Lega Nord alla Camera, si allinea ai colleghi di partito: «Sostenere che ci siano contrasti al governo non corrisponde al vero». Fatto sta che, pure lui, stoppa Claudio Scajola in tema di immigrazione e sposa l'altolà di Roberto Calderoli sul Sud: «Non ci sarà un'altra Cassa per il Mezzogiorno».

Onorevole Cota, il ministro Scajola chiede di regolarizzare non solo colf e badanti. Che ne pensa?

E un argomento estraneo al programma elettorale dove, al contrario, è prevista una stretta sull'immigrazione. Sarà stata una riflessione di Scajola a titolo personale. L'importante è non fare confusione.

L'importante è non fare confusione.

Su che cosa? Sul provvedimento sulle badanti che non è una sanatoria ma una misura rivolta a risolve-re un problema specifico delle famiglie e che riuscirà, tra l'altro, a far emergere lavoro nero.

Scajola sostiene però che altre categorie di lavoratori extracomunitari possono essere utili al Paese. Che fare?

Va innanzitutto applicata la legge che non tollera più l'immi-grazione clandestina. Dopo di che, prima di sostenere che c'è bisogno di lavoro che viene da fuori, si deve verificare se tutti i nostri giovani sono occupati e

Roberto Cota se sono stati sistemati i cassa integrati e i senza lavoro

tra i 40 e i 50 anni. Prima, insomma, vanno tutelati i nostri lavoratori.

Nel frattempo sono stati sbloccati 4 miliardi per i progetti del Sud. Approva? Sì, si è solo trattato di uno sblocco di fondi già previsti.

E poi sono spese per investimenti che, per una volta, non potranno andare sprecate. L'unico modo per risolvere il problema del Meridione, superando il vecchio schema dell'assistenzialismo, con autostrade e ospedali iniziati e mai finiti, è proprio quello di migliorare l'efficienza della spesa. Con il federalismo fiscale, la classe politica del Sud dovrà dimostrare responsabilità, non ci sono più sconti possibili.

Il vostro ministro Calderoli avverte: no alla Cassa del Mezzogiorno.

Ha evidentemente ragione. Il passato dimostra che da quel calderone non è uscito nulla di buono.

Ma come sono oggi i rapporti tra voi e il Pdi?
Buoni. Il governo ha dimostrato di mettere in campo i
fatti, con il motore delle idee della Lega.

Si danno soldi al Sud per le infrastrutture. Visto quan-

do accaduto sul Passante, se ne dovrebbero dare anche al

Certamente. La Lega farà in modo che il Nord abbia fi-nalmente tutti i suoi diritti per rimediare a un atavico ritardo infrastrutturale. Proprio grazie a noi i primi investimenti su questo fronte sono già stati avviati.

NEI PRIMI SETTE MESI DELL'ANNO ROSSO DI 53,6 MILIARDI

Fabbisogno statale più che raddoppiato

ROMA Fabbisogno più che raddoppiato nei primi 7 mesi dell'anno: tra gennalo e luglio, secondo gli ultimi dati (provvisori) diffusi ieri sera dal ministero dell'Economia, il dato cumulato mostra un rosso di 53,6 miliardi, superiore di circa 31,3 miliardi a quello registrato nell'analogo periodo del 2008, quando aveva toccato 22,3 miliardi.

Sul dato dei primi sette mesi pesa il risultato di luglio, che ha decisamente invertito tendenza rispetto a un anno fa: nel mese - dicono sempre dal Tesoro - si è registrato un

fabbisogno del settore statale pari, in via provvisoria, a circa 4 miliardi, da confrontare con un saldo positivo di 1,672 miliardi realizzato nel

mese di luglio del 2008. Molte le cause indicate da Via XX Settembre per spiegare le ragioni dell'aumento. Il primo «colpevole» è il calo di gettito, che il Tesoro imputa al cattivo andamento dell' economia ma che - spiega - è comunque in linea con le più recenti previsioni. «Il fabbisogno del settore statale del mese di luglio 2009, rispetto a quello dello scorso anno -

scrive il Tesoro - ha registrato dal lato degli incassi essenzialmente la riduzione del gettito fiscale prodotta dal negativo andamento congiunturale, e tuttavia in linea con le più recenti previsioni». Proprio pochi giorni fa (il 29 luglio) lo stesso ministro dell' Economia, Giulio Tremonti, spiegava, intervenendo in Senato che le entrate, tenendo conto del calo del 5% che viene scontato quest'anno per il Pil, vanno meglio che in altri Paesi. «L'andamento delle entrate - affermava Tremonti è in linea con le previsioni

e l'andamento delle entrate ha una dinamica meno negativa che in altri Paesi». E, in effetti, secondo gli ultimi dati diffusi dal dipartimento delle politiche fiscali del governo nei primi 5 mesi dell' anno le entrate fiscali (calcolate secondo il criterio della competenza) hanno registrato si un calo di 4.848 milioni di euro, ma la contrazione. pari al 3,4%, segna «un miglioramento rispetto ai risultati di aprile (-3,8%) e marzo (-4,6%)» con un gettito complessivo, tra gennaio e maggio, di 138,9 miliardi.

te a pesare sui primi 7 mesi: ci sono anche gli interventi per il rilancio dell'economia, e in particolare i Tremontibond per garantire, attraver-so le banche, la liquidità alle imprese. Dal lato delle usci-te - spiega ancora il Tesoro -ci sono da registrare gli «in-terventi a favore del sistema economico per 1450 milioni, attraverso la sottoscrizione di obbligazioni bancarie spe-ciali (ai sensi dell'art. 12 del D.L. n. 185/2008 conv. in L. n. 2/2009)». Partite, queste, che in qualche modo «sono state in parte compensate dal mi-nor onere per interessi sui ti-toli di Stato». Ci sono infine più trasferimenti verso le Regioni «anche a causa dell'at-tribuzione dell'Irap incassata a giugno in sede di autoli-quidazione».

Ma non sono solo le entra-

QUEST'ESTATE I PREZZI SCOTTANO? PROVA LE OFFERTE PEUGEOT. Peugeot 107 3.400 € sconto fino a



Peugeot 206 PLUS sconto fino a 3.600 € Peugeot 207

sconto fino a

5.500 €

Peugeot 207 ECOGPL

sconto fino a 6.000 €

L'OFFERTA SCADE IL 31 AGOSTO.

Iniziativa limitata alle vetture in stock, valida con usato da rottamare e comprensiva di ecoincentivi statali, se dovuti. Ti aspettiamo per scoprire gli eccezionali vantaggi su tutta la gamma Peugeot.



PEUGEOT MICCOMMON TOTAL OFFERTE SOGGETTE A LIMITAZIONI - www.peugeot.it - Grazie al contributo dei Concessionari aderenti e agli ecoincentivi statali, se dovuti. Iniziativa non cumulabile, applicabile su tutta la gamma Peugeot. Immagini inserite a scopo illustrativo. Consumo carburante l/100 km: urbano da 5,5 a 11,3; extraurbano da 3,9 a 6,5; combinato da 4,5 a 8,2; emissioni CO2 da 106 a 171.



TRIESTE Via Flavia, 47 - Tel. 040 827782 GORIZIA Stradone della Mainizza, 12 - Tel. 0481 391808 MONFALCONE Via Timavo, 24 - Tel. 0481 790505

Bologna, Fioravanti: «Spazi per nuove indagini»

L'ex esponente dei Nar torna in libertà e chiede una nuova lettura del processo sull'attentato

ROMA L'ergastolo di fatto non è un «fine pena mai», come dimostra il caso di Valerio Fioravanti. L'ex terrorista dei Nar. condannato al carcere a vita per la strage alla stazione di Bologna del 1980, è infatti tornato in libertà dallo scorso aprile, dopo 23 anni trascorsi in cella e altri cinque in libertà vigilata. E afferma che ci sono spazi per nuove indagini sulla strage di Bologna. Come ha tenuto a sottolineare anche il legale di Fioravanti, l'avv. Michele Leonardi - "Giusva" è tornato in libertà non grazie a benefici penitenziari o sconti di pena, ma in base al combinato disposto di due norme del codice penale introdotte per mettere in pratica l'art.27 della Costituzione secondo cui le pene devono «tendere alla rieducazione del condannato». Ergastolani inclusi.

Fioravanti ha potuto lasciare il carcere grazie all'art. 176 del codice penale che prevede la liberazione condizionale se il condannato ha «tenuto un comportamento tale da fare ritenere sicuro il suo ravvedimento». Alla

4.250 militari: due terzi -

per servizi di vigilanza a

siti e obiettivi sensibili e

un terzo per servizi di

libertà vigilata possono accedere anche gli ergastolani, a patto però che abbiano scontato almeno 26 anni di carcere (di fatto 23, perchè Fioravanti, come tutti i detenuti che in carcere tengono una buona condotta, ha avuto un abbuono di tre mesi per ogni anno).

A concedere la libertà condizionale all'ex terrorista dei Nar è stato il Tribunale di sorveglianza di nell'aprile del Roma

Durante questo periodo

Fioravanti non ha potuto allontanarsi dalla città, ha dovuto sottostare ad altri obblighi di sicurezza, e di giorno ha lavorato per l'associazione «Nessuno Tocchi Caino» senza però tornare in cella di notte. Lo ha fatto per cinque anni, trascorsi i quali - come prevede un altro articolo del codice penale, il 179 -Fioravanti è da ritenersi riabilitato. La sua pena è dunque estinta. La riabilitazione, per legge, è concessa quando «siano decorsi cinque anni dal giorno in cui la pena principale sia stata eseguita o si sia in altro modo estinta, e il condannato abbia da-



Giuseppe Valerio Fioravanti e sua moglie Francesca Mambro

to prove effettive e costanti d buona condotta».

re l'estinzione delle pene accessorie come ad esempio l'interdizione dai pubblici uffici o il divieto di espatrio.

«ci sono spazi per lavorare», ha detto l'ex terrori-Fioravanti potrà ottene- sta Valerio Fioravanti, condannato per l'atto terroristico insieme alla moglie Francesca Mambro per il quale entrambi si sono sempre dichiarati in-Sulla strage di Bologna nocenti. «Ci sono spazi

per lavorare - ha aggiunto ma lo devono fare perso-ne più titolate di me. Persone competenti ed anche neutrali, visto che io sono parte in causa». Da tempo, Fioravanti chiede una nuova lettura del processo per la strage di Bologna. Due anni fa, in oc-casione della pubblicazio-ne del libro di Andrea Colombo («Storia nera. Bologna, la verità di France-sca Mambro e Valerio Fioravanti»), l'ex fondatore dei Nar lanció un messaggio chiaro: «Ora che ho finito di scontare la pena, che sono un uomo libero, chiedo di ragionare sul processo della strage di Bologna, cercare la sua verità storica. I processi non si discutono ma la storia è più complessa».

«Sono un cittadino con un passato particolare » disse a suo tempo - ma un cittadino come tutti, che vuole che sia appurata la verità. Non chiedo la grazia, come Sofri, nè altri eventuali vantaggi giudiziari, non ne ho bisogno, ma chiedo di ragionare sul processo. Il mio certificato penale è composto da 27 pagine, mezza pagina riguarda Bologna. Io non nego nulla delle 26

pagine e mezzo. Ma quella mezza pagina non mi appartiene, nè a me nè a Francesca. È una richiesta che facciamo con garbo. Non facciamo le vittime. Non ci è poi andata male nella vita, soprattutto ora che abbiamo una figlia. Ma il punto è: ora che nessuno paga più sul-la propria pelle, nessuno tranne i parenti delle vit-time, vogliamo o no parla-re con serenità di quanto è avvenuto? È indubbio che tante cose nel processo non tornano. Perché, ad un esempio, una giu-ria popolare, al secondo grado del processo, ci ha assolti? Ed un'altra giuria popolare ha assolto an-che Ciavardini. Poi, invece, una parte della magistratura con ragionamenti strettamente giurisprudenziali ha invertito le decisioni della gente comu-

Paolo Bolognesi presidente dell'Associazione dei familiari delle vittime della strage del 2 agosto 1980 è critico, «Il punto è che Fioravanti non doveva accedere al beneficio della libertà condizionata ha spiegato - perché poi si sa che dopo cinque anni, una persona è automaticamente libera».

>> IN BREVE

A VARALLO SESIA Sindaco gioca al superenalotto: «Se vinco via le tasse e i mutui»

TORINO Abolizione di tutte le tasse ed estinzione dei mutui prima casa. È la promessa, in caso di vittoria al Superenalotto, fatta da Gianluca Buonanno, sindaco (della Lega Nord) di Varallo Sesia, un comune di 7.500 abitanti nell'omonima valle del Piemonte. Da oggi e per tre estrazioni, Buonan-no e gli assessori della sua giunta giocheranno a nome della città 100 euro con sistema elaborato «con numeri scelti - spiega il sindaco - secondo le sensazioni personali». Se la schedina di Varallo centrerà il 6 da oltre 115 milioni di euro «aboliremo le tasse per i prossimi anni - dichiara il sindaco - regaleremo amore e felicità a tutti i poveri della città e pagheremo tutti i mutui prima casa ai re-sidenti di Varallo».

La promessa legata al jackpot da capogiro del Supernalotto non è che l'ultima trovata in ordine di tempo del vulcanico sindaco (e parlamentare), già noto per numerose iniziative originali, tra le quali le sagome in legno che lo rappresentano vestito da vigile urbano per richiamare gli automobilisti alle regole di guida, i manuali per il divorzio distribuito ai neo sposi, i gratta e vinci regalati agli automobilisti multati, il premio in denaro a chi dimagrisse, lo spogliarello inscenato per raccogliere fondi per la città. Adesso l'ultima trovata, legata all'estrazione con montepremi da capogiro che sta tentando un po' tutti in Italia.

BOSNIACO TRAVOLTO IN AZIENDA A Vicenza un operaio muore schiacciato dall'impacchettatrice

VICENZA Un operaio italiano di 36 anni, di cui non sono state rese note le generalità, è morto ieri pomeriggio in un'azienda di packaging a Lugo Vi-centino. Secondo i primi rilievi dei carabinieri, l'uomo sarebbe rimasto incastrato negli ingranaggi di un macchinario utilizzato per l'imballaggio. Il decesso è stato pressochè istantaneo. Inutile l'intervento dei medici del Suem, ai quali non è resta-to che constatare la morte dell'uomo. È stato invece investito da un mezzo pesante nel cortile della fabbrica dove lavorava, morendo sul colpo, l'operaio di 58 anni Rasid Basic. Di origine bosniaca e re-sidente a Darfo Boario Terme (Brescia), ha perso la vita ieri alla Lucchini Sidermeccanica spa a Lovere (Bg).

IN UNA AZIENDA DI AVIANO Sequestrate dai carabinieri tremila false uova biologiche

UDINE Un commercio di false uova biologiche con data di scadenza posticipata, messo in piedi da una ditta friulana in crisi, è stato scoperto dai Carabinieri del Nas di Udine. Quattro persone so-no state denunciate alla magistratura per concorso in frode in commercio e truffa. Un centro imballaggi, con un capannone, un deposito, macchine se-lezionatrici e 3.000 uova, già confezionate e pronte per essere messe in commercio, sono stati posti sotto sequestro per un valore complessivo di un milione e mezzo di euro. Parte delle uova è stata sequestrata nel deposito imballaggi della ditta, ad Aviano (Pordenone); parte all'interno del mercato ortofrutticolo di Mestre.

PISANO PREMIATO, 10% DI MANCIA Trova per strada 10 mila euro e li consegna ai carabinieri

PISA Trova una busta con 10 mila euro ma invece di mettersi il denaro in tasca, si rivolge ai carabinieri che individuano il legittimo proprietario della somma. È accaduto ieri a Santa Croce sull'Arno (Pisa) dove un uomo di 50 anni, un italiano regolarmente occupato, camminando in strada ha notato la busta in terra con dentro banconote di vario taglio. Ha così avvertito i carabinieri che hanno fatto scattare le ricerche interpellando le banche vicine alla zona del ritrovamento. Hanno così individuato il proprietario del denaro, un imprenditore della zona di 74 anni, che ha voluto incontrare l'uomo che ha trovato la busta e che ha ottenuto come ricompensa il 10% del denaro recuperato.

TRIESTE

ESTRATTO DI BANDO DI GARA A PROCEDURA APERTA

ENTE APPALTANTE: Provincia di Trieste, p.zza V. Veneto 4. CARATTERISTICHE DEL SERVIZIO: Servizi di assistenza al direttore lavori direttori operativi; assistenza al d.l. - ispettore di cantiere (assistenza giornaliera di confiere); misura e contabilità lavori; assistenza al collaudo; prove in officino; redazione di perizia/e suppletiva/e e di variante che si rendesse necessario introdurre nel carso dell'esecuzione dei lavori di recupera e riqualificazione dell'immobile denominato "Villa Giulia" - via Cantù n.ri 39-41 - Trieste - 2° Latto.

IMPORTO A BASE DI GARA: € 204,488,02 SCADENZA PRESENTAZIONE OFFERTE: 28.09,2009 Il bando viene pubblicato sulla G.U. n. 90 del 3.8.2009.

1) bando integrale è rinvenibile sul sito internet <u>www.provincia.trieste.it</u> Trieste, 24 07 2009 Prot. n. 00026493 07 04 03 2009

LA RESPONSABILE DELLA FUNZIONE CONTRATTI E GARE dott.ssa Concetta Dimasi

È STATA PROROGATA L'OPERAZIONE «STRADE SICURE»

Soldati in città, 40 a Pordenone



Ignazio La Russa

Il decreto, che prevede la «proroga del piano di impiego di un contingen-

ILMINISTRO HA PIANTATO UNA BARBATELLA DI GLERA

appartenente alle forze armate, per servizi di vigilanza a siti e obiettivi sensibili, nonchè di perlustrazione e pattuglia in concorso alle forze di polizia» è stato firmato ieri dal ministro dell'Interno. Roberto Maroni, di concerto con il ministro della Difesa, Ignazio La Rus-

La presenza dei militari viene confermata nelle province di Bari, Caser-

poli, Padova, Palermo, Roma, Torino e Verona e viene estesa a quelle di Bergamo, Bologna, Firenze, Foggia, Genova, Messina, Piacenza, Pordenone, Prato, Rimini, Treviso, Venezia e Vercelli.

E ufficiale, infatti, l'invio da parte del governo di 40 militari a Pordenone per il controllo dell'ordine pubblico.

Lo ha annunciato ieri il presidente della Provincia, Alessandro Ciria-

ni, che aveva avanzato la richiesta direttamente al ministro Ignazio La Russa in luglio. «Sono stato contatto dallo staff del Ministro della Difesa - ha precisato Ciriani - e mi hanno comunicato che da martedi 4 agosto è uffi-cialmente operativo il provvedimento che con-sente l'invio dei militari a Pordenone. Trentadue saranno destinati al controllo del territorio, otto alla protezione di obiettivi cosiddetti sensibili».

gruppo consiliare leghista, Danilo Narduzzi, Ciriani afferma che «è singolare che chi fa della sicurezza dei cittadini il proprio cavallo di battaglia manifesti poi scetticismo per l'arrivo di personale militare destinato a garantire - conclude maggiore ordine pubbli-

co in città».

Replicando quindi alle

Da sinistra: il

ministro

Luca Zaia

piantuma

barbatella di

Glera, base

Prosecco, in

posizionata

parcheggio

frazione e

esamina una

pergamena

testimonia le

della pianta

mentre

origini

antiche

vicino al

nuovo

perplessità espresse nei

giorni scorsi dal capo-

perlustrazione e pattute di personale militare ta, Catania, Milano, Na-

Zaia: il Prosecco Doc rilancia il Carso

di FURIO BALDASSI

PROSECCO Si parte da dove tutto era incominciato, Da Prosecco, località dal nome inconfondibile che ispira subito bollicine e momenti gioiosi. Ma, anche, vero grimaldello che ha concesso all'Ita-lia, dopo la figuraccia del Tocai, di blin-dare con tutti i crismi un prodotto assolutamente "doc" prima che i mal di pan-cia europei (e italiani...) potessero scon-finare nella liberalizzazione totale del

«Da qui può veramente partire il rilan-cio dell'agricoltura sul Carso» chiosa Luca Zaia, responsabile delle Politiche Agricole, il ministro «con le scarpe spor-che», come ama definirsi e come ha titolato un libretto-pamphlet, in distribuzio-

hoc: sarà inaugurato il 17) Zaia in realtà

non ha fatto che un omaggio a una storia

pluricentenaria. È cosa nota (e documen-

tata più tardi facendogli vedere una sto-

rica pergamena)che nei terrazzamenti

del ciglione e dell'altopiano per secoli è

stata coltivata e vinificata quell'uva che,

imbottigliata col nome di «Proseker», da-

va vita a un vino spumante apprezzato si-no a Vienna e nel resto dell'Impero au-

stro ungarico. Ed è assodato che si tratta-

va di un prodotto realizzato da un viti-

gno autoctono triestino, la Glera, che in-

dicativamente all'inizio del secolo scor-

so alcuni tecnici veneti prelevarono e

impiantarono nelle loro province. Il re-

sto è un successo fatto di milioni di botti-

glie, vendite esponenziali, esportazioni

milionarie, lo stesso termine "Prosecco"

ne gratuita,

che testimo-

nia le sue

primo anno

tumando ie-

ri pomerig-

gio una bar-

batella di

Glera nel

nuovo par-

cheggio del-

la frazione

carsica

(aperto ad

Ma fran-

nel

gesta

romano.

MUGUGNI

I produttori attendono il contributo regionale promesso



entrato nell'immaginario collettivo, almeno in Italia, come sinonimo stesso di vino frizzante.

«Finalmente, per la prima volta nella storia, solo noi potremo fregiarsi dell'utilizzo del nome Prosecco. E non è tutto incalza Zaia - perché la tutela internazionale che vogliamo applicare ci permetterà di piantare viti Glera e di produrre il vino Prosecco. È l'unico caso al mondo». Nell'oceano del Prosecco, è vero, Il Friuli Venezia Giulia con i suoi 200 ettari di produzione di Prosecco rappresenta più o meno... una vasca da bagno, ma, giura il ministro, con questi numeri «si può solo crescere». Le previsioni, diffuse ieri dal suo stesso ministero, gli danno ragione: si colloca infatti tra 1,2 e 1,4 milioni di ettolitri la previsione di produzione del Prosecco Doc per la campagna 2009-2010, per un valore al consumo superiore ai 650 milioni di euro. Cifre di tutto rilievo, come fanno capire anche le espressioni di Marco e Stefano Fantinel, massimi produttori di Prosecco in regione, con un milione di bottiglie

all'anno e inconfondibili anche in mezzo a un esercito di notabili.

La buona volontà però non basta se non è abbinata a un'efficace azione promozionale anche per queste terre. Zaia parla, papale papale, di «314 milioni di euro a disposizione a livello nazionale, e vi posso garantire che ci saranno, questi

Tutti contenti, allora? Non proprio, se è vero che da tempo i produttori del Carso mugugnano sul (promesso) contributo regionale che dovrebbe consentire di ripristinare e far nuovamente vinificare quegli stessi terrazzamenti "doc" abbandonati da anni per la difficoltà di gestirli. La Regione, e nella fattispecie l'assessore Violino, leghista come Zaia, assicura che «la Doc interregionale per il Prosecco dimostra l'attenzione del governo per il territorio del Carso triestino». Ma, come annota il consigliere regionale di Rifondazione comunista Igor Kocijancic, «in sede di assestamento di bilancio in Regione non si sono trovati nemmeno centomila euro come segnale di buona

volontà da impegnare per la sistemazione del costone carsico, anzi, è stato chiesto perfino di ritirare gli ordini del giorno che impegnavano la giunta a reperire tali risorse con la finanziaria del 2010». Di più: Kocijancic ironizza anche sul fatto che «la vite di Glera è stata piantata all'ombra di un pino, quando tutti sanno, o almeno dovrebbero sapere, a partire dal ministro, che all'ombra non cresce

Non passa inosservata neanche la folcloristica pattuglia padana con bandiere, una mezza dozzina, che suscita le proteste oltre che dello stesso consigliere anche dei consiglieri di centrosinistra della prima Circoscrizione altipiano ovest, che parlano di «manifestazione di cattivo gusto» e stigmatizzano l'assenza di un discorso in sloveno da parte di un rappresentante locale (c'era stato, in effetti, solo un volonteroso «Dober dan» del ministro). Ma Zaia è già altrove. Nelle cantine Zidarich, a pochi chilometri. Perché un ministro con le scarpe sporche di terra, le cose le prova sul campo.

L'OBIETTIVO DELL'AGGUATO TESO DAI TALEBANI ERA IL CAPO DELLA POLIZIA DEL DISTRETTO DI ENJEEL

Attentato a Herat sfiora la base italiana

Una bomba provoca 10 morti. Intervento dei militari della Folgore per riportare l'ordine

KABUL Ancora sangue ed ancora vittime civili in Afghanistan a poco più di due settimane da un cruciale appuntamento elettorale che deve dare assicurazioni sul progresso delle istituzioni democratiche del Paese ed in cui il presidente Hamid Karzai cerca la riconferma di un secondo mandato.

Un potente ordigno, collocato in un cassonetto della spazzatura, è infatti stato azionato ieri a distanza causando una devastante esplosione fra la gente nel centro di Herat, capoluogo della omonima provincia occidentale afgana, a soli 300 metri da una base militare italiana. Il bilancio è stato di dieci morti (due agenti e otto civili) ed almeno 29 feriti.

L'obiettivo dell'attentato, è apparso subito chiaro, era Khawja Muhammad Isa, capo della polizia del distretto di Enjeel, che si dirigeva verso un caffe con uomini della sua scorta.

Isa, già due volte preso di mira senza successo dai talebani, è stato ricoverato in ospedale in gravi condizioni.

Per mettere in atto il lo-

ro gesto gli ignoti attentatori hanno scelto di colpire nel mucchio e di collocare la bomba in una via chiamata, in una allusione macabra e simbolica. «Banca del sangue», che si trova ad appena 300 metri dalla sede del Provincial Recostruction Te-

cui collaboravamo tutti i giorni».

«La seconda - ha proseguito - è che questo attentato ha provato ancora una volta, se davvero ve ne fosse bisogno, che talebani ed altri insorti non si fanno scrupoli nel provocare vittime fra i civi-

Il comandante dell'Isaf, generale McChrystal: «L'ordigno era modulato in modo tale da procurare il maggior numero di vittime»

am (Prt), unità militare li». italiana impegnata in progetti di ricostruzione nella zona di Herat.

Nonostante l'incidente riguardasse le forze di sicurezza locali, dalla base italiana è giunto sul luogo dell'attentato un reparto dei paracadutisti della Folgore che hanno collaborato a riportare l'ordine insieme agli agenti di polizia ed ai militari af-

«Siamo intervenuti comunque - ha dichiarato il la condanna da parte del portavoce dei militari italiani ad Herat, maggiore Marco Amoriello - per almeno due ragioni. La prima è che fra le vittime si trovavano persone con

Nello stesso modo si è espresso il comandante dell'Isaf (la forza internazionale sotto comando Usa), generale Stanley McChrystal, per il quale l'azione «mostra lo spregio evidente dei militanti armati per la vita dei civili afgani».

«L'ordigno - ha concluso - era modulato per ottenere il maggior numero possibile di vittime».

Ugualmente categorica presidente Karzai che ieri non ha potuto neppure godersi la notizia dell'appoggio fornitogli dal terzo candidato in pochi giorni che ha rinunciato alle presidenziali in suo favore.

«Nemici dell'Afghanistan - ha sottolineato il capo dello Stato uscente cercano sempre di bloccare la democrazia e lo sviluppo in questo Paese» ma «questi terroristi in ogni caso non riusciranno a portare a buon fine i loro obiettivi inuma-

Questo nuovo attentato, e l'alto numero di vittime registrate nei primi tre giorni di agosto, hanno rilanciato a Kabul il tema della sicurezza alla vigilia del voto e riacceso il dibattito sulla relazione esistente fra attacchi dei talebani, presenza delle forze militari straniere e rafforzamento delle istituzioni in Afghanistan.

Secondo vari analisti afghani, l'alto numero di vittime civili (causate dai talebani ma anche dal 'fuoco amicò) e l'impossibilità (o incapacità) di montare un efficace meccanismo di sicurezza sono le questioni che possono far fallire l'appuntamento del 20 agosto.

Conseguenza di questo sarebbe il rinvio, non si sa fino a quando, del consolidamento della democrazia nel Paese.



Gli effetti dell'ordiono esploso ien a Herat vicino alla base italiana

TRA RIO E HOUSTON

Turbolenza in volo Decine di feriti

Quattro sono gravi L'aereo costretto ad atterrare a Miami

NEW YORK Paura in volo per un aereo Continental partito da Rio de Janeiro e diretto a Houston. Il Boeing 767 con 179 persone a bordo ha incontrato un'area di forte turbolenza che ha provocato decine di feriti, quattro dei quali in gravi condizioni. L'aereo è stato costretto a un atterraggio di emergenza a Miami. L'incidente è avvenuto a due mesi di distanza dalla misteriosa tragedia aerea al largo del Brasile, quando un Airbus di Air France, in volo da Rio de Janeiro a Parigi, si inabissò nell'Atlantico con 216 passeggeri e 12 membri dell' equipaggio. È stata aperta un'inchiesta: «Non mi affretterei a fare paralleli con l'aereo Air France», ha messo comunque in guardia la portavoce della Federal Aviation Administration Kathleen Bergen. La turbolenza ha investito il Boeing a diecimila metri di quota, a metà strada tra Portorico e l'isola di Grand Turk a Nord della Repubblica Dominicana. «Volava-NEW YORK Paura in volo per un la Repubblica Dominicana. «Volava-mo da sei ore, gli assistenti di volo erano nei corridoi. L'aereo, con 168 passeggeri e undici membri dell'equipaggio, ha perso quota e molti sono stati sbattuti sul soffitto. Non c'è stato il tempo di far niente», ha detto Fa-bio Ottolini di Houston che si trovava a bordo. La Continental ha indicato che il segnale delle cinture di sicurezza era acceso al momento dell'incidente. Il Boeing è atterrato un'ora dopo a Miami senza problemi: sette feri-ti sono stati ricoverati in ospedale e ventotto sono stati medicati sul posto secondo un comunicato della compa-

ALZAWAHIRI PROMETTE ALTRI MORTI

Un nuovo video di Al Qaeda: «Obama bugiardo criminale»

ROMA Parole minacciose nei confronti di Obama, della Francia e dell'Occidente. Il numero due di Al Qaeda, Ayman Al Zawahiri, torna a fare sentire la sua voce con un lungo messaggio video diffuso ieri dai forum islamici in Internet. Il filmato, della durata di un'ora e 25 minuti, è stato realizzato dalla casa di produzione Al-Sahab a mò di Intervista con una voce fuori campo che pone alcune doman-de di attualità al vice di Osama Bin Laden. Si comincia con un' affermazione: «Abbiamo assistito ad una nuova strage ai danni dei musulmani per mano di Obama, il bugiardo criminale». Il riferimento è al raid del 24 giugno scorso di un drone americano in una zona del Waziristan pachistano dove si svolgeva un funerale e dove sono stati uccisi una settantina di talebani. Commentando questo episodio, il medico egiziano coglie l'occasio-ne per attaccare il presidente

americano Barack Obama: «Asserisce di volersi sforzare per cambiare i rapporti con i musulmani ma provoca poi spargimen-ti del loro sangue - afferma - Se pianta odio nel cuore dei musulmani raccoglierà solo morti».

Per questo il numero due di Al Qaeda rinnova l'appello lanciato negli anni precendenti da Bin Laden per una tregua tra l'Occidente e Al Qaeda, «Obama cerca di vendere un'illusione, dice non odiateci, ma intanto ci uccide - aggiunge - Noi offriamo una tregua con l'Occidente che si basi su giuste condizioni». Per Al Zawahiri «è possibile fermare questa guerra tra noi e l'Occidente se loro si ritirano dai territori musulmani, fermano ogni sfruttamento dei nostri beni, accettano un equo scambio dei beni, liberano tutti i nostri prigionieri e non si intromettono nei nostri affari abbandonando tutti i corrotti che governano i nostri Paesi».

L'Iran avrà l'atomica in un anno se Khamenei dice sì

Il ministero della Difesa di Teheran ha gestito per anni un dipartimento segreto di ricerca nucleare

LONDRA L'Iran ha perfezionato la sua tecnologia nucleare e aspetta solo il via libera dell'ayatollah Ali Khamenei, Guida suprema della Repubblica islamica, per costruire la prima bomba atomica: lo scrive il Times, citando fonti di intelligence occidentali.

Secondo queste fonti, Teheran ha completato nel 2003 il programma per arricchimento dell'uranio, e se ci sarà l'ok di Khamenei. potrebbe realizzare il primo ordigno entro un anno. La testata atomica potrebbe essere montata sul mislungo raggio Shahab-3.

Secondo le fonti di intelligence citate dal quotidiano, il ministero della Difesa iraniano ha gestito per anni un dipartimento segreto di ricerca nucleare a fi-

ni bellici, con centinaia di addetti. L'operazione sarebbe stata gestita da un'agenzia interna segreta denominata Amad, e guidata da Mohsin Fakhri Zadeh, professore di fisica ed alto esponente del Consiglio dei guardiani della rivoluzione. Due anni fa, i servizi americani dissero che Teheran aveva interrotto il suo programma bellico per paura di un'invasione americana dal vicino Iraq. Ma le fonti del Times spiegano che i lavori sono stati fermati perchè i risultati desiderati erano stati raggiunti: si sapeva come costruire un ordigno nucleare da montare sui missili a lunga gittata. Dopo il sì di Khamenei, ci vorrebbero sei mesi per arricchire l'uranio, e altri sei per assemblare la testata atomica.



Ali Khamenei

«L'elemento principale nel 2003 - dice la fonte al quotidiano britannico - era la mancanza di materiale per la fissione, così la scelta migliore era rallentare. Pensiamo che lo stesso leader supremo decise allora di fermare il programma,

VAL FISCALINA, NELL'OTTOBRE 2007 LA GRANDE FRANA SU CIMA UNA

cinquecento-mille

visti i buoni risultati». Secondo il Times, gli scienziati iraniani hanno tentato di apprendere come far detonare una bomba secondo il sistema chiamato «multipoint initiation», nel quale si circonda uranio altamente arricchito raccolto in una semisfera di metallo con diverse diverse forti cariche esplosive. Facendole esplodere simultaneamente, si garantisce un impatto In vari punti della sfera, creando la densità critica necessaria.

«Se il leader supremo prenderà la decisione di costruire la bomba, noi riteniamo che siano in possesso di uranio a diversi livelli di arricchimento nell'impianto di Natantz: servirebbero sei mesi, a seconda di quante centrifughe siano attive (per produrre il materiale necessario alla bom-

ba). Ma non sappiamo se la decisione sia già stata presa», dicono le fonti di intelligence.

Gli Stati Uniti hanno dato all'Iran fino al mese prossimo per aprire colloqui sul dossier nucleare; tuttavia, speranze di un impegno costruttivo sono diminuite dopo la repressione delle dimostrazioni antigovernative seguite alle elezioni presidenziali che hanno visto la conferma di Mahmud Ahmadinejad.

La scorsa settimana Ehud Barak, ministro della Difesa israeliano, ha ribadito che un attacco agli impianti nucleari iraniani resta un'opzione. I militari israeliani ritengono che la distruzione di siti come Narantz e Arak riporterebbe indietro il programma atomico di Teheran di due-tre

AMBIENTE

Il nuovo Parco naturale dell'Unesco

di FABIO CESCUTTI

MOSO (ALTA PUSTERIA) Belle ma delicate come cavalli arabi. Le Dolomiti del nuovo Parco naturale dell'Unesco continuano a sgretolarsi. Questa è la cattiva notizia. Tuttavia secondo le guide alpine è sempre stato così. E questa è la buona novella. Un manifesto della Provincia autonoma di Bolzano all'imboccatura della Val Fiscalina ricorda e illustra la grande frana avvenuta alle 8.40 del 12 ottobre 2007, quando dal versante occidentale della vetta di Cima Una si è staccato uno sperone roccioso di circa 60mila metri cubi, dissoltosi in una densa nube che ha progressivamente investito gli abitanti di Sesto e Moso. Si è trattato di una massa corrispondente a una colonna di più o meno 6000 autocarri lunga 60-70 chilometri, la distanza che separa Bolzano da Trento. Il manifesto della Provincia che mostra com'era e com'è oggi Cima Una uffi-

cializza l'analisi della fra-

na come un fenomeno le-

gato al permafrost,



Cima Una in Val Fiscalina: il 12 ottobre 2007 franarono circa 60mila metri cubi di roccia.

In Alta Pusteria non tutti però sono convinti che bisogna fare i conti solamente con il permafrost, lo strato di terreno ghiacciato il cui progressivo disgelo, lungo preesistenti piani di frattura della parete, provoca crolli. Il fenomeno nelle Dolomiti è meno importante che sulle Alpi, ma anche ristrette fasce di ghiaccio fungono da collante a lastroni di roccia.

Nello scorso mese di luglio un nuovo distacco di proporzioni ben minori (circa 200 metri cubi), ma la cui ferita è visibile a occhio nudo dalla valle,

Rossa di Sesto. E la recente morte di due alpinisti altoatesini in Austria, caduti sul Piz Buin a causa del crollo della parete sulla quale si trovavano. potrebbe essere attribuita al permafrost. Permafrost, i dubbi

è avvenuto sulla Croda

delle guide alpine Herbert Summerer capo delle guide di Sesto scuote però la testa. E lui che compie i sopralluoghi su Cima Una. «Sarà il permafrost - racconta ma anche cent'anni fa c'erano crolli e i massi ai piedi delle montagne lo

dimostrano».

Secondo

Summerer è il clima attuale a creare forti scompensi con nevicate a luglio seguite il giorno dopo da sole a 30 gradi. Soprattutto questo gelascongela, freddo-caldo fa sì che la roccia sia sempre sotto pressione. «Sa che in primavera le corde delle ferrate in alcuni punti si spezzano a causa del gelo che le ha bloccate sotto il ghiaccio e che troviamo deformati chiodi infissi nella roccia?». Il permafrost insomma non spiega tutto, soprattutto nelle Dolomiti i cui «campanili» nella loro storia sono nati an-

Dolomiti, gli sbalzi termici «minano» le pareti

In luglio crollati 200 metri cubi sulla Croda Rossa di Sesto. Le guide: non solo permafrost

che per frane circostanti. Oggi i continui sbalzi termici logorano dunque le pareti che a un certo punto scoppiano nei punti critici.

Cima Una intanto è destinata a subire nuovi crolli di assestamento in quanto è definita una frana attiva. «E come una casa in Abruzzo danneggiata in modo forte dal terremoto - osserva Summerer dietro ai suoi occhi da aquila – i cui muri pendenti sono destinati a cadere, qui ci sono 900 metri a strapiombo molti dei quali con massi sospesi nel vuoto e tutto continuerà a disgregarsi fino a quando il tempo non avrà reso la roccia liscia». Poi una provocazione: «Lei pensa che le Tre Cime di Lavaredo sono state sempre così?».

Le certezze etiche della montagna

Quassù nelle valli alpine che fanno da piedistallo alle Dolomiti due cose sono tuttavia certe. La libertà religiosa e la laicità dello Stato non toglieranno mai le croci in cima alle vette. E la democrazia diretta dei sentieri che ci porta a salire

metri verso i rifugi non permetterà a nessuno. nemmeno al premier Berlusconi o al magnate Murdoch, di atterrare in elicottero davanti al rifugio Locatelli e ricevere l'applauso della gente, per poi ripartire dopo avere ammirato senza sforzi il panorama. E vero che davanti alle Tre Cime di Lavaredo, icone del nuovo Parco naturale dell'Unesco, arrivano a carovane dal rifugio Auronzo dove parcheggiano le corriere. Ma questo dovrebbe servire a coloro che per motivi di salute non possono camminare per ore e ore con le proprie gambe dalla Val Fiscalina o dal lago di Landro verso quei tre uccelli affusolati che solo lo scultore Constantin Brancusi avrebbe potuto cesellare come la perfezione della natura. Se uno di questi due dogmi venisse a cadere, milioni di famiglie che in estate migrano alla ricerca dell'anima si rivolterebbero. Perché la catarsi che il nostro corpo richiede dopo un anno di lavoro esige sudore e la-

crime di gioia.

Il vero obiettivo è salire

ma per tornare a casa Quassù al contrario di laggiù nelle città il mondo è sostanzialmente un altro. Ronald Messner ha detto che saliamo le montagne per poi scendere. E un assunto che a una prima lettura potrebbe sembrare solamente logico, tuttavia mette in luce la sfida romantica verso il mistero e il desiderio di Itaca. Nessun viaggio è perfetto se non si torna, anche il più audace verso gli Ottomila richiede la forza di una famiglia e di una comunità intesa come appartenenza cui rivolgersi nei momenti difficili. Però audaci e potenti sono anche quei padri con i bimbi sulle spalle come tanti San Cristoforo con il loro Gesù bambino che salgono con passo sicuro i sentieri alpini. Poi scendono a valle e rientrano a casa. In montagna come nell'arte il bello è amico del bene. Il grande germanista Ervino Pocar nell'introduzione al libro di Julius Kugy «Dalla vita di un alpinista» spiegava che il mondo del dovere e quello della bellezza si con-

densano nella visione dello scrittore-rocciatore triestino, ma anche musicista e botanico e ne costituiscono l'orizzonte della più alta umanità. I triestini nella loro parte migliore - quelli che amano il mare attivo della barca a vela e i monti vissuti con lo zaino a tenere la schiena dritta - sono interpreti di questa visione etica. Dolomiti, mai più quelle

di Sepp Innerkofler

Gli uomini muoiono, le Dolomiti invece vivono ma cambiano aspetto. Sepp Innerkofler l'eroica guida austriaca morta sul Paterno nella prima guerra mondiale il cui corpo gli alpini non vollero lasciare in pasto ai corvi, era cresciuto sulle Dolomiti di Sesto prima che la Grande Guerra le mutilasse con trincee e mulattiere che le generazioni successive hanno amato ripercorrere, tanto che oggi non possiamo pensare a Cima Undici senza la Strada degli Alpini. Anzi Cima Undici,

pur nel rispetto dei valo-

rosi avversari di allora,

da quasi un secolo è la

Strada degli Alpini.

Croazia, parte la procedura per privatizzare i cantieri

Il «gioiello» è Scoglio Olivi. Portoré offerto al prezzo simbolico di una kuna

ZAGABRIA Come deciso dal governo croato, è stato pubblicato il concorso internazionale per la privatizzazione del cantiere navale Scoglio Olivi di Pola in base al modelio particolare concordato con i partner sociali e con l'Unione europea, e di altri 5 cantieri del Paese.

Le offerte devono venir inoltrate nell'arco di 60 giorni. L'esecutivo guidato da Jadranka Kosor ha voluto cosi dimostrare di voler tener fede agli impegni assunti nell'ambito dei negoziati di adesione con l'Unione Euro-

Tornando allo stabilimento polese fondato nel lontano 1856 per le necessità della marina autroungarica e da diversi anni l'unico cantiere croato con gestione all'attivo, va detto che è in vendita il 59,25 del pacchetto azionario al valore nominale di 300 kune (40 euro) per azione.

Si calcola cosi di introitare qualcosa come 400 milioni di euro. Subito dopo il 25 % delle azioni sarà offerto ai cantierini polesi a condizioni agevo-

Al prezzo nominale delle azioni è in vendita anche il Cantiere di natanti speciali della Brodosplit di Spalato.

In questo caso si parte dalla cifra pari a 2,5 milioni di euro. Gli altri 4 grandi cantieri croati, vale a dire il 3 Maggio di Fiume, il Brodotrogir di Traù, il cantiere di Portoré - Kraljevica e l'industria navalmeccanica di Spalato vengono offerti al simbolico prezzo di partenza pari a una kuna $(0.13 \, \mathrm{euro}).$

La decisione finale sull'offerta migliore spetterà a una commissione speciale formata dai rappresentanti del governo, del Fondo croato per la privatizzazione, dell'Associazione dei cantieri croati, della dirigenza



Jadranka Kosor

dei cantieri medesimi e dei sindacati.

Dal canto suo il sindacato nazionale dei metalmeccanici ha chiesto che la privatizzazione venga rinviata in quanto giudica poco opportuno l'attuale momento di crisi economica nel mondo. E non esclude la possibilità di indire degli scioperi proprio per far saltare la vendita.

EUROPA

Il governo Kosor mantiene così gli impegni presi nel processo di adesione all'Ue

Nel caso la privatizzazione comunque andasse in porto il sindacato annuncia che intende offrire agli acquirenti un patto sociale nel quale si stabilisca la continuazione dell'attività cantieristica e vengano definiti grossi investimenti nell'ammodernamento tecnologico soprattutto nei primi due anni.

Queste due condizioni,

afferma il sindacato, dovrebbe tenere alla larga gli speculatori o chi fosse intenzionato ad acquistare i cantieri solo per il valore del loro immobile cambiandone poi la destinazione d' uso.

Qualche voce in tal senso si era sentita anche a

Tra l'altro a suo tempo lo stesso presidente della Regione Istria Ivan Nino Jakovcic aveva ventilato la possibilità di trasferire altrove lo Scoglio Olivi, un industria giudicata ingombrante in centro

L'idea aveva subito sollevato una marea di reazioni considerato che il cantiere ha anche un valore affettivo tra i polesani che lo considerano il secondo simbolo della città dopo l'Arena. (p.r.)



Il varo di una nave al cantiere 3 Maggio di Fiume

Ragusa, nuovi spazi per gli aerei dei vip

Ampliamento di 4mila metri quadri dell'aeroporto e una spesa di 6 milioni di euro



Una veduta aerea della città dalmata di Ragusa

FIUME Si aspetta la quiete L'opera punta ad assicurare dopo la tempesta turistica agostana per dare avvio ai launa maggiore privacy vori che garantiranno all'aeroporto Cilipi di Ragusa (Dubroagli ospiti di riguardo vnik) una piazzola di sosta riservata alla clientela Vip. Costo preventivato dell'opera, sui sei milioni di euro. L'area bili (in genere mono o bimotoriservata agli aeromobili dei ri). La carenza di spazio deltrasvolatori eccellenti sarà l'attuale area di parcheggio quella ora destinata all' «avia-«busy-jet» non è comunque zione generale», dove già l'unico, e neppure il più importante motivo per cui si è adesso vengono parcheggiati i deciso di ampliare lo spazio velivoli in arrivo o in parten-

za da Ragusa con a bordo per-

sonaggi di riguardo: uno spiaz-

zo che è però diventato insuf-

ficiente, non potendo acco-

gliere contemporaneamente

più di una ventina di aerei ti-

po «executive», denominati

anche «busy-jet». I lavori che

cominceranno al termine del-

la stagione turistica andran-

no ad aggiungere all'attuale

piazzola di sosta Vip altri 4

mila metri quadri di spazio

operativo, sufficienti - secon-

do la direzione aeroportuale

di Cilipi - per poter posteggia-

re un'altra ventina di aeromo-

personaggi. Il fatto è che l'odierna area di sosta per velivoli Vip si trova troppo a contatto di gomito con il resto dell'impianto aeroportuale, ossia con le comitive turistiche di comuni mortali in transito a Cilipi. Ed è per questo che adesso alle auto in attesa dei trasvolatori eccellenti è preclusa la possibilità di entrare in aeroporto e accoglierli non appena scesi

riservato alla clientela di ec-

cellenza. La vera ragione è

piuttosto la riservatezza o di-

screzione pretesa da codesti

dalla scaletta dell'aereo. I personaggi d'alto bordo si trovano così bersagliati dagli sguardi degli altri comuni mortali, con grave pregiudizio per la loro privacy. Con l'ampliamento della piazzola di sosta Vip, oltre a creare lo spazio per una ventina di al-tri «busy-jet», si porrà fine al grave inconveniente: le auto potranno finalmente avere accesso alla zona di aeropo= steggio riservata e far salire immediatamente i personaggi eccellenti nel pieno rispelto dell' agognata riservatezza.

Come si è detto, la «piattaforma Vip» comportera una spesa di circa sei milioni di euro. Un conto piuttoso salato (sarà infatti necessario sposta-re o trasferire una panoplia di installazioni interrate e serbatoi), ma da fatturare alla clientela bramosa di anonimato. Con cospicuo beneficio per il bilancio dell' impianto aeroportuale raguseo, che già nello scorso weekend si è trovato a dover ammassare accanto agli ordinari «charter» carichi di turisti abituali addirittura 21 velivoli privati. (f.r.)

«OPERAZIONE PIOVRA»

La Capitaneria di porto multa 24 motoscafisti nel mare di Sebenico

FIUME Sono stati ben 24 i «motoscafisti della domenica» intercettati e multati nel fine settimana dalle imbarcazioni della Capitaneria di porto e della Polizia marittima di Sebenico mentre con i loro natanti filavano ad alta velocità rasentando la costa, nella più totale incuranza delle norme di sicurezza. L'azione di controllo – «Operazione piovra» – è stata attuata sabato e domenica scorsi nell'area marittima di competenza della Capitaneria sebenzana dopo che ultimamente la zona di mare in questione sì era trasformata in una sorta di «palestra» degli sprovveduti al timone, che con motoscafi, gommoni o acquascooter sfrecciavano sempre più numerosi e con incosciente impudenza anche a poche decine di metri dalle spiagge affollate di bagnanti. Secondo le normative di sicurezza croate, per poter «dare manetta», sollevare la prua e sfrecciare sull'acqua la distanza minima di rispetto è di 300 metri: un limite che troppo spesso viene ignorato, anche con conseguenze nefaste per coloro che si trovano a nuotare nei pressi. Con un menica» intercettati e multati nel fine settimana coloro che si trovano a nuotare nei pressi. Con un bilancio, finora, di due morti, alcuni feriti e una se-quela di incidenti minori e senza conseguenze, a parte le ammaccature alle imbarcazioni.

In due giorni di monitoraggio, tra sabato e domenica, sono stati 24 gli scafisti fermati e multati per essersi avvicinati troppo alla linea di costa e ad alta velocità. Salate le ammende comminate: da un minimo di 500 a un massimo di quasi mille euro (in realtà forse anche troppo poco in confonto all' entità del pericolo provocato). Da sabato mattina all'imbrunire del giorno dopo l' «Operazione piovra» ha consentito di incassare 15 contravvenzioni per un totale di oltre 21 mila kune (quasi 3 mila euro). Pagate seduta stante. In caso contrario, sequestro dei documenti personali e quelli del natante e successiva comparizione all'apposito ufficio della Capitaneria. La maggior parte degli scafisti colti Capitaneria. La maggior parte degli scafisti colti in flagrante violazione delle norme di sicurezza ha comunque preferito sborsare immediatamente, a capo chino o avanzando giustificazioni più o meno insostenibili e speciose. I più appellandosi al-l'ignoranza della norma sui 300 metri o a una errata valutazione della distanza dalla linea di costa. Quanto alla graduatoria «per bandiere» dei naviga-tori trasgressori, il primato – almeno nell'area ma-rittima di Sebenico – spetta finora agli ungheresi, seguiti però a ruota da italiani, tedeschi e austriaci. Gli sloveni primeggiano invece per numero di incidenti dovuti a imperizia (incagliamenti su sco-gliere o bassifondali, navigazione a vela o a motore in condizioni meteo proibitive, ecc.).

Tornando alla «due giorni» di monitoraggio tra sabato e domenica, anche se rari ci sono stati pure diverbi, rimostranze e financo uno «spiacevole in-cidente»: quello di un ungherese fermato mentre procedeva a tutto gas sul suo acquascooter all'in-terno del porto turistico di Tribunj (Trebocconi). Bloccato dagli uomini a bordo di una pilotina del-la Capitaneria di Sebenico, ha dato in escande-scenze e ha opposto resistenza, rifiutandosi di con-segnare i documenti, al punto che si è dovuto far intervenire una pattuglia di polizia. Il test dell'al-colimetro ha poi rivelato una gradazione ampia-mente oltre il limite di tolleranza. Oltre alla multa gli è stata comminata pure l'immediata espulsione gli è stata comminata pure l'immediata espulsione dal Paese.

E sempre a proposito di «naviganti della domeni-ca», è dell'alba di ieri mattina (verso le 4) l'ultimo esempio di avventatezza. Nelle vicinanze di Lesina (Hvar) un maxi-gommone a scafo rigido di 12 metri con a bordo 8 persone è andato a incagliarsi sugli scogli dell'isolotto disabitato di S.Girolamo. Lo skipper, stavolta un croato dell'interno, colto dal panico ha sparato un razzo di segnalazione. Solo che lo ha fatto in modo talmente maldestro da dare fuoco alla vegetazione dell'isolotto. Il che ha comunque attirato l'attenzione, facendo interveni-

re soccorritori e pompieri. (f.r.)

E mancato un uomo buono

Alberto Trenca

Profondamente addolorati lo annunciano i fraterni amici GI-SELA e PAOLO MURNIG. Un grazie di cuore a tutta

l'equipe della rianimazione di Cattinara ed al personale della rsa Casa Verde.

I funerali seguiranno giovedì 6 agosto, ore 10, nella cappella di via Costalunga.

Trieste, 4 agosto 2009

1 componenti la Sezione Traffico della Polizia Civile ringraziano e salutano il

MARESCIALLO Alberto Trenca

amato e popolare pilota del motociclismo agonistico ma soprattutto campione di generosa umanità.

Trieste, 4 agosto 2009

Un caro saluto all'amico

Trenca

MARIUCCIA, MARIO CARLO STARRI.

Trieste, 4 agosto 2009

Un ultimo abbraccio all'amico

Berto

- MIRA e ORNELLA Trieste, 4 agosto 2009

Il Moto Club Trieste ricorda il pilota e gentiluomo.

Trieste, 4 agosto 2009

Berto

GINO RINAUDO Trieste, 4 agosto 2009



È mancata all'affetto dei suoi

Armida Scagnetti in Baracchini

Ne danno il triste annuncio il marito CLAUDIO (BRUNO), i figli ERMES e MARINEL-LA, la nuora SILVIA, le nipoti MARIA CHIARA, ELENA e ELISA, i parenti tutti. Il funerale avrà luogo mercole-

dì 5, alle ore 9, dalla Cappella di via Costalunga per la Chiesa del Cimitero.

Trieste, 4 agosto 2009

Natale Petrani

Un dolore grande. Ma il sollievo è che non sarai solo. CRISTINA CASERTANO PE-TRANI e famiglia CASERTA-

Trieste, 4 agosto 2009

X ANNIVERSARIO

Lino Zec

Sei sempre nei nostri cuori,

MIRA, SVETLANA, GROZDANA e DAMIANO.

Trieste, 4 agosto 2009

Ci ha lasciati

Laura Vever ved. Loredan

Addolorati lo annunciano il figlio LORIS con LINA, i nipoti LUCA con TATIANA, GIORGIA e NICOLÒ, LISA con MASSIMO, ERIKA e DE-SIRÉ, parenti tutti.

Si ringrazia il dottor AGOSTI-NO FALZONE per le amorevoli cure prestate.

Si ringrazia l'amica signora INES per l'affettuosa assisten-La saluteremo domani, dalle

10.20 alle 11.20, in via Costalunga. La sepoltura delle ceneri avverrà martedì 18 agosto, alle ore 9, nel Cimitero di Mug-

Si ringraziano sin d'ora quanti vorranno onorame la memorra.

Muggia, 4 agosto 2009

Partecipano con affetto: - PIERO, ANNA e BRUNO PRECALI

Trieste, 4 agosto 2009

Vi siamo vicini in questo doloroso momento: famiglia BUZZI

Muggia, 4 agosto 2009

È mancato all'affetto dei suoi

Franco Tamburini L'American El Pescador

Ne danno il triste annuncio i figli FURIO con MARINA e FE-DORA con MARINO, i nipoti STEFANO, GIORGIA, GIA-COMO, FRANCESCO e LI-

I funerali seguiranno giovedi 6 agosto, alle ore 9, dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 4 agosto 2009

Partecipano al dolore: famiglia VELNER e SEN Trieste, 4 agosto 2009

Dopo una vita insieme mi ha

Maurelio Nordio

Resterai nel mio cuore, la tua SINA, e ti ricorderò assieme ai nostri figli FRANCO e SERE-NA con LELE.

Ciao

dai nipoti. Lo saluteremo giovedi 6 agosto, alle 9.40, in via Costalunga.

Nonno

Trieste, 4 agosto 2009

Maria Paparella ved. Scarpino

La figlia, genero, nipoti CAM-POBASSO e nipoti PAPAREL-

La saluteremo giovedi, alle 11, in via Costalunga.

Trieste, 4 agosto 2009

Non è più tra i suoi cari

Lorenzo Alberi Lo annunciano FRANCO, PA-

OLA, ALESSANDRO, I funerali seguiranno mercoledi 5, alle 11.40, nella Cappella di via Costalunga.

Muggia, 4 agosto 2009

H ANNIVERSARIO Ricordando l'amico

Ruggero Sommer ALESSANDRO TUDOR

Trieste, 4 agosto 2009

XXIX ANNIVERSARIO Adriano Burgher

La famiglia lo ricorda con amore.

Trieste, 4 agosto 2009

IL PICCOLO **OGNI GIORNO**



TUTTE LE NOTIZIE **DELLA TUA CITTA**'

NECROLOGIE E PARTECIPAZIONI

Numero verde 800.700.800 con chiamata telefonica gratuita

NECROLOGIE E PARTECIPAZIONI AL LUTTO

SERVIZIO TELEFONICO da lunedì a domenica dalle 10.00 alle 20.45 Tariffe edizione regionale:

Necrologio dei familiari: 4,90 euro a parola +lva, nomi, maiuscolo, grassetto 9,80 + Iva località e data obbligatori in calce Ringraziamento, trigesimo, anniversario: 3,60 euro a parola + Iva, nomi, maiuscolo,

grassetto 7,20 + Iva

località e data obbligatori in calce Croce 24 euro Partecipazioni 4,80 euro a parola + Iva.

nomi, maiuscolo, grassetto 9,60 + Iva Località e data obbligatori in calce. Diritto di ricezione telefonica euro 10,00 + Iva

Il pagamento può essere effettuato con carte di credito

CARTASÍ, MASTERCARD, EUROCARD, DINERS CLUB,

VISA, AMERICAN EXPRESS

Le necrologie sono consultabili anche all'indirizzo internet: www.ilpiccolo.quotidianiespresso.it

FILIALE DI TRIESTE

VIA XXX OTTOBRE 4 TEL. 040/6728328 da lunedì a venerdì dalle ore 8.30 alle 12.15 e dalle 15 alle 18.15

AGENZIA GENERALE STUDIO ELLE - GORIZIA

CORSO ITALIA, 54 TEL. 0481/537291 da lunedì a venerdì dalle ore 9.30 alle 12.30 e dalle 16 alle 17

AGENZIA GENERALE STUDIO ELLE - MONFALCONE

VIA FRATELLI ROSSELLI, 20 TEL. 0481/798829 da lunedì a venerdì dalle ore 9.30 alle 12.30

FILIALE DI UDINE

VIA DEI RIZZANI 5 TEL. 0432/246611 da lunedì a venerdì dalle ore 8.30 alle 12.15 e dalle 15 alle 18.15

FILIALE DI PORDENONE

VIA MOLINARI 14 TEL. 0434/20432 da lunedì a venerdì dalle ore 8.30 alle 12.15 e dalle 15 alle 18.15

SIGLATO A MILANO DAVANTI AL MINISTRO TREMONTI

Accordo Abi-imprese, c'è la moratoria sui debiti

Marcegaglia: «La crisi non è conclusa. Avremo davanti mesi difficili». Chiesta una cabina di regia per gli aiuti al Sud

Fincantieri: navi militari per India ed Emirati

Agli arabi una corvetta ipertecnologica. I contratti valgono 250 milioni

GENOVA Fincantieri si è aggiudicata nuovi importanti ordini da parte di Marine militari estere. L'azienda realizzerà infatti una corvetta per la Marina degli Emirati arabi uniti e un'unità di rifornimento e supporto logistico (fleet tanker) per la Marina militare indiana. Le unità, per un valore complessivo di 250 milioni di euro, saranno realizzate negli stabilimenti italiani di Fincantie-

Il progetto «Abu Dhabi class» per la corvetta destinata agli Emirati, con consegna prevista per l'inizio del 2011, deriva per evoluzione da quello «Cigala Fulgosi», che ha portato alla realizzazione di quattro unità della classe «Comandanti» per la Marina militare italiana.

Il contratto, che prevede anche l'opzione per una nave gemella, comprende anche la fornitura alla Marina emiratina di supporto logistico e training addestrativo per l'equipaggio. Il sistema di combattimento dell' unità sarà inoltre fornito da Selex Sistemi Integrati, società del gruppo Finmeccanica.

La Marina indiana, esercitando l'opzione prevista dal contratto siglato nel 2008, ha commissionato a Fincantieri una seconda nave rifornitrice di squadra, con consegna nella seconda metà del 2011, gemella di quella già ordinata e in corso di realizzazione, che sarà consegnata alla

fine del 2010. «Queste importanti commesse - ha

dichiarato l'ad di Fincantieri, Giuseppe Bono - rappresentano per il gruppo un significativo segnale di ripresa dell'export militare, soprattutto in un momento di crisi come quello attuale. Esse seguono la recente acquisizione dei primi ordini per il programma Littoral Combat Ship che ci vede impegnati nei nostri cantieri statunitensi, e confermano la scelta strategica di presidiare tutti i segmenti, dal civile al militare».

Dall'inizio dell'anno Fincantieri si è aggiudicata ordini nel comparto militare per un valore complessivo di oltre 500 milioni di euro.

La Fiom accoglie con soddisfazione la comunicazione di Fincantieri circa i due nuovi importanti ordini da parte di Marine militari estere.

«La Fiom Cgil - afferma il sindacato in una nota - auspica che i nuovi carichi di lavoro siano destinati ai cantieri presenti in Liguria e in particolar modo a quelli in sofferenza, come Sestri Ponente dove è già stata formalizzata l'apertura della cassa integrazione a partire dal 31 agosto, e Riva Trigoso dove, per la fine dell' anno, è stata ventilata l'ipotesi di una riduzione dei carichi di lavoro».

«Se si dovesse concretizzare la possibilità di nuovo lavoro per Sestri - si legge nella nota - la Fiom chiederà l'apertura di un tavolo di confronto genovese, proprio per chiedere il rinvio della cassa per il cantiere del Ponente».

MILANO È stato siglato a Milano l'accordo tra Abi e organizzazioni imprenditoriali che prevede, tra le altre cose, la moratoria per la restituzione dei crediti alle aziende. L'accordo, firmato anche dal ministro dell'Economia Giulio Tremonti, è stato siglato dal presidente dell'Abi Corrado Faissola e, in rappresentanza del mondo imprenditoriale, dalla presidente di Confindustria Emma Marcegaglia e dal presidente della Confcommercio Carlo Sangalli.

Al tavolo erano presenti anche i presidenti di Confartigianato, Cna, Casartigiani, Confesercenti, Lega Cooperative e Confapi.

«L'avviso comune», oggetto dell'accordo, prevede la «sospensione dei debiti delle piccole e medie imprese verso il sistema creditizio si legge in una nota -, con la sospensione per 12 mesi del pagamento della quota capitale delle rate di mutuo, del pagamento della quota capitale implicita nei cambi di leasing immobiliare e mobiliare e l'allungamento a 270 giorni delle scadenze del credito a breve termine per sostenere le esigenze di cassa con riferimento alle operazioni di anticipazione su crediti certi ed esigibili».

Una «vera boccata d'ossigeno», secondo Tremonti, con la terra che è stata «messa a maggese» in atte-

La moratoria 'Avviso comune' Tempo a disposizione firmato ieri Sospensione del pagamento della quota capitale per aderire all'accordo da Abi (banche). associazioni lelle imprese Confcommercia, Prolungamento delle scadenze riguardanti domanda di moratoria e ministro

sa di «aspettare il momento giusto» per la ripresa, dopo la morsa della crisi che ha

colpito le pmi. Siglata l'intesa ora però servono tempi rapidi perchè, pur in presenza di «qualche piccolissimo se-gnale di miglioramento - ha detto la presidente di Confindustria, Emma Marcegaglia - la crisi non è finita, avremo ancora davanti dei mesi difficili».

Dunque l'accordo deve diventare «uno strumento vero a sostegno delle imprese», secondo la leader degli industriali che, comunque, lo giudica «un passo importante» soprattutto perchè compiuto nei tempi previsti. «Mi piace il fatto che ci eravamo dati come obietti-

vo di chiudere prima delle vacanze - ha indicato ancora - e lo abbiamo fatto».

La stessa Marcegaglia ha anche aupiscato che per gli aiuti al Sud decisi dal governo ci sia una cabina di regia che eviti di frazionare i finanziamenti in mille rivoli.

Alla ripresa, dopo la pausa estiva, il ministero dell' Economia predisporrà «un manuale concreto on line ha spiegato Tremonti - per attivare in concreto una serie di meccanismi che comprendono l'intervento della Cassa Depositi e Prestiti, della Sace, della Banca europea di investimenti e delle banche italiane».

Gli istituti di credito potranno scegliere volontaria-

mente se aderire o meno e avranno 45 giorni di tempo per farlo dal momento della scelta. Le imprese, invece, avranno la possibilità di presentare domanda di moratoria fino al 30 giugno 2010. Il governo mette poi sul piatto agevolazioni fiscali per le eventuali perdite registrate dalle banche, ma «soltanto se l'accordo funziona», ha affermato Tremonti precisando che «il governo modifica il meccanismo fiscale sulle perdite, ma solo se c'è credito alle imprese: prima vogliamo vedere la moratoria - ha

delle banche

45 giorni

Termine per le pmi

per presentare

30 giugno 2010

Gli interventi previsti dall'avviso comune sono fondamentalmente tre: mo-

detto - poi daremo sgravi fi-

scali, non viceversa».

Debito garantito

Debito garantito da determinate attività del debitore o di terzi. In caso di "default" il mutuante ha il diritto di avvalersi su tali attività per ottenere il rimborso del suo credito. Per «debito corrente» si intendono titoli rappresentativi dell'indebitamento per esigenze di carattere operativo di un' azienda o di un'autorità pubblica, solitamente rinnovati man mano che giungono a scadenza.

ratoria su mutui e leasing (sospensione fino a 12 mesi delle rate del pagamento della quota capitale), anticipazione sui crediti esigibili con allungamento fino a 270 giorni delle scadenze per la restituzione e sostegno alla ricapitalizzazione delle piccole e medie imprese con un multiplo versato dalle banche sugli aumenti di capitale sottoscrit-ti dai soci. Un multiplo che però, come ha precisato Tremonti «non significa uno a uno ma qualcosa di

«Il sistema Italia ha dato una risposta unica al mondo al problema della crisi ha commentato il presidente dell'Abi, Corrado Faissola - perchè in 20 giorni ha

trovato una coesione altissima per dare una risposta in

tempi rapidi». Secondo Faissola, «l'Italia è stata una delle prime a muoversi e l'auspício è che sia la prima ad uscire dalla crisi». Quanto ai contenuti dell'intesa, il presidente dell'Abi non ha escluso, su sollecitazione del presidente di Confapi Paolo Galassi, di «avviare un dialogo specifico con le associazioni, considerando anche l'accesso delle imprese da 1 a 15 dipendenti». An-che Carlo Sangalli, presidente di Confcommercio auspica «l'inizio di una nuova fase che apra una sperimen-tazione che possa consentire» alle pmi di avere ulteriori strumenti per l'accesso al credito.

L'accordo trova il plauso dell'Adiconsum che invita ad estendere la moratoria anche alle famiglie mentre i consumatori temono, senza sanzioni, sia solo una «bufala estiva»,

E dal mondo politico il portavoce del Pdl, Daniele Capezzone la definisce «una svolta». L'accordo è «salutato con favore» anche dalla Lega col ministro per la Semplificazione, Roberto Calderoli mentre per Pierluigi Bersani «non si butta via niente: sono per incoraggiare anche questa intesa ma temo fortemente dice - che quando arriveremo a settembre o ottobre non varrà la carta su cui si è stampata».

IL SALVATAGGIO DELLA FABBRICA DI OCCHIALI

Safilo, la Borsa scommette su Favrin

Il titolo decolla (+10,91%) sulle voci di accordo con l'ingegnere di Oderzo

di ROBERTA PAOLINI

PADOVA La Borsa scommette su Antonio Favrin salvatore di Safilo. La pioggia di acquisti non è stata smorzata neanche dalle voci di smentita (non ufficiali a mercato aperto) recapitate dalla società. Anzi, il titolo, seguendo i rumors, ha spiccato il volo archiviando la seduta con un

+10.91%. Safilo ha diramato, ieri sera a mercato chiuso. una nota in cui afferma che «in merito ad un presunto interesse per Safilo Group S.p.A. da parte dell'Ing. Antonio Favrin, la Società stessa conferma che, all'esito delle verifiche effettuate, la notizia è priva di qualsiasi fondamento».

Nonostante queste rettifiche, fonti molto vicine all'operazione continuano ad asserire che la bozza dell'accordo tra la finanziaria Only3T e Favrin sia praticamente deDa risolvere ci sarebbero alcuni dettagli (certamente di un certo peso) relativi alla governance.

Le trattative, sempre che le voci non vengano poi smentite dai fatti, dovrebbero dunque essere molto avanzate. Domani è programmato il cda di Safilo sulla semestrale di bilancio e forse Favrin potrebbe uscire allo sco-L'ingegnere di Oderzo,

sempre secondo le fonti, più che il ruolo del Cavaliere bianco (che in finanza sarebbe una specie di scudo contro scalate ostili) potrebbe più facilmente essere un traghettatore in grado di scortare Safilo fuori dalle insidie di un debito insostenibile per poi condurla al rilancio. Favrin, visto il curriculum, avrebbe il profilo adatto. Manager, imprenditore e uomo di finanza al tempo stesso. E con una dote di competenze di grosso calibro nell'ambito del lusso che assicurerebbe un orizzonte più finita da una settimana. roseo al futuro industria- Favrin era entrato poco incaricato di trovare il resistergli?



Antonio Favno

le di Safilo. Urgono, infatti, per la compagnia aceordi distributivi che oggi sono il vero tallone soprattutto nel mercato Nord Americano.

Del resto con l'intento di «suggerire» strategie,

più di un anno fa come indipendente nel cda di Safilo su indicazione del fondo Fidelity. Successivamente aveva messo mano al portafogli salendo fino al 2% della compagnia dell'occhiale, dicendo di credere nel business della società. In base alle ultime comunicazioni Consob l'ingegnere è attualmente al di sotto della soglia del 2%. Ma a Favrin la liquidità, la credibilità e i buoni rapporti con gli istituti di credito per chiudere la partita certo non mancano. A conti fatti dalle dismis-Valentino Fashion Group e Jolly Hotel dovrebbe esserci nelle casse della sua Finanziaria Canova una disponibilità di circa 500

milioni di euro. Senza dimenticare gli ottimi rapporti di cui il presidente uscente di Confindustria Venezia gode con Intesa San Paolo, che è la banca che ha seguito diverse sue operazioni ed è pure l'advisor partner finanziario per Safilo.

Non è, poi un mistero per nessuno che Intesa sia la banca più esposta sia nei confronti del-'azienda, che del veicolo finanziario di casa Tabacchi, Only3T. Il forziere dei Tabacchi ha un debito (di fatto già in default) di oltre 100 milioni di euro, di cui 80 milioni sono linee concesse da Intesa e contro garantite con la quasi totalità del pacchetto azionari dei Tabacchi in Safilo, pari a circa il

Banca Intesa ha in mano il bandolo per sbrogliare la matassa, con quel debito già scaduto e la possibilità di escutere i titoli in pegno. I fondi si sono ritirati. Il tempo stringe, le banche hanno dato ossigeno fino a fine 2009. E trovare un partner industriale in grado di evitare l'amministrazione controllata della società non è operazione realizzabile in tempi brevi. E se veramente si facesse avanti Favrin, Safilo potrebbe

Nucleare in Italia, accordo Enel-Edf Fra i siti possibili ritorna l'ipotesi di Monfalcone

ROMA Il ritorno del nucleare in Italia fa un nuovo importante passo avanti, che risponde al nome di Sviluppo Nucleare Italia. È questa la nuova joint venture fra Enel ed Edf che avrà il compito di realizzare gli studi di fattibilità per la costruzione di almeno quattro centrali nucleari di terza generazione Epr (European Pressurized Reactor) nel nostro Paese. Fra i siti possibili si ritorna a parlare di Monfalcone.

«La creazione della joint venture pone le basi concrete per il ritorno del nucleare in Italia», sottolinea l'amministratore delegato di Enel, Fulvio Conti.

Secondo il numero uno del gruppo

francese, Pierre Gadonneix, «Sviluppo nucleare Italia» conferma «il successo della cooperazione tra Edf e Enel, che ha avuto inizio nel 2007 con la costruzione del reattore Epr di Flamanville in Normandia», un impianto in cui è presente con il 12,5% la stessa Enel, che si è detta pronta ad esercitare l'opzione per acquistare la stessa partecipazione anche nel prossimo impianto di Penly, nell'Alta Normandia. I nostri tecnici hanno individua-

to alcuni siti. Ma li teniamo chiusi in cassaforte», ha ribadito Conti poche settimane fa dalla Slovacchia, dove inaugurava l'ampliamento di una centrale nucleare della controllata locale. Accanto ai soliti nomi (come le vecchie Caorso e Trino Vercellese, oltre a Montalto di Castro) si ritorna a parlare di Monfalcone. Sono emerse nel tempo le indicazioni più disparate, che vanno dall'isola di Pianosa fino a Scanzano Jonico, passando per Oristano.

Se tutti gli aspetti normativi e legi-slativi dovessero comunque venire risolti nei tempi previsti, la costru-zione degli impianti potrebbe inizia-re nel 2013, con l'avvio della produzione di energia elettrica da fonte nucleare ipotizzabile già a partire dal 2018 con il primo Epr italiano.

Secondo Legambiente e il Cnr, il candidato ideale è Termoli, in provincia di Campobasso, mentre in al-tre circostanze si è fatto il nome di Porto Tolle, a Rovigo, dove c'è già una centrale a olio combustibile in processo di conversione a carbone pulito. Gli altri nomi che ricorrono più spesso sono oltre a Monfalcone, Scanzano Jonico (Matera), Palma (Agrigento), Oristano e Chioggia.

LA RIPRESA SPINTA DAGLI ECOINCENTIVI

Vola il mercato dell'auto: Fiat +11,1%

ROMA Si conferma la ripresa del mercato dell'auto in Italia: anche a luglio, dopo la riscossa di giugno (+12,4%), le vendite risultano infatti in aumento (+6,2), sulla scia di incentivi che come tonico funzionano davvero considerato che da febbraio in poi stanno incidendo per oltre il 50% sulla domanda di auto nuove. Una ripresa che lascia prevedere, secondo il Centro Studi Promotor, un'annata meno nera del previsto per le vendite nel Bel Paese, con un un calo contenuto del 6%, a due milioni e trentamila unità.

Se il mercato avanza, Fiat allunga il passo, favorita dal boom di ordini per gli eco-mo-delli: le vendite salgono

delli; le vendite salgono dell'11,1% e la quota cresce al 33,6% (+1,5 punti percentuali). In particolare il marchio Fiat doppia il mercato (+12,1%) e si porta al 25,9%.

Nella classifica delle vetture più vendute la Punto è stabilmente al primo posto con il 25,8% di quota nel segmento B, seguita dalla Panda, prima nel suo segmento con il 34,8%. Ottimi risultati anche per 500, seconda del segmento A con il seconda del segmento A con il 14,7%. Ma va a gonfie vele anche Lancia, che si porta ai

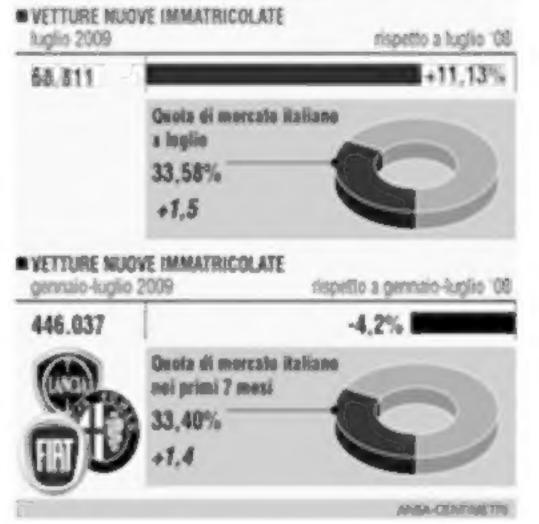
massimi dal 2000 con vendite a +22,1% e una quota oltre il 5%. Per Alfa Romeo luglio si chiude con un calo di vendite (-12,82%) e quota (al 2,54% dal precedente 3,09%) ma sul cu-mulato dei sette mesi è in saldo positivo (+8% i volumi, guota al 2,7% dal precedente

Le soddisfazioni del mercato, con buone notizie che arri-vano anche dagli Usa dove il piano rottamazione fa risalire la china a Gm, Chrysler e Ford (per la prima volta a lu-glio con vendite in aumento dopo quasi due anni), si riverberano sul titolo del Lingotto

che sin dalla mattina, sulla spinta anche del consuntivo di luglio positivo in Francia (+3,1%), corre in Borsa per chiudere a 8,35 (+7,33%). Tra le case estere, Ford si conferma leader con 20.189

unità vendute e un balzo del 41,08%. Peugeot scala posizio-ni e si insedia al secondo po-sto, con 13.237 unità vendute e un balzo del 63,91%. Opel scivola al terzo posto (11.517 vendite, per un calo del 3,01%), tallonata da vicino da Volkswagen (11.264 unità e un calo del 7,06%). Vanno giù Mercados (5.560 unità) cedes (5.569 unità, -14,06%) e Bmw (3.897 unità, -29,57%),

Le vendite di Fiat Group Automobiles



UNA MANO PER LA RIPRESA





ORO E N	ONETE	[V)	illon in Euro)		-14
Monete	Domenda O	Serie	Munete	Comende	Offerte
One Fina (per Gr.)	20,400 21	590	Малелер Francise	115,690	130,660
Argento (per Kg.)	278,890 327	.950	Marengo Belga	115,690	130,560
Sterlina (v.C)	152,350 170	170	Marengo Austriaco	115,690	130 660
Sterlina (n.C)	152,350 170	170	20 Marchi	154,940	175,600
Sterlina (post 74)	152,350 170	1,170	20 Dollari St.Gaude	748,860	857,320
Marengo Italiano	116,200 135	830	Krugemand	624,910	702,380
Marengo Sylzzero	115,690 130	0.660	-		

	Indici	Vot. %			Not. %		India You's
Atene (ind. Gen)	2423.96	2,508	Londia	4662,46	1,655	Securine	273.74 1.551
Bruselles -bei 20	217777	0,398	Madrid bex 35	10901 0	0.423	Tolso Nikkey	10352.5 -0.040
Di Euro Store	247.30	1.396	Nesday Comp (prov.)	2002.85	1,231	Toronto (prov.)	10787.1 -0.207
Di Euro Stone 50	2674.07	1,362	New York (prov.)	9274,32	1,120	Vienne Alic	2308.10 2.574
Francolorio	5426.85	1,775	Octo-top25	277,08		Zurigo Smi	5967 43 0.281
Helsinki	5873,71	2,125	Sed Kospi 200	200,81	0.419		
Johannesburg	22965.0		Sintapore Straits T	2681,64			

CAMBI							
Monete	€10	Monete	Euro	Monete	€um	Monete	€uro
Dolary USA	1,4303	Dollaro Carradese	1.5274	Rano Supafricano	15,0823	Dollaro Singapore	2.0513
Yen Giazoonese	135,8600	Dokaro Australiano	1,7020	Lev Bulgaro	1,9558	Lira Turca	2.0956
Se rina Ingesa	0.8492	Formo Ungherese	265,7000	Dollaro Hong Kong	11,0849	Real Brasiliano	2.6482
Franco Svitzero	1.5246	Corona Cetta	35 EB 50	Corona Islandese	0.0	Peso Messicano	18 7627
Corona Svedene	10,2983	Zioly Polacco	4,1088	Lita Liluano	3,4528		
Corona Norvegase	8.6800	Corona Estane	15,6466	Lat Lettone	0.3023	-	
Corona Danese	7,4419	Dokaro Neszelano.	2,1445	Leu Rumano	4,2030		



DELLE VALUTE RISPETTO ALL'EURO

Tiple

Sogali

Soper

Sorin

Tas

Stetanel

Stetanel R

Stmicroelectr.

Tamburi triv.

Tel. I Media A No

Telecom I. Media

Telecom Italia R

Telecom Italia

Tenaris

Terria

Tacal

Tod's

Trevi

Ternienergia

Toscana Finanza

Trevisar Comat.

Tid E-solutions

Ubi Banca 11 W

Ub Banca

Uni Land

Unicredito

Unipel

S aliberant)

Unipol Priv VD Variagio

Vertini

Vernni L

Vitioria

rapporto Lire/Euro 1935,27



€ Proc. Var%

1,425 1,425 0,00

1,527 1,552 -1,61

3,990 3,950 1,01

1,130 1,071 5,51

0,3880 0,3900 +0,51

2,670 2,870 0,00

5,440 5.345 1,78

1,185 1,187 -0,08

14,830 14,200 4,44

0,1165 0,1157 0,69

0,1225 0,1226 -0,08

0,7845 0,7905 -0,76 **11,000** 10,640 3,38

2.460 2,473 -0.51

1,200 1,238 -3,07 0,3120 0,2990 4,35

41,62 40,62 2,95 1,250 1,247 0,24

10,320 9,395 9,85 0,7185 0,7185 0,00

7,200 7,380 -2,44

0,935 9,815 1,22

0,0540 0,0513 5,26

0.9550 0.9430 1.27

2,155 2,055 4,87

2,980 2,945 1,19

0,8805 0,0780 0,28

0,5890 0,5770 2,08

0,1650 0,1430 15,38 3,500 3,450 1,45 1,460 1,460 0,00

4,440 4,400 0,91

4,050 4,045 0,12

1,098 1,098 -0,18

0.1560 0.1317 18,45

Argento (per Kg.) 278,890 327,950 Marengo Beta Sterina (v.C) 152,350 170,170 Marengo Austr Sterina (n.C) 152,350 170,170 20 Marchi	a 115,690 130,660 Brunelies -bei 20 2 iaco 115,690 130,660 Di Euro Skox 50 2 iaude 748,860 857,320 Francolorio 5 624,910 702,380 Helsinki 5	2177.77 0,398 Madrid bex 35 10901.0 0,423 To 217.39 1,396 Mesdeq Comp (prov.) 2002.85 1,231 To 574.07 1,362 Mesi York (prov.) 9274.32 1,120 We	roma (prov.) 10787,1 -0,207 Se dina prine Alix 2308,10 2,574 Franco rigo Smi 5967,43 0,281 Comma Comma	apponese 135.8600 Dollaro Australiano Inglesa 0.8492 Formo Ungherese 2 Svetzero 1.5246 Corona Cesa Svedese 10.2983 Zinly Polacco Norvegese 8.6800 Corona Estone	1,7020 Lev Bulgaro 1,9558 U 265,7000 Dollaro Hong Kong 11,0849 R	ira Turca 2,0956 leal Brasiliano 2,6482 reso Messicano 18,7627
BORSA VALORI ITALIANA - Trattazione co	otious . Valori in Euro				AND	AMENTO DELLE VAL
Appeal	## Pres. Var % Clair 756 8,655 1,16 Carraro 2,750 492 4,400 2,10 Cardica Asis. 23,30 383 4,247 3,18 Cdc 1,630 490 6,310 1,90 Cell Therapeutics 1,080 950 4,940 0,20 Cembre 3,563 351 1,819 0,99 Cemertir Hold 2,940 340 2,110 1,42 Cent Latis To 2,240 300 10,000 0,00 Cia 0,370 300 0,5397 10,39 Cicroisila 1,083 220 0,7100 1,69 Cir 1,380 220 0,7100 1,69 Cir 1,380 220 0,7100 1,69 Cir 1,380 330 0,5396 -1,20 Cobra 1,845 510 1,509 0,07 Colder 0,585 510 1,509 0,07 Colder 0,585 510 1,509 0,07 Coreem 1,056 510 1,710 0,00 Crespi 0,2706 770 1,760 0,57 Coreem 3,810 770 1,760 0,57 Coreem 3,810 770 1,760 0,57 Coreem 3,810 520 0,7758 530 37,95 11,19 Coree 3,810 531 0,195 0,07 Coree 1,156 543 1,498 0,27 Coreem 3,810 544 1,498 0,27 Coreem 1,280 550 1,29 Coree 1,280 560 0,760 0,07 Coree 1,280 570 0,7758 570 0,775 0,775	1,020 0,62 Erg Renew 0,6645 0,830x 1,035 2,42 Ergy Capital 0,5865 0,580x 3,560 0,63 Ergycapital 11 W 0,1639 0,1586 0,580x 2,2885 1,91 Esprinet 7,265 7,075 0,223 0,15 Eurofly 0,1694 0,1	1,15 bru 12,420 12,40 12,40 12,40 12,40 12,41 12	00 0,16 Marcella Borani 2 10 0,53 Marcella Borani 2 15 2,58 Marr 5 12 1,40 Mediacontecib 2 00 3,26 Mediasset 4 80 4,24 Mediobanca 9 85 40,96 Mediosrum 4 85 8,00 Mediosrum 4 85 8,00 Mediosrum 1 85 8,00 Mediosrum 1 86 1,163 Mic Industry 10 W 0,165 1,94 Milana Ass 2 80 1,77 Milana Ass 1 12 0,57 Mirato 5 12 0,57 Mirato 5 12 0,57 Mirato 5 13 Monda 1 2 0,57 Mirato 5 13 Monda 1 2 0,57 Mirato 5 13 Monda 1 2 0,57 Mirato 5 1 0,00 Mondadon 2 1 0,00 Mondadon 3 1 0,00 Mondadon 3 1 0,00 Mondadon 4 1 0,00 Mondadon 5 1 1,00 Mondadon 5 1 1,00 Mondadon 6 1 1,00 Mondadon 9 1 1,00 Mo	## Page War N. Titals	6 Pmc Ym 5 0,6305 0,8360 -0,08 0,8350 0,8430 10,81 0,9860 0,5600 0,61 0,9795 0,9995 -2,00 9,290 9,275 0,16 12,440 12,070 3,07 0,1013 0,1003 1,00 0,3990 0,4145 -3,74 0,9600 0,3380 2,35 0,6225 0,6130 1,55 0,9450 0,8245 2,22 2,460 2,445 0,61 2,300 2,060 11,65 4,686 4,690 -0,05 0,2052 0,1952 5,12 14,430 14,490 -0,41 0,5800 0,5925 -2,11 0,1966 0,1950 0,92 2,015 2,015 0,00 0,7500 0,7175 4,53 0,3510 0,3430 2,33 0,8285 0,8700 2,28 1,570 1,620 3,09 0,6900 0,6995 -1,36 14,370 14,180 1,34 0,6685 0,6700 0,22 6,970 6,830 2,05 5,235 5,260 -0,48 0,4575 0,4125 10,91 18,200 19,000 1,05 18,010 18,010 0,00 2,036 1,951 3,90 9,855 9,885 0,30 4,700 4,680 0,43 0,1853 0,1809 2,43 1,450 1,420 2,11 4,250 4,250 0,00 5,140 5,170 0,58 3,006 3,007 1,25 2,065 3,072 0,24 0,1786 0,1770 0,90 0,0105 0,0103 1,94
Fonds AZ. ITALIANI AZ. ITALIANI AZ. ITALIANI AX. MARCINA AL 1550 -0.66 ADonno Re 5.865 -0.56 ADonno Re 5.865 -0.56 AZ. AMERICA Alianza Az.It. 19.832 -0.67 Birn Az.Small Cap.It. 6.699 -0.4 Alianza Az.It. 19.832 -0.67 Alianza Az.It. 19.832 -0.68 Alianza Az.It. 19.8	Allians Aurision	Table Tabl	Cabrio Special Edition: Cabrio Special Editio	Foedi Ducato Fur Corwentible Eurazor F.Ob. Cedolog Eurizor Otto Euro S. 1317 - Eurazor F.Ob. Cedolog Eurizor Otto Euro Fonde Inflat Linked R Fonde Inflat Linked R Fonde Inflat Linked T Gratimite Otto Corp. A Gestimite Otto Corp. A Gestimite Otto Corp. B Gratimite Otto Corp. B Middesprum V Degeme. 9.684 0.38 Middesprum V Degeme. 9.684 0.39 Middesprum V Degeme. 9.684 0.39 Middesprum V Degeme. 9.684 0.30 Middespru	Fondi Eurzoh F, Tasar Dol. 8 15,774 0,11 LiQUIDTA' AREA YEN Ducato Fx Yen Y 4,450 FONDI FLESSIBILI Bai- Laternar 4,867 -0,18 Bai- Gran Paradiaro 4,996 -0,06 Bai- Marrisso 5,000 - Aris Flessible 5,000 Aris Flessible 5,000 - Aris Flessible 5,000 April Ariso Expert A-1700 5,167 0,06 April Ariso Expert A-1700 4,931 -0,2 Abo Ariso Expert A-1700 4,931 -0,2 Andi Qisb, Calamitativo 4,000 0,12 Ageas Selection 4,607 9,38 Ageas Vision Prol. 5,268 0,31 Ageas Selection 4,507 0,00 Allianz F100 L 1,580 0,00 Allianz F100 T 1,580 0,00 Allianz F100 T 1,580 0,00 Allianz F10 L 1,580 0,00 Allianz F10 T 1,580 0,00 Allianz F10 L 1,580 0	Fondi Surizon F Profile Prud Surizon F Rend Ass 3mm Surizon Team 1 Surizon Team 1 Surizon Team 1 Surizon Team 2 Surizon Team 3 Surizon Team 3 Surizon Team 3 Surizon Team 3 Surizon Team 4 Surizon Team 5 Surizon Team 5 Surizon Team 5 Surizon Team 5 Surizon Team 6 Surizon Team 6 Surizon Team 7 Surizon Team 6 Surizon Team 7 Surizon Team 6 Surizon Team 7 Surizon Team 8 Surizon Team 8 Surizon Team 8 Surizon Team 9 Surizon 1 Surizon Team 9 Surizon 1 Suri

Abn Amro Master Bri Obb Anuna Matteo	9 25 5.465	0.42		tosalone (a Flavia 13	
Arta Cirquestate A B 25	5,061	0,1			
	15,754	0.18	○ Tel. 040	384001 -	www.gi
Aureo F1 Vd. Valore	4,749	0.38			
Azimut Souso	7,335	1,25			
Barc (posta Inv Pr (X)	5,436	0.17			
Spenne Mr. Spenne Po Con 8100	5,454	0,04	Provide Company		Con in
Spierma Visconteo	32,361		Fondi	€ ×2	Fond
Spenneko Camp 30			Allens Rent Euro 1	31,125 0.6	Azmur Red
Six Protezonal			Anima Coo Euro	EJ17 027	Bel Cross Do
Coam Qbalanced		0.01	Assa Rin	8,755 0.45	Docaro Fix
Canign Bil 30		4,26	Asimul Resti. Euro Banauposta Cott Euro	6,759 0,45	Docato Fa
Cariemi Dynamic Mix 15	3,540		Birm Oth Euro	6,701 0,4	Fondit Bon
Carem Dynamic Mb 30	3,935	-0.15	Spierme Europe Bond	7,248 0.36	Fondt, Bon
Oucato Mix 10-50 A	4,649	-	Boarne Ps/ Con Obbl	5,300 0.19	Gestelle B
Oucato Mix 10-50 Y	4,701		Bril Obb Esro M.L.T	6,577 0,5	Gostolic Bo
Ducate Mur Equity10-50 A Ducate Mar Equity10-50 Y			Boyl Obb Euro	6,586 9,4	Interf Bord
Euromob Moderato	6.323		Cargo Oto Euro A		Romania
Forus Core 1 R	9,774		Corige Oth Euro U A		OBBL. II
Fondit. Core 1 T	9,812		Carem Bond Euro CLA		Abs Amsu S
Devrete Global Asset 1	8,549		Carismi Bond Euro O.B Discalo Fix Euro Mt A	5,497 0,35 7,457	Allary Red
Med Elite 30 L	4,864	0.14	Discato Fili Euro Mt Y	7,921	Allary Red
Men Siza 30 S	9,446	0.1	Epsign Oroome	7,301 OAS	Albi Obbile Alto Int Dbi
Symph S. Si Eq. Ital	5,215		Burlation F Ob. Burts	13,767 0.45	Area Bond
Symphonia VIII Adaglo-	5,584	0.4	Euromoh, Redd	15,097 0,48	Aureo Otto
Synergia Bit.30	5.256		Fondaco Eurogov Bata	119,959 0,50	Bim Obb G
Ub Pra. B. Euro Ris. Co Ub Pra. Port Moterato	5,665	6,09	Fondersel Euro	7,880 0,56	Biplemme !
Uo Pra. Previoge 1	5,282	6,11	Fondit Eu B. Long T R	7,069 1,26	Box Obb k
Ub Pra. Privilege 2	5,172		Fondit Eu B. Long T T	7,106 1,25	Cariga Oto
vegagest Sintervaudince	5,267	631	Fondt Eu S Med T R Fondt Eu S Med T T	10,069 0,65	Carsmi Bo
OBBL. EURO GOV. B			Gestletle LI Euro O A	19,705 0,55 7,956 0,34	Carismi Bor
Abn Amm Master Mon	10,117	0.05	Gestele U Euro C S		Ducato Fa
Allianz Mon.	15,731	0.12	Gestalle Mil Euro CLA	14,816 0,39	Ducato Fa
Alto Mors.	7,046	0.03	Gestielle Mit Euro CLB	14,911 0,4	Ducato Mui Ducato Mui
Ayga Nam	14,696	.83	im Rend	9,316 0,26	Eustern Ob
Bencoposte Mon.	6,162	0,05	Intert-Euro Bond Long T	7,878 1,26	Euromob I
Bg Fritzis Men	16,124		Intert Euro Band Med T	8,015 0,62	Foodersel I
Bir Obb Breve Term	6,476		Interf Euro Short Term 1	6,882 0.12	Gestele O
Spenne Non. Spenne Tesu Imprese	12,857 6,835		Interf Euro Short Term 3	11,295 0,31	Gestele O
Bril Obbi Euro Bi	7,383		Inima Obb Euro Ballot, Euro Bond	5,780 0,47	tesi Band
Spré Breve Termine	5,201	2,05	Leonardo Obb	5,440 0,48 7,459 0,38	Mic G.Felf G
Casm Breve Termine	7,427	0,19	Wad danum Euromoney	6,427 0,41	Mr. G.Fdf C
Carge Mon. Euro A	11,416		Medicianum Baimoney	6.545 0.29	Medicianun
Dir. Forum Mili Prud A	5,405	0.07	Noedlando Obb Euro M.T.	17,083 0,45	Optime Obt
Civ. Fanym kulli Prod B	5,436	70,5	Optima Onth Esson	5,847 0,37	Sai Otto Int Ubi Pra. Ot
Consultinvest Breve Term	4,585	0,04	Princer Cim Equifuncian	13.546 1.3	Vegagest C
Cr. Cento Mon. Plus	5,725	0,00	Ras Lin B. Europe	55.612 0.46	Yagagest C
Ca Mar 4	7,753	0.05	Sai Eurotti	12,591 0,07	OBBL. II
Oucato Fo: Euro Bt A Ducato Fo: Euro Bt Y	6,248	-	Synargia Oth Euro Mt. Term.	5,036 0,36 6,711 0,6	Uto Fra. Ot
Eurzon F Ob. Euro BT	15,274	0,03	Unbanca Oth Euro	5,766 0,24	OBBL, II
Euromoti. Prudente	8,412	0,06	Vegagest Oth Euro CLA	8.366 0.38	Usi Pra. Ot
Eldeursm Security	9.547	0,01	Vegagest Oth Euro CLB		OBBL. Y
Fondersei Redd	14,110		Vegagest Oth Euro Lt Cl.	8,165 0,64	Ducato Fix
Fondit Eur Bhd Short T P.	7,791	0.17	Yegagest Otra Euro Lt Cl.	£,131 0,54	Fundt, Bon
Fancz Eur Brid Short T T	7,811	0,18	Vig Corp Redd	5,541 0,71	Fondt Box
Fondit, Eu Guramay R	7,866		OBBL EURO CORP.		Interf. Bond
Fondit Su Currency T	7,583	0,01	Arca Bond Corporate		OBBL. P
Gestielle Bt Euro (J.A.	7,506	0,13	Boenne Corp. Bard	8.588 0.38	Area Bord
Gestelle Bt Euro O.B. Gestelle Codda	7,544	0,13	Caam Corporate 3 Anni		Bellowine I
Ini 2000	15,910	0,01	Caso Corporate Giu 2012 Caso Corporate Fern II	5,100 - 5,981 0,39	Bril Cittol El Quesalo Fis
Interf.Buro Currency	6,673	101	Cargo Corporate Euro A Ducato Elico Fix A	5,139 -	Ducato Fil
intra Otto Euro Bi	5,591	0,09	Ducato Elico Fix Y	5.181	Eurizon F.C
aurinmoney	6.899	0.1	Docato Fix Imprese A	8,205	Euroneb E
Legrardo Wan.	6,003		Ducato Fix Imprese Y	8,257	Foralt Bod
Medolarum Ri. Co.	13,705		Eunzin F.Os Euro Corp.	5,349 0,38	Final 3rd
Nordlando Otto Euro B T	6,962	0.04	Eurizin Cob Ears Cop. 9	7,267 0,11	Gestelle E
Opima Redd. Bt	5.544	0.09	Fasat. Bu Carp Bad R	6,055 0,5	Gestele E
Optima Riserva Euro	5,264	0,04	Fonds Eu Corp Snd T	8,076 0,49	Interf Sond
Passadore Mon.	7,100	0,06	Interf.Euro Corporate Bd	4,778 0.5	Mc G.Fdl H
Pioneer Monet, Euro	13,030	0.08	Mordlanda Otto, Euro Corp.	7,250 0.53	Nic G.Fdl H
Sopramo Pront Termina	5,141	0.76	Pones O.Euro C.B. Dis	4,682 0,49	Nordondo Curtum Chi
Synergia Obb Euro Bt Teodorico Wori.	7,443	0,08	Sai Obb.Corporate Synergia Obbi Corporate	5,223 0,38 5,223 0,38	Optime Ob Proneet Ob
Ub Pra. Euro B1	5,646	0,18	Ubi Pra. Euro Corp.	7,381 0,48	Vugagest C
Unbarca Mar.	5,720	0,05	OBBL EURO HIGH		Authorities Author
Vaion Resp. Mon.	5,814		Datato Fis High Yeld Y	E 794 -	OBBL. A
Vegagest Obto Euro Bt Ct.	5,786	0,09	Ducato Fiz High Yield A	6.712 -	Anima Con
Vegagest Occ. Euro St Ct.	5,807	0,09	Eurizon F.Ob. Euro Hy	5.359 0.49	Aureo Cast
Zent Mon. O.II	7,439		Fordit Brid Es High Med	12,257 0,36	Azznus Trer
Zenat Mon. O.A	7,813	0,05	Fonalt Bnd Eurigh Yield	12,259 0,36	Caam Obb
		-	Intertigend Earlingh Ye	5,890 0,42	Consultave
OBBL. EURO GOV. N April Ameri Master Ob Mit	5,778	_	OBBL DOLLGOV. N		Consultrive

Fondit Eu Francisis 1 5,596 0,25

AZ. INFORMATICA

Eurizon Az Tecn Avanz 1 372 -0,41

AZ ALTRI SETTORI

Vegagest Mobiliare Re Cl 3,670 -0.05

Vegagest Mobiliare Re Cl 2670 -005

BILANCIATI AZIONARI

5,503. -

8,556

9,403 1.16

9,417 0,45

9.467 0.45

10,295 -1,28

10.350 -1.28

4.987 -0.02

5,008 -0.02

2315 -1.03

2.327 -0.98

28.529 -0.82

2,303 -0,65

3.431 0.53

3,894 -0,05

2,426 -

3,464

3,688

3.651

30.996 -0.42

8,368 4),08

5915 -0.07

4162 019

4,189 0.24

11,333 -0,4

4,894 -0.06

4,695 0.19

16,534 0,2

4,428 0,41

14.933 -0.17

29,033 -0,14

3710 0.49

22,774 0.29

5.687 0.12

20,610 -0,06

11,141 0.04

4,172

8,739

Alpi Risonse Natural

Ducato Immobiliare A

Ducato Immobiliare Y

Free-eq Glob Resources

Fondit, Eu Cyclosis A

Foudit, Eu Cyclicals T

Fondit, Eu Defensive A

Fordit, Eu Oslansive T

Fordit Euro T M T R

Fordit, Euro TM TT

Fordit, U.S. T.M.T.R.

Fordit, U.S. TALT I

Inter.Int.Sec.New Ec

Optima Tecnologia

Aureo Ff 1ct Crescita

Ducate Mix 50-100 A

Ducato Mix 50-100 Y

Euromos, Dinamico

Fondil. Core 3 R

Fordit. Core 3 T

Igm Fdf Bl Az.Cl.A

Igm Fdf BILAz CLB

Ubi Pra. Port. Aggressiv

BILANCIATI BILANCIATI

Ubi Pra. Privilege 4

Alto Arero Master Bil.

Anca Cinquestelle C 50

Aureo P. 1d. Dinamico

Alianz Multi50

Alto Bit.

Arca Bb

Azmul Bi.

Bosemme Int.

Bm Bil.

Bancogosta Mix 2

l-mindustria

Bipiernmedico, Comp.70

Ducate Mul Equity50-100

Ducate Mu Equity50-100

2,462 0,94

4,442 0,77

6,308 0,64

3,570 0,68

6,330 0.8

2 649 0 82

3,522 0,74

0.411 1.25

3,150 0.35

3,081 1,45

4,591 0.02

92,548 0.53

5,457 0.83

4,357 -0.68

4,374 -0,68

7,550 0,43

7,547 0,44

8,004 0,34

7,821 0,37

7,853 0,15

4,797 -

7,233 0,5

6,842 0,94

9,830 0,59

13,304 0,54

9,873 0,74

8,916 0,75

12,467 0.22

12,258 0,22

7,694 0,35

7,677 0,43

9,782 0,31

5,021 0,04

4,773 0.95

10,165 0.53

4,904

Mediolanum Oriente 2000

Pioneer Clim Jap Quanteq

Mediolanum Fer Magellano 4,194 0,79

AZ, PAESI EMERGENTI

Bipianme Emerg, Miceguity 5,765 0.19

Caam Global Emerging Eq. 4,042 0,85

Mc G.Fdf Paesi Emerg. A 7,596 1,52

Mc G Fdf Pass Emerg B 3,571 1,51

Ubi Pra. Az.Merd. Emerg. 8,258 0.39

AZ. INTERNAZIONALI

Abri Amro Master Az Ira. 8,328 0.1

Interf Equity Jep.

Mc G Fdl Asig A

Mc G.Fdt Asia B

Optima Az Fai East

Bopramo Nikkei 225

Symphone Ms Asia

Talenki Comp Asia

Vegugest Az Asia CLA

Vegagest Az Asia CLB

Allianz Az Paesi Errer L.

Allianz Az Paesi Errer T

Anima Emerging Markets

Ducato Geo Paesiem A

Ducato Geo Paesiem Y

Eurizon F.Az Paesi Emer

Euromob G Em.Mk1

Fras-equity Gi Em Mkt

Fms-equity New World

Fondit Eq Glb Em Mkt R

Fondit Eq Glb Em Mikt T

Gestielle Em. Markets Cl

Gastrelle Em. Markets Cl

Gestnord Az Paes Em.

Interf.Eq. Glb Em Mic

Ploneer Az Paesi Em.

Sa: Fdl Paesi Emerg.

5572 -0.57

105 009 0.91

4,014 -0.18

5,210 -0,02

Pioneer Clm Labriamiereo

Symphonia Ms P. Emer

Arca Az Paesi Emerg.

Bot Az Emerg.

Ubi Pra. Az Pacif.

Sai Fdl Pacil

Pioneer Ar. Area Pacil

Investori Fer East

DIALE INCLUSO	of the state of th	Ck
irometta Srl	Ť	CKC
	8	Euro
2 - Trieste	2	Euro
ww.girometta.	.it	Fond Gest
	O	Gest
		hise
		Next
Fond	€ ×5	News
Azmur Redd Usa Bri Otto Ebill Mil. T	5,730 -0,04	Pion
Discaro Fix Ool. A	1.058	Sa I
Discaro Fix Golf, Y	7.110	Sym
Fondersel Dol.	8.130 -0.57	Syra
Fondit, Bond Usa R Fondit, Bond Usa T	7,807 -0,00	Total Uts 9
Gestelle Bond Collans C	8.429 0.11	Valo
Gestelle Bond Collect C	8,361 8,11	Vega
Interf. Bond Usa Norsforco Ote Dol.	6,751 -0,16	Zand
OBBL. INTERNAZ.GO		OB
Abs Amir Masser Cod let	8,470 0,01	Arca
Allianz Redd, Glob L	14.575 0.32	Avas Bo E
Allians Redd, Glob T Alpi Obolint.	7.105 0.35	Bg F
Aite Int Dbb.	5.851 0.1	Вре
Arca Bond	T1,823 0,08	Bn/1
Aureo Obb Glob. Bim Obb Glob.	7.897 0.56 5,507 -0.02	Ck.
8 piemme Planeta	E 880 0,05	Cons
Boxi Oldo Mr.	5.542 -0.2	Cons
Carige Olto Ist. A	5.437 -0.09 5.790 -0.14	Cons
Canismi Bond Nr. D.A. Canismi Bond Int. D.B.	5.502 -0.12	Duca
Ducato Fix Glob, A	8.055	Euro
Ducato Fix Glob, Y	8,110	Piter
Ducato Mul.Gt. Bond A Ducato Mul.Gt. Bond Y	4,985 -	Symp Ub 3
Eusteen Ob. Int.	2,000 0,05	Us I
Euromoti Int.Alian B.	8.167 -0.15	Ubil
Feroderpal lot	12,877 -0.09	Vega
Gentelle Oto Int. CI.A Gentelle Oto Int. CI.B	6.047 0,39	Volle
ins Bond	14,896 0,12	LIQ
Nic GFdl Global Bond A	5,210 0,35	Agor
Wc G.Fdf Global Bord B Medicianum Intermoney	5.166 0.35 6.113 0,15	Allan
Operes Clob Euro Global	6,804 0,28	Allan
Sa Oto Int.	7.517 -0.07	Anie
Ubi Pra, Obb Gotiali Vegagest Obb Int.O.A	5,958 0,13	Arta
Yagagest Oth Int. O.B	5,484 0,02	Aure
OBBL. INT.CORP.INV		Agin
Uto Fra. Obb Gob. Com	6,290 0,74	Case C
OBBL, INT, HIGH YTE		Capr
US Prz. Obb. Gl. Abo Re OBBL. YEN	7,865 0,49	Carr
Ducato Fis Yen A	4.468	Car e
Fends, Bond Jap. R	5,595 -0,44	Duca
Fondit Bond Jap. T	E 100 0.44	Date
Intert Bord Jap. OBBL. PAESI EMERO	5,159 -0.46 SENTI	Duca
	12,077 0,18	Epsil Eustr
Bpierme E. Mitabord	5,538 0,14	Euro
Bril Ottol Emerg. Ducato Fix Emerg. A	19,172 -0.35	Euro
Ducato Fil Emerg. Y	11,937 -	Euro
Eurizon F.Ob. Emerg	10,296 0,22	Euro
Euromob. Emerg Wit Bond	8.121 -0.02	Fide
Foralt Bird Glb Em Mict R Fundt Bird Glb Em Mict I	9.301 0,25 9.321 0,25	Fond
Gestelle Em. Warkets B.	9,217 0,32	Fond
Gestele Em. Warkets B.	9.311 0.31	Gest
Interf. Sond Glb Em Mic Mic G.Foll High Yalid A	9.576 0,29 6,480 0.19	Gest
Nic G.Fd High Yuld 8	4,781 0,12	Med Nat
Nordondo Obb.Paes Em.	7.576 -0.18	Nord
Optime Obb Em. Mariet	6,497 -0,36	Option
Pioneet Obb.Pses E. Dis Vegagest Ob Paper Emer.	8,101 +0,12 6,686 0,1	Sai i
Yegagest Co Paesi Erres.	6,695 0,11	Symp
OBBL. ALTRE SPECI		Syne
Anms Convertible	5.576 0,17	Syne
Aureo Cash Dynamic	5,210 0,09 6,995 0,17	Vegs
Azznut Trend Tassi Casm Otto Euro	8.995 0.17 5.412 0.56	Vege
Consultiniest Obb.	5.034 0.22	Wg (
Consultrivest Obb Mt	4,990 0,18	LIQ
Duçato Fir Convertalii	8,406 -	Euro

0.34 4.27	Poligr Ed			700 0.3015 2.35	Snam Piale (Snia	Gas
4.53	Pokyranca S.F		13,	400 13,370 2,52	Snia 10 W	
Fordi		•	18.%	Fondi	- 6	v.5
	c Convertibili Ob. Cedolie	5.998	0.22	Europa F.Tepat Dol. \$ LIQUIDITA' AREA		0.11
Burlzon Ot		5,317	0.38	Ducato Rx Yen Y	4.490	_
Fondt Inf	tal Linked T	13,163	0.52	FONDI FLESSIBILI	4.867	-0,16
	Obb Corp. A Obb Corp. B	6,485		Ba+ Gran Pamdiso Ba+ Monviso	4,996	-0.06
	bondsellunds for Linked	5,653		Asia Flessible	5,583	*
Medic and	m Ri. Re.	10,712	0.3	April Arrest Expent A 41/00 April Arrest Expent A 40/00	4,931	9,06
Naidordo	m V. Degama. Obb Çonv.	4,959	0.45	Abn Amro Expert A-rt400 Abn Amro Expert A-rt50	16,401	0.02
	hi Eurooibbnds bb Earo Distr	5,531 6,430	0.25	Adli Glob, Quantitativo	4.630	0.12
Aus Lin 9	Provi T Dollar	144,308	0,	Agosa Selection Agosa Valore Prof.	5,268	0.26
Symph 5 (inort 7 Eur On A Europ	85,143 9,119	0.37	Agorales Alamos Re	6,882	0,03
ORRI I	NISTI ITALIA	-6.541	-0.04	Allians F100 L	3,560	0,00
Allegraza (5.519	04	Allianz F100 T Allianz F15 L	5,192	0.03
Ano-Otal. Anima Fer	direigo	8.652 18.253		Allana F15 T Allana F30 L	5.129	0,31
Area Otto I Asimut Co	Europa		0.43	Alliana F30 T	4.834	
Azimut So	ldly	7,774	0.54	Allana F70 L Allana F70 T	24.897	
Barripid Britani		5,681		Anima Fendaliyo	12.734	
Branna	Plui Com BI15	5,036	0.18	Agrous Area Cap. Gar. Dic 2013	5,008	0.18
Bril Per Te	Sozesco eletron	9,365 5,997		Area Cap Gat. Giv 2013 Area Corporate BI		0.02
Carige Bit. Cir. Finner	tib n lidii Rend C	5,266	0.4	Arca Rendmento Asso 1	3 5,006	0,14
Cie Foran	s tuli Rend, C	5,339	0.39	Acia Rendmente Asso I Aureo Differsiva		0.04
Eurizon Di	Mistr Sest existing	7,751	0.12	Aureo Ff 1cl Flessible Aureo Finanza Etica	5,255 5,982	0.31
Europa Re Europa Sc	end sluzone 10	5,826 6,816		Aureo Flex Euro	9.300	-0,3
Fords Fut	one Dynamic	4,335	0.02	Aureo Flex 8. Aureo Flex Opportunity	16,493	
	Sizz Per Ali Sizz Per Ali	6,177	0.21	Aureo Plus	5.931	0,17
	Prot Dinamica	5,582 6,012		Aureo Perio menio Assoli Azmail Sa Trend	4,771	0.22
Nexturn Ps	art. Obb Misse	5,851	0.21	Azmeil Trend Azmeil Trend Amer:	17.012 7.592	0.05
	Etico Otomisio b. Plui A Distr	6,511 8,064		Azimut Trend Europa	11,475	0.07
Sa Ureal Sa Pertur	Pryserie	16,450	6.05	Azimul Trend II. Azimul Trend Pacif.		0.66
Sympon S I	Pan GI. Pled	6,946	0.04	Banco Posta Extra	5,179	0.11
Symengia 6 Total Retu		5,144 4,535	0.04	Barkinpoeta Certopiu Buncopoeta Centopiu 97	5,198	0.08
Uti Pra. P	nn Proteins	5,853	0.19	Bg Focus Az. Sim Flessibile	21,723	0.83
	p. On Misso Sinsasimodijinita	5,839	0.38	Bigigmme Flesscole	2,619	-0,08
Zenit Obb Zenit Obb		7,945 7,928	0,23	Brianne Ob. Rendmen Bri Target Return Cons.		0,25
OBBL. I	FLESSIBILI			Bni Taryst Return Dinam Bnpp 100" E Plu Gr Asi		0,11
	Gov Ev. Bond Na Corp Bond	5,115	0.27	Bripo 100% E Pro Gr Eu	4,995	0,14
Bg Focus	Oto.	6,657	0.23	Empp Equipe Attance Bripp Equipe Confrocams		0.35
Brenne	Premium A sparrio	6,455 7,691	0.03	Broop Equipe Ciriesa Coam Arsolute	5.343	0.11
	Return Ugud Hala Stat A	9,824		Cash Dyn. Alocation	5,126 5,050	
Oir Forum	n Jolio Strait B	5,044	0,48	Coam Equips 1 Coam Equips 2	5,162 5,073	0.17
Consultati		4,943 5,276	0.09	Caam Equipe 3	4,966	0.28
Consultry Docate Fo		6,544 18,245	0.15	Caam Equipa 4 Caam Equipa China Div	4,527 5,232	0,2
Ducate Fe	x Rent Y	18,458	0.00	Cham Eurela Double Ca Cham Eureka Double Wil		-
Atom Re		6,478 5,757	0,17	Caam Eureka Dragon	5,626	
	Bond Flees. Lakes Decision	4,988 \$,567	0,24	Casm Euraga Rip. 2014 Casm Fosuragap2 2013	4,978	
Us Pra. T	ot Ret Pr	10,377	0.25	Caam Fogaamegra 2014 Caam Fogaamegra 2013	4,845	4
	of Ref. Modern of Ref. Modern	5,147	0,23	Cham Fogange 2013	4.835	
Végages (Voleme 1)	Obb Plessible	5,241	0.1	Ceam For EurEq Do 2013 Ceam For Gar Due 2013	3 4.329 4.818	- 1
LIQUIDI	TA' AREA EL	IRO		Caam For Gar Mer Em- Caam For Priv Div Ogo	er 5.587	
Agora Cau Alianz Liq		5,503		Caam Forgaegre 13	4.825	
Albanz Liq	odla Al	5,573	_:	Caam Forgadige 14 Caam Forgadidiy 14	4,719	-
Alianz Liq Anima Liq	uidith	6,562		Caam Formula Ber 2012	4,957	
Avta Bt Br Avta Brita	reve Term. somra	8,740 5,750	0.01	Coam Promise Gar 2013 Coam Pro	4,837 5,517	
Aurea Ligo	udfil.	5,708	0,02	Caam Premium Power Caam Private Affa	5,011	0,36
Azimul Ga Bri Cash		22,064		Caam Oreturn	5.258	021
Casm Eon Casm Liqu		101,782 8,832	0.01	Cange Flessble Ci A Cange Flessble Pig	5,088 4,484	0,16
Carge Lig	juda Euro A	6,193	0.02	Carism Absolute Perf Cl Carism Absolute Perf Cl	5.052 4.990	0.12
Carem Li	quidta CLB	5,269	-:	Carlsmi Pratico C.A	6,005	0.57
Ducate Flo Ducate Flo	c Mon. A	8,444 8,520		Carism Praiso CLB Consusaves Ako Div	8,060 2,939	0,56
Ducato Fo	r Mon, Y	11,499	-	Consultavest Mercati Est	4,709	-0,11
	Tesor Euro A	6,225 7,634	40.02	Consultrivest Mutti Flar Consultrivest Plus		0,24
Eurizon F	Tesor Euro B quidta Cl. A	7,559 7,281	0,01	Cr. Genta Premium Ducate Elico Rex Civila	3,806	
Eurizon La	guidlà Cl. B	7,440	_	Ducatio Etico Flex Civita	4,060	
	Conservativo Contorvo	11,088	0.01	Ducate Geo Eu Pmi Alpe Ducate Geo En Pmi Alpe		
Fideuram		14,626	0.03	Ducato Geo Eur Attopote Ducato Geo Eur Attopote	1 2,058	-
Fonderse	Cash	115,817 8,897	- 1	Ducato Geo Ita Altopoten	4,444	- :
Fondii Ligi Gastella C	delta Cash Euro CLA	7.549 7,022		Ducato Ges ha Allopoten Ducato Mul. Cash Prem Y		- 1
Gestelle C	Daysh Euro Cl.B	7,050	0,03	Ducate Mul. Castiprem A	4,702	-
Medolanu Nastar: Pi	m RL Mg. ari. Ligadia	5,487 5,785	0,03	Ducato Mul. Cashprempi / Ducato Mul. Cashprempi		
	Liquelta	5,163 5,144	0,02	Epision Oreturn Europo F.Gar. 03/13	5,955 5,070	0,18
		5.057		Burizon F.Gar. 2xem05	5,230	0,08
Opters Mo Proneer La		4.4 1080	0,02	Europo F Gar 2007	5,086	0,08
Optena Mo Proneer Li Sai Liquidi	iù .	7,387	0.03	Eurizon F.Gar. 3v 07	5.000	0.32
Optens Me Proneer Li Sai Liquidi Symph S 1 Synerge 1	ek Moneferia Mon	7,387 5,016	0.02	Eurizon F.Gar, 41/07	5,148	0.16
Optima Me Pioneer Li Sai Liquidi Symph S f Symengia 1 Un Pra. E	ele Monerieria Von Texoveria Sun Cash	7,387 5,016 5,029 7,277	0.03	Eurizon F.Gar. 4: 07 Earizon F.Gar. Igem06 Eurizon F.Gar. Igem07	5,148 5,204 5,137	0.16 0.08 0.08
Optena Me Poneer Li Sar Liquidi Symph S t Synergia 1 Synergia 1 Uti Pra. E Vegaçasi	ea Moneteria Von Tesoveria	7,387 5,016 5,029	0,03 0,02 0,04	Eurizon F.Gar. 4#07 Eurizon F.Gar. Igen06 Eurizon F.Gar. Ign07 Eurizon F.Garani. 0612	5,148 5,204 5,137 5,068	0.16 0.08 0.08 0.12
Optima Me Poneer Li Sar Liquidi Symenge I Symenge I Symenge I Uto Pra. E Vegagesi Vegagesi Vrg Coro I	ità Mon Tesoreria Suro Casto Mon O A Mon O B	7,367 5,016 5,029 7,277 5,841 5,865 5,615	0.03 0.02 0,04 0,01	Eurizon F.Gar. 4: 07 Earizon F.Gar. Igem06 Eurizon F.Gar. Igem07	5,148 5,204 5,137	0.16 0.08 0.08

	1,450 4,250	1,426 4,250	0.00	Yarkville Zignago		0,2920 3,563	3,580	12,31
	5.140 3,038		0.58 1.25	Zucch Zucch F		0,4700 1,290	0,4580	2,62 4,88
-	3,065		-0.24	OIRITT Aedes A		0.1094	0.1320	-17.12
	0,0105			Вев Тек		0,2091	NR	0.00
-	-	_	-	-	_	-	-	
Fond			•	4.5	Fondi		•	4.5
4		d App Zurn	5,372		Qu Via Glob		4,9	
Euryo	n F.Ren	d.Ass 3ami	5.400	0,13	Cu Via Jap.	Cf	27,0	70 0.41
Euro	in Obell	d Ass Sam no Rend	4,81E B,011		Cu Via Mos Cu Via Plas		10,7	
-	on Team on Team	***	5,924 5,924		Cu Via Pro-	- M	5,6 5,7	
Eurac	n leam	2	5,511	0,18	CarVita Pro.	8/0	5,0	00 0,35
	in Seam in Seam		5,511 4.519		Cu Via Pio Cu Via Pio		5,8	30 0,17 00 -0.09
-	on Team on Team		4,521	0,27	Cu Via Tech	1.Eq	1,8	
Eurac	n Team	4 CLG	3,701	0,33	ina Vai Ear		1,0	87 -0.09
	on Team on Team		3,493		Nis Stratings Ny Ina Va A		27,3 7,4	64 0.08
	hab Rea	Dividend Assets	12,855	0.09	Rea Cap Eu Rea Imp Em		12.3	
Europ	nab Stra	nige	3,067	0.92	Rea Imp &		9,6	28 2,14
Euron	rab Tot	Ret, Flex	6,499		Reals Bit Ag	y es	6,3 5,5	77 1,75
	bo Ra Seam E		5.114	0,04	Renie Bil Am Renie Dinam		8,0	
Pins (Growth E		0.020	5.42	Reals Life Reals Linea		8,8	
Frod		dutreturn	87,118		Roale Linea		7,1	40 1,55
	ersel Duc Finds (omila Synamic R	91,066 5,918		Reals Cob Reals Trasic	zemy	9.8	56 0,11 06 -0,01
Fund	Figure I	lynamic T	5,827	0.59	Sai Arta 2000		4,2	10 0,48
	Plus M		9.374 9.412		Se Dring20		6,8	
		Growth A Growth T	9.575 8.703		Sa Queta		20,1	10 0,05
Fond	Fluid	Inquine B	8.507	0.05				
	Flends	Income T Opg R	8.520 7,860		HIO	1 D1 5	11.11	0
	Figurio uin 1 (Lai		7,876 6,445	0.06	Titoli		Jismo	Prec.
Form	uix 1 Cor	national res	6.466	-	BTP 01/11/09 BTP 15/09/10		00,647	100,859
	uia 1 Hig uia 1 Lov			-0.06 -0.01	BTP 15 05/10 BTP 15 01/10		101,541	101,660
	ois 1 Pilo sile Ga P		6.476 5.148	-0.05 1,16	BTP in mand	es.	100,000	101,816
Geste	alle Harr	ronia Clinom	5.152	0.45	67P 01 08/10 67P 01/11/10		103,517	103,547 105,457
-		nonia Med. nonia Viv.	5.143		67P 01/11/11 67P 15/03/11	1.9%	02,313	102,086
Goste	elle Total	Rytpm	13.833	R.5	BTP 15/09/11	3.75%	104,279	104,269
		il Ašocašo bile CLA	3,922	0,02	67P 51 02/11 67P 51 09/11		100,621 105,193	103,584
	di Fiessi and Synt	bile CLB	3 944 9 188	0.25 -0.11	67P 01 08/11	5,25%	107,070	107,050
Interfe	and Syste	am 40	10.983	-0.02	BTP 01:07/12		102,741	102,730
	und Syste and Syste		10,144		BTP 01/00/12 BTP 15/04/12		105,400	102,414
	Assolutio Fiermibile		5,956 6,062		8TP 15/10/12	425%	106,747	105,756
invest	Mail Flag	able	6,255	0,16	BTP 01/02/12 BTP 15/12/13		107,353 103,809	107,376
	P Inches		6,680		BTP 01/08/10 BTP 15/04/10		105,764	105,827
4,8100	Partner	9	5,424	0,33	BTP (114(21))	4,75%	107,483	107,423
	bsolute	no (Jidbyl)	4 747 3,682	0,32	ETP 15 09/14 ETP 01 (%/14		103,499	103,339
	halege Fig Fix	.ow Vol A	3,681 5,205		BTP \$149814	425%	106,103	105,972
Mc G	For Fix	Low Vol B	5,196	0,5	8TP 01/02/15	4,25%	105,040	105,724
		Highwol A Highwol B	4 090 3 496		6TP 01 09/16 6TP 15/09/17		102,201	102,857
		A loV bell R loV.bell	5,385 3,581	0.24	BTP (11/02/17 BTP (11/08/17	Ph.	103,443	103,227
Nexta	m Part	Flessbile	4,475	-0,07	61 P 01 02:18	45%	111,182	110,913
	ed Sc Fyred Ro	Ass Var2	3,978		BTP 01/09/18 BTP 15/09/19		104,517	104,277
	Fund Re Orcheele	LAss Vard	72,519	200 00 000	GTP 01/02/19	4,25%	102,592	102,325
Pone	er Targe	t Controlo	5,202	0,29	BTP 01/02/19	4,5%	103,870	103,688
		Equalibri Sviluppo	5,138 21,907		6TP 01/08/20	-	94,849	102,823
	Bast Fr		5.585 5.100	0.38	61P 15 08/23 61P 01 08/23	2,6%	100,004	100,606
Sofia	Fier		0,689	0,29	BTP 22/12/20	0,5%	52,900	152,900
		Ass 6 B	5,038		97P 91/11/23 BTP 91/11/28		146,020 126,125	145,919
Sopra	ima 1 Ri	Ass 5 A	5,068	0.48	BTP 01/11/27	6,5%	118,974	118,839
Sopm	то Сол	. Am. 5 B	3,406	0,26	8TP 01/05/01	The .	12,943	112,904
		iranan B se Macro A	4,720	0,62	67P 01 00000		109.546 100,301	109,454 100,459
Sopra	umo Gliob	al Maco B	4,755	0,61	9TP 01/02/07 9TP 15/09/05	6k	\$5,860	85,937 95,501
Sopra	me lotte	z 1.5% B	5,029 5,308	0,38	BTP 51 0839	5 .	95,024 95,181	99,161
		1 Value A 1. Value B	5,222	0,31	CCT 01/10/08 CCT 01/02/10		100,152	100,163
Symp	h S Asia	Plost.	5,488	0,15	CCT 01/06/10 CCT 01/12/10	TW.	00,290	100,296
Symp	n.S Forti	06	4.938	-0,47 -0,12	CCT 30/06/11	TW.	97,511	95,990
Syner	gia Total Return		5,094 2,780	-0.08	OCT 01/05/11 OCT 01/11/11		100,293	100,280
Usi Pi	ia. Activi		4,712	-0,02	OCT 01/05/12	T.V.	99,937	99,898
Ub. P	ra. Alphi ra. Tot. F	Ret On	4,917	9,2	OCT 01/01/02 OCT 01/07/03	T.V.	99,502	99,787
Uniba	nes Plus desi Ples		5,160 7,610	1,0	CCT 01/03/14		98,719	SR 367 SR 597
Vegas	pesi Ren	dimento	5,257	0,57	OCT 01/09/15	T.V.	08,027 07,385	97,385 97,382
	ra Dinan re Ti Gio		5,104	0,45	CTZ 01/12/09	2.0	99,759	99,775
VID C	on Rem		5,277	-0.04 0,32	CTZ 30/04/10 CTZ 30/09/10		99,497	99 500 90 888
Zeni	Absolute	Flahim (1	5,447	0.31	CTZ 31403/11		97,725	97,725
	Hightren Zeroceni	d (1-1006d) la Fdl		0,24	Delete State	C A TUD	11 20	1112
ALT						GAZIO		
igen i	In Overl		5.110		Titoli Arkenedica	07-12 5%	Miline 90,	35 0,34
	ta Allegri Ta Ancan		5,839 5,839		B.P.E. Ront,	06-12 3,7%	104;	91 -0,43
OI VI	ь Вајалі	red	4,960	0,81	B P Refiera	00-10-4,7		03 -0,16 00 0,20
	to Ed S S		5,150 4,760	0.42	Beni Stabili		96.3	50 -0.25
Cu Vi	ta Eb Du ta Eb En	lich Eq	2,720 8,780	1,67	Bm 05-15 Cogeme 09	-14		21 1,89 02 -0,22
Ou Vi	to Bu Bu	Eq	3,330	1,83	Com. Mi 04	-09 2,25% A	la 100.	06 0,01
	la £b (.) ls £b ,la		1.050 2,240		Ses 05-17 Snia 05-10	3%	96.	52 -0,18 00 2,39
Qu V	a Eb N. la Eurol	A Eq.		1,33	Sepail 07-12 Telecom It.			14 0,52 07 0,14
	ia Europ In Europ		29,420		Vat Ass 01			00.00

10	On him Doe on	6.0	00 017
18	Cu Vita Pio 90 Cu Vita Pio Eq		30 0,17
27	Cu Vita Tech.Eq		60,1 088
33	Inn Vni Az		67 0.1
33	Ida Vai Est		87 -0.09
11	Nis Stratings: 1		90 0,44
11	Ny isa Va At		64 0.08
09	Ren Cap Eu		35 0,09
25	Ran Imp Em		44 1,96
92	Rea Imp &		28 2.14
16	Ren imp Mon		184 2,49
16	Reals Bit Aggres		77 1,75
04	Anale Bi Anvu		56 1.1
	Renie Dinam, Prot.	11,6	
42	Reals L Galantita		22 0,57
47	Reals Linea Equilib Reals Linea Futuro		166 0,68
	Reals Obb	11.6	40 1,55
61	Reale Transformag		156 0,11 106 -0,01
50	Sa: Arta 2000		10 0,48
32	Sa- Beta2000		00 0,48
33	So Omegatika		90 0,14
44	Sa Queta	20.1	
45			
05			
04	TITALI IN	12757	Δ .
98	TITOLI DI	DHAIL	
06	Titoli	Ultimo	Prec.
03	BTP 01 11/09 4.25%	1,00,000	108.897
2	BTP 15/08/10 0.95	100,647	100,859
06	BTP 15 05/10 2.75	101,641	101,651
01	ETP 15 01/10 3%	101,064	101,060
05	BTP in trans etc.	100,000	101,816
16	GTP 01 08/10 4.5%	163,517	103,547
45	DTP 01/11/10 5.5%	105,459	105,457
19	57P 01/11/11 1.9%	102,313	102,086
62	BTP 15/00/11 25%	101.302	103,355
02	BTP 15 09/11 3.75	104,273	104,269
28	BTP 51 02 11 3.75 %	103,621	103,584
25	BTP 51 (8)11 4 24%	105,193	105,239
13	67P 01 08 11 5,25%	107,070	107,050
02	8TP 15/09/12 1,05%	102,741	102,736
-	BTP 01-07/12 2.5%	100,702	100,893
22	BTP 01/00/12 3% STP 15/00/12 4%	105,400	102,414
30	8TP 15/10/12 425%	106,747	105,756
66	BTP 01 02 12 5	107,353	107,376
16	BTP 15/12/13 3,75%	103,839	103,653
01	GTP 01 08/13 425%	166,023	105,927
33	BTP 15/04/10 42/9%	105,764	105,739
33	ETP 01/02/10 4,75%	107,483	107,423
32	ETP 15/09/14 2:15%	103,499	103,339
94	ETP 01/05/14 3.5%	103,428	102,329
2,	BTP 51/08/14 4.25%	106,103	105,972
1.5	51P 0140815 3,75%	100,003	102,847
N.	8TP 01/02/15 4,25%	105,040	105,724
17	5TP 01 08/16 3,79%	102,2111	102.057
17 24	BTP 15/08/17 2.1%	101,501	101,103
2.0	BTP (r) (02-17 4%	103,443	103,227
25 07	BTP 51 08/17 5 25%	111,182	110,913
28	BTP 01 02 18 4.5%	105,327	105/039
52	BTP 15 09 19 2.05%	101,301	100,007
52	9TP 01/02/19 4,25%	102,592	102,325
15	ETP 01/09/19 4,25%	101,116	100,509
29	BTP 01/02/19 4,5%	103,870	103,638
39	eTP 01/09/20 4,5%	103,085	102,823
25	BTP 01/09/21 3,75%	94,949	94,599
38	BTP 15 08/23 2.6%	100,004	100,608
29	61P 01 09/23 4,75%	102,174	101,943
28	BTP 22/12/20 0,5%	152,900	152,900
56	97P 01/11/23 9%	146,020	145,919
-	BTP 01/11/26 7:25%	128,125	128,033
48	BTP 01/11/27 6,5%	118,974	118,839
0.6	8TP 01/11/29 5.25%	104,463	
26	6TP 01/05/01 6%	112,943	112,904
60	6TP 01 00/00 5,75% 6TP 01 00/04 5%	1,00,301	109,454 100,459
62 81	9TP 01/02/37 4%	85,880	85,937
38	87P 150905 235%	95,924	95,501
38	BTP 51 08/39 5%	95,181	99,161
31	OCT 01/10/09 T.V.	100,152	100,161
32	DCT 01/02/10 T.V.	100,148	100,149
15	CCT 01/06/10 T.V.	100,200	100,296
47	OCT 01/12/16 T.V.	100,290	109,254
12	CCT 30/06/11 T.V.	97,511	95,993
08	CCT 01/05/11 T.V.	100,293	100,280
7	CC7 81/11/11 T.V.	100,229	100,198
90	OCT 01/03/12 T.V.	99,957	199,898
24	OCT DIATAZ T.V.	119,806	99,787
3.2	CCT 01/07/13 T.V.	99,502	99 582
1.1	CCT 01/03/14 T.V.	00.710	98,367
01	CCT 01/12/14 T V	98,719 88,027	98,697 07,086
57	OCT 01/09/15 T.V.	88,027 87,385	97,385 97,362
45	CTZ 01/12/09 Z.C.	99,759	99,771
52	CTZ 00/04/10 Z.C.	99,497	99,503
04	CTZ 10/09/10 Z.C.	90.074	99,882
32	CTZ 31400/11 Z.C.	27,725	97,725
31 24		2.5.43	- Land
34			_
22	OBBLIGAZI	UNI CO	אע
98	Titali		5 V.%
59			
0,5	Arkimedica 07-12 5%		35 0,34
17	B.P.E. Rom, 08-12 3,		91 -0,43
81	B P Refere 00-10 4,		03 -0,16
38	Bca Carige 03-13 1,5		00 0,20
42	Beni Stabili 05-11 2.5		50 -0.25
67	Bm 05-15		21 1,89
15	Cogeme 09-14		02 -0,22
83	Com. Mi 04-09 2,259		10,0 20
94	Ses 05-17 2,625%		52 -0.18
9.9	Snia 05-10 3%		00 2,39
33	Sopal 07-12 3.875%	78,	14 0,52

Saus	16,409 -0,57
Symph 5 Az It	10.519 -0.43
Symphizia Sc Az E Nm	3.582 0,03
Synergia Az II.	5,745 -0,61
Synorgia Az Sm Cap II.	5.574 -0.13
Uti Pra. Az.h.	4.557 -0.31
Vegngest Az II. CLA	5.898 -0,44
Vegngest Az II. CLB	5,625 -0,47
Zenit Az,CI.I	8.674 -0.08
Zent Az Cl.R	8.599 -0.07
AZ. AREA EURO	C.3011 1541
Sa+ Eiger	3.949 -0.75
1 -	
Agora Equity	3.623 0.69
Allo Az	13,903 -0,05
Banco Posta Az Euro	3.959 -0,53
Spierme Euroland	3,999 -0,0?
Caam Az Qeuro	11,286 -0.06
Ducito Geo Euro Blued A	5 893 -
Docato Geo Euro Bluec, Y	5.809 -
Epsilon Dequity	4,031 -0.1
Eurizon Az Allo Div Euro	23.897 -0,24
Eurzan F Az E uto	12,506 -0,28
hira Az Area Euro	5.349 -0.61
Lesmanto Euro	4,902 -0.4
Symphy S C Az Entro	5.168 -0,25
Ubi Pm. Az.Elico	4,489 -0,02
Ubi Pra. Az Euro	4.935 -0,24
Vagagest Az Area Euro Ci	6,760 -0,6
Voonqual Az Aroa Euro Cl	6,743 -0,6
Zunit Euroskazz 50 Plus	4,363 -0.5
Zent Eurosiaxx 50 Plus	
	4.045 40.5
AZ. EUROPA	1000 200
Abn Armo Master Az Eu	4,811 -0,15
Affung Az, Europa L	13.725
Allianz Az Europa T	13,537 -0,01
Affanz Multeuropa	6.398 0.85
Anima Europa	3,500 0,23
Arca Az Europa	8,147 -0.35
Sim Az Europa	8.802 -0.05
Spiemme Europa	15,019 D.1
Bpiemme Iniziativa Euro	5,690 0,05
Oni Az Euro Cremeta	10,077 -0,31
Bri Az Europa Div	2,629 -0,38
Spvi Az Europa	3,428 -0,64
Coam Europe Equity	3,679 0,91
Carigo Az.Europa A	4,850 -0,45
Canismi Dynamic Europe C	3,733 -0,29
Carismi Dynamic Europe C	3,972 -0,25
Consultinyeet Az.	7.799 0.62
Ducate Geo Euro Pmi A	15.927 -
Ducate Geo Eura Pmi Y	
Ducato Geo Europa A	
	m1 m · m
Ducatri Geo Europa Y	9,535 -0.42
Epsilon Ovalus	4,572 -0,13
Eurzon Az Europamuk	4.911 0.92
Eurzon Az Pmi Europa	6.548 6,72
Eurzon F. Az Europa	7.173 -0.15
Euromob, Europe E. F.	12.482 -0.36
First-equity Europe	7.745 0,79
Fondaco Eu Srieg Beta	77,231 -0,29
Fongorsal Europa	11.562 -0.4
Fondit Eq. Europe R	8,047 -0,31
Fondi Eq Europa T	8.986 -0.31
Gestelle Europa CLA	5,185 -0,27
Gestelle Europa Cl.B	6,275 -0,3
Gestriard Az Europa	7,445 -0.32
Imi Europe	16,234 -0,28
Interl.Equity Europe	5.171 0.15
hveshiori Europa	4,402 -0.2
Xaros P Europe	4,334 -0,48
Lauris Eurostocic	1025 -0,42
Mc G. Fol Europa A	5,803 1,19
Mc G.Fd Europa B	3,300 1,16
Medicianum Amengo Verp	5,073 -0,14
Hediolanum Europa 2000	13,266 -0,11
Nextam Part, Az, Europa	4,360 -0,25
Optima Az Eurapa	2,522 +0,42
Proneer Az, Europa	13,109 -0,26
Pioneer Az Val. Europa D	5,920 -0,12
Ras Lux Equily Europe	35.404 -0,39
Sal Europa	9,250 -0,38
Sopramo Di Eu 9h 50	3,585 -0,55
NAME OF THE PARTY	
Symphonia Ms Europa Synerosa Az Europa	4,743 Q96 5,572 -0,67

Synergia Az.Europa

Talento Comp.Europa

Ubi Pra. Az Europa

Unibanca Az Europa

SCONTRO SULLA «TOLLERANZA ZERO»





Giuliana Pigozzo, membro della segreteria regionale della Cgil

La Cgil chiede ai giudici del Tar di bloccare i controlli regionali anti-alcol sui lavoratori

di MARTINA MILIA

TRIESTE La Regione applica la tolleranza zero nei confronti di chi si presenta al lavoro dopo aver bevuto alcol, ma la Cgil protesta. E presenta ricor-

Il sindacato accusa: «Si violano guida la libertà e i diritti del singolo per la con misure troppo invasive» prevenzione dei problemi di

sicurezza sul lavoro legati all'assunzione di alcolici». Sotto tiro le modalità previste per la «sorveglianza sanitaria»: modalità che il ricorso del sindacato, curato da Vittorio Angiolini (già avvocato nel caso Englaro), giudica «pesantemente invasive della libertà e dei diritti del lavoratore, con effetti sulla stessa continuità del rapporto e sullo svol-

gimento della prestazione lavorativa». In questa battaglia per i diritti dei lavoratori il sindacato rischia di passare per pala-dino di chi ha il vizio della bottiglia, ma la Cgil non teme affatto l'equivo-

ha soligiuridila legge nazionale del 2001 e la conferen-

un ricor-

za Stato Regione del 2006 hanno sancito dei paletti giuridici - replica Giuliana Pigozzo – ci sarà una

LA DELIBERA Il testo approvato dalla Regione si articola su vari punti: informazione e formazione, valutazione dei rischi, definizione di una rete di referenti istituzionali, sorveglianza sanitaria dei lavoratori. E proprio su que-

sto punto si concentra l'attenzione del ricorso. L'attività di sorveglianza, in-fatti, si divide in quella mirata «al controllo sanitario preventivo e periodi-co per i lavoratori addetti alle mansioni a rischio» e quella finalizzata «ad affrontare specifiche situazioni di bere a rischio/problematico e alcol dipendenza del singolo lavoratore», ampliando di fatto la categoria di quanti possono essere sottoposti a controlli. Le linee guida danno poi ampi poteri ai medici che possono, in caso di mancato consenso del lavoratore, sollecitare il datore ad avviare una verifica dell'idoneità del dipendente. Verifica che può portare fino all'allontanamento temporaneo dal luogo di lavoro.

LE MOTIVAZIONI La Cgil ritiene che la delibera, oltre a non rispettare quanto stabilito nell'intesa regionale sulla salute e sicurezza sul lavoro (sot-

toscritta lo scorso 22 ottobre con l'assessore Alessia Rosolen), vada ben oltre le competenze della Regione. In primis per-che estende i controlli sanitari a tutti i lavoratori, indipendentemente dall'occupazione. Contrariamente all'articolo 15 della legge 125 del 2001, sempre secondo il ricorso, la Regione darebbe inoltre troppi poteri al datore di lavoro «dilatando oltre il consentito la "sorveglianza sanitaria" sul lavoratore e soprattutto disciplinando, in maniera difforme da quanto fanno le citate previsioni legislative, le conseguenze di tali accertamenti rispetto al rapporto di lavoro». Quello che non convince la Cgil è il fatto che «si prefi-gura la possibilità di procedere ai controlli solo sulla base della segnalazione del datore di lavoro o dei suoi delegati, di variare le mansioni del lavo-

ratore o addirittura l'al-

lontanamento dal posto di lavoro sulla base del semplice "sospetto" del medico competente» che, di fronte al rifiuto del dipendente di sottoporsi a verifiche, può sollecitare l'avvio del percorso per

l'idonei- Kosic: «Resto senza parole» Rosolen: «Doveroso vigilare rativa (articolo non solo nelle fabbriche» 5 legge BOTTA

SPOSTA -Giudichiamo di estrema gravità l'azione amministrativa promossa dalla Regione - commen-ta Giuliana Pigozzo - che, tra l'altro, viola uno specifico accordo precedentemente fatto con le tutte le parti sociali ed opera un'ingiusta commistione tra le esigenze di tutela della sicurezza sul lavoro e gli obiettivi di prevenzione della salute e di controllo sociale che, a

to fatto, deve svolgersi ricorrendo a strumenti coerenti con la legislazione vigente». Incredula la Regione. «Di fronte a certe posizioni resto disarmato - commenta l'assessore alte, Vladi-

mir Ko-

sic -. Bi-

sogna

chieder-

si se l'al-

col è un

proble-

ma op-

differenza di quanto è sta-

pure no». Per l'assessore al lavoro, Alessia Rosolen, «la vigilanza è doverosa, prima di tutto per il lavoratore stesso e poi per gli altri. Anche chi si fa una canna e lavora dietro una scrivania ha il dovere di essere pienamente vigile sul posto di lavoro. L'assunzione di alcol e sostanze psicotrope non va visto solo come un problema di chi lavora in catena di montaggio».

Dallo sport alla web radio, apre la scuola "europea" A settembre partiranno due progetti all'avanguardia con Carinzia e Slovenia

TRIESTE Si fa scuola all'europea, in Friuli Venezia Giulia, dando vita a una rete con la Slovenia e la Carinzia. E ricorrendo - ai fini dell'apprendi-mento senza confini - allo sport, alla danza, al tea-tro, alla musica ma anche alla web radio, al podeast, insomma a canali di comunicazione a misura di giovanissimi. Sin dal nuovo anno scolastico 2009-2010, nell'ambito del progetto comunitario Co-menius Regio, partiranno infatti in Friuli Venezia Giulia due progetti all'avanguardia in materia di scambi formativi e culturali tra scuole: il primo, «Crescere e apprendere in rete», vede come part-ner la Carinzia e il secondo, «Palla senza confini»,

la Slovenia. I due progetti, freschi d'appro-vazione dopo il superamento di una severa selezione, portano la firma dell'assessorato regionale all'Istruzione e dell'Ufficio scolastico regionale. Coinvolgono almeno una decina di scuole di vario ordine - ma le adesioni sono aperte - e mirano a diffondere, attraverso le sinergie transfrontaliere, quelle che l'Europa considera le competenze chiave: l'innovazione, la creatività, l'imparare ad imparare, e così



Roberto Molinaro

via. «È la prima opportunità sistematica di un'offerta educativa di contenuto specificamente europeo rivolta ai nostri ragazzi, resa possibile dall'intesa collaborazione instaurata nell'ultimo anno tra decisori politiche e autorità scolastiche di Friuli Venezia Giulia, Slovenia e Caranzia» afferma l'assessore regionale all'Istruzione, Roberto Molinaro. Non solo: «E un percorso obbligato per una Regione che ambisce a diventare sempre più europea ed internazionale». I due progetti ormai ai nastri di partenza discendono dal protocollo d'intesa con il ministero che, sottoscritto pochi mesi fa, si propone di diffondere una dimensione europea dell'educazione: «Il Friuli Venezia Giulia, in ragione dei suoi rapporti transfrontalieri, si vede riconoscere il ruolo di laboratorio nazionale di scuola europea. E infatti, se i risultati saranno positivi, verranno esportati altrove in Italia» conclude Molinaro.

>> IN BREVE

«UN CARO AMICO»

Tondo ai funerali di don Zuliani

VENEZIA «Era un amico. E lo ha dimostrato nei tempi difficili». Renzo Tondo ricorda così don Antonio Zuliani, presidente della Piccola comunità e consigliere spirituale di Silvio Berlusconi. Il presidente del Friuli Venezia Giulia partecipa ai funerali del sacerdote e, nell'occasione, sottolinea come Don Zuliani gli sia stato «vicino in molte situazioni, non ultima quella di Eluana quando mi rivolsi a lui per chiedere il suo giudizio. In queste situazioni, mi ha detto "ognuno è solo davanti alla sua zioni, mi ha detto "ognuno è solo davanti alla sua coscienza e chi crede, davanti a Dio". Come a dire: metti la mano sulla coscienza e poi fai quello che ritieni più giusto». Tondo ricorda infine di avergli telefonato «una decina di minuti prima che morisse» per mettersi d'accordo sul suo previsto arrivo in Carpia. in Carnia. «Era pimpante. Poi evidentemente il cuore gli si è fermato» conclude il presidente del-la Regione, commemorando il «caro amico».

CAUSA MALTEMPO

Congresso Pd, slitta il confronto

STARANZANO Saita a causa del maltempo il primo confronto a tutto campo tra i candidati alla segreteria regionale del Pd che si sarebbe dovuto tenere ieri sera alla festa di partito a Staranzano. Iscritti e simpatizzanti dovranno attendere ancora qualche giorno prima di vedere all'opera, in uno «scontro diretto», i tre pretendenti a succedere a Bruno Zvech: Debora Serracchiani (mozione Dario Franceschini), Enzo Martines (mozione Pierluigi Bersani) e Maria Cristina Carloni (mozione Ignazio Marino). D'altronde, nonostante le polemiche siano già iniziate, la strada che vale la segreteria regionale è ancora lunga: la partita decisiva si giocherà il 25 settembre quando si terranno le prima-

I PARLAMENTARI DEL PDL AVVERTONO LA GIUNTA TONDO

«Pensioni Inps, Roma non ha 400 milioni»

Contento: la trattativa non potrà decollare prima del 2010. Saro: partita ostica

TRIESTE Renzo Tondo scrive a Silvio Berlusconi, chiede i 3-400 milioni delle compartecipazioni sui tributi dei pensionati, un diritto riconosciuto, ma quei soldi, a quanto pare, non arriveranno. subito, almeno. Manlio Contento, deputato del Pdl, non ha dubbi: «L'ipotesi di avere così tante risorse da Roma per la Finanziaria 2009 è irrealizzabile».

E la materia di Contento, sottosegretario alle Finanze dal 2001 al 2006: «Alla luce dei conti della finanza pubblica, si può solo ipotizzare che la trattativa possa decollare non prima del 2010», Quello del Friuli Venezia Giulia è un diritto riconosciuto da una sentenza della Corte costituzionale ma, prosegue il parlamentare del Pdl, «le modalità di copertura devono tener conto dell'articolo 81

della Costituzione». Insomma, «se calano le entrate della Regione, calano pure quelle dello Stato». E i soldi non si possono inventare. Che fare? «Il presidente Tondo chiede giustamente di aprire un tavolo tecnico con il ministero del Tesoro. Non sara possibile ottenere la cifra complessiva sottolinea Contento -, ma almeno si potrà verificare l'entità precisa di quanto ci spetta». Anche Ferruccio Saro è pessimista. Per gli stessi motivi: «La situazione finanziaria del Paese è molto difficile, la sensazione è che ben difficilmente si potranno recuperare le risorse per coprire la compartecipazione sulle pensioni». Secondo il senatore friulano, alla ripresa autunnale, sarà necessario «lanciare una forte iniziativa politica a difesa degli interessi regionali. O si apre un con-



Manlio Contento

fronto forte con lo Stato o rischiamo non solo di non vederci riconosciuto quel diritto, ma pure di subire tagli a ulteriori entrate».

Sul fronte politico si riapre intanto la polemica. Isidoro Gottardo ribatte a Alessandro Tesini che ha parlato di «ritardi» di



Isidoro Gottardo

Tondo sulla vicenda pensioni. Il coordinatore del Pdl ricorda che è stato il governo Prodi, in una fase positiva per l'economia, a non aver trasferito le risorse dovute. «Pure in un momento di crisi e con varie emergenze da risolvere - ribatte Gottardo

il presidente Tondo sta rivendicando con fermezza ciò che interamente ci spetta». Dopo di che, prosegue, il deputato del Pdl, «alla luce della crisi economica, è opportuno riflettere sul fatto che le nuove competenze assegnate alla Regione sono state accompagnate dall'aumento del trasferimento di decimi sull'Iva prodotta anziché sull'Irpef». La drastica riduzione delle entrare Iva «ci impone quindi, come intelligentemente suggerito dal capogruppo Galasso, di aprire una riflessione sull'opportunità di rimodulare una diversa distribuzione dei decimi fra Irpef e Iva, tema che sarà oggetto di attenta riflessione nel Pdl regionale». A Tesini risponde anche Gaetano Valenti. «Il presidente Tondo - sostiene il presidente della commissione bilancio e finanze ha dimostrato tempismo

e capacità nel gestire questa importante partita. Tesini dovrebbe sapere che lo Stato, a differenza di una Regione, non può fa-re variazioni di bilancio ma predispone una Finanziaria a fine anno ed è li che bisogna intervenire». Il pressing di Tondo, con la lettera a Berlusconi, ha dunque «lo scopo di evitare colpi di scena per quanto riguarda i diritti che spettano al Friuli Ve-nezia Giulia sulle compartecipazioni statali. Tesini, invece di vestire i panni del professore, dovreb-be prendere atto di come la maggioranza stia portando avanti questa partita con concretezza e capacità per far arrivare le importanti somme che ci spettano e che la precedente amministrazione di centrosinistra, pur avendo iniziato questo percorso, è riuscita a farsi liberare solo in minima parte dal governo Prodi».

RIFORMA IN QUOTA, TONDO INCONTRA I NEO-COMMISSARI

I "supersindaci" della montagna

Lenna rilancia i Comuni di vallata al posto delle Comunità montane

TRIESTE Renzo Tondo incontra i neo-commissari delle quattro comunità montane, chiede «grande impegno», e assicura: «Nessun abbandono della montagna». Il presidente della Regione, insieme all'assessore al Personale Andrea Garlatti, riceve nel pomeriggio di ieri Pri-mo Perosa (Friuli Occi-dentale), Tiziano Tirelli (Torre Natisone e Collio), Giovanni Verona (Gemonese, Canal del Ferro e Val Canale) e Giorgio Drabeni (Carnia) e, dopo aver sottolineato il compito

«delicato» assegnato ai quattro commissari nell'ambito della riforma complessiva delle autonomie locali, annuncia che a fine estate si terrà un incontro con tutti i sindaci dei comuni compresi nelle attuali Comunità montane per esaminare la riforma delle autonomie locali. Poi ricorda le scadenze urgenti cui i commissari dovranno rispondere: la realizzazione del piano straordinario, la chiusura di quanto previsto dalla vecchia legge di programmazione che fa

registrare 20 milioni di residui passivi e la sottoscrizione dei piani di azione locale, presupposto indi-spensabile per attingere ai fondi comunitari. Vanni Lenna, il senatore del Pdl, guarda intanto avanti e suggerisce, per il dopo Comunità montane, la costituzione di «Comuni di vallata», frutto del-l'unione di più Comuni geograficamente contigui. L'ex assessore regionale individua anche il percorso: la nomina del sindaco di Vallata spetterebbe alla popolazione.

Contributo per le badanti, cambiano le regole Sarà legato al reddito e all'assegno per l'autonomia. I sindacati: «Mancano risorse»

non mancano i «nei». A La bozza di revisione

PARTE IL CONFRONTO SULLA BOZZA DI NUOVO REGOLAMENTO

TRIESTE Ridurre da 25 a 20 il numero minimo di ore contrattuali che danno diritto al contributo regionale per le badanti. Agganciarlo al reddito, sommarlo con l'assegno per l'autonomia, creando un unico contributo. Lo prevede la bozza di modifica del fondo per l'auto-nomia possibile che l'as-sessore alla Salute Vladimir Kosic ha già portato all'attenzione dei sindacati. La risposta di Cgil, Cisl e Uil non si è fatta attendere: la bozza è una «buona base» anche se

partire da quello delle ri-Attualmente il contribu-

to per le badanti e l'Apa, l'assegno per l'autono-mia, sono distinti. L'Apa va da 2.700 a 6.200 euro all'anno a seconda della gravità del caso e dell'Isee. Il contributo per le badanti, invece, ammonta a 120 euro mensili in caso di impiego da 25 a 39 ore settimanali e sale a 200 euro in caso di impiego di 40 ore o più, indipendentemente dal reddi-

del fondo prevede il superamento del contributo per le badanti, nella forma attuale, e la sua sostituzione con un contributo unico che sia legato al reddito, includa anche l'Apa, e preveda un aumento ancora da quantificare. Pertanto, chi oggi ri-ceve un contributo per la badante e uno per l'assegno, domani riceverà un solo contributo che sarà scaglionato secondo tre fasce Isee (da 0 a 15mila euro, da 15mila a 25mila e da 25mila a 35mila), se-

condo la gravità (gradino di disabilità da 2 a 3 Adl), e secondo il contratto di lavoro della badante (da 20 a 24 ore, da 25 a 39 o da 40 in su).

La bozza è stata bene accolta dalle sigle sindacali che sottolineano però alcune problematiche. «Chi ha una disabilità di 1 Adl rimarrebbe escluso» afferma Nazario Mazzotti (Cigl). «Il 70% delle famiglie che richiedono il contributo per le badanti fanno ricorso anche all'Apa - spiegano Caterina Martina (Uil) e Gianfran-

co Valenta (Cisi) - ma il restante 30% no. Con l'introduzione di un contributo unico ci rimetterebbe il 70% delle famiglie a favore del restante 30». Ecco quindi la richiesta di maggiori fondi. «Se potes-si, ne stanzierei più di quanti ne richiedono i sindacati. Ma - ribatte l'assessore alla Sanità Vladimir Kosic - dobbiamo tener conto della situazione attuale. Né dobbiamo dimenticare il nuovo fondo da 1,2 milioni di euro per le gravità».

Elena Orsi

Nominato dal Capo del governo avrebbe potere anche sui terminal logistici di Fernetti, Gorizia e Cervignano

«Un commissario per i porti di Trieste e Monfalcone»

Compare in Senato una proposta di legge che abolisce l'Autorità portuale retta da Boniciolli

di SILVIO MARANZANA

TRIESTE Un golpe per far saltare il presidente Claudio Boniciolli abolendo la stessa Autorità portuale di Trieste. Secondo vasti settori politici del centrosinistra e manager portuali di rilievo sarebbe stato sventato nei giorni scorsi un tentativo di questo genere, ma altri stanno per essere portati. È questa la lettura che viene data al testo di legge che è circolato in Senato, oltre che in alcuni ambienti cittadini, per la creazione di due Piattaforme logistico-portuali a Trieste e a Genova con tutti i poteri conferiti a due Commissari straordinari nominati dal Presidente del consiglio che dovrebbero insediarsi nelle due Prefetture. A quello di Trieste dovrebbero far capo non solo terminal portuali di Trieste e di Monfalcone. ma anche i terminal retroportuali delle province di Trieste, Gorizia e Udine (sostanzialmente Fernetti, Sdag e interporto di Cervignano) e le infrastrutture di corridoio nell'area fra Trieste, Monfalcone, Gorizia e Udine e connesse. «I Commissari si avvalgono della struttura e del personale delle amministrazioni interessate - si legge nel comma 6 dell'articolo 3 - di cui esercitano i poteri sostitutivi».

Secondo il sito web specializzato "Shippingonline", «una buona idea viene gettata al vento per la volontà del centrodestra di mettere le mani su quel che resta dei porti e in particolare a Trieste, mentre lo stesso presidente Merlo sarebbe stato nominato commissario



Nuovo di Trieste e il ty Claudio

Il Porto presidente dell'Authori-

Sarebbe stata tratteggiata da Maurizio Maresca e sostenuta dal senatore Giulio Camber

li - perché quel testo potrebbe essere presentato come maxiemendamento nell'ambito della legge di riforma sui porti in discussione alla Commissione del Senato». «Sono stato io a rivelare in Commissione l'esistenza di questa incredibile proposta - spiega Filippi - non porta la firma di alcun senatore, ma può essere definita un suggerimento che arriva da ambienti contigui al governo. Lo stesso presidente della Commissione, il forzista Luigi Grillo, si è dichiarato contrario, forse perché gli conveniva così». Nel corso della seduta di pochi giorni fa del Comitato ristretto della Com-

missione in cui è stata discussa l'audizione verbalizzata del Ministro delle Infrastrutture e Trasporti Altero Matteoli, il principale intervento a favore delle due Piattaforme logistiche è stato fatto dal senatore triestino Giulio Camber che ha affermato che «i porti di sbocco dei corridoi ferroviari devono svolgere un ruolo strategico. Genova e Trieste - ha detto Camber - sono naturalmente dei porti-corridoi e in quanto tali richiedono un trattamento diverso dagli altri scali. L'Italia ha bisogno di captare traffici nuovi dai porti del Nord Europa e l'uni-

co modo per farlo è rea-

lizzare le Piattaforme logistiche al servizio dell'Adriatico e del Tirreno». «Bisogna collegare sia per governance sia per strumenti finanziari - lo ha spalleggiato il senatore Enrico Musso, anch'egli del Pdl - il nodo portuale in senso stretto con la possibilità di sviluppare piattaforme e tutti i relativi collegamen-

Il testo di legge, che alcuni dicono essere stato tratteggiato da Maurizio Maresca, professore universitario a Udine ex presidente dell'Autorità portuale di Trieste e recentemente nominato da Pierluigi Maneschi presidente della Compagnia por-

ca il titolo "Misure per l'intermodalità e l'adempimento degli obblighi comunitari in materia di corridoi". L'articolo 1 individua le Piattaforme logistiche del Nord Tirreno e del Nord Adriatico. Nel NordEst si fa riferimento al Molo VIII, al Molo VII e a un nuovo terminale da realizzare nel porto di Monfalcone, ai terminali retroportuali collocati nelle province di Gorizia, Udine, Trieste, alle infrastrutture di corridoio nell'area fra Trieste, Monfalcone, Gorizia, Udine e connesse. L'articolo 2 riguarda la Modifica degli strumenti urbanistici e di piano vigenti. L'articolo 3 (Compiti e poteri dei Commissari) sottolinea che "i Commissari si sostituiscono alle amministrazioni locali e nazionali e agli organismi di diritto pubblico allo scopo di garantire l'attuazione delle Piattaforme logistiche". In questo ambito si prevede anche che «adottino le migliori misure, d'intesa con l'Agenzia delle Dogane, per attuare l'integrazione del sistema doganale anche modificando i regimi di Punto franco o di Zona franca in funzione della promozione dei traffici». Un comma questo evidentemente studiato in particolare per Trieste che intende spostare una porzione di Punto

tuale di Monfalcone, re-

L'atto di aggiudicazione da parte dei Commissari per la progettazione, realizzazione e gestione delle infrastrutture - si prevede ancora nel testo di legge - sostituisce tutte le approvazioni e i pareri oggi necessari, compresa la verifica dell'interesse

franco dal Porto Vecchio

archeologico.

a Fernetti.

IL PRESIDENTE DELLA COMMISSIONE

Grillo (Pdl): «Così com'è non può essere accolta»

Nerli (Assoporti): «Ipotesi assurda per rovesciare l'Authority triestina»

TRIESTE «Non ritengo che la proposta dei porti-corridoio possa essere accolta così come viene prospettata nel te-sto che è circolato per il semplice motivo che prevede regimi speciali e di favore per i porti di Trieste e di Genova. Se passasse, tutti gli altri scali d'Italia si rivolte-rebbero». Lo ha dichiarato ieri sera al "Picco- co di Trieste Roberto lo" il senatore Luigi Grillo (Pdl), presidente

della Commissione Lavori pub-blici del Senato incari-E il sindaco Dipiazza cata dal Ministro dellsi riserva di consultare strutture alcuni tecnici e esperti: Altero Matteoli di for-«Vanno soppesati nire indicazioni utili vantaggi e svantaggi» al disegno di legge go-

vernativo

per la riforma dei porti. «Stiamo studiando comunque una norma generale ha aggiunto Grillo - che possa venir proficuamente utilizzata da Trieste, ma non vi sarà alcun supercommissario,

bensi rimarranno l'Au-

torità portuale e il suo

presidente». Luigi Nerli, presidente di Assoporti l'associazione che riunisce le Autorità portuali e una serie di Camere di commercio, va giù duro contro «l'estemporanea ipotesi di creare dei fantomatici porti-corridoio dietro cui si mascherano i tentativi di commissariamento di due delle maggiori realtà portuali italiane, Genova e Trieste. I due supercommissari ipotizzati - ha aggiunto ieri - sostanzialmente esautorerebbero due presidenti di Autorità portuali, quattro ministri e i Sovrintendenti artistici. Sarebbero dei Bertolaso alla decima potenza. Sembra chiaro che per questo Governo - ha concluso Nerli - la portualità non costituisce né una priorità, né una risorsa, ma semplicemente un territorio buono per

nere». «Se veramente i porti di Trieste e di Genova hanno bisogno di interventi eccezionali - ha replicato il presidente

stravaganze di ogni ge-

dell'Authority triestina Claudio Boniciolli - allora si possono dare poteri straordinari alle rispettive Autorità por-tuali, così come ad esempio il Governo ha già fatto con il Comune di Milano nella prospet-tiva dell'Expo». Non se la sente inve-

ce di dare un giudizio sulla proposta il sinda-Dipiazza. commentato - farò un approfondi-

> mento con degli esperdopo averne ieri brevemente parlato con Boni-ciolli, perché il testo è molto tecnico e al di là della liceità o meno dal punto di vista giuridico, non mi è chiaro qua-

li potrebbero essere con un supercommissario al posto del presidente dell'Authority i vantaggi e quali gli eventuali svantag-

*Dobbiamo ora vigilare - ha affermato Filippi, capogruppo Pd in Commissione Senato affinché non ci ritentino, perché la proposta non rispunti nel prosieguo del dibattito sulla egge di riforma in cui vi sono ancora tre punti essenziali su cui trovare un riavvicinamento tra maggioranza e opposizione: i meccanismi di nomina dei presidenti delle Autorità portuali, la regolazione della manodopera all'interno dei porti, la sdemanializzazione delle aree portuali non più adibite ai traffici». Quel che è certo è

che il numero delle Autorità portuali non verrà ridotto nonostante i primi proclami del ministro Matteoli che intendeva portarle a una decina. «Ma è un falso problema - ha sostenuto Nerli - perché sono sol-tanto 23 mentre i porti in Italia sono 160. In Spagna le Autorità por-tuali sono 28, da noi sono meno degli aeropor-ti. Hanno complessiva-mente solo 1.250 dipen-denti, producono utili e non debiti: ridurle non avrebbe alcun senso».

DISCORDI LE REAZIONI ALL'IPOTESI DEI SINDACI DI GORIZIA E MONFALCONE

Romoli approva: «Una spinta ai progetti» Contrario Pizzolitto: «Andiamo bene così»

GORIZIA «Purtroppo è la dimostrazione di come, nel nostro Paese, per gestire l'ordinario occorrano poteri straordinari». E questa la chiave di lettura che il sindaco di Gorizia, Ettore Romoli, adotta per commentare l'ipotesi di commissariare le strutture logistiche e intermodali dell'Adriatico del nord, ventilate in un testo di legge compar-

«Il commissariamento è una misura che mette in luce la difficoltà dello Stato a realizzare opere e progetti di respiro strategico in tempi rapidi, e di questo limite dobbiamo rendercene conto prosegue il primo cittadino del capoluogo isonti-

no -. Tuttavia, non dimentichiamoci che sarà proprio grazie a un commissariamento straordinario se la Gorizia-Villesse verrà realizzata in tre anni anziché in dieci, come invece sarebbe accaduto se i lavori fossero stati gestiti con le procedure ordinarie. E lo stesso discorso vale per la terza corsia dell'A4. In questo senso non sarei contrario a delle misure straordinarie per dare impulso alla logistica e alle molteplici attività ad essa collega-

a Genova». L'objettivo

verrebbe fallito perché il

testo di legge è definito

«astruso, incomprensibi-

le, difficilmente approva-

bile». Doveva essere il

Documento di program-

mazione economico fi-

nanziaria 2009 a prevede-

re che le due Piattafor-

me logistico-portuali di

Genova e Trieste venga-

no regolate da una nor-

mativa ad hoc. «Ma così

non è stato - spiega Mar-

co Filippi, capogruppo

del Pd nella Commissio-

ne Lavori pubblici del Se-

nato - e nel Dpef si fa so-

lo genericamente accen-

«Ma non tutti gli assalti

sono stati sventati - fa ri-

levare lo stesso Boniciol-

no a porti-corridoio».

Romoli comunque, ci tiene a sottolineare come in relazione al porto di Monfalcone e all'autoporto di Gorizia, ovvero ai due pilastri dell'intermo-

dalità del territorio provinciale, «non ci siano le condizioni di urgenza necessarie per far scattare commissariamento. Negli ultimi anni – ricorda – molto di quanto si doveva fare è stato fat-

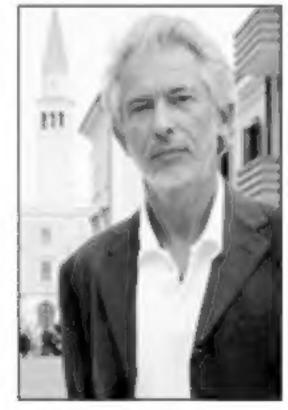
Del tutto diverso il punto di vista di Gianfranco Pizzolitto, sindaco di Monfalcone. «Il commissariamento rappresenta da sempre una connotazione punitiva, del tutto fuori luogo se messa in relazione al nostro territorio - taglia corto -. E poi, laddove si va a insediare un commissario, storicamente non si sono mai raggiunti risultati positivi». Secondo Pizzolitto un ipotetico commissariamento «avrebbe ragione di esistere solo nel caso in cui si fossero verificati eventi straordinari, come delle calamità naturali. Non certo per dare un semplice impulso all'attività ordinaria, che peraltro in questi ultimi anni ha già conosciuto

un salto di qualità... Sostanzialmente in linea con queste considerazione anche Giorgio Milocco, presidente della Sdag, la società di gestione dell'autoporto isontino. «La revoca dei poteri di un consiglio di amministrazione e l'insediamento di un commissario sono una soluzione che può essere adottata per quelle realtà che dimostrano di non essere in



Ettore Romoli, sindaco di Gorizia

grado di fare con la dovuta efficienza ed efficacia il loro lavoro - osserva -Non è il caso della Sdag e. più in generale, del sistema logistico locale. In questi anni abbiamo dimostrato di saper fare gli investimenti necessari, di saper orientare verso nuove direzioni il ruolo dei siti legati all'intermodalità e di saper prefigurare un rilancio dell'atti-



Gianfranco Pizzolitto, sindaco di Monfalcone

vità in linea con lo sviluppo dell'economia nazionale e internazionale».

Più cauto, invece, il presidente della Camera di commercio, Emilio Sgarlata. «Preferirei non commentare notizie di questo genere - afferma -. Credo che si debba attendere l'eventuale definizione di questi provvedimenti prima di valutar-

Nicola Comelli

DISPONIBILI CON IL PICCOLO

ogni giovedì

MERAVIGLIE DELLE ALPI ORIENTALI

Un'opera in dodici volumi per conoscere e riscoprire le nostre montagne. In agni volume un compendio di storia, natura. cultura, gastronomia e tempo libero.

L'11° VOLUME PICCOLE E GRANDI CITTÀ € 4,90 ciascuno



in edicola

500 FUNGHI

Un grande libro per riconoscere i funghi. Un elegante volume cartonato di oltre 600 pagine, una guida completa con 500 funghi diascuno con dettagliata immagine e precisa scheda descrittiva. Un libro indispensabile per «andar per funghi».

€ 12,90



disponibili

I CLASSICI DISNEY A FUMETTI

e storie indimenticabili del cinema Disney rivivono in una splendida collana a fumetti all'insegna della fantasia e del divertimento. In ogni volume due spettacolari e coinvolgenti avventure.

€ 7,90 ciascuno



disponibili

Ritoma la PICCOLA **ENCICLOPEDIA DEL GUSTO**

le ultime 20 nuove uscite per completare la vostra libreria in cucina. In ogni uscita 60 ricette, tante idee nuove e della tradizione per piatti semplici, veloci e raffinati

€2.90 ciascuno



disponibili **CASTELLI DEL**

FRIULI VENEZIA **GIULIA** Una collana di cinque vo-

lumi che descrive il patrimonio storico e culturale rappresentato dai castelli della nostra regione. Per ogni sito una serie di informazioni utili e un ampio corredo fotografico.

€ 6,90 ciascuno

domattina i lavori interesseranno via S Soindione, via Filzi, - via Cicerone, via Giustiniano, via XXIV maggio e via Beccaria.

via Mercadante via Zonta, via S. Lazzaro. Domani, daile ore 21.00 alle ore 6.00, scatterà la manutenzione della segnaletica via Torrebianca, via S. Francesco, piazza Giotti via Rismondo e via Marconi orizzontale in via XXX ottobre, via Lavatolo,



UNASCELTA FELICE

Luttazzi: «Abitare

-Una casa con vista su piazza Uni-

tà e sul mare? È il massimo dei mas-

simi, il meglio che possa esserci». E

se lo dice Lelio Luttazzi, che di sce-

nari da incorniciare nella sua lunga

carriera fra musica e televisione ne

avra visti sicuramente tanti, c'è da

bile artista triestino, 86 anni, è tor-

nato a vivere nella sua città di nasci-

ta. Non in una zona defilata, ma in

piazza Unità, dove abita in un ap-

partamento a uno dei piani alti di

palazzo Pitteri. Una «grande fortu-

na», così la definisce lo stesso Lut-

tazzi da mesi e non si stanca mai di

ripeterlo. Perché «mi sembra anco-

Dallo scorso novembre, il formida-

in piazza Unità

è il massimo»

crederci.

plazze

LA CRISI DEL MERCATO IMMOBILIARE É IN CONTROTENDENZA NEL CENTRO STORICO E IN COSTIERA

Case, corsa alla camera con vista sulle Rive

Nella zona il prezzo massimo al metro quadrato ha toccato quota 4mila euro per un appartamento nuovo

«Rispetto ad altre città Trieste tiene bene» L'analisi di Oliva (Fimaa): «Pochi i compratori locali ma ci sono i forestieri»

"Rispetto all'andamento generale del mercato immobiliare in Italia. Trieste tiene bene». Ad affermarlo é il presidente provinciale della Fimaa, Andrea Oliva Bellezza della citta, alta qualità della vita e interessanti prospettive future: questo il mix di una ricetta che pare garanti re al capoluogo del Friuli Venezia Giulla la possibilità di non essere travolto dagli effetti di una minore (e diffusa) disponibilità all'acquisto. «Ne ho parlato con colleghi del settore che operano in altre città - continua Oliva -: qui a Trieste abbiamo delle opportunità che gli altri non hanno e grazie alle quali, a recessione archiviata, saremo in grado di ripartire prima di loro. La città è attrattiva anche per i grandi progetti futuri: mi riferisco in primis al Parco del mare e al rilancio del Porto Vecchio»

Conferma che le softerenze, nel primo semestre del 2009, abbiano interessato in particolare «l'usato»

Andrea Oliva

ce «il nuovo difende» Tanto che, approfondisce Oliva, «la forbice del numero di transazioni concluse tra abitazioni usate e nuove si sta allargando. pur in presenza di differenze di prezzo a metro quadrato non cosi evidenti»

mentre inve-

Sugli objettivi prediletti dagli acquirenti, ovvero Rive, centro storico e zona della strada Costiera, c'è un aspetto da chiarire, secondo il numero uno della Fimaa: «Sono pochi i compratori triestini - spiega - mentre molti di più i forestieri, tra i quali sta avendo parecchio successo la rinnovata area di Cavana. Perció, ci stiamo organizzando per aumentare la promozione della nostra offerta anche fuori provincia è regione, arrivando fino al Veneto»

Un'ultima riflessione è riservata, infine, ai rioni e a tutti quei quartie rı triestini che negli ultımi mesi hanno perso punti nella virtuale classifica dell'appeal da nuova casa: «Comeaccade già altrove, penso ad esempio a Belluno visto che mi è stato riportato il caso di recente, in zone quali San Giacomo o Barriera si staassistendo a un nuovo fenomeno, con i cittadini extracomunitari che stanno pian piano subentrando ai residenti triestini. Qui, però, la tendenza non è ancora sufficientemente consolidata, ci vuole ancora del tempo*, conclude Oliva. (m.u.)

di MATTEO UNTERWEGER

Camera con vista. Possibilmente sul golfo di Trieste, Il titolo del romanzo di Edward Morgan Forster e del film di James Ivory tratto dal libro stesso ben si presta alla nuova tendenza del mercato immobiliare triestino. Nel primo semestre del 2009, pur in presenza di una frenata generale dovuta alla recessione globale, la percentuale di chiusure di transazioni di compravendita ha retto in città soprattutto in alcune zone di pregio: il centro storico, le Rive, ma anche gli spazi lungo la strada Costiera. In un quadro che, rispetto alle ultime mlevazioni datate novembre 2008, parla di un calo della domanda d'acquisto pari al 30 per cento, queste aree sembrano riuscire a respingerne l'urto, non superando - dove il raffronto è negativo - un -10%

I DATI A rivelare questa situazione sono i dati forniti dalla sezione provinciale della Fimaa, la Federazione italiana mediatori e agenti di affari aderente alla Confcommercio. Triestini e non, insomma, puntano su location di alto profilo che, in pieno centro o sulla Costiera, garantiscano di avere il mare proprio di fronte Lo dimostra l'andamento dei prezzi che, ovviamente, va di pari passo con quello della domanda dove c'è una maggiore richiesta e la garanzia minima di vendita è quindi superiore, l'offerta in euro a metro quadrato può permet tersi di restare elevata. Anzi, in certi casi, la tendenza è addiritti ra al rialzo: il prezzo massimo registrato da gennaio a giugno del 2009 tra centro storico e Rive ha



toccato la quota di 4000 euro a metro quadrato per un'abitazione nuova. Nel novembre scorso il limite si era attestato a 3300. Un divario di 700 euro maturato in

pochi mesi. COSTIERA Simile l'incremento nei numeri per le abitazioni disseminate ai lati della strada statale 14. La Costiera affascina e convince, specie laddove la struttura abitativa porta in dote l'accesso diretto al mare. Da 5000 a 5500 euro l'aggiustamento verso l'alto del prezzo massimo a metro

quadrato, da 3200 a 3500 per quello minimo. Fin qui l'analisi è stata circoscritta alle trattative sui

L'USATO Dalla Fimaa fanno sapere che quella diminuzione media generale del 30% quanto a pratiche concluse coincide esattamente con la percentuale relativa al solo settore dell'usato, che pare non muscire a rispondere adeguatamente alla crisi economica. C'è poi da dire che quanti si trovano al bivio fra soluzione nuova o usata preferiscono maga

ri la prima, anche perché le innovative tecnologie applicate alle costruzioni consentono risparmi net consumi energetici o su successivi adeguamenti, come per l'insonorizzazione delle pareti

RISTRUTTURAZIONI Singolare è il fatto che il prezzo minimo riscontrato fra centro storico, borgo Teresiano e Rive per immobili da ristrutturare sia uguale a quello dell'insieme composto da San Giacomo, Chiarbola, Servola, Altura e borgo San Sergio: 800 euro a metro quadrato.

ra incredibile poter abitare nel salotto della mia città - ribadisce una volta di più -, proprio in una delle piu belle del mondo». Eleganza, prestigio, comodità: quella casa è un diamante prezioso che

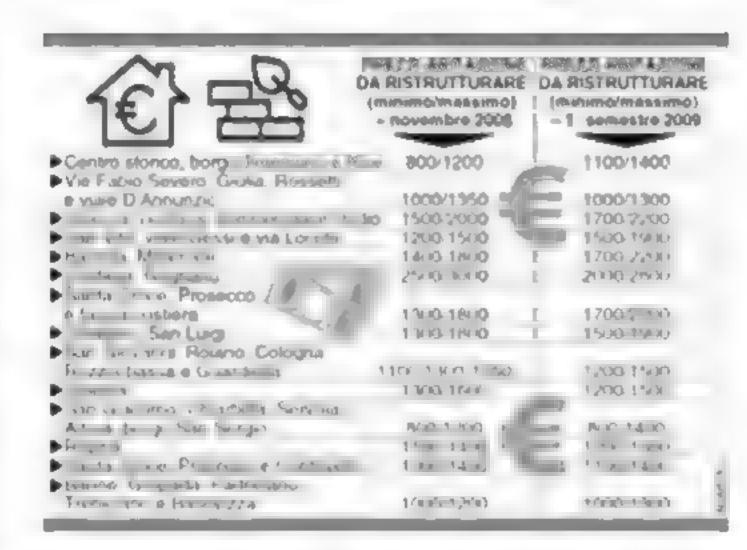
L'APPROFONDIMENTO SUI DATI

I rioni non piacciono più: -40% di acquisti

Stabili o in ribasso i prezzi nelle zone "popolari". Reggono Barcola, Opicina e il Carso

Piacciono meno. Forse si tratta solo di un periodo. Ma tant'è: i prezzi delle case, in quelle zone, sono stati di conseguenza riaggiustati, con una riduzione figlia di una domanda che ha iniziato a scarseggiare in modo sempre più marcato Riont popolari come San Giacomo e borgo San Sergio, ma anche San Giovanni e Rojano pagano più di altre zone del Comune di Trieste lo scotto della recessione, chi ha comprato casa, nel primo semestre del 2009, si è infatti orientato altro-

Le informazioni fornite dalla Fimaa provinciale evidenziano un calo del 40 per cento nelle transazioni chiuse in tre microzone cittadine (il territorio è stato diviso dall'associazione di categoria che aderisce alla Confcommercio in 14 aree a seconda della vicinanza geografica) che questi rioni li raggruppano. La prima è quella che raduna gli isolati abbinati ad alcune delle strade più trafficate della città: via Fabio Severo



via Giulia, via Rossetti e viale D'Annunzio. Discorso praticamente identico per le zone di San Giovanni, Rojano, Cologna, Rozzol bassa e strada di Guardiella, come pure per San Giacomo, Chiarbola, Servola,

Altura e borgo San Sergio. Il record dei prezzi più bassi spetta proprio al gruppo guidato da San Giacomo: 1600 euro il dato minimo al metro quadrato per un'abitazione nuova di zecca. 2000 quello massimo. Per l'usato, rispettivamente, 1350 e 1600 euro mentre per case da ristrutturare 800 e 1200. C'è da dire, peraltro, che le specifiche variazioni - nel confronto con l'autunno dello scorso anno sono state davvero contenute Tendenzialmente, in chiave futura, è ipotizzabile un ulteriore abbassamento dei prezzi o comunque un mantenimento degli attuali valori, soluzioni che potrebbero preludere nei prossimi mesi a un'improvvisa ripresa delle compravendite

Stabile l'andamento di domanda, offerta e quotazioni a Scorcola, San Vito, Barcola, Chiadino, San Luigi, Opicina, la parte più alta di Rozzol e le frazioni dell'Altipiano. Da notare, al riguardo, come tra la parte ovest (Santa Croce, Prosecco e Contovello) e quella est (Banne, Gropada, Padriciano, Trebiciano e Basovizza) del Carso non vi stano differenze sostanziali nei prezzi proposti: la forbice più marcata si ha nel dato massimo delle abitazioni da ristrutturare, con 200 euro a metro quadrato di divario. (m.u.)

in molti vorrebbero avere a disposi-Let o Luttazzi Stone Scese scale, aperto il portone d'ingresso e via: da lì ogni giorno si ripropone un ventaglio di possibilità che Luttazzi riassume volentieri, con la consueta carica di sprizzante simpatia «Da piazza Unita, dal centro storico dice - ci si può recare a prendere un aperitivo al Caffé degli specchi o ai Duchi, per esempio. E proseguire magari con una passeggiata in Cavana, che per com'è oggi mi ricorda tanto Parigi. Poi, le Rive con quei bellissimi ristorantini dove ce nare tranquillamente...*. Una magia che si rinnova quotidiana sin dalle prime ore del mattino, quando Luttazzi inizia la sua giornata lanciando uno sguardo al golfo «da una delle sei finestre della mia casa». Quando si dice camera con vi-

Così, dando un'occhiata ci si puo orientare e «decidere se andare al mare» o meno, tenendo in considerazione pure la componente meteorologica. «Una situazione migliore di questa non ci può essere, è invidiabile - conclude Luttazzi - e to continuo a dirlo a tutti. La ritengo adatta alla mia persona, ai miei ricordi di quando ero bambino e, arrivando in piazza assieme a mia madre, vedevo tutti quei signori che qui venivano a bere il caffe». (m u.)

sta, per l'appunto



PER UNA CASA SICURA PORTE BLINDATE PORTE INTERNE

SERRAMENTI P.V.C. - LEGNO - ALLUMINIO MANIGLIERIA - SISTEMI D'ALLARME

Trieste, via Zanetti 6 - Tel. 040 364195

SCALE X





DAVANTI ALLA STAZIONE SPARIRANNO 40 STALLI





Ecco come si presenta oggi via della Geppa (Foto Lasorte)

La nuova viabilità in piazza Libertà nell'area sotto palazzo Kalister cancellerà 40 parcheggi (Foto Lasorte).

Bus in via Geppa dopo i lavori in piazza Libertà I residenti protestano: smog e meno parcheggi

di PIERO RAUBER

C'era una volta la levata di scudi, forte di oltre 10mila firme, contro il sacrificio dei fusti secolari in zona stazione. Ma anche i parcheggi in superficie, pure quelli destinati a essere "tagliati", per chi li ci vive o ci lavora, sono preziosi eccome. E non meno degli alberi. Perche oltre al 34 stalli blu gestiti da Amt sotto l'hotel Impero, e oltre a quella ministriscia di fronte alla Triprovich che vale 5/6 posti liberi, con l'annunciata rivoluzione di piazza Liberta sono in odore di soppressione almeno 35 posteggi per residenti e categorie autorizzate lungo uno dei due lati di via Geppa Forse 70, se le simulazioni degli uffici comunali che si occupano del Piano del traffico dovessero accertare che entrambi i lati devono restare a disposizione del futuro transito del bus. Via Geppa infatti è oggi una Ztl (Zona a traffico limitato, ndr), ma dovrebbe diventare corsia preferenziale per i mezzi pubblici dalle Rive verso piazza Oberdan - con via Ghega a

senso unico per bus e pri-

vati in direzione stazione cità commerciale del trasporto pubblico urbano. Di tempistiche non parla nessuno - tale novità è come altre in fase istruttoria - ma la logica porta all'inizio del 2011, alla fine dei lavori di piazza Libertà e della sua "esse" di rientro per il Silos, il cui bando di gara per l'appalto è dietro l'angolo dopo

l'ok alla variante urbani-- nell'ambito del piano di stica rilasciato dal Consipotenziamento della velo- glio comunale. Così, dopo il Comitato per la salvaguardia degli alberi di piazza Libertà, irrobustito da ambientalisti e "grillini", spunta in via Geppa quello che si può considerare un nuovo comitato spontaneo di "difesa". E non solo dei parcheggi. Più di 40 firme, tanto per cominciare, tra residenti. imprenditori e liberi pro-

fessionisti, sono state allegate a un appello inoltrato in questi giorni al sindaco, agli assessori allo Sviluppo economico Paolo Rovis e ai Lavori pubblici Franco Bandelli, nonché al presidente della Quarta circoscrizione Alberto Polacco. -Vi chiediamo si legge - di non disporre l'apertura di via Geppa ai mezzi pubblici». Motivo? «Già nel 1996 - recita la lettera - in concomitanza

col rifacimento di via Ghega, per molti, troppi mesi, tutti i mezzi pubblici e non solo quelli transitarono per via Geppa. E stato un inferno per il rumore e l'elevatissimo inquinamento causato da tale carico di traffico, circa mille bus giornaliert (sarebbero più d'uno al minuto da mattina a sera, ndr) Fra i residenti vi sono tante persone affette da patologie cardiache e respiratorie... Facciamo inoltre presente che via Geppa è da tanti anni una Ztl, non solo per permettere il passaggio e la sosta ai residenti, ma soprattutto per ridurre il tasso d'inquinamento e il rumore cui era sottoposta, e ciò in base a raccomandazioni del governo centrale e precise normative, ed è una delle poche aree riservate ai residenti del Borgo Teresiano per la sosta»

DOMANI IL VOTO: IL COMITATO METTE IN GUARDIA IL CONSIGLIO

Il caso del "cubone", Polacco a Omero: «Nessun mal di pancia in maggioranza»

Alle 9 la giunta E alle 10 la commissione Urbanistica Quella di oggi, per il Piano regolatore, e una mattinata di grandi manovre. Stamo alfa vigilia della maratona decisiva in Consiglio comunale, ın agenda domanı. Ma è un conto alla rovescia che sa di stillicidio. Ieri Roberto Dipiazza ha portato in giunta un "verde", ovvero un documento per informare gli assessori che avrebbe querelato il capogruppo del Pd Fabio Omero, il quale aveva dichiarato pubblicamente, confermandolo di perso-

na al sindaco stesso, che l'aumento degli indici di edificabilità per il "cubone" di San Vito è un «favore» al suo vice ai tempi di Muggia, nonché suo successore dal 2001 al 2008, Lorenzo Gasperini, l'architetto che di quel lotto è il progettista. Proprio il "cubone" è uno dei nervi scoperti del dibattito, A Omero arriva

pure la risposta di Alberto Polacco, presidente della Quarta circoscrizione, dove il Piano è stato bocciato: «Non c'è nessun mal di pancia nella maggioranza della circoscrizione. La scorsa settimana 5 consigheri su 11 tra An e Fi erano in ferie già previste da tempo, altrimenti l'esito sarebbe stato ben diverso come di-

mostra il primo parere che è stato favorevole Quella sul "cubone" è stata un'osservazione che si è ritenulo correttamente d'inoltrare, come hanno fatto le altre circoscrizioni a corredo del proprio parere. Esprimo la nostra più totale solidarietà al sindaco, le accuse che gli sono state mosse sono inaccettabili», Ma intanto

il Comitato di via Belpoggio-Santa Giustina torna all'attacco, evocando una direttiva comunitaria che esporrebbe ad azioni giudiziarie chi darà il via libera alla variante del "cubone". Con una lettera destinata ai consiglieri comunali il Comitato li «invita a non approvare la classificazione del terreno come sottozona 'B1" L'accettare che l'area rappresenti un'eccezione al criterio generale della minore cementificazione comporta una responsabilità personale di ognuno dei consiglieri», (pi.ra.)

Un lampione "pastorale" ambasciatore in Baviera Il palo d'illuminazione dei primi Novecento ospite di una mostra tedesca

C'è chi è ricorso alla diplomazia del ping-pong per instaurare rapporti con un interlocutore diffidente e chi ora si affida a quella della pallacane-stro per trasmettere i propri messaggi sul futuro del Pianeta. Il Comune di Trieste, con un'intesa bipartisan, punta invece a quella «del lampione» per fare conoscere la citta all'ampio potenziale di visitatori della Baviera e non solo.

Uno degli storici «pastorali», i lampioni dei primi del Novecento che decoravano la citta tanto da essere definiti già all'epoca «stile Trieste» e che in questo caso abbellivano piazza Venezia, finirà a fare bella mostra di sè promuovendo l'immagine turistica del capoluogo giuliano a Rosenheim.

Nella terza città dell'Alta Baviera, infatti, nel 2010 sorgerà e sarà aperto al pubblico (con teutonica precisione si conoscono gia i termini della rassegna, dal 23 aprile al 3 ottobre) il Bosco dei Lampio ni L'installazione artistica s'inserisce nel progetto della «Mostra dei giardini. Strada delle sculture 2010» e si comporra di 10 opere ispirate al tema «Riflessioni sulla natura, acqua, energia e cambiamento climatico».

L'artista Sonja Vordermaier, che ha già presentato sue opere in molti musei è gallerie, ha sviluppato
il progetto del «Bosco» che consiste in un gruppo di
iampioni di diverse forme, provenienti da tutto il
mondo e che costituirà il modello di un giardino selvaggio, posto in posizione privilegiata nella zona
d'entrata della Mostra. Il Bosco dei Lampioni, che
vuole simbolizzare le particolarità di diverse città e

culture, attraverso una cellula solare realizzata appositamente di-ventera simbolo del complesso ciclo di cultura, energia e natura Trieste, come gli altri centri che forniranno i lampioni, potra cosi godere di una «vetrina» davvero invidiabile le autorita locali stimano per il 2010 almeno un nulione di visitatori Il tutto a costo zero saranno i tedeschi a venire a prendersi il «pa-storale», che con i suoi 11 metri di altezza, distribuiti tra il «riccio» o «pastorale» propriamente detto. l'anima»



Un «pastorale»

(lunga nove metri) e la «campana», cioè la base, oltre ai tre bei decori realizzati con fusioni di ghisa, richiedera un grosso camion del tipo a bilico per il trasporto. Nell'entusiasmo con il quale autorità e organizzatori germanici hanno accolto l'opportuni-tà offerta dal Comune ha certo giocato la tradizione culturale che lega l'area lingustica tedesca all'ex porto dell'Impero austro-ungarico ma anche i contatti personali. «Saputo da una mia amica che al Go-ethe Institut era arrivata la richiesta dei lampioni, l'ho subito "girata" alla giunta che l'ha accolta favo-revolmente coinvolgendo l'AcegaAps» spiega il con-sigliere Alessandro Minisini. Così Trieste partecipera alla mostra cedendo in comodato gratuito lo storico candelabro a pastorale, già installato in piazza Venezia e oggi dismesso, sostituito da modelli che nell'estetica ricordano gli originali ma consentono un risparmio energetico del 23% a pari luminosita «Un'ulteriore occasione di visibilità e conoscenza della città all'estero» spiega l'assessore comunale al Turismo Paolo Rovis, che ha concretizzato l'iniziativa. «Al "pastorale" continua Rovis sara infat-ti allegato un tabellone esplicativo dell'AcegasAps, contenente foto di Trieste e i dettagli illustrativi dei fanali originali e di quelli nuovi». (p p g.)

DOPO IL DECRETO SULL'ILLEGITTIMITÀ DEGLI AUMENTI

Tarsu, niente telefonate a Napolitano Dipiazza decide di scrivere una lettera

Meglio una "rimostranza" meditata, e non di getto, specie se il destinatario è l'essenza dell'istituzionalità. Roberto Dipiazza, dopo lo sfogo di domenica, cam-bia strategia. Niente telefonate a Giorgio Napolitano. Il sindaco. ieri pomeriggio, ha deciso di maltolto in due tranche, detraenlo Stato, per esprimergli il suo cittadini che ne facciano richie-

disappunto in merito all'accoglimento del ricorso straordinario al Presidente della Repub-blica che ha annullato il +27,3% della Tarsu varato in Municipio nel gen-naio 2007, così come aveva chiesto avvocato Gian-Carbone franco per conto di undici triestini. Un colpodi scena che comporterebbe, se tutu i contribuenti decidessero di chiedere i rimborsi, a un'imprevista usci-ta dalle casse comunali di almeno sette milioni e 200mila euro, pari al +27,3% incassa-

to nel 2008. Sarà insomma nero su bianco la spiegazione del Dipiazza-pensiero al Capo dello Stato, là dove il sindaco sostiene che il rincaro della "tassa delle scovazze" ha evitato a Trieste, attraverso la terza linea del termovalorizzatore, i disagi di Napoli e altre città Dal centrosinistra, però, gia piovono critiche. «Di-piazza minacci pure in modo po pulista di riempire la Prefettura di immondizie - scrive Fabio

Omero dal Pd - resta il fatto che

triestini sono stati "truffati" due volte, la prima con l'aumento indiscriminato della tassa, la seconda con l'utilizzo della stessa per gli investimenti di Acega-sAps. Ma il sindaco potrebbe ora rimediare. Potrebbe restituire il scrivere una lettera al Capo del- dolo dai prossimi versamenti ai

> Pd e Verdi: «Triestini "truffati" perché hanno pagato loro gli investimenti di AcegasAps»



Giorgio Napoirtano

sta, e trasformare quanto invece i triestini lasceranno al Comune in una sorta di tassa di scopo da finalizzare a una seria raccolta differenziata». «Il Comune- gli fa eco il verde Alfredo Racovelli - avrebbe dovuto prevedere che gli utili del nuovo impianto

dovessero ricadere sulla tarifla stessa calcolando diminuzioni di costo. Cosi non è sta-to, perché gli utili dell inceneratore sono finiti nel bilancio AcegasAps e i triestini hanno contribuito ad au-

mentare anche gli utili del Comune di Padova e degli altri soci dell'ex municipalizzata». Intanto c'è chi si attrezza senza sconti né aspettare la tregua agostana La Federconsumatori, in una no-ta, segnala di aver «predisposto un fac-simile di lettera, disponibile gratuitamente allo sportello di Largo Barriera 15, da inviare al Comune per chiedere la resti tuzione delle somme pagate in eccesso. Per informazioni chiamare lo 040 773190*. (pt.ra.)

IL SINDACALISTA DENUNCIATO

Ferriera, Rc e Cisal solidali con Pastore

Incassa la solidarietà di Igor Kocijancie, esponente di Rifondazione comunista e presidente del gruppo consiliare Sinistra Arcobaleno, oltre che del suo stesso sindacato Cisal, Luigi Pastore, il rappresentante dei lavoratori della Ferriera che il 13 marzo aveva denunciato, criticandole pubblicamente, le condizioni di la voro in alcuni reparti dello stabilimento metallurgico. Per altro il sindacalista si era presentato nelle liste della Sinistra Arcobaleno alle ultime elezioni regionali.

Citando l'episodio, Kocijancie esprime «forte preoccupazione per quello che - molto eufemisticamente - potremmo definire "nuovo salto di qualità", in negativo, nelle relazioni sindacali».

L'esponente della sinistra radica le invita la direzione dell'azienda interessata, come anche quelle di altre imprese interessate a casi simili, «a verificare le proprie eventuali responsabilità in riferimento a queste denunce e ad abbandonare la via delle denunce ai lavoratori ritirando i provvedimenti, preoccupandosi concretamente dei problemi da risol vere piuttosto che dell'immagine da salvaguardare».

D'altra parte la Failms Cisal, in un comunicato, «respinge con forza il grossolano tentativo di porre in diffocltà il nostro dirigente sindacale Rsu, eletto democraticamente dai lavoratori e che ha diritto a esprimersi senza limitazioni e bavagli, alzando la voce quando è necessario, allorché le condizioni di lavoro in fabbrica risultino eccessivamente pesanti e disumane per i dipendenti. La sigla sindacale annuncia come Pastore abbia ricevuto attestazioni di solidarietà dal mondo del lavoro e soprattutto dai dipendenti stessi della Ferriera.





OFFICINE AUTO - MOTO CON ASSISTENZA PER TUTTE LE MARCHE

IN PRONTA CONSEGNA SH 125-150-300 VARI COLORI ECOINCENTIVO ROTTAMAZIONE CON SCONTI FINO A € 900



ABBIGLIAMENTO & CASCHI Trieste Via Valdinivo 29/8 Tel: 040-638600

RICAMBI & OFFICINA MOTO Trieste Via del Foliatoio 7 Tel: 040-829138

Fax 040-8330110

OFFICINA AUTO Autonzzata allestmento diversamente abili Triesto Via Pietrafemata 8

Tel. 040-828555

FRUTTUOSO BLITZ NELLA NOTTE TRA SABATO E DOMENICA NELLA CONCESSIONARIA "PADOVAN & FIGLI" DI VIA FLAVIA

Colpo grosso alla Peugeot, sparite otto auto

Le chiavi erano nell'abitacolo: i ladri si sono portati via sei macchine nuove e due usate per un valore di 120mila euro

di MADDALENA REBECCA

Sel auto nuove di zecca e due vetture usate per un valore complessivo di 120 mila euro. È il bottino del maxi furto messo a segno l'altra notte all'interno della concessionaria Peugeot "Padovan & figli" di via Flavia, Un colpo da maestri eseguito non da una banda di ladri qualsiasi, ma da un vero e proprio "commando" di professionisti, Gli unici in grado di far sparire otto macchine in una volta sola e scomparire nel nulla subito dopo, senza commettere il minimo errore

Per portare a termine l'impresa i malviventi, a differenza di quanto accaduto pochi mesi fa alla Bmw Motosport, non hanno sfondato le vetrate usando un'altra auto come "artete". Si sono limitati invece a scardinare il cancello sul retro affacciato su via Pietraferrata. E una volta entrati nello stabilimento, approfittando della scarsa illuminazione e dell'assenza di telecamere funzionanti (l'unica apparecchiatura in zona, di proprietà dell'Ezit, è stata messa fuori uso qualche settimana fa da un temporale ndr), hanno agito indisturbati

IL CASO

La nave bloccata

in rada dalla Capitaneria

La gara di solidarietà a

favore dei ventidue mari-

nai della motonave turca

«Sema Ana», ferma in ra-

da da giorni, comincia a

dare i suoi frutti. Sono

stati raccolti infatti gia

180 chilogrammi di gene-

ri alimentari destinati al-

l'equipaggio ormai a cor-



Il parcheggio della concessionano, sullo sfondo il cancello (Foto Silvano)

Gli oggetti del desiderio - sei Peugeot 207, una 308 e una 407 -, facevano bella mostra di sè sul piazzale delle esposizioni al piano superiore. Ll, tra l'altro, erano arrivate da pochissimi giorni. Talmente pochi che il personale della "Padovan & figli" non aveva ancora avuto il tempo di togliere i doppioni delle chiavi dai cassettini portaoggetti. Un invito a nozze per i ladri, con ogni probabilità a conoscenza di quel

particolare, che quindi non hanno neanche dovuto faticare per forzare le portiere e azionare il motore prima di far scendere i veicoli dalla rampa.

Per il commando l'unica "seccatura" è stata il recupero delle targhe da utilizzare per far circolare le auto nuove senza destare sospetti. Problema risolto in quattro e quattr'otto staccandole da altre vetture parcheggiate a fianco. Un ulteriore danno andato co-

sì ad aggiungersi a quello già pesantissimo causato dal furto, peraltro non coperto da assicurazione «La franchigia, in questi casi, è talmente alta che abbiamo preferito limitare la polizza ad altre eventualità, come gli atti vandalici spiega Fabrizio Padovan -Abbiamo subito quindi una perdita netta di 120 mila euro. Una batosta che proprio non ci voleva, specie in un periodo già difficile dal punto di vista delle ven-

dite come questo. Uno fa tanta fatica a portare avanti l'attività - si sfoga ancora il titolare - e poi succedono cose come queste che mandano in fumo tutti gli

NOTIZIARIO DEL TRAFFICO:

FILE DI AUTO IN USCITA

ALLA CONCESSIONARIA

PEUGEOT

Sul caso indagano ora i carabinieri della Stazione di Borgo San Sergio, del Nucleo radiomobile della Compagnia di Muggia e del Nucleo investigativo di via dell'Istria, allertati jeri mattina subito dopo la scoperta dell'intrusione, avve-

Cibo e soldi per i marinai "prigionieri"

nuta probabilmente nella notte tra sabato e domenica. Fabrizio Padovan, però, appare già rassegnato all'idea che i responsabili non vengano mai trovati Questi sono professionisti veri, specializzati nel mettere a segno furti su commissione Sicuramente appartengono a qualche banda dell'Est. Dubito guindi che si riesca a incastrarli le auto rubate in questo momento saranno già in qualche paesino dei Balcani. Del resto, come conferma l'escalation di colpi nei concessionari registrata negli ultimi mesi, per gente di questo tipo agire a Trieste è semplicissimo Dopo la caduta dei confini, infatti, non ci sono più controlli alle frontiere. In due minuti, quindi, sei in Slovenia e in paio d'ore arrivi a Zagabria. E una volta li puoi facilmente sparire nel nulla. Anche alla luce di questo - conclude Padovan - chiunque lavori in questo settore mette in conto di subire qualche furto. Noi stessi, in passato, ne abbiamo avuti. I ladri hanno portato via però una, al massimo due auto. Mai avrei immaginato invece che qualcuno riuscisse a

rubarne otto. In qua-

rant'anni di attività, non

ho mai visto un colpo di

queste proporzioni».

PRESENTE ALL'EXPO MITTELSCHOOL

Il compenso di Vissani "mangiato" da Equitalia La Provincia ha girato i 10mila euro pattuiti sul conto dell'Erario

Che l'"ospitata" a Trieste di Gianfranco Vissani - il noto chef protago-nista della rassegna "Stelle sul terri-torio" organizzata nel maggio scorso all'Expo Mittelschool -, fosse costata alla Provincia 10 mila euro lo si sapeva. Quel che non si sapeva, e si scopre solo adesso, è che il cachet pattuito non è stato versato sul conto corrente del famoso cuoco televisivo, bensì nelle casse della società di riscossione Equitalia di Terni. Una stranezza semplice da spiegare: il big della ristorazione italiana si è rivelato un contribuente non proprio modello.

Al momento di versare l'onorario richiesto dal professionista - originario di Baschi, una frazione della cit-

tà umbra -. la Provincia ha infatti accertato l'esistenza di alcune pendenze a suo cariço. E, come previsto dalle regole che tutti gli enti pubblici sono chiamati a rispettare, ha subito dirottato il bonifico ministrazio-



«Come a.m. Glanfranco Vissani

ne - conferma l'assessore al Bilancio Mariella De Francesco », prima di effettuare pagamenti, abbiamo l'obbligo di verificare che non esistano debiti nei confronti dello Stato. Controllando sul sito della Pubblica am-

ministrazione abbiamo constatato che, in effetti, nel caso di Gianfranco Vissani questi debiti ci sono e ammontano tra l'altro a più di 10 mila euro. E visto che, in casi simili, siamo tenuti a risarcire prima lo Stato, privilegiandolo rispetto al professionista avente diritto, abbiamo versato l'intera cifra pattuita all'Equitalia di Terni. Città - conclude De Francesco - in cui lo chef ha aperto la parti-

to di viveri. Pasta, olio, biscotti, zuctributo generoso è arrivaper la chero, bibite, scatolame to prima di tutto dalle Coconsegna donati dai frequentatori operative operale - precidei viveri dello stabilimento balneasa il direttore dello stabidestinati ai re del Cral dell'Autorità limento Maurizio Arena marinai della portuale - gruppo che ha che, assieme al vicediret-"Sema Ana" promosso l'iniziativa tore ha avviato e coordi-(Lasorie)



Gara di solidarietà dei triestini, Cral, Coop e trattorie per l'equipaggio nato la raccolta benefica riuscita della colletta si è Una mano ci e stata da

ta poi da alcuni locali pubblici: il buffet "Vita" dı Campi Elisi, il bar "Villa Boushet" di via dell'Istria e la tavola calda "Susy e Lele" che opera all'interno del bagno del Cral. Oltre agli alimenti, poi, sono stati donati anche dei soldi, circa 300 euro. Nelle prossime ore decideremo se portarli direttamente ai marinai o utilizzarli per comprare

dell'altro cibo». Fondamentale per la

rivelato anche il contributo del gruppo degli ormeggiatori triestini. Grazie all'imbarcazione messa a disposizione dall'associa zione, infatti, le decine di confezioni di generi alimentari raccolte nel fine settimana sono state consegnate teri pomeriggio all'equipaggio della «Se-

Facile immaginare la felicità dei 22 marinai prigionieri della motonave turca, ma battente bandiera panamense, al momento dell'arrivo della spedizione benefica Per loro i viveri messi a disposizione da tanti triestini rappresentano una vera e propria manna. Dopo sei giorni di blocco forzato in rada, deciso dalla Capitaneria di porto data la mancanza dei requisiti di sicurezza, nelle stive infatti il cibo inizia ormai a scarseggiare, al pari dell'acqua potabile. Ad abbondare, invece, sono gli scarafaggi e gli insetti, annidati tanto in cucina quanto nelle brande

ca precaria, denunciata subito dagli ispettori della International transport workers, e aggravata dalla mancata retribuzione dei marinai, senza paga ormai da settimane Circostanza, quest'ultima, che sabato ha fatto scattare il sequestro conservativo della nave disposto dal giudice del lavoro Annalisa Multari e notificato all'agenzia Tarabochia e all'armatore turco proprietario della Sema Ana". (m.r.)

Una situazione igieni-

Viale Miramare, 59 incidenti

Ma aumenta il numero di sinistri nel centro cittadino

Viale Miramare si conferma la strada più pericolosa della città negli ultimi sei mesi è stato teatro di ben 59 incidenti Ma a Trieste il numero dei sınıstri sta aumentando soprattutto nelle vie più centrali come via Carducci, via Giulia, via Fa-

bio Severo e corso Italia I datı fornıti dalla Polizia municipale rivelano che dall'inizio del 2009 a oggi a Trieste sono stati registrati ben 1.176 incidenti, în media più di 5 al giorno. Ben 33 nella sola via Giulia. 32 in via Fla via, 28 sia in via Carducci, in via dell'Istria e in via Rossetti. E poi 20 sulla Statale 202, 19 sia in viale D'Annunzio che in via Udine. 18 în strada di Frume

Sembra avere dato buoni risultati la riqualificazione delle Rive: malgrado il traffico sia sempre intenso gli incidenti sono stati 15 rispetto ai 21 registrati nello stesso semestre 2008. «La nuova viabilità delle Rive sta funzionando molto bene - conferma Sergio Abbate, comandante della Polizia municipale - mentre risulta opportuno intensificare i controlli e la presenza di pattuglie in situazioni come quella di via Carducci, viale D'Annunzio e via dell'Istria. Nelle altre strade ad alto tasso d'inci dentalità i controlli gia ci sono e hanno dato anche i loro risultati»

Uno dei tratti maggiormente controllati è proprio viale Miramare che dall estate del 2005 a quella del 2008 aveva superato l'allarmante record dei 340 incidenti. «Quello resta il tratto stradale con il più elevato numero di sinistri - avverte Abbate ma la costanza e l'incremento dei controlli ha ridotto la loro gravita. Se si osserva, ci sono meno incidenti mortali e meno feriti. La presenza delle pattuglie funge da deterrente, gli automobilisti mantengono più facilmente il limite di velocità e tendono a non fare manovre azzardate».

A fare leggermente diminuire la pericolosità di via Flavia ha contribuito invece l'apertura della

Grande viabilita. «Ha ridotto il traffico - sostiene tl comandante - con una conseguente diminuzione degli incidenti». Basti pensare che negli anni precedenti la media dei sinistri su quel tratto stradale era di 42 a semestre una riduzione che supera tl 25%.

Ma se nelle più trafficate strade periferiche il tasso d'incidentalità sta leggermente diminuendo. per quale motivo aumenta nelle piccole viuzze cittadine? «In parte la causa è dovuta anche all'alta velocità con la quale alcum automobilisti sfrecciano in centro - sottolinea Abbate - ma le vie più a rischio sono anche quelle che hanno delle trasversali, dove basta non rispetta-



re una precedenza per andare a sbattere contro un altra macchina. Ad alto rischio anche quei tratti dove i veicoli viaggiano affiancati. Lì, quando il traffico è denso basta poco per shorarsi, per ammaccare la ammaccare la macchina».

Nel cuore della citta le strade che in questo primo semestre hanno registrato più incidenti sono le vie Coroneo (13), Battisti (10) e Crispi (10). Piuttosto pericolose anche viale Campi Elisi e le strade che ruotano attorno a piazza Liberta.

Il cambio del senso marcia ha creato non pochi problemi a chi percorre via Diaz e via Cadorna

Rive più sicure dopo la riqualificazione

I DATI

ma anche quelle più a monte. In quella zona, anche a detta di chi ci lavora e ci abita, i sinistri sono ormai all'ordine del

Il più delle volte si tratta di piccoli incidenti, senza feriti e che si concludono con la costatazione amichevole tra gli automobilisti. I casi più gravi richiedono l'intervento della Polizia municipale che questo anno in via Cadorna è intervenuta 11 volte, 10 in via Diaz e 8 in via Venezian, «Si tratta comunque di piccoli incidenti - precisa il comandante della Municipale e non appena gli automobilisti si abitueranno a questi nuovi sensi di marcia i sinistri diminuiran-

Laura Tonero

UNTORRENTE IN VIA DEI PORTA

Tombini in tilt, e lavoro straordinario per vigili urbani e AcegasAps, in diverse zone della città ieri pomeriggio a causa del temporale. Chiusini saltati per gli scarichi ingolfati dall'acqua sono stati registrati a Servola, nelle sottostanti vie D Alviano e Svevo, e a ridosso di San Vito, in via dei Fabbri. Caditoie ostruite da immondizie e fango invece hanno creato disagi tra via Romagna e via Commerciale, mentre lungo via dei Porta i cantieri dei lavori in corso hanno scaricato verso il basso un abbondante strato di acqua piovana mista a fango

ACCUSATO DI LESIONI AGGRAVATE Rissa davanti alla Stazione, pescatore finisce in cella

ta iva». (m r)

Ha sferrato un potente calcio in bocca all'uomo che, a suo dire, pocoprima aveva cercato di importunare la sua donna. Una giustificazione che non è bastata però

> gli l'arresto. In carcere con l'accusa di lesioni aggravate è finito il pescatore quarantaduenne Federico De Pase, vecchia conoscenza delle

forze dell'ordine, protagonista di una rissa scoppiata sabato pomeriggio nei giardini davanti alla stazione ferroviaria. All'uomo, comparso teri mattina davanti al Gip Raffa ele Morvay assieme at difensori Stefano Briscik e Sergio Mameli, sono stati ora concessi gli

arresti domiciliari. La vittima delle attenzioni poco gradite di De Pase è un trentenne, Cristian Marcovich, costretto dopo la colluttazione a ricorrere alle cure mediche. La gamba del pescatore l'ha infatti raggiunto in pieno volto, rompendogli un labbro e facendo parzialmente saltare anche

cia, secondo la versione fornita dal quaranta-

Ad accendere la mic-

un dente.

duenne, sarebbero state delle "avanches" fatte alla sua fidanzata, arad evitarrivata in stazione pochi istanti prima dopo essere scesa dal treno partito da Brescia. Una chiave di lettura contestata ovviamente da Marcovich che, ai poliziotti intervenuti per sedare la rissa, ha raccontato di aver subito un attacco del tutto gratuito e ingiustificato, e di esser stato guindi costretto di conseguenza a difendersi, ferendo l'aggressore alla gamba sınistra

> Federico De Pase, frequentatore abituale di piazza Oberdan e dei giardinetti di piazza Liberta, non è nuovo ad episodi del genere. Qualche tempo fa era stato accusato di aver aggredito un altro giovane, questa volta un sudamericano residente a Trieste, colpendolo con una bottiglia in testa. In passato, moltre, era sta to arrestato per tentata estorsione è violazione di domicilio - aveva fatto irruzione nell'abitazione del padre, minacciandolo per farsi consegnargh del denaro «, e per un furto messo a segno in un supermercato

di Barriera (m.r.)

SALVATAGGIO DAVANTI MONFALCONE

Malore al timone, interviene la Squadra nautica Maltempo, tombini intasati

Intervento di soccorso in mare, l'altro pomeriggio, per gli uomini della Squadra nautica della Questura di Trieste. Durante una perlustrazione, all'altezza di Monfalcone, l'attenzione della pattuglia è stata attirata dalle richieste di aiuto di una donna. Ad avere bisogno di soccorsi in realtà non era lei, bensì il mari to colpito da un malore poco prima. L'uomo, dopo essersi procurato una brutta ferita ad un pie-

de, aveva infatti perso conoscenza e abbandonato di conseguenza il comando dell'imbarcazione, ormai alla deriva. Gli operatori della Squadra nautica hanno quindi avvicinato il cabinato e trasferito poi il marito della donna sulla motovedettta. Rientrato in emergenza a Marina Lepanto, l'equipaggio ha infine affidato il ferito alle cure dei sanitari del Servizioo 118 che l'hanno subito trasferito all'Ospedale San Polo di Monfalcone.

ILCASO SCIENZA

di GABRIELA PREDA

Gaurav Narain è un giovane scienziato india no della Sissa. Non vede la sua famiglia da circa tre anni perché il suo permesso di soggiorno gli è stato consegnato in ritardo. Era già scaduto. Non ha potuto partecipare neanche al matrimonio di sua sorella, negli Stati Uniti, dato che in assenza del permesso di soggiorno definitivo gli Stati Uniti gli hanno rifiutato il visto

GLI STUDENTI Gaurav Naram è solo uno dei circa 70 giovani scienziati ın erba della Sıssa (piu o meno il 30 per cento) che hanno cittadinanze extracomunitaria Selezionati a livello interna zionale, provengono da circa una trentina di paesi extra Ue (fra cui Cina, Vietnam, Iran, India, Turchia, Russia, Colombia, Nuova Zelanda, Etiopia, ndr). Eppure, fuori dalle aule, diventano "cittadini di serie B", in attesa di un permesso di soggiorno che molte volte arriva già scaduto. I rappresentanti degli studenti della Sissa hanno sollevato il caso anche a Roma, segnalando il problema senza, per ora, ricevere alcuna risposta

IL PERMESSO Una storia senza fine Nicola Bassan, il rappresentante degli studenti della Sissa non usa mezzi termini: «I nostri colleghi. visto che ricevono i loro permessi di soggiorno con ritardi che possono arrivare fino ad un anno, si trovano in condizione di non poter richiedere visti per paesi terzi. Insomma, l'idea è che sono, sostanzialmente, intrappolati qui e non possono partecipare a convegni e conferenze, per presentare i propri risultati, oltre a trovarsi in difficoltà nel gestire le loro collaborazioni internazionali»

IL DOTTORATO La Sis-

ricercatori nell'aula magna della Sissa (Foto Lasorte)



Ricercatori extracomunitari senza permesso di soggiorno "intrappolati" alla Sissa

La storia dell'indiano Gaurav che non può ottenere il visto per partecipare a conferenze in giro per il mondo

sa, infatti, oltre ad avere una vocazione internazionale nei suoi atti fondativi, riceve ogni anno molte domande da giovani laureati e ricercatori di ogni parte del mondo grazie proprio alla qualità delle ricerche internazionali che svolge Secondo Bassan, e «inevitabile che per mantenere l'alto livello di qualita, vengano selezionati, tramite un esame, i migliori fra coloro che presentano domanda e che ci sia un'alta percentuale (30 per cento) di extracomunitari che studiano e svolgono ricerche per il conseguimento del titolo di dottorato PhD-

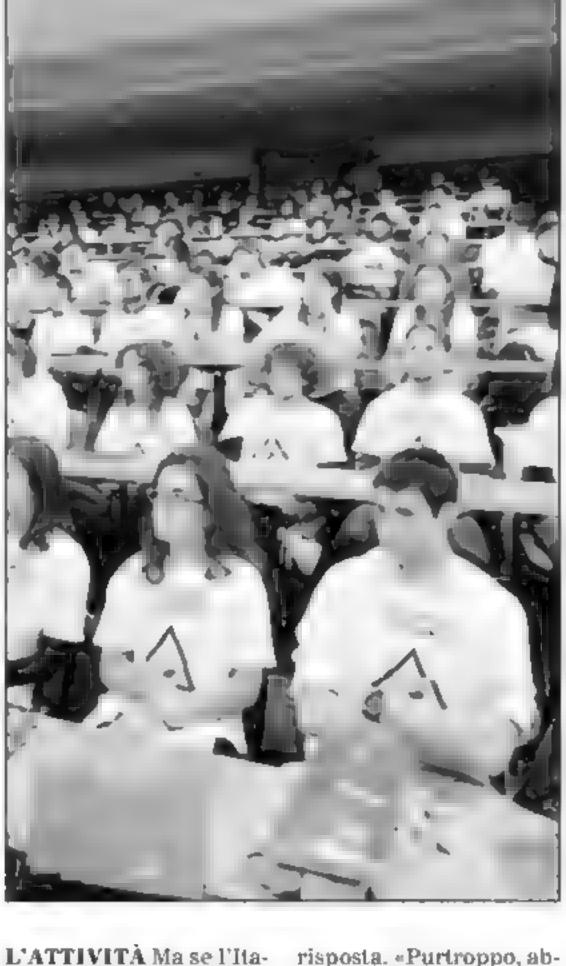
IL PARADOSSO Secondo Bassan, l'assurdità sta però nel fatto che spesso la formazione di uno studente ammesso al dottorato costa abbastanza all'Italia, e quindi dovrebbe essere pro-

prio il paese a guadagnare nell'avere i migliori ricercatori al mondo «Eppure è l'Italia che li forma e nello stesso tempo li ostacola in tutti i modi invece di trarre vantaggi dalla loro formazione – afferma il rappresentante degli studenti Sissa - solo pochi giorni fa e stata promulgata una legge che li obbligherà a pagare molto di più per l'ottenimento del permesso di soggior-

L'ITER in pratica, l'iter tunziona in questo modo: il giovane dottorando, vincitore di un concorso internazionale, riceve una borsa di studio dallo stato per portare a termine le sue ricerche e il ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca non manca mai di includere fra i criteri di valutazione degli atenei anche il potenziale di attrazione per gli studenti stranieri

SCUOLA NATA NEL'78 Studenti a caccia del titolo Ph.D.

La Sissa, Scuola Internazionale Superiore di Studi Avanzati, è un istituto di ricerca e di istruzione superiore di grado post-universitario, istituita nel 1978 del ministero dell'Istruzione. Università e Ricerca. Gli allievi, selezionati tramite un concorso annuale da tutto il mondo, al termine di tre o quattro anni di studi e di ricerca, possono conseguire il titolo di Doctor Philosophiae (Ph.D.), equipollente al titolo di dottore di ricerca. La Scuola dispone di un Centro di Calcolo le cui risorse includono tra l'altro elaboratori per il calcolo parallelo. E dotata di una biblioteca specializzata che conta oltre 15.000 volumi, 300 periodici correnti su carta e circa 3700 in formato elettronico la cui efficienza e accresciuta dall'automatizzazione delle procedure di prestito e della ricerca delle informazioni bibliografiche



lia ha attuato la direttiva europea sulla mobiliricercatori (2005/71 CE) con la nuova procedura di rilascio facilitato dei permessi di soggiorno, per gli studenti di dottorato non è cosi (la direttiva e la procedura non si applicano in nessun caso agli studenti di dottorato). Eppure, una «parte essenziale delle attività di un dottorando sono la partecipazione a convegni, conferenze e congressi che si svolgono in ogni parte del mondo, oltre che le collaborazioni con altri ricercatori che seguono la stessa linea di ricer-

L'APPELLO Sono mesi che i rappresentanti Sissa stanno cercando di sollevare il problema nelle sedi competenti Segnalando il problema senza, per ora, ricevere

risposta. «Purtroppo, abbiamo constatato che nonostante la buona volontà dei responsabili locali, questi enormi ritardi non dipendono da loro spiega il portavoce degli studenti -. Così abbiamo contattato a più riprese i rappresentanti del ministero dell'Università e della Ricerca che ci hanno rinviato per competenza al ministero dell'Interno. Abbiamo presentato inoltre una petizione al Parlamento per chiedere che vengano approvate norme per facilitare gli ottenimenti dei permessi di soggiorno ma, finora, non ci è ancora stata data risposta. Basterebbe attuare una procedura agevolata per il rilascio dei permessi di soggiorno per i dottorandi prevedendo. ad esempio, che lo stesso abbia una durata per l'intero programma di studie

Primo parto in acqua al Burlo Garofolo

L'abilità delle ostetriche ha agevolato la nascita di Niccolò

Niccolò è nato solo da cinque giorni, ma non ha perso tempo a stabilire un piccolo record. Lui ancora non lo sa, ma tra qualche anno qualcuno glielo spiegherà con calma e con il sorriso: è stato proprio lui, infatti, il primo neonato partorito in acqua al Burio Garofolo. Un primato cittadino, stabilito nella notte del lo scorso venerdi, per una tendenza che si sta comunque diffondendo rapidamente in giro per l'Italia e non solo. Anche perché, come fanno sapere proprio dall'ospedale infantile di via dell'Istria, dare alla luce un figlio in acqua è meno traumatico sia per la madre che per il bim-

Gli esperti, infatti, confermano come questa scelta favorisca nella gestante il rilassamento e lo sviluppo più naturale possibile delle contrazioni. Va da sé, che il dolore possa essere così controllato meglio ri spetto al parto tradizionale. Ma dei vantaggi, come detto, ci sono anche per il nascituro: nelle apposite vasche, utilizzate naturalmente pure per il travaglio (questa specifica procedura era già stata adottata al Burlo da tempo, ma fino a venerdi scorso non era mai proseguita fino all'atto conclusivo), il bambino passa in maniera più graduale dall'ambiente intrauterino a quello ester-

La neomadre di Niccolò ha scelto consapevolmente di completare la gravidanza con questa parziale «immersione», una volta informata della possibilità dal personale medico Il Burlo può quindi, oggi, offrire questa opportunità in più grazie anche al completamento dei programmi di specifica formazione sostenuti dalle sue ostetriche, oltre che alla disponibilità di strutture adeguate e all'avanguardia. Fino alla settimana scorsa, dopo il travaglio, tutte le gestanti uscivano dall'acqua per partorire. La nascita di Niccolò ha aperto ora ufficialmente una nuova strada

Per decidere di avere in acqua il figlio che porta in grembo, ogni futura madre può optare allora per la soluzione «acquatica». Basta che lo richieda. E, ovviamente, che le condizioni di salute di gestante e nascituro siano tali da consentirlo. (m.u.)

APPELLO AI TRIESTINI DAL DIRETTORE DEL SERVIZIO DI MEDICINA TRASFUSIONALE

Sangue donato, non basta più

I nostri ospedali devono chiedere aiuto a Gorizia, Pordenone e Udine

Le scorte di sangue a Trieste non bastano più Il fabbisogno del servizio ospedaliero è in costante aumento, per soppertre al bisogno, la citta e obbligata a rivolgersi con sempre con più frequenza ai dipartimenti della Regione come Gorizia. Udine e Pordenone

«I nostri donatori non

sono affatto calati, - spiega il dottor Luca Mascaretti, direttore del servizio di Medicina Trasfusionale - ma il loro contributo non riesce a coprire le richieste dell ospedale. Trieste non è autosufficiente, per questo siamo costretti a rivolgerci agli altri Dipartimenti, i quali et hanno ceduto da inizio anno gia 2mila e 37 unità, il 22 per cento in più rispetto l'anno passato, chiaro segno del bisogno di questo bene prezioso. I donatori di sangue della nostra città - continua Mascaretti sono sempre disponibili, tanto che questanno nel periodo gennaio - luglio sono state raccolte ben 6mila265 unità, numero maggiore rispetto l'anno precedente nello stesso

Le cifre delle donazioni appatono considerevoli, ma rapportate al numero complessivo delle unità di sangue necessarie in Italia si capisce l'attuale crisi che sta attraversando la raccolta. 8mila unità giornaliere, per una quota annuale che

periodo»

sfiora i 3 milioni «Abbiamo bisogno di sangue; il nostro accorato appello aggiunge Ma scaretti- si rivolge alla generosità dei triestini fra i 18 e i 60 anni, e soprattutto a coloro che sono



Una ragazza dona sangue in un centro trasfusionale

donare magari prima del- poluogo giuliano ha origila partenza per le vacanze o subito al ritorno-

già donatori. Passate a siddetto oro rosso nel cane nella sua molteplice destinazione, usato in ca-L'ingente richiesta del so di anemie croniche in

VISITE DALLE 16 ALLE 19

Nuovi orari nei distretti per i medici di famiglia

Da ieri i medici di famiglia saranno presenti nelle sedi di Distretto dalle 16 alle 19 anziche dalle 15 alle 19. Nei presidi di medicina genera-le (attivi in via Stock 2, via Pietà 2.1, via Puccini 48 e via Sai 7) è garantita l'assistenza di base in una fascia spesso non coperta dall'apertura de-gli ambulatori dei curanti. Come dal medico di famiglia basta presentarsi al proprio Distretto e at-tendere il turno per essere visitati. L'obiettivo del presidio distrettuale di medicina generale è d'integrare i servizi dei medici di famiglia con un ampliamento di orario. Non si tratta dunque di un sostitutivo del medico di famiglia a cui bisogna continuare a rivolgersi. Accanto alle visite in ambulatorio i medici in servizio al distretto possono inoltre effettuare visite a domicilio nella stessa fascia oraria. Dopo le 20 dei giorni feriali, per le urgenze non differibili, ci si può invece rivolgere alla guardia medica chiamando il 118.

numerosi anziani (e non solo), oltre che nei casi di primo soccorso e urgenza, il sangue è fondamentale soprattutto negli interventi chirurgici e în caso di trapianto nei quali viene impiegato in cospicue dosi. All'ospedale Burlo Garofalo, ad esempio, (dove si può donare previo appuntamento dale ore 8 alle 11, dal lunedi al venerdi) è importantissimo nella terapia nei bambini affetti da leucemie

A Trieste, le Associazione Donatori di Sangue e Volontari Italiani Sangue collaborano in maniera eccelsa con le aziende ospedaliere: «Sono associazioni a cui dobbiamo molto e da cui riceviamo grandi quantità di questa risorsa piena di valore : inoltre - spiega Mascaretti - svolgono un ruolo importante nell educazione alla donazione. Donare sangue è un piccolo gesto della dura-ta di soli 5/8 minuti di grande impatto per i malati :non va dimenticato che sottoponendovisi il donatore ha la grande opportunità di tenere controllata la propria salu-

Difatti per ogni unita raccolta sia essa sangue intero, plasma o piastrine vengono effettuati accertamenti di laboratorio di vario tipo, atti a valutarne l'idoneita a essere trasfusa.

Con ADS è stata istituita un'unità mobile di raccolta per avvicinarsi a ed avvicinare la popolazione; la donazione è possibile inoltre all'Ospedale Maggiore (ingresso di via Pietà) dal lunedi al sabato, con orario 8-11.

Sara Giroldo



Piazza Unità d'Italia 4 ageste PUNTO ZELIG

SERATA CONFARTIGIANATO 5 agosta

CONCERTO BANDOMAT 6 agosta

ORE 19 00 - PRESENTAZIONE U.S. TRIESTINA

SPETTACOLO TEATRALE DEL PAT. - "LA CREATURA DEL DOTT, FRANK" B agosto

CONCERTO DRUMMERIA

11 acosto - SPETTACOLO "MAGICA LA NOTTE, GRAN PREMIO DELLO SPETTACOLO" 12 equeto CONCERTO RODOLFO VITALE SWING ORCHESTRA "MEMORIAL SINATRA"

13 agosto CONCERTO DEI RIGHEIRA

14 agosto CONCERTO DEI dARI 15 agosto CONCERTO LELIO LUTTAZZI E FESTA DI UNA NOTTE DI MEZZA ESTATE

CON OVERFUNK AND FRIENDS (*)

Piazza Hortis

5 agosto CONCERTO STATI ALTERNATI SERATA DI CINEMA "L'OLIO DI LORENZO" E DIBATTITO

SPETTACOLO DELLA NUOVA COMPAGNIA DI PROSA "ATMOSFERE D'AVANSPETTACOLO"

SPETTACOLO DI PROSA DI PROPOSTE TEATRALI "A PIEDI NUDI NEL PARCO" 10 agosto SPETTACOLO DELLA NUOVA COMPAGNIA DI PROSA "OPERETTA OPERETTA" 14 agosto SPETTACOLO DI PROSA DEL TEATRO INCONTRO "SARTO PER SIGNORA"

Stabilimento Balneane Ausonia 5 agosto, 5 settembre JUMP SERATE DANZANTI, MUSICA HOUSE

13 agosto CONCERTO DEI GAMERISTI TRIESTINI "SULLE ALI DELL'OPERETTA"



RESTERNISMAZZ

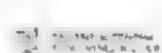
www.serestatetrieste.it

INIZIO SPETTACOLI ORE 21.00

Fore de San Giusto













Due immagini de peschereccio quasicompletamente sommerso come si è presentato ai primi soccornitori (Fotoservizio d Mass mo Silvano)





I sommozzaton dei vigili del fuoco mentre attrezzano in acqua il peschereccio per poterio poi soilevare con la gru e portario fuon da l'acqua



NAUFRAGIO NOTTURNO NEL PORTICCIOLO

di TIZIANA CARPINELLI

SISTIANA L'Animale e colato a picco L'Anima-le, un ex peschereccio di 10 tonnellate di stazza e 13,5 metri di scafo, è stato inghiottito leri dal-le acque poco profonde del porticciolo di Sistia-na. L'affondamento, verificatosi presumibilmente tra l'1 e le 5.40 del mattino, e avvenuto mentre l'imbarcazione da tre anni riconvertita in unita mobile - st trovava ormeggiata nella rada, proprio davanti all'ingresso di Castelreggio, in un punto dove il fondale dista appena tre metri dalla superficie marina, Nessuna persona era a bordo dell'Animale al momento dell'incidente, né vi sono testimoni dell'accaduto. Ma sul fatto la Capitaneria di porto di Trieste ha avviato le indagini, disponendo Il sequestro preventivo della barca per accertare le eventuali responsabilità dolose o col-

Ad aggravare il quadro. l'avvenuto sversamento di sostanze idrocarbure in acqua, determinato dall'inábissamento dell'ex lampara la fuoriuscita di liquidi - con tutta probabilità gasolio ma le analisi sono al momento affidate agli esperti dell'Arpa - ha richiesto l'intervento di una ditta antinguinamento specializzata, la Crismani di Trieste, per le necessarie operazioni di bonilica. A far naufragare l'Animale, un'imbarcazione piuttosto datata, potrebbe essere stato un cedimento strutturale, l'élevata temperatura di questi giorní potrebbe infatti aver dilatato il legno dello scafo, originando delle fessure attraverso cui agevolare la penetrazione dell'acqua. Certo è che l'affondamento si è verificato in tempi relativamente brevi: l'uitimo avvistamento a galla dell'ex peschereccio risale, a detta di un pescatore della baia, all'1, mentre l'allarme è scattato alle

pose dell'affondamento

Ovvero quando Michele Franchetto, pescatore e miticoltore della "Mari- tori Grado.

Peschereccio affonda a Sistiana

È colato a picco in poco tempo: c'è il dolo tra le cause possibili

no", ha segnalato l'incidente. Al vaglio della Capitaneria, tra le varie ipotesi, c'è anche la pista dolosa qualcuno potrebbe aver sabotato l'Animale Gia a una prima ricognizione subacquea, il nucleo sommozzatori dei Vigili del fuoco - coordinato dal caposquadra Alessandro Abbrescia e intervenuto sul posto con i colleghi del comando di Trieste, guidati dal capo squadra Giuseppe Caghano - aveva individuato due fori di 15 centimetri di diametro sul lato di dritta della chiglia, sotto la linea di galleggiamento dell'imbarcazione

Saranno tuttavia i periti, cui sono affidati dalla Capitaneria gli accertamenti, a stabilire se tali fori sono stati causati dall'erosione dello scafo per opera di agenti naturali o da colpi deliberatamente assestati. I Vigili del fuoco, supportati anche dal gruppo nautico in motobarca, hanno provveduto quindi a imbracare l'Animale e a sollevario dal fondo attraverso l'ausilio di un paio di palloni da solievamento. A spuntare dall'acqua, per prima, è stata la cabina, por la bilancia della pesa e quindi la cerata gialla appesa a una porta dell'imbarcazione. Poi, con una gru da 30 metri, l'ex peschereccio è stato portato in secca sull'antistante banchina, per disposi-zione della Capitaneria. A vigilare sulle delicate operazioni due pattuglie dei carabimieri della compagnia di Aurisina. Negli ultimi tre anni, l'Animale, registrato a nome di Carla Casamenti, residente a Trieste, veniva impiegato come magazzino attrezzi per la miticoltura dai fratelli Mattesich della cooperativa pesca-

Faceva la barca di supporto per i mitilicoltori della baia

stretti a spostario sulla banchina antistante Castelreggio, lato fronte chioschi. Ma altri pescatori, stando

ad alcune testimonianze, non avevano gradito la presenza dell'Animale, che era quindi finito nel punto dove ieri è affondato. Potrebbe forse esserci qualche screzio all'origine dell'affondamento? Mauro Mattestch, che solitamente affiancava con lo spring la sua Emanuela all'Animale, lo esclude: «Sono più propenso a credere che, col calore, il legno della chiglia abbia ceduto, determinando delle fessure attraverso le quali l'acqua è penetrata. Per poco ho rischiato che anche la mia imbarcazione, l'Emanuela, finisse a picco: quando mi sono accorto che l'ex peschereccio stava affondando ho fatto appena in tempo a ta gliare le cime... il mio scafo già pendeva verso l'acqua». C'è però chi dice che la chiglia dell'Aninale fosse ben verniciata e che le pompe, ogni due settimane, tirassero su appena 50 litri di acqua: segno che non vi erano perdite significative dallo scafo. Il danno, dato dall'inabissamento, è comunque ingente. «E una disgrazia-, conclude Mattesich L'ultimo danneggiamento di un'imbarcazione, avvenuto nel Comune di Duino, aveva coinvolto il motope-



Una fase del recupero

schereccio «Ciancio» di proprietà di Enrico Chiatti, il quale aveva dichiarato di essere stato minacciato da Diego Deste, principale accusatore nel caso Lorito. L'episodio, che però non si collega in alcun modo con l'affondamento di ieri, aveva registrato il rogo dell'imbarcazione, (ti.ca.)

TEMONO CHE L'INDAGINE LO BLOCCHI A LUNGO SUL MOLO

E i pescatori protestano: via quel rudere



SISTIANA Da tre anni

l'ex peschereccio Animale,

veniva usato come barca da

traffico, per il supporto del-

l'attività di miticoltura. In

pratica fungeva da magazzi-

no per lo stoccaggio barth e

il deposito dell'attrezzatura

ittica. Non navigava piu, al-

meno non per andare a pe-

sca. Fino a poco tempo pri-

ma si trovava ormeggato do-

ve oggi sosta la motovedetta

della Guardia costiera della

Capitaneria di Porto di Trie-

ste, che ha da poco maugu-

rato il servizio a Sistiana. E

proprio a causa di questa si-

tuazione i fratelli Mauro e

Stefano Mattesich, che ave-

vano fino a ieri in uso l'im-

barcazione, registrata però

a nome di Carla Casamenti

(dato riferito dalla Capitane-

ria, ndr), si sono visti co-

SISTIANA «Ci sono le telecamere, andiamo a vedere cosa è successo reri notte". Questo l'invito di Paolo De Carli, presidente del Consorzio piccola pesca di Sistiana, il sta, teri, è stato per l'ap-

quale non ha digerito affatto la decisione di mettere in secca l'Animale sulla porzione del molo operativo antistante l'ingresso di Castelreggio. Si tratta, infatti, di un'area intensamente trafficata dagli addetti al settore: «Il rischio – afferma d'altro canto anche il pescatore Michele Franchetto è che questo rudere resti qui per settimane e settimane il tempo necessario a concludere le ındağını E i disaği, pot, chi li paga? Sempre noi-A unirsi alla sua prote-

punto anche il presidente del Consorzio piccola pesca: «Si vuole trasformare la baia di Sistiana nel porticciolo di Grigna no, ma non va bene – dice De Carli - fino a poco tempo fa, sulla base di accordi stretti tra le parti, regnava l'armonia. Poi, col trasferimento della motovedetta della Capitanema in baia, gli equilibri sono saltati, creando dei disagi-

Ma su questo punto, la Capitaneria di porto è categorica: «L'imbarcazione, tirata in secca dai vigili del fuoco, è stata trasportata a pelo d'acqua mento». (t.c.)

in un punto della scaletta di alaggio che non intralcia nella maniera piu assoluta le altre attività», dichiara il comandante Matteo Ortensio, che in mattinata ha inoltrato una lettera al titolare dell'imbarcazione con l'intimazione a eliminare il danno causato dallo sversamento. «Ho disposto il sequestro preventivo del mezzo – conclude per accertare le responsabilità, senz'altro colpose, del fatto. Al vaglio anche l'ipotesi dolosa: spetta ai periti ricostruire la dinamica dell'affonda-

IN BREVE

DOMANI ALLA TURISMO FVG Eventi a Duino Aurisina

DUINO AURISINA Si svolge domani a Trieste, nella sede della Turismo Fvg, il consueto appuntamento mensile nel corso del quale il comune di Dumo Aurisma presenta le manifestazioni turistiche e ricreative del territorio, organizzate dall'amministrazione e dalle numerose associazioni di Duino Aurisma

Il mese di agosto risulta essere il più ricco dell'anno in quanto ad eventi: si parte dalla ex tempore di pittura a San Giovanni di Duino, che terrà banco fino al 16 agosto, per passare lungo il festival di musica cortese, in programma il 7 agosto in castello a Duino. L'evento più atteso è senza dubbio quello in programma dal 12 al 16 agosto, in occasione del patrono di Duino Aurisina, San Rocco: la festa di piazza si terrà ad Aurisina, in piazza, e sarà dedicata all enogastronomia tipica. Tornano questanno una serie di eventi già rodati "Nei suoni dei luoghi (17 agosto) Dal Golfo al Carso (il 19, il 22 e il 26 agosto) e lo spettacolo di luci e suoni "La rocca degli usignoli", che per tutto il mese si svolge visibile dal mare, all altezza della dama bianca Agli eventi in cartellone si aggrunge la tappa a Dumo Aurisina del postale a cavalli, svoltasi lo scorso primo agosto: una rievocazione che, in particolare all'interno delle mura del Castello di Dumo ha riscosso molto successo anche tra i turisti

DOMANDE ENTRO IL 14 AGOSTO Nonni vigili a Muggia

MUGGIA Bisogna muoversi per tempo per fare, nel prossimo anno scolastico, i nonni vigili davanti alle scuole. Il Comune ha infatti comunicato che i cittadini aventi i requisiti previsti possono presentare domanda per la prestazione del servizio di vigilanza davanti alle scuole del territorio comunale all'Ufficio Protocollo del Comune entro le 12 del 14 agosto prossimo. Dovranno essere utilizzati, pena linvalidazione della domanda, gli appositi moduli reperibili al Corpo di Polizia Municipale muggesano che ha sede in via Roma

Possono presentare domanda i cittadıni che non svolgono altra attıvita lavorativa (pensionati o disoccupati) e che abbiano compiuto i 50 anni e non superino i 70 alla data del 14

L'ASSESSORE REPLICA ALLA PROPOSTA DI RIUSO DI VASCOTTO (FI)

Tarlao: un Museo per il Carnevale di Muggia

«Distributori inadatti, meglio adoperarli come punto informativo per i turisti di passaggio»

MUGGIA Una sede museale per il Carnevale di Muggia. E' il progetto attorno al quale sta lavorando l'amministrazione comunale muggesana e che e stato annunciato dall assessore comunale alla Cultura e Promozione della Città con delega al Carnevale, Roberta Tarlao, in risposta alla proposta del consigliere provinciale Mario Vascotto, ex presidente del sodalizio, di adibire a sede dell'Associazione delle Compagnie del Carnevale uno dei due distributori di dismessi carburante Per la realizzazione di tale progetto però - precisa l'assessore - la sede del distributore non sarebbe sicuramente adat-

La sede degli ex distributori «sarebbe ideale in



vece ad ospitare un ufficio turistico». «Non condivido invece - prosegue la Tarlao - nè i toni autoreferenziali, ne lutilizzo che Vascotto propone per il contributo che la Regio-

ne eroga all associazione. Innanzitutto penso che i 100mila euro vengano assegnati al Carnevale di Muggia non perchè Vascotto era presidente, ma perché è uno dei più anti-

chi della regione ed è attrattivo anche dal punto di vista turistico. Quanto all utilizzo di parte di questi fondi invece penso che siano sufficienti a finanziare la costruzione dei carri e la regia del Carnevale delle singole Compagnie, nonché le manifestazioni correlate e non per mantenere una sede di rappresentanza e di immagine del Carnevale. Mi preme rassicurare Vascotto sul fatto che l'assessorato stia già valutando un progetto per rendere fruibile uno dei due distributori come sede dell' ufficio turistico, che nel mese di agosto è spostato sotto i portici del Munici pio in Piazza Marconi per renderlo ancora più visi bile ai turisti. La sede degli ex distributori sarebbe ideale in quanto all ingresso di Muggia e quindi

molto visibile e facilmente accessibile grazie an-che alla possibilità di isti-tuire dei parcheggi per una sosta temporanea».

«Potrebbe essere un

idea – continua la Tarlao - affiancare all'ufficio turistico la condivisione da parte dell'Associazione delle Compagnie del Carnevale, come già avviene nella sede di via Roma grazie a un accordo stipulato con l'amministrazione nel 2006 che prevede l'assistenza turistica dal lunedì al venerdi dalle 8 30 alle 12 30. Sarebbe molto difficile per l'asso-ciazione, dal punto di vi sta economico e logistico garantire oltre all'apertura infrasettimanale mattutina anche quella dei fine settimana o nelle festività. Inoltre penso che l'operato della segreteria del Carnevale sia per lo più amministrativa che di front office. Non capisco poi il riferimento di Vascotto a eventuali fi nanziamenti da parte di altri enti, imprenditori e politici che erano stati promessi e mai arrivati all'associazione». (g t.)

ASSICURAZIONI DELL'ASSESSORE

Humar: lavori fatti al 30 per cento per la riqualificazione di Aurisina

AURISINA «Nonostante qualche imprevisto i lavori di riqualificazione urbana di Aurisina stanno procedendo come previsto e tra pochi giorni i cantieri coinvolgeranno gran parte della frazione». Lassessore ai Lavori pubblici di Dumo Aurisina Andrea Humar commenta così i lavori che stanno comvolgendo la frazione del comune triestino. Attualmente le opere completate corrispondono a circa il 30% dell'intervento complessivo: e dopo ferragosto i lavori si amplieranno poiché partiranno contemporaneamente i tre lotti previsti. «Per ora è stato completato il primo stato di avanzamento dei lavori -spiega Humar- con la realizzazione della rete fognaria riser-



Andrea Humar

vata alle acque bianche nel tratto posto tra la strada provinciale 1 ed il ponte dell'autostrada».

Un'area definita critica a causa dei frequenti allagamenti che caratterizzano la zona con pesanti ripercussioni per pedoni e automobili. I la

settimane scorse dei rallentamenti a causa di alcuni cavidotti esistenti non segnalati, ma le tempistiche ed i costi del progetto non dovrebbero subire variazioni. Anzi. E' stata infatti confermata una variante del progetto di circa 300 mila euro, una cifra che l'amministrazione comunale di Duino Aurisina dovrà ora vedere come gestire Entro ottobre infatti la giunta dovrà decidere come impiegare il denaro, risultato del ribasso d asta emerso al termine dell'affidamento dei lavori. Due le ipotesi, come conferma Humar: «I 300 mila euro verranno utilizzati o per rimettere a posto Aurisina centro e la sua piazzetta, oppure verranno reinvestiti per Aurisina stazione». (rt)

vori hanno avuto nelle

DOMANI LA MANIFESTAZIONE CONFARTIGIANATO Notte "glam" in piazza Unità

con le ultime tendenze moda mare e acconciature

Intimo, abbigliamento giovane, abiti da sposa e un set fotografico per immortalare modelle e ospiti

Acconciature e moda andranno ancora una volta a braccetto, domani sera, in piazza dell'Unita d'Italia. Organizzata dalla Confartigianato di Trieste, nell'ambito di "Serestate", serie di manifestazioni volute dal Comune per allietare l'estate dei triestini e dei turisti, la serata vedrà alternarsi. sulla passerella alzata nel centro della piazza. modelle e indossatori che presenteranno le ultime creazioni degli acconciatori locali e di alcune grandi case di moda

Presentata da Zita Fusco e Giulia Grilli, per la regia di Maurizio Campos e Andrea Bugginl, la manifestazione, Intitolata "A summer glam night" e allestita con il sostegno dell'assessorato allo Sviluppo economico e al Turismo, in collaborazione con l'associazione "All in project", prenderà il via alle 21

Saranno presentati al pubblico I più recenti prodotti di case che operano nel settore dell'intimo e della moda mare e giovane, una selezione

L'accoglienza agli stra-

nieri nell'Antica Grecia

e scene di ordinaria real-

tà. "L'ospite - e se un dio

delle ultime tendenze nel comparto della moda per future spose. In questo contesto, i parrucchieri del gruppo Acconciatori della Confartigianato triestina, di cui è presidente Marisa Miccoli, daranno prova della loro bravura, cambiando al volo le pettinature delle modelle chiamate in passerelia fra un'uscita e l'altra

Ad arricchire il pro-

gramma della serata sotto le stelle, ci saranno esibizioni di tango e flamenco, grazie alla partecipazione dell'Ester Mauro studios e dell'Associazione Vianto flamenco. Di particolare rilievo anche la presenza dei fotografi della Confartigianato triestina che, per l'occasione, allestiranno un set fotografico per ritrarre le modelle e i vari ospiti della serata. In tutto, le modelle, che presenteranno acconciature e capi d'abbigliamento e fanno parte dell'agenzia Exit models, saranno una quarantina, provementi da tutta Italia e dall'estero. Paola Gaggi, presidente della "All in

project" e membro del gruppo "Giovani imprenditori" della Confcommercio, in sede di presentazione dell'evento ha detto che «"con l'organizzazione di questa serata, abbiamo dimostrato ancora una volta che, a Trieste, se si vuole si può, sfatando così un vecchio e superato mito. Siamo molto felici – ha aggiunto - di poter offrire al pubblico alcune anticipazioni sulla moda del prossi-

mo anno» Marisa Miccoli ha evidenziato «il grande impegno e la professionalita che servono per poter mettere in piedi un appuntamento così importante e articolato». L'assessore comunale Paolo Rovis ha ricordato che •questa serata si inserisce nella serie di eventi racchiusi sotto l'egida di "Serestate", voluta dall'amministrazione per garantire ai tanti triestini che trascorrono le vacanze în cittă e ai turisti di passaggio un calendario di appuntamenti di qualita, in grado di soddisfare le esigenze più varie -Ugo Şalvini



Lo spettacolo di moda e acconciatura dell'anno scorso, dedicato ai mitici anni Sessanta.

SABATO LO SHOW CON CREA E MERKÚ Si fa avanspettacolo in piazza Hortis



Le nostre email:

040.37.33.290

agenda@ilpiccolo.it sononato@ilpiccolo.it gliaddii@ilpiccolo.it

segnalazion@ilpiccolo.it

I nostri fax: 040 37 33 209

Marcello Crea e Francesca Bergamasco

za Hortis alle 21, per Serestate, ritorna il gran mondano e quel pizzico divertimento con "Atmosfere d'avanspettacolo"

a cura di Marcello Crea. Lo spettacolo, prodotto dalla Nuova Compagnia di Prosa, si ispira alla formula più classica dell'arte vama, quella nata nei primi '900 poi continuata con l'avvento dei café chantant, fino a concludersi con gli ultimi fasti dell'avanspettacolo del dopoguerra

In scena un imprevedibile gioco teatrale che propone alcuni numeri classici di petroliniana memoria inframezzati dai personaggi attuali di oggi (alcuni di questi nati e rappresentati da Crea, in diverse occasioni, allo Zelig di Milano).

Il tutto si snoda in un dialogo quasi continuo e improvvisato con il pubblico. Lo spettacolo, spa-

Sabato 8 agosto in piaz- ziando tra antico e nuovo, mantiene quel tocco di raffinata trasgressione che hanno sempre rappresentato le regole vincenti dell'avanspettacolo d'autore. Sul palcoscenico si alternano esibizioni comiche e sonore, travestimenti, inutazioni, gags, e numeri del repertorio cabarettistico rivisitati sul filo dell'improvvisazione e della fantasia più paradossale

> Per l'occasione un cast di artisti già collaudati: il capocomico Marcello Crea, il comico fantasista e imitatore Andro Merkú, il pianista, figlio d'arte. Livio Cecchelin, la cantante Francesca Bergamasco, la soubrette Karolina Cernic, le ballerine Lavinja Skerlavaj e Yasmin Anuby e infine l'ospite d'onore rigorosamente a sorpresa

tempo anche grazie ad

un laboratorio di teatro

per stranieri tenuto allo

Ial nell'aprile 2008 e gra-

zie al quale è stato possi-

bile il primo debutto ve-

ro e proprio. Regia e

drammaturgia sono fir-

mate da Barbara Sinic-

co, le musiche di An-

drea Medeot, tra gli in-

terpreti Chiara Minca,

Massimo Serli, Elke Bu-

rul, Graziella Savastano,

Lorenzo Zuffi, Irina Mol-

AGOSTO IL SANTO San Glovanni IL GIORNO

è il 216' giorno dell'anno, ne restano ancora 149

IL SOLE

Sorge alle 5.52 e tramonta alle 20.29 LA LUNA

Si feva alle 19 45 e caia aile 4.01

 IL PROVERBIO Offesa vecchia brucia di più



IL PICCOLO

It Ministero della difesa ha comunicato al Presidente dei Con-

sorzio per l'aeroporto giuliano, ing. Bartoli, che non può essere accordato il corridoio aereo attraverso la Val Canale e il Cana, del Fer-

 Con un affluenza senza precedenti, agosto ha portato in città l'invasione dei turisti stranieri, di cui quattordicimila sono giunti sabato e domenica.

 Sul problema delle Mensa comunali, l'Associazione commercianti al dettaglio chiede ora, fra l'attro, la cessazione di campagne pubblicitane per tunsti e l'abolizione di quella funzionante in piazza Libertà. Sull'area dell'ospedale Maggiore verso via Gatte-

ri, sono in corso i lavori di scavo è fondazione della nuova scuora professionale per infermiere, con annesso alloggio per le suore religiose.

 Circa l'assenza di agenti in centro durante la notte, un lettore ncorda come nella frequentata via Carducci dei teppisti hanno strappato, con tutta tranquillità, le larghe di tre professionisti proprio nottetempo

■ DAL 3 ALL'8 AGOSTO 2009

Normale orano di apertura delle farmacie: 8.30-13 e. 16-19 30

Aperte anche daile 13 alle 16: via Roma 16 angolo via Rossini. 414304 via Stock, 9 274998 lungomare Venezia, 3 - Muggia 200121 (solo per chiamata telefonica con nosita urgente) Aperte anche dalle 19 30 alie 20.30 via Roma. 16 - angolo via Rossini. via Stock, 9 olazza Ganbaldi, 5

200121 Аьпаль (solo per chiamata terefonica con ricetta urgente). in servizio notturno dalle 20 30 alle 8 30:

lungomare Venezia, 3 - Muggia

piazza Ganbaldi, 5 Per la consegna a domicilio dei medicina i, solo

ncetta urgente, telefonare al numero 040/350505 Televita

www.farmacistitneste.it Dati forniti dall'ordina dei Farmaciati della Provincia di Trieste

Radiotaxi	040307730
Taxi Alabarda	040390039
Faxi - Aeroporto www.taxiaeroportofvg.ii	0481778000
Veroporto - Informazioni	0481773224
errovie - Numero verde	892021
0110110 - 11011010 10100	DOE

ARIA CHE RESPIRIAMO

waten di biossido di azoto (NOz) "ig/m Valore imite per la protezione della saiute umana. µg/m² 240 media orana (da non superare più di 18 volte neil'anno) Soglia di allarme µg/m² 400 media praria (da non superare plu dì 3 volte consecutive)

Piazza Libertà	hã/m ₁	204
/ia Carpineto	h8\w ₁	64,4
/ia Svevo	µg/m³	4,5

Valori della frazione PM № delle potveri sottili µg/m:

Piazza Libertá	hã/m,	23
Via Carpineto	hā/m³	22
Via Svevo	hã/m _i	31

Valon di OZONO (O₃) μg/m² (concentrazioni orana). Concentrazione craria di «Informazione» 180 µg/m-Concentrazione oraria di «allarme» 240 µg/m²

- MXXA	LIDeni			µg/m²		115
		7 7 174	1 14	1000	11111	117 1 1 1
Vionte	San P	antaleo	ne	hā/w;		137

«Ospiti» della Fabbrica delle Bucce

Al teatrino di S. Giovanni una pièce per riflettere sulla condizione di straniero

fosse dall'Olimpo sceso" è uno spettacolo di pro-Scene di ordinaria folsa de "La fabbrica delle lia dunque, ma anche ri-Bucce" in cui si riflettechiami all'antico: sul re la condizione dello palco appare Ulisse, il strantero e il suo incontro con l'"altro". L'altro viaggiatore di tutti i temsiamo noi, sono gli attegpi, accolto con amore giamenti messi in camquasi fosse una divinità po quando ei approceiatravestita da straniero. mo a chi non viene dal Questo infatti potrebbe nostro Paese o dalla rascelarsi sotto l'aspetto sicurante parentesi del trasandato di qualche mondo occidentale. Ecvucumprà, dietro lo co allora alternarsi alla sguardo sfuggente di curiosità e alla paura, la una badante, dietro la figura del razzista, quelmaschera che ciascuno lo che lamenta la mansi porta ben stretta. «Il canza di lavoro perché tema dell'incontro è cenlui, l'ospite, altro non fa trale - spiega la regista che rubare occupazione. Barbara Sinicco – e da oppure il buonista, ignoquesto nucleo partono rante e disinformato, tre linee: Ulisse, la quoche supportato dai luotidianità e quella infine ghi comuni e dalle false che lega tutte quante, credenze, prende a moruna leggenda popolare si un mango passandolo bosniaca, che racconta per bonsal, e si rallegra del sapore zuccherino la storia d'amore tra un



Una scena da "L'ospite", cui partecipano anche attori stranien

turco musulmano ed una croata cattolica. Il testo rappresenta la summa det progetti interculturali e d'attualita realizzati negli ultimi quattro anni come associazione (La Fabbrica delle Bucce, ndr) e come insegnante». Alla fine l'incontro tanto atteso non avviene ma la riflessione, partendo dalla consapevolezza dell'est stenza di pregiudizio che tocca entrambe le parti, presuppone la capacità e la volontà nel superarlo, realizzando quindi una vera e propria unione. Lo spettacolo, presentato in anteprima al festival "Caravanserragli - Suoni del Mediterraneo" a Trieste nel 2007, è maturato nel

chanova, Said Awil. Mazlum Atac. Svietlana Basova, Caecilia Sukowati. Lo spettacolo si inserisce nell'ambito della rassegna "Si accendono le luci...", organizzata dalla Provincia di Trieste nella sede del Teatrino di San Giovanni che comprende una serie di spettacoli gratuiti e pensati per l'intera cittadinanza, dai bambini, ai giovani e agli adulti, messi in scena da luglio

a novembre.

Linda Dorigo

GIOVEDÍ UN'ALTRA SELEZIONE, MENTRE SARAH FERLETTI PASSA IL TURNO COME "MODELLA OGGI"

A Grignano passerella sotto le stelle per le aspiranti "Belle d'Italia"

Seconda selezione regionale del 28° concorso nazionale "La Bella d'Italia" giovedì al "Principe di Metternich" di Grignano. Si tratta di una manifestazione attitudinale di moda e bellezza. finalizzata a proporre nuovi personaggi femminili per il mondo dell'eleganza, dello spettacolo e della televisione. Liniziativa. per le fasi in Friuli Venezia Giulia, è realizzata dall'organizzazione che fa capo Fulvio Ma rion, anche presentatore delle serate. La prima selezione regionale è stata caratterizzata da un notevole successo e ha visto la partecipazione di una quindici-

na di candidate. Marina Pugliese, bionda e slanciata studentessa diciassettenne, è stata la prima a conquistare la qualificazione alle finali nazionali

"La Bella d'Italia" annualmente propone centinaia di serate in tutta la penisola e rappresenta una concreta opportunità promozionale per le candidate che intendono avviarsi alle varie professioni del settore artistico. Le iscrizioni sono gratuite: è di sponibile 338.6722086. La serata iniziera

nich" ospiterà il 20 agosto anche

la terza e ultima selezione. Le

alle 21.30. Il "Principe di Metter-



Tonicissime e abbronzatissime le aspiranti a una delle fasce di beliezza estive

tre candidate vincitrici parteci peranno direttamente alle Finali nazionali

Intanto, in attesa della "Bella d'Italia", la studentessa triestina Sarah Ferletti, di 18 annı, ha intanto vinto la selezione provinciale del 25° concorso nazionale "Modella oggi", svoltası al caffe Stella Polare. Sono state dieci le candidate: la vincitrice è bruna ed è alta un metro e settanta, le piace leggere e si dedica alla pallavolo e al calcio femminile le sue aspirazioni sono di diventare modella o attrice. Ma la sua ambizione maggiore sarebbe di poter diventare medico pedia tra. Le altre premiate sono state s.)

le studentesse Greta De Bernardi, sedicenne con la passione per la musica, Bhoomika Valerio, diciottenne aspirante fotomodella e l'universitaria ventunenne Pamela Mosca, con la pas sione per la pittura e la fotografia. La serata è stata realizzata dall'organizzazione di Fulvio Marion. Sarah parteciperà alle finali nazionali in programma a settembre a Roma, dove si incontreranno le 60 finaliste. La seconda delle due selezioni si terrà il 25 agosto a Porto San Rocco a Muggia

Le interessate possono chiamare il numero 338.6722086. (u

ISTRUZIONI AI LETTORI

I comunicati devono arrivare in redazione via fax (040 3733209 e 040 3733290) a meno tre giorni prima della pubblicazione

Devono essere battuti a macchina, firmati e avere un recapito telefontco (fisso o certulare)

Non si garantisce la pubblicazione dei comunicati lunghi

Gigi e la carica dei sosia

GIOVEDI NOTTE DEGLI OSCAR A CAORLE

Giovedì 6 agosto avrà luo-go a Caorle la prima notte de-L'idea della serata è nata dalla collaborazione di Gigi gli Oscar dei sosia prove-nienti da tutta l'Italia. À rice-Nardini con il suo amico di Caorle, il sosia di Vasco Rosvere il meritato riconosci mento per il suo operato in quasi trent'anni passati a promuovere iniziative a favo re dei sosia, ci sarà Gigi Nar-dini sosia di Luciano Pava rotti - il noto apicoltore che alterna la cura al suo prezio-so prodotto con spettacoli e apparizioni televisive e uno dei pochi sosia che ha conosciuto e collaborato con

il suo "originale"

si, al secolo Carlo Trevisan, mentre la regia della serata è di Miranda-Liz Taylor Sul tappeto rosso sfileranno per poi esibirsi sul palco cantanti e attori internazionali tutti rigorosamente cloni, Iniziativa che gli organizzatori sperano possa essere

ospitata ogni anno in una di-

versa citta



Pavarotti, Liz, ma ci sono anche Armani e Vasco Rossi

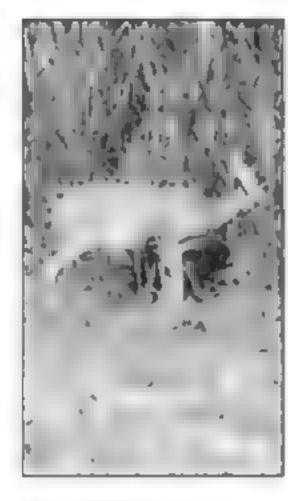
IL PICCOLO MARTEDÌ 4 AGOSTO 2009

IL VADEMECUM DEL CORPO FORESTALE REGIONALE

Cuccioli selvatici: non prenderli in braccio o nutrirli

In questo periodo dell'anno può capitare abbastanza facilmente, soprattutto in zone boscose poco frequentate, di incontrare esemplari di cuccioli di capriolo, volpe o altri animali selvatici, che appaiono non ancora svezzati, apparente-mente abbandonati e in difficoltà. Piuttosto spesso è capitato che cittadini si siano presentati agli uffici del Corpo forestale regionale portando con sé, in contenitori di varie misure o peggio ancora in braccio, questi esemplari, raccolti nel corso di passeggiate all'aria aperta, e nutriti Va sottolineato che tale comportamento però,

seppure in perfetta buo-na fede, può essere scorretto o addirittura noci vo: è abitudine della madre, infatti, per provvedere al proprio sostentamento, lasciare momentaneamente il cucciolo in luogo appartato in quanto non è in grado di seguirla ed eventualmente sfuggire eventuali aggressori Leuccioli selvafici infatti nascono senza odore e, nel caso del capriolo, con macchie bianche sul pelo che aiutano la mimetizzazione nella vegetazione: se ci avvici niamo all'animale, rischiamo di lasciare, nell'erba alta, una comoda traccia per i predatori, come la volpe ad esem-



Un capriolo cerca riparo

Il personale del corpo forestale regionale, in questi casi, racomanda innanzitutto di non avvicinarsi al cucciolo, anzidi allontanarsi lentamente, assolutamente senza toccarlo, anche se rimane a terra e sembra privo di sensi: la madre non riconosce il proprio figlio qualora porti traccia di odore umano e lo abbandona. Solamente in caso di evidente ferita, sorvegliare a debita distanza e chiedere l'intervento della Forestale o della Vigiittico-venatoria provinciale; se poi è necessario intervenire per motivi di emergenza, limitarsi alle manovre strettamente necessarie

e possibilmente coprire il muso dell'animale con un panno scuro affiche resti più calmo.

In ogni caso la Forestale raccomanda di non tentare di nutririo con somministrazione di latte vaccino che, anche se diluito, puo provocare seri disturbi; i Centri di recupero della fauna dispongono del latte idoneo. În caso di necessită, qualora non si sia in grado di contattare la più vicina stazione forestale o la polizia provinciale, rivolgersi alla sala operativa della Protezione civile regionale (numero verde 800-500-300) che provvedera a contattare il personale idoneo

Cuore di Trieste

ELARGIZIONI



 In memoria del caro Franco Paicic da tutti i suoi amici e amiche 205 pro Cro di Aviano

 In memoria di Augusto Fabris per il suo compleanno (4/8) da Licia Fabio, Marino, Roberto 20 pro Agmen - Evg o'o Burlo Garololo Tri-

- In memoria di Rosa Grassi nei XXIII anniv (4/8) dai figli Gianni, Elda 25 pro chiesa S. Teresa B.G. In memona di Aurelio Liggien

dalla moglie Minta e figli 20 pro Amici del cuore. - In memoria di Rino Sergi per 186 o compleanno (4/8) 20 pro

- In memoria dei can amici Simeone e Sofia Martinol (4/8) da Nerina e Giulio 50 pro Centro tumon dell'ospedale Maggiore

PERTUTTO AGOSTO

Musica e teatro a Muggia con il Carnevale estivo

naturalmente ristora-zione. Fino al 31 agosto le calli e le piazze di Muggia si riempiranno di musica, luci, suoni, colori e sapori in una caleidoscopica serie di eventi contenuti nelle ormai tradiziona-li rassegne "Muggia sot-to le stelle" e "Carnevale estivo 56esima edizione"

Ricchissimo anche quest'anno il calendario di proposte di cultura e divertimento, a ingresso libero, per residenti e turisti. Un'offerta particolarmente diversificata che va dall'arte al teatro all'operetta allo sport fino all'intrattenimento leggero, anche con

BOOTENISMO

Sorve Farm

a 2 km da Basovizza verse Pesek

GRIGUA de SERA

allabrace

VENERDI, SABATO e

DOMENICA dopo le 18.00

Tef. 040.226901

www.horsefarm.lt

pasticceria

torte, crostate,

semifreddi alla frutta,

gelatine di pura frutta,

torte al cioccolato.

dolci tipici

e l'immancabile

torta sacher di

Via Diaz 11 - 040 301530

DOMENICA MATTINA

anche a ferragosto

- · · piscine · · ·

www acquabenessere it

ROBOT PULITORI PER PISCINE

CENTRO ASSISTENZA

AUTORIZZATO

DOLPHIN

E MARINER

prodotti chimici

V. Verga, 16 - Trieste

Tel./Fax 040.574313

cell 348.2623496

APERTO 🕾

Mostre, sport, cine-ma, teatro e musica E per abbracciare pubblici diversi: spettacoli per famiglie in piazza e spazio a espressioni giovanili nel piazzale Alto Adriatico

Giovedì a Porto San Rocco, alle 21, il pro-gramma prevede il racconto in musica "Ma-chinista daghe oio", Ve-nerdi, alle 19, in riva de Amicis, spazio a Ti-ziano Trio, mentre alle 21 30, ai Giardini Europa, sara la volta del Franco Toro duo

All'interno del contenitore estivo ci sarà spazio anche per la rassegna Muggia Live in programma il da venerdi a domenica prossimi e il 14/15.16 agosto cne prevede concerti dal vivo nelle plazze e calli



ATIVITA **PRO SENECTUTE**

Il Centro D'urno «Com te M Crepaz» è aperto dalle 9 alle 19 con la possibilità di pranzare in compagnia. Sono attivi i servizi di parrucchiera e pedicure Elattivo il servizio di Biblioteca dalle 15 a e 18. Sono aperte le prenotazioni per la festa a Villesse. Il Servizio mensa sarà sospeso domenica 9 e domenica 16 agosto. Al «Ciub Primo Rovis» di via Ginnastica, 47 alle 16 30: Il Club rimane chiuso per turno di riposo. Per qualsiasi informazione potete rivolgervi ai nostri uffici di via Valdinvo 11, dal lunedì al venerdì dalle 10 alle 12 oppure telefonare allo 040-365110 (festivi esclusi).



 COMPAGNIA MANDRIO Sagra est va della Compagnia Mandrioi a Muggia, special tà di came e pesce, ottimi dolci, musica da ballo

con «Ceme & Jacobucci»

ASSOCIAZIONE **HYPERION**

Oggi da le 16 alie 18 nella sede di via Sononi, 29/C, i voiontari dell'Associazione Hyperion sono a disposizione per fornire informazioni è sostegno su problemi legati al consumo eccess vo di bealcoliche. 040-380977 e tutti i giorni è possibile chiarnare 347-5161468



AUGURI

SERA

 SERESTATE 2009 Oggi, al e 21, in piazza del-'Unità Punto Zelig: domani serata Confartigianato

ALCOLISTI ANONIMI

Oggi al gruppo Alcolisti Anonimi di via Pendice Scoolietto, 6 alle 19 30 si terrà una nunione. Se l'ascot vi crea problemi contattateci. Ci troverete ai seguenti numeri di 040-577388, telefono: 333-3665862, 334-3400231, 334-3961763. Gli incontri di gruppo sono giornalieri

MUSEI DI SERA

Oggi dalie 20 a le 24, al Museo Sartono, concerto «Quando la radio Canzoni dell'epoca d'oro della radio», voce di Concezio Leonzi, coro e orchestra Natissa di Aquileia diretto da Luca Bonutti. Visite guidate dalle

ROTARY INSIEME

I soci del Rotary Club di Trieste. Trieste Nord e Muggia si riuniranno questa sera in una conviv a e interclub alle 20 al Savoia Excelsior assieme ai familiari e ospiti. Il presidente del R.C. ospitante Giorgio Drabeni ricorderà i prossimi impegni comuni rotariani con particolare riferimento al service «Handicamp estivo di Ancarano»



A S D. CHIARBOLA

CALCIO SAGRA ESTIVA Sagra estiva organizzata dala Asd Chiarbola Calcio al campo sportivo di via Umago 5 fino al 9 agosto. Ci saranno i chioschi enogastronomici aperti dalie 18 fino aile 23, e per tutte le serate musica dal vivo con van gruppi musicali: domani e giovedi suonerà il complesso «Old stars»; oggi il complesso «Samuel», il 7 agosto il complesso «Eufona»; l'8 e 9 agosto suoneranno «Gli Assi»

ONAY IN FERIE

L'Onay (Organizzazione nazionale assaggiaton di vino) Sezione provinciale di Trieste, desidera informare i propri soci e simpalizzanti, che attività di degustazione e di visita guidata in azienda per il mese di agosto, è sospesa. Ci rivediamo in settem-

 LUDOTECA GRATUITA l Comuni di (Duino Aunsina

Sgonico e Monrupino e la Coop. Soc. «L'Albero Azzurro» informano che la ludoteca gratuita allo spazio gioco «Poliicino» sarà aperta anche durante tutto il penodo estivo nei pomenggi di mercoledi e venerdi dalle 16 alle La ludoteca è rivolta a: bambini da 1 ai 6 anni. I laboratori previsti per le seguenti settimane sono: il 5 e il 12 agosto: «I colori dell'acqua» «Stone incantate»: il 7 e il 21 agosto: «L'Alchimista giochi d'acqua», «Segnati di umetto», laboratorio di fumetto. Per informazioni rivolgersi allo Spazio gioco al n el 040-299099 da lunedì al sabato dalle 8 al e 13

MOVIMENTO

ARTE INTUITIVA II M A I, ha bandito il Concorso nazionale letterano di poesia e prosa «Evanescenze fantastiche» VIII Edizione La scadenza è fissata al 31 luglio. Informazioni relative al regolamento possono essere richieste alla direzione artistica: 3397087789 e/o alla segreteria, 3403814682 Gli elaborati possono essere inviati per posta alla Segretena del Mai, sig.a Enka Lesjak, santa Muggia Vecchia n. 5/B 34015, Muggia (Ts) o consegnati a mano alla sede deil Avi, via Lorenzetti, 60

MOSTRA INTRECCI

L'Associazione culturale «artesette» comunica che sono aperte le iscrizioni, alla mostra collettiva di pittura, scultura, grafica e fotografia intitolata «Intrecci». L'iscnzione, entro e non oltre il 24 agosto fino a un massimo di 50 artisti partecipanti. L'inaugurazione si terrà venerdi 28 agosto alle 18 30 e la rassegna proseguirà fino al venerdi 11 settembre compreso Per il modulo di iscrizione e per info dettagliate si prega di contattare direttamente *artesette* via Rossetti 7/1 as numeri tel 040-631355. 3924833129-3496803724 o e-mail artesette 2007@libe-

 SPORTELLI CONFCONSUMATORI

Per tutto il mese di agosto, presegue, seppure a nimo ndotto, l'attività in difesa dei consumatori. Come al solito, un membro della Confconsumatori sarà a disposizione del pubblico ogni martedì è mercoledi dalle 19 alle 20 30; ogni venerdi e sabato dalle 10 alle 12 in Campo San Giacomo, 10 nella sede provinciale del Mcl. Inoltre. un legale sarà a disposizione ogni martedì e mercoledì. sera e ogni venerdi mattina Sabato mattina l'attività di sportello è dedicata a problematche relative alla casa e/o al condominio (sfratti ecc.). Invece, lo sportello per i consumatori aperto nelle sedi di due importanti istituti di credito cittadini, rimane chiuso in agosto



Aperti per Ferie agriturismo -

Ass. de Bantield.

PESCHERIA # C Comb . 2 c + 34 .43 Thester e. Fa . 040 305830

- - oreficerie ----

Lo Scrigno Piazzo Cavana, 1 - TRIESTE Tel. 040 303350

ACQUISTA ORO ARGENTO - PREZIDSI DIAMANTI

GIOIELLI VECCHI BIGIOTTERIA in QUANTITÀ **OROLOGI DA POLSO ANCHE GUASTI** COLLEZIONI di MONETE e MEDAGLIE OGGETTI D'EPOCA

VALUTAZIONI GRATUITE ANCHE A DOMICILIO

DIPINTI...

ORO ACQUISTO AL MASSIMO PER CONTANTI Central

Corso Italia, 28 · PRIMO PIANO Ore: 8.30 -12.30

ACQUISTO ORO

strutture ricettive Asid rido Body

orana 730 - 1930 Vio Crispi, 41 TS - 040,3478352

- ristoranti -

Albergo Ristorante Križman hijo de enchaleto promar que emprimitativa en premio po-

bar

Bar Junior APERITIVO & STUZZICHINI TUTTO IL GIORNO

tabacch via Vergerio 1 TS - 040 390121

abbigliamento -

PINOCCHIO SALDI SALDI SALDI -50% SU TUTTA LA **COLLEZIONE ESTIVA** Via Combi, 20 Tel. 040 304955

officine

Autopiù di Massimo Sanzin officina autorizzata F LIAIT riparazioni di tutte le marche batterie, condizionatori Androna Campo Marzio, 3 - Tel. 040/302290

elettrodomestici



per dormire bene

CENTRO del MATERASSO di Gemma Gradara Petrucci SALDI SALDI SALDI

Materassi Reti a doghe Cuscini

Solve in - co Via Cereria, # Trieste Tel. 040 301075 (Autobus 24 e 39)

Per questa pubblicità telefonare alla A. Manzoni

arredamento -

040/6728311



SCONTI FINO AL 50% SU BIANCHERIA PER LA CASA E INTIMA **TELI MARE • ACCAPPATOI**

TRIESTE = via S. Spiridione 5



informatica



macchine da cucire



TRESTE - VIA UGO FOSCOLO, 5 TEL 040 77230 antichità =

OINOTHA RADETTI

Vasta scelta cornici modexne e in stile antico exe, argente Restauro

oggetti d'arte

DITTA GIARETTA v. Diaz 13/B Trieste - Tel. 040 301090

ADRIANA E WALTER Per condividere questo vostro bellissimo fraguardo delle nozze d'argento, un affettuosissimo auguno daila mamma Sinaide



ROBERTO Xe rivadi i fandici sesanta! Affettuos, augun di buon compteanno da parte di Lidia, Srečko, Irene e Pepi. Cento di questi gior-



FLORIANA E NICOLA Atri Ventimuti in orol Buon anniversario da Alessandra e Francesco

MINIMO 15 PAROLE Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI&C. S.p.A.

TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728328, fax 040/6728327. Orario 8.30-12.15, 15-18.15, da lunedì a venerdì. UDINE: via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611, GORIZIA: 0432/246630; corso Italia tel. 0481/537291, fax 0481/531354; MONFAL-CONE: via Rosselli 20, tel. 0481/798829, fax 0481/798828; PORDENO-NE: via Molinari, 14, tel. 0434/20432, 0434/20750.

La AMANZONI&C, SpA. non è soggetta a vincoli riquardanti la data di pubblicazione.

In caso di mancata distribuzione del giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago: richieste di danaro o valori e di francobolli per la risposta.

I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con calligrafia leggibile, meglio se dattiloscritti.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 immobili vendita; 2 immobili acquisto; 3 immobili affitto: 4 lavoro offerta: 5 lavoro richiesta: 6 automezzi; 7 attività professionali, 8 vacanze e tempo libero; 9 finanziamenti; 10 comunicazioni personali; 11 matrimoniali; 12 attività cessioni/acquisizioni; 13 mercatino: 14 varie.

MMOBILI **VENDITE** Festivi 2.40

CAMPO Sacro (adiacenze Prosecco) bifamiliare mg 180 ott ma disposta su due piani composta sa one con zona cam netto cuc na tre camere doppi servizi taverna giardino. Euro 410 000. Casaffari 040213366

oltre al prezzo del giomale

FIORINI Immobiliare 040639600 adiacenze Tigor splendido loft salone con zona cottura arredata, bagno soppalco con zona notte guardaroba e studio riscaldaautonomo, euro mento 210 000.

FIORINI Immobiliare 040639600 primingressi ville a schiera con salone cucina 3 camere doppi servizi terraz za giardino, finiture lussuose, euro 275 000

FIORINI Immobiliare 040639600 Rojano adiacenze spiendida costruzione d'epoca totalmente ristrutturata possibilità acquisti primingressi con finiture di aita gamma, a partire da euro 85 000

FIORINI Immobiliare 040639600 Rozzol in stabile trentennale appartamento composto da soggiorno cucina 2 campie camere bagno poggiolo, euro 150.000

FIORINI Immobiliare 040639600 salita Zugnano palazzina ventennale appartamento perfetto soggiorno cucinotto camera matrimoniale bagno ripostiglio poggiolo cantina, euro 95 000, possibi-Irtà acquisto posto auto

Immobiliare FIORINI 040639600 Santa Caterina vista aperta, appartamento mansardato ampia metratura primoingresso ottime finiture salone cucina camere doppi servizi, euro 360 000.

FIORINI Immobiliare 040639600 San Giusto stabile signorile ristrutturato appartamento primo ingresso composto da soggiorno cucina 2 camere bagno riscaldamento autonomo, euro 149.000.

FIORINI Immobiliare 040639600 via Negrelli in piccola palazzina ultimo piano salone cucina 2 camere bagno riscaldamento autonomo, euro 150 000

GALLERY Campanelle ottima palazzina, parl a nuovo, ingresso, soggiorno, cottura, matrimoniaie, singola, bagno, veranda, ripostiglio, posto macchina. Euro 155 000 Cod 84/P 0407600250

www.galleryimmobiliare.it GALLERY D'Annunzio appartamento composto da soggiorno, cucinino, due camere, bagno, atrio, ripostiglio, cantina, poggiolo, vista aperta. Secondo piano, ascensore. Euro 108 000 Cod. 135/P 0407600250

www.galleryimmobiliare it GALLERY Gravisi piano alto, ascensore, appartamento luminoso di soggiorno, cucinino, due stanze, bagno, ripost glio, balcone. Buone condizioni Euro 123.000 Cod 145/P. 0407600250

www.galleryimmobiliare.it GALLERY largo Mioni stabile signorile, appartamento ottime condizioni, atrio, soggiorno, due stanze ampie, bagno, ripostiglio, due balconi, cantina. Euro 185 000 Cod 10/P 0407600250

www.galleryimmobiliare.it

PROBLEMI CON LE VENE VARICOSE? Offriamo la garanzia 100% per la Vostra soddisfazione! Abbiamo già aiutato migliaia di persone, tra i quali anche invalidi di 1, categoria. Dopo l'uso regolare di questa pomata si sono sentiti incredibilmente meglio in pochi

Prima del'uso di POMATA TAHEEBO hanno sofferto di dolori, senza alcuna voglia di vivere, incapaci di lavorare

giorni. E vogl amo aiutare anche Voi!

Dopo l'uso di POMATA TAHEEBO i delori seno spariti presto, i gonfiori si sono ndotti, la tensione muscolare è sparita e la forza fisica si è ripresa evidentemente. Di nuovo potevano stare in piedi, camminare senza l'aiuto e potevano lavorare di nuovo senza i dolori e fatica.

L'età avanzata non presenta nessun ostacolo!

Amalija Breith, invalida di Loategoria. Mi avevano detto di prepararmi alla sedia a rotelle Mi sono rivolta a vari stabilimenti di cura.

svolgendo diverse terapie e assumendo medicinali, Dopo 32 anni di invalidità, ho utilizzato l'incredibile Pomata Taheebo. Ho sentito subito un certo sollievo.

Volete unirvi a queste persone??

Con L'acquisto non rischiate mente! Offriamo Ja garanzia 100% Soddisfatti o Rimborsati v.a d. che dopo l'utilizzo di un solo vasetto secondo le istruzioni per l'uso dovete sentirvi meglio. Caso contrario avete il diritto del rimborso restituendoci il vasetto vuoto insieme con altri vasetti ancora non consumati

La confezione contiene 3 vasetti di Pomata Taheebo + 1 vasetto di pomata all'arnica in omaggio

Il prezzo della confezione 23.40 eur + spese postali. Pagamento alla consegna.



Avvisa a pagamento

Ul. 21, oktobre 17b, 8340 Crnomelj, Slovenia Tel.:00386/5/625 1065, cell.: 00386/40/728 535 C.O.O. e-mail: jenniss@sict.net, www.artritis-laheebo.com

Indirizzo per l'Italia: Ufficio Postale Muggia c/o casella postale 5, 34015 Muggia

DOLORI ALLA SCHIENA, ALLE ARTICOLAZIONI,

AI MUSCOLI? GAMBE PESANTI E IRREQUIETE?

GALLERY Rio Corgnoleto appartamento su due livelli, soggiorno, cucina, due camere, doppi servizi, terrazzino scorcio mare, taverna, giardino, lavanderia, posti auto Euro 330 000. Rif 9/P

0407600250 www.galleryimmobiliare it **MUGGIA** a uso investimento vendesi in corso Puccini locale d'affari con retrobottega, bagno, antibagno. Affittato con buona rendita mensile B G. 040272500

MUGGIA vendesi locale d'affari di circa 40 mg, attualmente affittato. Ottimo uso investimento. Euro 60 000 B G. 040272500 MUGGIA vendesi terreno

edificabile pianeggiante di circa 466 mg a euro 125 000 A edificazione diretta, vicinanze centro. 040272500. MUGGIA vicinanze centro

vendesi box e posti auto coperti in primingresso. B G 040272500 OPICINA via dei Papaveri appartamento mg 90 trenten-

nale composto da cucina abitabile soggiorno due camere doppi servizi 2 ripostigli ampio terrazzino cantina posto assegnato. Euro auto Casaffari 185.000. 040213366.

PALAZZO Tergesteo: vendesi mansarde finestrate primoingresso con vista sulla citta Ottime rifiniture a scelta, massima abitabilità. B G 0403498176

PIAZZA Vico Nova Spa vende in stabile d'epoca ristrutturato nelle parti comuni dotato di ascensore, appartamenti liberi e occupati di 2/3/4 camere, cucina e servizi, a partire da euro 890 al mg Tel. 0403476466 oppure 3397838352

www.novaspa to RABINO 040368566 Baramonti ottimo affare quarto piano ascensore ingresso saloncino cucina a vista camera matrimoniale bagno del tutto ammobiliato a nuovo.

RABINO 040368566 Bosco adiacenze ottimo primo piano senza ascensore termoautonomo ingresso soggiorno cucina abitabile camera matrimoniale bagno. Euro 78 000 Rif 4609 (A00)

RABINO 040368566 centrale buone condizioni terzo piano ascensore ingresso soggiorno cucina abitabile due matrimoniali bagno ripostiglio due balconi. Euro 113 000. Rif 5609 (A00)

RABINO 040368566 Jenner quarto piano ascensore ingresso soggiorno cucina abitabile due stanze doppi servizi balcone ripostiglio posto macchina in garage di proprietà. Euro 160 000. Rif 4409

RABINO 040368566 nuda proprietà Colautti sesto e uitimo piano ascensore luminosissimo vista mare soggiorno cucina matrimoniale studio terrazza. Euro 95 000. Rif

RABINO 040368566 Rigutti da rimodernare quinto piano ascensore due matrimoniali tinello cucinotto bagno balcone ripostiglio. Euro 80 000 Rif 5809

RABINO 040368566 Santa Croce nuova costruzione appartamento 100 mg mansarda primo e ultimo piano ingresso soggiorno cucina abitabile poggiolo matrimoniale due singole studio doppi servizi ripostiglio cantina posto macchina di proprietà Euro 290 000, Rif. 5409 (A00)

RABINO 040368566 Santa Croce nuova costruzione appartamento 72 mg mansarda primo e ultimo piano ingresso soggiorno con angolo cottura poggiolo matrimoniale singola doppi servizi ripostiglio cantina posto macchina di proprietà. Euro 205 000 Rif 5509 (A00)

RABINO 040368566 Santa Croce nuova costruzione appartamento 85 mg taverna 53 mg ingresso soggiorno cucina abitabile matrimoniale singola doppi servizi ripostiglio cantina posto macchina di proprietà, Euro 260.000 Rif. 5309

SPAZIOCASA 040369950 a euro 118 000 Giarizzole in palazzina recente alloggio di cucinotto saloncino matrimoniale bagno ripostiglio terrazzino box

SPAZIOCASA 040369950 a euro 118.000 Rojano in palazzo signorile alloggio nuovo completamente arredato di cucinotto saloncino stanza matrimoniale bagno terrazzo autometano

SPAZIOCASA 040369950 a euro 135.000 Grado Pineta in palazzina recente alloggio vicino spiaggia di cucina saloncino con terrazzo 2 camere bagno posto auto

SPAZIOCASA 040369950 a euro 55 000 Conti in palazzo epoca alloggio rimesso a nuovo di cucina abitabile matrimoniale bagno autometa-

SPAZIOCASA 040369950 a euro 55.000 S. Giacomo in palazzo epoca adoggio validissimo di cucina abitabile grande matrimoniale biservizi

SPAZIOCASA 040369950 a euro 69.000 viale in palazzo epoca alloggio in ottime condizioni al piano alto di cucinotto con tinello grande matrimoniale bagno ripostiglio autometano

SPAZIOCASA 040369950 a euro 73 000 piazza Puecher (adiacenze) in palazzo epoca alloggio di cucina abitabile soggiorno 2 stanze servizio autometano (da ristrutturare internamente)

SPAZIOCASA 040369950 a euro 85.000 corso Cavour (zona) in palazzo recente al piano rialzato validissimo studio/pied-à-terre di ingresso 2 ampie stanze servizio

SPAZIOCASA 040369950 a euro 90 000 Petrarca (zona) in posizione tranquilla in pafazzo epoca alloggio luminoso di cucina abitabile saloncino 2 camere servizi (da ristrutturare).

SPAZIOCASA 040369950 a euro 98 000 Scoglio (adiacenze) in palazzina signorile immersa nel verde alloggio di cucinotto saloncino stanza matrimoniale bagno terrazzino. **ULTIMI** posti auto scoperti vendesi via dell'Istria in primoingresso a euro 10 000 cadauno. B G 0403498176

VIA Capodistria vendesi posti auto scoperti a euro 9000 B G. 0403498176

VIA Cumano Nova Spa vende in stabile con ascensore appartamenti ristrutturati di 100-130 mg con balcone e/o terrazzino. Tel. 0403476466 oppure 3397838352 www novaspa to

VIA Palladio Nova Spa vende in edificio ristrutturato appartamento di 95 mg composto da ingresso, cucina, soggiorno, due camere, bagno. Tel. 0403476466 appure 3397838352 www novaspa to

ZONA Rive Nova Spa vende in edificio signorile completamente ristrutturato appartamento di 60 mg composto da zona giorno con angolo cottura, camera, cameretta, bagno, ampio soppalco, cifiniture di pregio, possibilità posto auto, Tel. 0403476466, 3397838352

www.novaspa to

MMOBILI **ACQUISTO** Fenal 1,70 Festm 2.40

AVVOCATO acquisterebbe in via Romagna, via Catullo o via Commerciale appartamento di 100 mg. Disponibilità massima euro 230 000. Equipe Imm.re 040660081

FAMIGLIA con 3 figli cerca a Valmaura, Servola, Costalunga. Campanelle casa con giardino. Disponibilità fino a 290 000 Equipe Imm.re 040660081

(A00)GIOVANE coppia acquisterebbe bilocale di circa 40/60 mg nelle seguenti zone: Roiano, Gretta, via Commerciale o Strada del Friuli. Disponibilità massima euro 130.000. Equipe Immire 040660081 (A00)

IMPRENDITORE di fuori Trieste cerca in zona Università, San Giovanni o centro appartamento di 150 mg. Disponibilità adequata. Equipe Imm.re 040660081

RABINO 040368566 cerch amo per nostro cliente mansarda o attico vista mare box o posto macchina rapidissima definizione

SI cerca in acquisto per nostri clienti attici o appartamenti in palazzi signorili di ampia metratura con terrazzi e box nelle zone San Vito-Besenghi-Rosmini Spaziocasa 040369950

MMOBILI AFFITTO Fena: 1,70 FCT Festivi 2.40

ABITARE a Trieste Colle Scorcola vista mare, vuoto, lungo contratto. Salone, cucina, due camere, bagno, poggiolo, cantina, euro 600 040371361

ABITARE a Trieste, Miniappartamento signorile primo ingresso vista mare arredato San Giacomo. Adatto single Euro 450 040371361

ABITARE a Trieste San G acomo arredato. Bel palazzo con risca damento e ascensore. Adatto due studenti Euro 400. 040371361

ABITARE a Trieste. Ufficio piazza Goldoni, Luminosissimo, restaurato, termoautonomo, ascensore. 150 mg Euro 1500 040371361 ABITARE a Trieste, Ufficio

San Giusto 35 mg piano terra con vetrina e servizio. Arredato. Euro 500 040371361 AFFITTASI San Dorligo loca

le di mg 70 circa, adatto studio medico o ufficio. Euro mensili. 0403728802 GHIRLANDAIO affittasi loca-

le d'affari di mg 86 circa, con vetrine. Canone mensile euro 600 + spese. BG 0403498176 IN affitto cerchiamo apparta-

menti-casette-villini vuoti o arredati garantiamo assistenza contrattuale e nessuna provvigione proprietari Spaziocasa 040369960

SPAZIOCASA 040369950 da euro 500 mensili arredati Università nuova alloggi seminuovi di cucinotto saloncino matrimoniale bagno autometano (adatto transitorio o 1/2 studenti)

SPAZIOCASA 040369950 da euro 680 mens li arredati piazza Ponterosso al oggi nuovi di cucinotto con saloncino 1 o 2 stanze bagno auto-

metano SPAZIOCASA 040369950 euro 390 mensili vuoto Commerciale alloggio con vista mare di cucinotto saloncino matrimoniale bagno

SPAZIOCASA 040369950 euro 400 mensili arredato Servola alioggio di cucinotto saloncino matrimoniale bagno terrazzini autometano

SPAZIOCASA 040369950 euro 490 mensili arredato corso Cavour alloggio come nuovo cottura sa oncino matrimoniale bagno autometano.

SPAZIOCASA 040369950 euro 490 mensili arredato corso Cavour alloggio come nuovo cottura saloncino matrimoniale bagno autometa-

ro 550 mensili arredato piazza Cavana alloggio nuovo di angolo cottura con saloncino matrimoniale bagno autometano SPAZIOCASA 040369950 eu

SPAZIOCASA 040369950 eu-

ro 600 mensili arredato Puccini al oggio al piano alto di cucina saloncino 2 camere bagno terrazzo

SPAZIOCASA 040369960 eu ro 370 mensili arredato Cologna/Università alloggio di cucinotto soggiorno camera bagno terrazzo (adatto transitorio o 1/2 studenti)

SPAZIOCASA 040369960 euro 500 mensili arredato Roncheto alloggio di cucina saloncino 2 camere bagno 2 terrazzini parcheggio condominiale



ca (0038651869928), Fernetti (3348334231) esegue massaggi in amb ente tranquil-



attività industriali, artigianali, commerciali, turistiche, alberghiere, immobiliari, aziende agricole, bar. Clientela selezionata paga contan-Business Service 0229518014, (A00)



Rosso via Diaz 13 acquista oggetti libri mobili arredamenti. Valutazioni gratuite telefonare 040306226 040305343



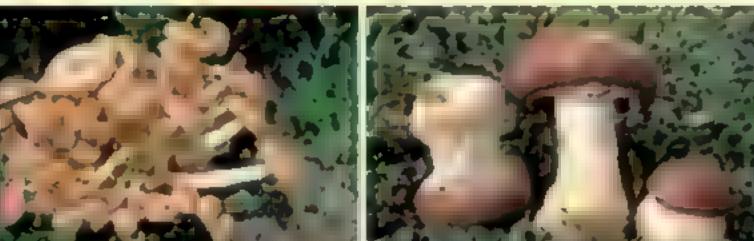
A grande richiesta torna in edicola

UN GRANDE LIBRO PER RICONOSCERE I FUNGHI

UN ELEGANTE VOLUME CARTONATO DI OLTRE 600 PAGINE FIRMATO PRIULI & VERLUCCA AD UN PREZZO ESCLUSIVO

UN LIBRO INDISPENSABILE PER «ANDAR PER FUNGHI»

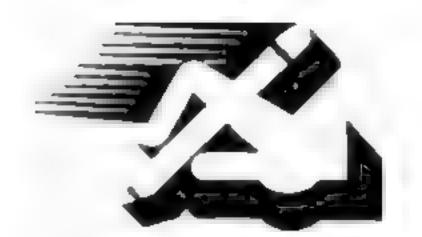
UNA GUIDA COMPLETA CON 500 FUNGHI CIASCUNO CON DETTAGLIATA IMMAGINE E PRECISA SCHEDA DESCRITTIVA







IN EDICOLA CON LLL PLECOLO



ISTRUZIONI AI LETTORI

Scrivere, non superando le 30 righe da 50 battute l'una, con il computer o a macchina; firmare in modo comprens bile, specificando ind rizzo e telefono.

La redazione si nserva il dintto di tagliare le segnalazioni lunghe. Le lettere anon me o poco leggibili non saranno pubblicate.

Il giornale di noma non pubblica le lettere di chi non vuole fare appante la propria firma.

COSTRUZIONI DILAGANTI, ANCHE SUL CARSO

«Via Commerciale o via del Cemento?»

Adesso che i danni sono stati fatti il sindaco ammette che si è edificato oltre quanto stabilito dal precedente piano regolatore e bisogna fermarsi, però in consiglio comunale ha già firmato per distruggere il verde di Rio Martesin. La via Commerciale si chiamerà via del Cemento perché non c'è più un metro di verde mentre ci sono ancora gru per costruire nei pochi metri ancora liberi, si fa per dire. In questo bel panorama un prete chiede che il sindaco renda edificabile l'area del Villaggio del Fanciullo, perché c'è bisogno di casette. Don Ragazzoni, se veramente lei ha espresso questa richiesta, le chiederei di rivedere le regole dell'etica nella morale cristiana, e farei presente che: 1) sono 10 anni che si costruiscono casette e palazzine sul Carso svuotando la città, perché non siamo aumentati come numero di abitanti, togliendoci zone verdi e aumentando l'inquinamento da riscaldamento e circolazione di auto; 2) il Villaggio appartiene ai

cittadini perché è frutto di espropri compiuti per costruire strutture pubbliche. Erano case-famiglia ed costruire strutture pubbliche. Erano case-famiglia ed accoglievano ragazzi con grossi problemi esistenziali che venivano assistiti e invogliati a imparare un mestiere. C'erano la scuola, l'officina, la tipografia e la falegnameria, adesso si gioca a tennis, c'è una scuola e non so che altro, ma non può e non deve essere consegnato all'abuso edilizio. A proposito di abuso edilizio, come emblema proporrei il Montedoro Freetime (il nome dà l'idea di quello che non c'è), costruzione a dir poco orribile, chiusa di domenica, con quanti spazi occupati da negozi? E si vorrebbe costruirvi un hotel a 5 stelle; con quel paesaggio' Signori che ci amministrate, state sprecando i nostri soldi, mentre palazzo Carciotti cade a pezzi. Andrebbe bene come centro congressi con parcheggio al Molo IV. bene come centro congressi con parcheggio al Molo IV. E il soprintendente perché non si pronuncia? Grazia Spazzapan



IL PICCOLO ■ MARTEDÌ 4 AGOSTO 2009

POSTE

Scuse all'utente

Rispondo alla signora Claudia Nimelli Sollini «Poste - Addio lettera», che segnala il mancato recapito di una sua lettera

Desidero scusarmi con la gentile lettrice per il disservizio, Trattandosi di una lettera prioritaria, quindi di corrispondenza non tracciata, non è possibile accertare le ragioni del mancato recapito

Nel caso di spedizioni effettuate con lettera raccomandata o assicurata o altra spedizione tracciata, è possibile accertare le ragioni dell'eventuale disguido e sono previsti rimborsi in caso di ritardo, perdita o danneggiamento

Patricia Da Rin responsabile Ufficio comunicazione

RIFIUTI

Differenziata, 4 quesiti

Da cittadino attento a contribuire nel mio piccolo alla difesa dell'ambiente, chiedo gentilmente alcune semplici delucidazioni a chi di competenza

Vorrei capire come il Comune di Trieste controlla l'attivita esternalizzata all'Acegas nel campo della raccolta differenziata

Acegas, se non ricordo male, attraverso l'incenerimento dei rifiutiproduce anche energia. Da cittadino non ferrato in materia, pongo al Comune quattro semplici é chiare domande: 1) c'è la possibilità che i rifiuti differenziati finiscano assieme agli altri nell'inceneritore? 2) in caso di risposta affermativa, c'è un limite consentito imposto dalla legge o da qualche clausola contrattualmente di affidamento? 3) chi realmente in Comune controlla personalmente ciò che avviene nell'inceneritore? 4) con quale frequenza e soprattutto con quale metodologia vengono effettuati i controlli da parte del Comu-

Attendo una risposta trasparente e chiara, che senz'altro incentiverà la mia predisposizione alla raccolta differenziata.

Franco Ghergani

PIAZZA LIBERTÀ Salviamo gli alberi

Ancora minacce di morte per i poveri alberi di piazza Libertà (Il Piccolo del 22 e 29 luglio), il cui solo torto è di essere vivi, secolari e donare gratuita bellezza a una piazza che senza la loro presenza non avrebbe la stessa eleganza

Che cosa stimoli l'ostilità di certi amministratori per un patrimonio arboreo già limitato è costantemente minacciato, che essì per primi dovrebbero tutelare, è difficile da comprendere per un cittadino dotato di comune buon senso: desiderio di far parlare di sé ad ogni costo, pur se negativamente? Totale mancanza di cultura ambientale, che porta a considerare ancora e sempre prioritarie le ragioni dell'automobile e del cemento rispetto a quelle del verde pubblico?

E ormai esperienza comune quanto questa politica miope possa essere devastante, nella realtà locale come a livello planetario: fa specie che siano quasi sempre i cittadini a doverlo ricordare - spesso purtroppo senza risultato - ai propri governanti

Le motivazioni riportate nell'articolo del 22 luglio a giustificazione della «rivoluzione» progettata per la viabilità dell'area, sono poi talmente deboli (a fronte di un spesa di più di 3.000.000 di euro) da indignare ulteriormente: cosa significa «fluidificare il traffico d'ingresso» quando i punti di rallentamento sono altrove? O ancora «aileggerire l'autostrada davanti alla stazione» quando sarebbe sufficiente far rispettare i limiti di velocita agli automobilisti e le regole di attraversamento ai pedoni, obbligando questi ultimi ad utilizzare il sottopasso, magari reso meno repellente spendendo qualche briciola

dei milioni previsti?! Credo sia evidente a ogni triestino che il giardino non costituisce un intralcio al traffico (quand'anche questa fosse un giustificazione per

L'ALBUM



Il torneo "Felluga" ai ragazzi del minibasket di Chiadino

minibasket di Chiadino, che si sono aggiudicati il torneo "Fabio Felluga". La competizione si è svol-

Eccoli, allegri e soddisfatti, i ragazzi del Centro ta nella palestra della parrocchia di Santa Caterina da Siena di via dei Mille, "presidiata" dal parroco Pier Emilio Salvade

ridumė l'ampiezza), essendo circondato da ampie strade a corsie multiple; inoltre, dopo la meritoria sistemazione di qualche anno fa, è diventato un gradevole polmone verde che caratterizza l'intera zona: perché volerlo amputare a tutti i costi?

Mi auguro che ancora una volta tanti cittadini esprimano con forza il loro dissenso, in qualsiasi for-

ma, prima che sia troppo tardi. M. Patrizia Bortolotto

SOCIETÀ

Assegno di povertà

Mi riferisco alla Segnalazione del 1° luglio della signora Zorzi per dire che non so cosa dirLe delle «ricevute» non consegnateLe dalla Banca

Posso però dire che il «reddito di cittadınanza» della giunta Illy prevedeva un progetto che consentisse un qualche «reinserimento sociale» della persona (un lavoro, una qualche attività o servizio utile alla collettività, ecc). Quindi una possibilità di evitare la solitudine e l'emarginazione, che sono troppo spesso causa di depressione e poi di malattia

Il «reddito di poverta» della giunta Tondo (e dell'assessore Kosic) è una pura è semplice carità, quantitativamente miserabile, che non da nessuna speranza di poter migliorare la propria condizione so-

Evidente allora quale dovrebbe essere l'obiettivo per una pubblica amministrazione che sia attenta alla qualita della vita dei propri cit-

> Giorgio Uboni (Spi-Cgil - Distretto Est)

RONDE

Balordi e idee

Le ronde stanno per partire. Ci difenderanno dai balorui Chissà se, fra un po', ci protegge-

ranno anche dalle idee scomode? Gianfranco Carbone

TRASPORTI Orari dei bus

In merito alla segnalazione dal titolo «Orari dei bus», vorremmo precisare che il piano di modifica sperimentale del servizio estivo degli autobus urbani, in vigore dal 14 giugno e approvato dall'amministrazione provinciale, prevede un

metraggio, ottenuta con la razionalizzazione di alcuni collegamenti festiví poco utilizzati. Le linee 6 e 36 sono state potenzia-

miglioramento della struttura di

base e una rivisitazione del chilo-

te e lungo il tratto costiero hanno ora una frequenza di passaggio inferiore at 10 minuti (previsti negli scorsi anni). Inoltre sulla nuova linea 36, in servizio fra largo Giardino e il Bivio di Miramare, possono venire utilizzati gli autobus da 18 metri, incrementando ulteriormente la capacità di trasporto lungo la riviera barcolana. Trattandosi di una sperimentazione, l'intervento viene comunque attentamente monitorato per apportarvi quegli eventuali aggiustamenti, ritenuti utili o necessari, che sono sempre stati comunque effettuati (per es. dal 25 giugno il servizio della linea 36 è stato ulteriormente intensificato e prolungato fino a largo Giardino e dal 21 luglio sono state rinforzate le corse mattutine della linea 6). Per quanto riguarda gli orari sbagliati della linea 27, invitiamo la signora a segnalare al Numero Verde 800-016675 gli errori rilevati, che a noi non risultano

Cogliamo infine l'occasione per informare che un ulteriore servizio per raggiungere le località balneari viene offerto dalla linea marittima stagionale Trieste-Barcola-Grignano-Sistiana, esercitata con la

UN LIBRO, UNA CITTÀ



La Trieste-Erpelle, l'ex ferrovia della Val Rosandra, era una linea ferroviaria a scartamento ordinario che collegava Trieste alla stazione di Erpelle e Cosina, Lunga 21,5 km, tra le due guerre mondiali ricadeva completamente in territorio italiano, mentre oggi i poco più di cinque chilometri della trat ta terminale fanno parte del territorio sloveno. Dismessa defintivamente nel 1961, recentemente grazie a un finanziamento della Comunità europea e su iniziativa e progetto della Provienta di Trieste il primo tratto da Sant'Elia a Sanl'Antonio-Moccò è diventato una pista cicloturistica di grande suggestione. Il tracciato della Trieste-Erpelle è uno di quei luoghi cari al cuore e alla memoria locali al di là della sua importanza storica. uno di quegli spazi dell'immaginario che contraddistinguono il carattere della città e dei suoi abitanti. E in questo spirito che Sergio Sghedoni, firmandosi con il curioso pseudonimo di Sezana Jones, ha dato alle stampe un libriccino che vuole essere una delle prime guide ragionate al percorso escursionistico - a piedi, in bici o, perché no, a cavallo - calcato sulla via della vecchia strada ferrata. "A torziolon sula Trieste-Erpele -(A spasso lungo la Trieste-Erpelle)" (Luglio editore, pagg. 55, Euro 6,00) propone, come spiega il sottotiolo, "Una passeggiata semiseria lungo il tracciato della ex-ferrovia della Val Rosandra per una giornala spensierala nella natura", E nella storia, aggiungiamo, visto che lo stesso Sghedoni-Jones nelle agilissime paginette della

guida tascabile non perde occasione per infiliare notizie storiche e curiosità varie (per esempio che nella Valle della Draga un tempo si fabbricava il ghiaccio).

Dopo un breve excursus storico sulla nascita della ferrovia (costruita in soli venti mesi tra il 1885 e il 1887) l'autore passa subito a illustrare passo passo il percorso, una quarantina di chilometri fra andata e ritorno, a partire da Ponte Orlandini, a San Giacomo, dove è stato realizzato l'Infopoint, fino a Klanec, oltre le propaggini del Comune di Cosina. L'autore si diverte e diverte il lettore - a illustrare l'escursione con una serie di considerazioni in stile colloquiale, da compagno di strada, il che trasforma quella che potrebbe essere un'arida illustrazione viatica in un gustoso racconto. Il testo è por costellato di fotografie dei luoghitappa (vecchie stazioni, ponti, scorci paesaggistici) molto utili e anche belle pur nel loro formato mi-

Realizzata per questioni di concorrenza e risparmio (prima della sua costruzione le Imperial-regie Ferrovie dello Stato Austriache erano costrette a pagare alla Sudbahn dei pedaggi consistenti per lutilizzo dei binari della Ferrovia Meridionale per l'inoltro dei treni da Trieste verso Divaccia e da qui questa località verso l'Istria o Vienna), la Trieste-Erpelle è qualcosa di più di un'affascinante escursione: la possiamo considerare ancora, come fa l'autore della guida, una di quelle proposte no-global all'insegna "dell'eufonica formula di tasi, zavata & magna".

motonave Araxi e operativa dal 15 giugno fino al 15 settembre, con partenze dal molo Audace.

I fucilati di Basovizza

«Segnalazioni» del 14 luglio Marko Bidovec afferma che nel mio intervento del 23 maggio scorso non mi sarei chiesto la causa della scelta terroristica dei quattro giovani fucilati a Basovizza il 6 settembre 1930. In realtà ho condannato sia la violazione dei diritti nazionali di sloveni e croati da parte del fascismo sia l'operato della Borba-Tigr. Lo scontro nazionale a Trieste non inizió nel 1920, ma nel 1868, quando alcuni sloveni filo-asburgici del circondario sostenuti da altri del Battaglione Territoriale repressero una manifestazione italiana uccidendo Rodolfo Parisi e Francesco Sussa. Senza contare l'incendio del «Piccolo» e gli altri atti «squadristici» del maggio 1915...

La Borba-Tigr non fu un'organizzazione terroristica? Liberissimo Bidovec di definire «ragazzi-eroi» i quattro che con il loro attentato al «Popolo di Trieste» causarono un morto e tre feriti e di esaltare chi effettuó altre azioni violente contro cittadini di lingua sia italiana sia slovena e contro scuole, asili, ricreatori, caserme e depositi di armi. Io non considero eroi quanti compiono crimini, non approvo l'odio e la vendetta e non giustifico nemmeno le devastazioni di alcune sedi filo-titoiste attuate nel novembre 1953 in citta.

Come reagirebbero i triestini al disegno di «annientamento»? Certo è che nel 1945 non si ribellarono in armi alla pesante occupazione jugoslava. Noi italiani d'Istria, Fiume e Dalmazia che abbiamo preferito alla lotta armata la paziente sopportazione delle angherie prima e l'esodo poi siamo stati oggetto di quell'«annientamento» che

to, tanto che loro oggi sono a casa propria é noi no.

Ingrid Zorn Trieste Trasporti

STORIA

Neila sua lettera apparsa sulle

Ho scritto che nel Regno di Jugoslavia la dittatura fu instaurata «il 6 gennaio 1929». Non so quindi dove Bidovec abbia letto «1926»

invece sloveni e croati hanno evita-

Paolo Radivo

TRAFFICO Pochi parcheggi

L'aver ridotto progressivamente il numero dei parcheggi liberi e a pagamento crea invece grave danno ai cittadini che ricevono dal governo centrale incentivi per l'acquisto di vetture mentre dall'amministrazione della città ricavano stress ed esborsi per divieti di sosta. A cosa serve la pedonalizzazione del primo tratto di via Diaz davanti al museo Revoltella, che ha tolto parcheggi e ha reso la via un deserto, obbligando alcuni negozi a chiudere? Verranno sostituiti da locali pubblici9 E al problema parcheggi si potrebbe rimediare in tempi brevissimi acquistando un vecchio traghetto da accostare alla stazione marittima, come suggerito attraverso il Piccolo dall'archi tetto Fornasir, e avviando la nostra proposta di parcheggi a pagamento ridotto, riservati a residenti e commercianti, in Città Vecchia e Borgo Giuseppino. Potrebbero moltre essere realizzate case parcheggio anche di piccole dimensioni ma capillarmente disposte sul territorio. E non si gridi allo scandalo del Silos mezzo vuoto: nessuno parcheggerà mai la abitando in Città Vecchia e Borgo Giuseppino. Il nostro Comitato si sta battendo da anni a favore del diritto al riposo dei residenti pur riconoscendo il diritto al divertimento dei giovani ed è in grado di esprimere proposte e opinioni su sitì, volumi, al ternative... Ma il sindaco sente solo la voce dei locair pubblici e mai ha accolto i nostri ponderati suggerimenti. Dopo quasi dieci anni di perenni schiamazzi in via del Ponte, ha ordinato solo quindici sparuti giorni di chiusura alle 23 (mai rispettata). E in merito alla pipì, riconosciamo la validità delle sanzioni, ma sarebbe pure igienico e salutare riaprire i bagni pubblici. Lavori pubblici e locali pubblici uniche voci ascoltate, assecondate, coccolate... ma anche gii altri chiedono udienza'

> Marina della Torre presidente di Trieste Vivibile

L'INTERVENTO

Volevo segnalare la pa-

«La Kleine Berlin, complesso ipogeo dimenticato dalle istituzioni»

radossale situazione della «Kleine Berlin», un sito espositivo che non possiamo chiamare museo in quanto la domanda presentata dal Club Alpinistico Triestino alla Regione, nel 2002, per ottenere la qualifica di museo minore è stata respinta nella seduta del 9 luglio 2007 dal Comitato regionale per i musei e comunicata con lettera del 12 ottobre 2007 con la seguente movitazione (...) «non ha ritenuto il complesso di gallerie antiaeree e bunker ipogei denominato Kleine Berlin di Trieste una realtà idonea alla classificazione museale, in quanto riferita ad una situazione patrimoniale ed espositiva del tutto particolare.

Fatta salva la necessità di una verifica, non sembra invece esclusa la possibilità per l'Istituto di rientrare nella fattispecie prevista per gli Ecomusei (...). E stato allora inoltrata la domanda inerente il rico-

seo ma, ben presto, ci fu risposto (e riteniamo giustamente in quanto un ricovero antiaereo non è un fiume, un bosco o una risorgiva) che non rientravamo nella categoria

Dall'anno 2000 al 2008 le persone che hanno vi sitato il ricovero antiaereo denominato «Kleine Berlin» sono state oltre 22 000 (ventiduemi la) - i datı sono statı desunti dal solo libro delle firme - e possiamo asserire che un buon terzo di questi sono stati studenti in visita scola stica, con una spiccata prevalenza per quelli provenienti da fuori regione. Nel corso di questi anni sono state fatte ben 8 esposizioni tematiche (non solo sui bombardamenti o sulla popolazione civile durante la guerra ma pure su «Modellismo didattico» e sulla storia dei mulini ad acqua della Provincia di Trieste) che han-

no visto la presenza di

12.449 persone che han-

no apposto la loro firma

noscimento a Ecomu- sul registro dei visitato-

Tra le varie opere editomali del Cat sono stati pure pubblicati 4 libricatalogo, merenti alle mostre allestite nella «Kleine Berlin», libri che sono stati donati anche grazie al contributo della Provincia di Trieste o della IV Circoscrizione del Comune. alle biblioteche delle scuole

Il nostro personale è composto da volontari che con competenza si prestano a condurre il visitatore nella struttu ra dove con ampia spiegazione - supportata da audiovisivi differenziati in base all eta dei visitatori - narrano del periodo storico in cui venne eseguito il complesso ipogeo. Le visite guidate vengono effettuate solo su appuntamento e nell'ultimo venerdì di ogni mese alle 20 senza bisogno di preavviso. Le sole spese annuali di gestione della struttu-

ra (affitti delle gallerie al Comune, assicurazio-

ne contro terzi, bollette

passi carrabili, ecc) ammontano ad oltre 2.500.00, euro che sono a totale carreo del nostro Sodalizio I 2.500,00 euro sono poca cosa rispetto alle ci-

per l'energia elettrica,

fre che sono state lette per la gestione dei musei comunali ma sono pur sempre un costo passivo per un'associazione che si basa sul volontariato. Sta di fatto che sino al 2008 l'ingresso alla struttura era gratuito, si pensava di poter accedere ai contributi previsti per i musei minori, ma ora per sopperire alle spese di gestione siamo stati costretti a istituire un biglietto d'ingresso Quest'anno, nonostante

tutte le difficoltà incontrate, il 25 settembre verrà inaugurata una mostra sulla figura artistica di Marcella Battelini una ragazza (grottista) triestina che negli anni '20 vinse il concorso della Fox Film e si recó a Hollywood per interpretare alcuni film.

Maurizio Radacich

PROMEMORIA

concerto di Eduardo Bennato III cantautore napoletano sarrà domani sul paico del Belvedere di Villa Rufolo il 5

agosto, accompagnato dal Quartetto d'Archi Flegreo (Simona Sorrentino e Fabiana Singui al violino. Luigi Tufano alla viola e Marco Pescosolido, al violonceilo)

Il Torino Film Festival istituisce un nuovo premio, "8 1/2", che prende il nome dal mitico titolo felliniano: sarà assegnato

a Emir Kusturica «per la qualità inventiva. dei suoi film e l'assoluta originalità dello

STORIA/SAGGIO TRADOTTO E PUBBLICATO DAL MULINO

ITALIANI E SLAVI, LE IDENTITÀ DIVISE Rolf Wörsdörfer indaga l'evoluzione degli irredentismi

di ROBERTO SPAZZALI

a storia del confine orientale continua ad appassionare e a produrre studi e testi di spessore e finalità diverse. A distanza di pochi anni dall'impegnativo lavoro di Marina Cattaruzza, la casa editrice II Mulino propone ora quello di Rolf Wörsdörfer, "Il confine orientale, Italia e jugoslavia dal 1915 al 1955" (pagg. 454, euro 35.00), edizione in lingua italiana, curata da Marco Cupellaro, del testo "Krisenherd Adria 1915-1955 Konstrukion und Artikulation des Nazionalen im italianisch-jugo-Nazionalen im italianisch-jugoslawischen Grenzraum", pubblica-to nel 2004 da Verlag Ferdinand Schöningh. Chi ha un po' di dimestichezza con il tedesco si rendera conto che l'attenzione di Worsdo rfer è concentrata principalmente sul motivo di costruzione e articolazione dell'idea di "generalità", identità, in un territorio di confine, per cui il titolo proposto da Il Mulino appare subito generico quanto fuorviante. E infatti il lettore che voglia trovare nel libro di Worsdorfer una sintesi dei moltiproblemi politici, diplomatici, militari sorti attorno alla questione del confine italo-jugoslavo e più in generale dell'Adriatico nord-orientrale, resta deluso. Worsdorfer si occupa prevalentemente della contrapposta edificazione identitaria tra Italiani e Slavi o meglio tra "italianità" e "jugoslovenstvo", dedicando ad essa cinque capitoli di varia intensità e profondità.

Il metodo adottato è lo studio comparativo tra fonti, testimonianze e storiografia italiana, slovena e croata: metodo, vigente da tempo in diversi settori della ricerca storica, però ancora poco praticato in Italia, che quando ben dominato permette di spaziare in modo ampio e di operare confronti tra fenomeni ed aree apparentemente diverse; una sorta di approccio laico alla storia, fuori dai pregiudizi e dai condizionamenti di ordine ideologico o solo di adesione morale a una o l'altra parte. Il fatto che l'autore è tedesco di nascita e formazione – insegna storia contemporanea presso la Tecnische Universitat di Darmastadt con all'attivo diversi studi sul movimento operato - dotato di buona conoscenza dell'italiano oltre che di sloveno è croato, gli permette di operare da un "terzo" punto di vista, con intuitivi confronti tra le dinamiche che hanno portato alla formazione dell'idea di nazione lungo l'Adriatico orientale e quelle generate nell'area medio europea e più specificatamente lungo il profondo fimes slavo-tedesco. Infatti i primi capitoli, dedicati ai processi di rappresentazione e identificazione di italiani e slavi, sono sicuramente i più convincenti, quelli meglio dominati e che portano l'autore ad aflermare che almeno fino allo scoppio della Prima Guerra Mondiale i movimenti nazionali italiano e slavo avevano – non fu possibile, come in Alto Adjtratti speculari e un'origine comune nel mito del Risorgimento italiano, però ben presto caratterizza-to nel mondo degli Siavi del sud dal dualismo tra il progetto jugoslavista e l'affermazione della co-



Truppe jugoslave in Largo R borgo i. 1 maggio 1945

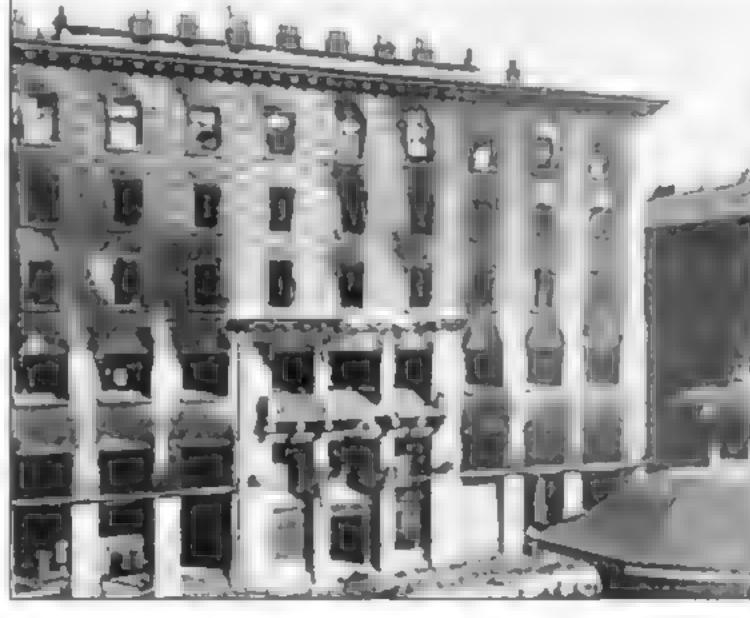


Il re Vittorio Emanue e III

scienza nazionale croata

Dopo il 1918, con la vittoria dell'Italia, mentre il processo irredentista per gli Italiani si poteva considerare concluso, con il confine disteso dalle Giulie al Quarnero e la rinuncia della Dalmazia, per Sloveni e Croati, inseriti nel contesto del nuovo regno jugoslavo a guida serba, si apriva una stagione irredentista fondata tanto sulla propaganda revisionista dei confini degli intellettuali fuoriusciti dalla Venezia Giulia quanto da vere e proprie strutture e organizzazioni clandestine e palesi pronte a rispondere con la lotta armata alla politica di snazionalizzazione avviata dal fascismo nella regione Worsdorfer rileva come da parte italiana si formò e consolido l'identita nazionale per mezzo del mito della Vittoria e più ancora con l'irredentismo ormai declinato al nazionalismo, con l'uso pubblico del passato transitante dalla venezianità admatica (irredentismo) alla romanità mediterranea (imperialismo) che doveva giustificare e promuovere le nuove mete del regime e pure la politica assimilatrice delle minoranze comprese nei nuovi confini statali. Dove ge e nel Tarvisiano per gli autoctoni tedeschi si favori l'opzione per lo Stato vicino, che dal 1938 fu il Terzo Reich

Per gli Slavi della Venezia Giulia si prospettò l'assopimento de-



L'Hotel Balkan incendiato dai fascisti nel lugi o del 1920

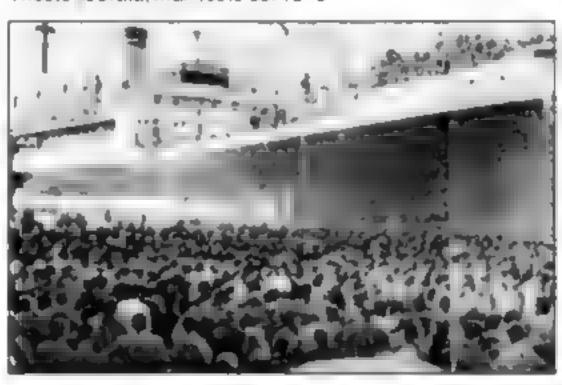
gli alloglotti e l'isolamento degli al logeni, così come le due definizioni volevano intendere e distinguere affidabilità e lealtà. Nel mondo sloveno e croato avvenne qualcosa del genere con il culto dei miti storici, la coesione nazionale davanti alla minacce pangermanica, italiana e centralistico-serba, da cui la formazione di organizzazioni solo apparentemente sportive e ludiche, come il "Sokol" che ebbero un ruolo determinante nel sostegno della causa slovena durante la crisi carinziana e poi nell'adesione ai movimenti di liberazione durante la Seconda Guerra Mondiale. Parimenti la costituzione di istituti per la difesa delle proprie minoranze all'estero rivesti un ruolo indiscutibile nel promuovere l'immagine di popoli oppressi e quindi di raccogliere solidarietà e consenso tra le organizzazioni pacifi-ste e presso la Società delle Nazio-

Rolf Wörsdorfer osserva pure che l'irredentismo italiano aveva abbandonata la sponda democratico-mazziniana (salvo pochi individuali casi) per diventare strumento del fascismo, mentre quello sloveno croato si era orientato sulle posizioni dell'antifascismo internazionale senza rinunciare al programma rivendicativo e revisionista. Però entrambi i movimenti aderirono alla visione di "nazione titolare" (secondo la definizione di Holm Sundhaussen) ovvero la combinazione tra il concetto tedesco di popolo è quello francese di Stato centralizzato. Tali visioni, prodotte da una precedente guerra totale che aveva generato un nazionalismo totale (Claus Gatterer), risultavano incompatibili e l'urto

fu inevitabile Fin qui il lavoro di Rolf Worsdo rfer è convincente ma quando egli



Trieste liberata, manifesto del 1918



Profughi istriani ail imbarco sulla nave Toscana

discorso si fa meno sicuro. Per esempio la componente italiana improvvisamente scompare, o meglio è presente solo nella trasfigurazione politica del Partito Comunista alle prese con i propri compagni sloveni e croati, al più è presente nella questione del rapporti ın seno alle brigate "Garibaldı" dopo il passaggio agli ordini del IX Corpus sloveno, è nel difficile rapporto tra Garibaldini e Osovani, culminato con l'eccidio di Porzus. Non accenno all'azione politica del CLN a Trieste e in Istria, dove possibile, a incanalare le giovani energie nella direzione di un rinnovato patriottismo democratico neorisorgimentale in grado di salvare ciò che non era compromesso nella Venezia Giulia, e lanto meno alcun riferimento a quegli Italiani che, in nome dell'italianità, decisero di prendere le armi a fianco dei nazisti. Una scelta non molto diversa di Sloveni e Croati che scelsero di battersi per la propria identità schierandosi altrettanto contro i partigiani di Tito Cosi la fase della presenza effettiva del Terzo Reich sull'Adriatico e il recupero manipolato della Mitteleuropa, nonché i suoi progetti sull'intera regione in relazione alle popolazioni locali non presenta no particolari riscontri nell'opera. Di l'atto non c'è nemmeno un accenno all'insurrezione del 30 aprile 1945 che tanta parte ha avuto

sulle sorti di Trieste mentre non è vero che la Wehrmacht si ritirò dalla Venezia Giulia ma fu costret-ta alla resa dalle forze jugoslave o anglo-americane nei principali ca-

Gli ultimi due capitoli dedicati alla "guerra partigiana e naziona lizzazione" e dalla "fine della Seconda Guerra Mondiale ai primi anni Cinquanta" non sono esemplari, se si esclude una ricostruzione piuttosto precisa della famigerata Ozna e dei suoi compiti repressivi. Mi sembra eccessivamente sociologico e non storico leggere, rispettivamente, le stragi del 1943 e del 1945 come il "culmine della totale disgregazione di una sociale multiefnica", provocata principalmente dalla snazionalizzazione fascista: l'autore non spiezazione fascista: l'autore non spiega e non si domanda le ragioni del la duplice persecuzione nazista e titoisfa della resistenza italiana

> italiano. Lo stesso discorso può essere fatto per la sommaria lettura dell'esodo: nulla aggtunge a quanto già noto se non alcune considerazioni sulla politica di sventagliamento degli esuli e sul faito, sicuramente rilevante, che nei territori ceduti e nella zona B snazionalizzazione ed esodo procedettero parallelamente 📑 a danno della popolazione italiana con gli esiti noti a

che non potevano

ristedere solo ac-

canimento anti

go il giudizio di "democrazia sui generis" attribuito all'Italia repubblicana come la grossolana valutazione sulla politica triestina degli anni Sessanta, ovvero l'esperienza del centro-sinistra interpretata quale una coalizione italo-slovena che gettera i presupposti favorevoli alla conciliazione "sul litorale" (p. 287), quindi prodromo del Trattato di Osimo il quale, secondo l'autore, «pose i rapporti tra i due vicini adriatici su solidi basi che hanno costituito uno dei presupposti del presente lavoro»

tutti Sono a mio parere fuori luo-

Purtroppo i frequenti scarti interpretativi sono prodotti dalle fonti utilizzate e dalla loro qualita che andava attentamente ponderata. Si può tracciare una curva gaussiana in relazione alle disponibilità di fonti e la possibilità concreta di costruire anche solo alcune dinamiche fattuall. E il risultato non è nemmeno scontato. Così il contributo di Worsdorfer risulta più focalizzata su Trieste e meno sull'intera regione è risente la qualita delle fonti prese in esame, soprattutto quando si tratta di documenti destinati a uffici ministeriali e di partito oppure autobiografie non sempre disinteressate. La comparazione per essere efficace deve accompagnarsi all'interpreta-zione e non solo presentare l'equi-distanza dell'autore.

affronta la questione all'interno della Seconda Guerra Mondiale, il LUTTO. LO STUDIOSO È MORTO A 76 ANNI

TRIESTE Aveva lavorato nel territorio, Giovanni Jervis, con Franco Basaglia a Gorizia dal '66 al '69. L'in tellettuale, medico psichiatra, scomparso l'altro ieri a 76 anni dopo lunga malattia, era stato indubbiamente attratto dall'esperienza dell'antipsichiatria, anche se poi la sua sperimentazione era andata oltre. Tuttavia anche l'ultimo

libro, edito da Bollati Boringhieri con il titolo «La razionalità negata», ritornava li, all'antipsichiatria, in termini non troppo lusinghieri, Jervis ha messo sotto processo la questione in Italia, non sempre con un'analisi adeguata, come l'ossessiva durezza nei confronti di Foucault

Una presa di distanza che durava da anni. Presa di distanza dalla battaglia, dal clima politico e culturale che ruotava intorno alle



origini e agli effetti di quella legge, la 180. Insomma se è vero che all'inizio Jervis si è lasciato sedurre dalla rivoluzionaria esperienza goriziana e triestina, poi ha fatto dietro front adeguandosi a leggi intellet tuali più «accademiche», più integrate o adeguate se

vogliamo. Ma qual è stata la sua avventura in questi luoghi?

Giovanni

Jervis aveva

lavorato con

Basaglia a

Gonzia dal

allontanarsi

'66 al '69

parma di

dal padre

della 180

«Jervis all inizio si è avvicinato a Basaglia - spiega Franco Rotelli ma si sono anche separati molto velocemente. Lo sguardo era diverso, diversa la prospettiva. L'analisi e la criti-

ca basagliana, a proposito della scienza psichiatrica, partiva dal suo primo prodotto: il manicomio. Lo sguardo di Jervis è stato uno sguardo invece di ricerca e di analisi dei saperi senza badare molto a questa realtà, sconfinando poi in critiche inadegua-

Di fatto Jervis rimarrà a Gorizia tre anni e poi frequentera ancora per qualche tempo il Movimento di Psichiatria Democratica senza mantenere vivi i rapporti, se non sul piano critico. entrando in diretto conflitto con Basaglia, i suoi maestri e i suoi allievi

«Anche l'ultimo numero della rivista "aut aut" osserva infattı Edoardo Gre-

blo, docente di filosofia nonché redattore della rivista – ospita una replica dei basaghani a un attacco di Jervis al movimento antipsichiatrico. Jervis è stato uno dei protagonisti dell antipsichiatria dalla prospettiva della psicoanalisi Era interessato a valorizzarne però l'aspetto accademico sottraendola, per intenderci, a letture alla Lacan. Questa attenzione alla psicologia canonica l'ha portato ad allontanarsi da Basaglia, dal nostro territorio, dagli aspetti meno controllabili del movimento antipsichiatrico. Credo che la presa di distanza di Jervis da Gorizia sia andata di pari passo con la volonta di integrarsi

e adeguarsi alle regole del-

Jervis, lo psichiatra che abbandonò Basaglia

la psicologia classica» Più schietto Peppe Dell'Acqua, direttore del dipartimento di salute mentale di Trieste: «Quel che ha fatto Jervis è un'operazione sgradevole, affrontando la questione dell'an tipsichiatria con una certa superficialità o afferman-do cose che Basaglia non ha mai pensato o praticato, come i modelli anglosassoni. Lo conoscevo poco, ma ho avuto l'impressione che si contrapponesse a qualsiasi innovatore, cercando di riportare la barra del timone a un sapere che resta quello di un qualsiasi manuale di psichiatria».

Il percorso intellettuale di Giovanni Jervis è fatto di luci è ombre utile il suo

esercizio critico nei confronti del sapere psichiatrico e dell'ortodossia psicoanalitica: «Ambigua, invece - conclude Mario Colucci, direttore del dipartimento di salute mentale Bassa Friulana l'ultima parte della sua riflessione, in cui traccia un profilo impreciso dell'esperienza italiana di deistituzionalizzazione, misconoscendone i meriti e facendo confusione tra questa e le esperienze straniere di antipsichiatria. Ne risulta un attacco ingiusto contro alcuni protagonisti della cultura degli anni sessanta e settanta, in primo luogo Basaglia e Foucault, fatto più di polemiche personali che di approfondimenti teorici»

Mary B. Tolusso

Il Festival di Locarno riparte

sulla campagna elettorale Usa

la strage delle fosse di

Katyn allambiente, alle

difficoltà economiche

anche della popolazione

del cosiddetto primo mondo, quello la cui ap-

parente opulenza è sta-

ta oggi offuscata dalla

crist. E pot c'è spazio per l'attuale e il giovani-

le i manga grapponesi prima di tutto, che in versione su video sono denominati "anime", da

Pokemon Arceo alla con-

quista dello spazio-tem-po a "Mai mai Miracle", tutte produzioni di studi cult. Interessante e duro "La custode di mia sorel-la" (My Sister's Keeper), di Nick Cassavetes, con

Cameron Diaz e Alec

non prende parte al Con-

corso internazionale e

quindi addio alla possi-

bilità di un Pardo d'Oro,

comunque presenta un robusto numero di film

e lavori alternativi nelle

varte seziont; da "Mir-

na" a un docu-film sulla

cantante toscana Nada,

da "Il mio cuore umano"

a "Piombo Fuso" di Ste-

- quest anno

Baldwin

L Italia

da un'opera di Cassavetes

Anteprima questa sera

con un documentario

CINEMA. DA DOMANI

MILANO Parte in un

certo senso in anticipo

il Festival del cinema di

Locarno se la data uffi-

ciale è domani, stasera

in Piazza Grande, al ci-

nema all aperto più gran-

de d Europa, si potrà en-trare gratis per vedere

una prima internaziona-ie, "Marching Band", un

documentario sull'ulti-

ma campagna elettorale

Quindi l'apertura vera

domani sera con "500

Days of Summer", che è

il nome della protagoni-

sta e non l'estate, di

Marc Webb una agrodol-

ce commedia romantica

statunitense già presen-

tata al Sundance. Il film

racconta il rapporto fra

una ragazza, l'attrice emergente Zooey De-

schanel, poco incline all

amore, e un ragazzo so-

gnatore. Una pellicola

bizzarra che ben si into-

na con il carattere eclet-

tico, cosmopolita e varie-

gato della rassegna che

infatti - in oltre 250 fra

corti, medio e lungome-

traggi - non dimentica il

americana

RASSEGNA A GRADO

L'attore protagonista di "Un caso di coscienza" apre la serie di appuntamenti tra film e attualità

Sebastiano Somma a Lagunamovies: «Dopo le fiction penso al cinema»

di ELISA GRANDO

GRADO Il primo protadell'edizione 2009 di Lagunamovies, il festival in programma a Grado e all'Isola di Anfora da domani sera al 13 agosto, è Sebastiano Somma, un attore che ha fatto del Friuli Venezia Giulia quasi la sua seconda casa. Domani alle 21, sulla Diga Nazario Sauro, Somma si racconterà al pubblico in una lunga intervista condotta da Giovanni Marzini, caporedattore Rai Fyg, e da Gian Paolo Polesini, critico cinematografico del Messaggero Veneto. L'attore spazierà dal suo rapporto col territorio friulano e con Trieste, dove ha girato quattro stagioni della fiction "Un caso di coscienza", ad un nuovo progetto "glocal", in tema col filo conduttore di Lagunamovies, che in questa sesta edizione riflette proprio sulle variazioni del rapporto fra dimensione locale e internazionale: il film per il cinema "Il mercante di stoffe", di cui Somma è anche produttore, storia di un amore impossibile fra un italiano e una musulmana in un villaggio berbero. Nella serata verranno proiettati in anteprima un assaggio dell'ultima serie di "Un caso di coscienza", in onda il prossimo autunno su Rai Uno, i tre cortometraggi sulla guerra nei Balcani che Somma ha di-



retto a Sarajevo e Mostar

in un'iniziativa collegata

alla Fondazione Luchet-

ta D'Angelo Hrovatin, e il

film "Senza confini" di

Fabrizio Costa, in cui l'at-

tore interpreta Giovanni

Palatucci, l'eroico questo-

re che a Fiume salvò mi-

gliaia di ebrei dalla de-

portazione. Il prossimo

appuntamento con Lagu-

namovies (info: www lagu-

namovies.com, prenota-

zioni 043182929) è sabato

8 agosto, sull'Isola di An-

fora, per una riflessione

sull'esplorazione ai tem-

pi dell'effetto serra con

lo scrittore Pietro Spiri-

to, l'esploratore triestino

Enrico Mazzoli e il clima-

la nuova esperienza da

relli per il grande cine-

ma", che sta animando

gli spazi espositivi di Pa-

lazzo Attems Petzenstein,

fino alla prima settimana

di settembre. Tanti e im-

portanti i registi, a cui

Gabriella Pescucci ha ri-

servato il proprio lavoro:

liam, senza dimenticare

ıl Pasolini dı "Medea" e

«I film sono fatti da tan-

te persone, che si impe-

gnano affinché il risulta-

to finale sia il migliore

possibile – spiega la Pe-

nezia".

Somma, com'è andata

tologo Michele Rebesco.

Devo molto alla tv ma in questo momento devo fare chiarezza e sento il bisogno di una svolta

Sebastiano Somma L'attore apre la rassegna di Lagunamovies a Grado

produttore di "Il mercante di stoffe"?

«In realtà non sono il produttore del film, ma la persona che l'ha preso in mano per terminario. Il film aveva preso il Fondo del Ministero dei Beni Culturali ed era stato affidato a un produttore che l'ha lasciato incompleto Mi sono preso l'impegno di battermi col Ministero e con la Bnl, che doveva ancora erogare dei finanziamenti, per completarlo. L'ho fatto perché sono il protagonista, e perche stavamo usando soldi pubblici, di tutti noi contribuenti. Ora è finito e cerchiamo una distribuzione Il film, diretto da Antonio Baiocco, parla del confronto culturale

fra Occidente e mondo musulmano, fa una serie di piccole denunce ma verte soprattutto su una bella storia d'amore»

Lei ha avuto un grande successo in tv: le piacerebbe essere più considerato anche dal cinema ita-

 Devo molto alla televisione mentre al cinema, pur avendo fatto dei tentativi, non sono mai riuscito a svoltare. Comunque tra un personaggio completo televisivo e uno a metá cinematografico. preferisco il primo. In Itala se fai telévisione il cinema ti tiene un po' distante: condivido questipaletti fino a un certo

"Un caso di coscienza" continuerà?

GGRADO - DIGA NAZARIO SAURO ore 21 PSebastiano Somma attore, regista, produttore Sebastiano Sivilma mteris disto da Giovanni Marzini e Gian Paolo Polesini President and the Emple product Street of converse and Palatucci (Italia 2001) di Fabrizio Costa SABATO & AGOSTO GLAGUNA - ISOLA DI ANFORA ore 21. Pl, esplorazione si tempi dell'effetto serra. L'espioratore polaze Ennos Mazzoli e il climatolgo. Michele Rebeaco a colloquio con Pietro Spirito. A FOREST PROPERTY OF THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE PART fine del mondo (Usa 2007) di Werner Herzog.

GLI APPUNTAMENTI DI LAGUNAMOVIES

DOMENICA B AGOSTO GGRADO - DISA NAZARIO SAURO ore 21

▶ Antonio Centa, Emilio Brentani: perdenti e gentiluomini Partecipano Giona De Antoni. Lelio Luttazzi e Errio Jacob. » Proiezione del timi il perdente gentifuomo. Vita e Arte di

Antonio Centa (Italia 2009) di Gioria De Antoni e Oreste De Fornari)

♥GRADO - DIGA NAZARIO SAURO ore 21 Duetk di celluloide, de Meniego è Hollywood incontro con il produttore d'armi antiche Fulvio Del Tini il maestro d'arms. Ranzo l'Ausumeo: Greco e la Compagnia d'Arme Mateus.

Conduce Elvie Grando Projezione del film Braveheart (Lisa, 1995) di e con Mel Gibson.

GIOVEDI 13 AGOSTO GLAGUNA - ISOLA DI ANFORA ore 21

) Ti he aprecate per allegria (me adesso ti rigenero). Cibo, risores, energia Con Massimo Cirit Feconomista

Andrea Segré e il carriautore Mircomenna Projezione del film Terra Madre (Italia 2009) di Ermanno Olmi

"Aspettiamo le reazioni del pubblico. Nella quarta stagione c'è una storia orizzontale legata al giallo di una morte nella Tamiglia Tasca che rilancia la drammaticita

MARTEDI 11 AGOSTO

Ha la tendenza a interpretare eroi civili: il magistrato di "Sospetti", l'avvocato di "Un caso di coscienza", Palatucci...

della serie=

-Verso i 38 anni mi arrabattavo soprattutto in teatro, ma non troyavo l'occasione giusta. Poi è successo qualcosa di miracoloso: Luigi Perelli si è ricordato di me per un provino fatto per "La Piovra" e mi ha chiamato per "Sospetti". Era estale, avevo i capelli biondissimi e quando mi presentai sembravo tutto tranne un magistrato Ma ci misi così tanta rabbia, quella che avevo dentro, che ottenni la parte li è iniziata la fase dei ruoli legati alla giustizia, al senso eti-

Se oggi tirassimo una riga a fare da spartiacque alla sua carriera, da domani in che direzione vorrebbe andare?

«In questo momento della mia vita sento l'esigenza di un cambiamento. Il percorso degli ultimi anni è stato interessante ma ora forse devo prendermi una pausa, fare chiarezza e aspeltare che arrivino occasioni diverse. Magarı cimentarmi un po' più con il cinema o attendere ruoli particolarmente interessan-

Cantini Parrini è l'auto-

re anche dei costumi del

tanto chiacchierato "Bar-

barossa", il film di Renzo

Martinelli in sala dal 9 ot-

tobre; un lungometraggio

meraviglioso, epico. La

mia unica preghiera è

che non ci entri la politi-

ca, ma purtroppo è gia

entrata. L'Italia è un pae-

se dove tutto è politicizza-

L'evento speciale di og-

gi è anche una antepri-

ma, di una nuova rasse-

gna dedicata all'immagi-

nario cinematografico: "Il Cinema senza il cine-

ma". I prossimi appunta-

menti, con inizio alle 21,

sono previsti il 12 agosto

con il concerto del piani-

sta Claudio Cojaniz; il 19

teatro al leggio con "Da

Lumière a Pasolini", bre-

ve storia del cinema, dal

mito ai giorni nostri. La

protezione del film "Hiro-

shima Mon Amour", di

Alain Resnais, animera

la sera del 26. Ultimo ap-

puntamento il 2 settem-

bre: "Ernest Hemingway

a Gorizia", una storia (im)

possibile raccontata da

sociale e i temi forti, dalfano Savona... VENERDI' IN PROVINCIA DI PORDENONE

I corti di FilmMakers in stile ambientalista

PORDENONE Venerdi alle 21 "Film-Makers", il festival orga-nizzato dalla Mediateca Pordenone di Cinemazero, si trasferisce all'agriturismo da Gelindo dei Magredi a Vivaro, in provincia di Pordenone, per "FilmMakers' Par-ty". Una speciale ambientazione per una se rata particolare, in cui profezioni saranno accompagnate da musica e drink, che si vestirà a festa per allietare il numeroso pubblico che sta seguendo l'edizione di quest'anno del festival E in stile ambientalista saranno anche i cortometraggi projettati, tutti con un occhio di riguardo ad immortalare le diverse sfaccettature e opportunità che la natura ci offre' cost in "Petali" di Giacomo Livotto l'innamoramento avrà il linguaggio del fiori e in

delago in 3 (Giò Roseano, Giovanni Cristaldi, Michele Esposito) scorrera la vita di Kurt Hans von Wohlgemuth, un uomo che ha deciso di rinunciare alle moderne comodità per vivere a stretto contato con la natura.

La sera inizierà con l'incontro con gli orga-nizzatori del ShortFilmFestival di Bolzano, una manifestazione interamente dedicata al mondo del cortometraggio, a cui ogni anno vi prendono parte oltre 1800 film provententi da tutto il mondo. Lo Short-FilmFestival si compone di quattro diverse sezioni: Opere Nuove, per le produzioni italiane, No Words per cortometraggi senza parole, ShortFilmExperiment per produzioni a sperimentali e, infine, Die kurze Welle, per opere in lingua tedesca

NELLA PROSSIMA USCITA NATALIZIA

Pieraccioni e la sosia di Marilyn

film di Leonardo Pieraccioni, "lo e Maric'è una sosia della Mon 👚 sia di Marilyn, «nella roe, l'inglese Suzie Kennedy, scovata dal regista su Internet. Il film, spiega Pieraccioni a Tv Sorrisi e Canzoni, sembra echeggiare la sua vita privata: parla di un marito che parte alla riconquista della sua

Mi chiamo Kurt" di Ve-

storia, sotto forma di fantasma - racconta il regista - lei dà a Gualtiero, il mio personaggio, una serie di consigli per riconquistare la moglie. Nel cast c'é anche Rocco Papaleo, che invece vede il fan-

ROMA Nel nuovo cesso tra Pieraccioni e Laura Torrisi, di nuovo insieme dopo una sepalyn", in uscita a Natale, razione. Quanto alla so-

ex. Un po' come è suc-

tasma di Hitler 🦤

MOSTRA

Ospite oggi a Gorizia

GORIZIA «Sono proprio una amante del cinema. Amo sedermi e guardarmi il film, divento subito spettatrice. Dimentico tutto...». E questo l'entusiasmo immediato di Gabriella Pescucci, la costumista premiata con l'Oscar, per il suo lavoro ne "L'età dell'innocenza", il film di Martin Scorsese, che nel '94 la ha consacrata nell'olimpo del Cinema

E la Pescucci è ospite oggi a Gorizia, alle 18, a Palazzo Attems Petzenstein, per un incontro che ha il sapore dell'evento speciale. Con lei, incontreranno il pubblico anche Dino Trappetti, della Sartona Tirelli Costumi, e il costumista Massimo Cantini Par- da Fellini a Ettore Scola, zare un costume, signifirini, assieme a Nereo Battello, presidente dell'Associazione di Cultura Cinematografica Sergio Amidei.

L'appuntamento nasce come ulteriore approfondimento della mostra "L'atelier degli Oscar, I costumi della sartoria Ti-



La costumista Premio Oscar incontra il pubblico oggi a Palazzo Attems

vorativo dice di «una pas-

sione che ho avuto fin da

bambina. Io disegnavo

per dote naturale, mi ve-

niva spontaneo. E spesso

disegnavo vestiti. Sono

stata fortunata, perche

ho avuto le idee chiare

Cantini Parrini, autore

dei costumi di "Carnera

- La montagna che cam-

mina", racconta di come

il lavoro del costumista,

nella realizzazione di un

film, -inizia prima degli

aitri, quando arriva la

sceneggiatura. E impor-

L'altro ospite Massimo

fin dall'inizio»



costumista Gabnella Pescucci Qui sopra, la Bellucci con uno dei suo: costumi

Ottenne nel 1994

STATUETTA

il riconoscimento per il film "L'età dell'innocenza" di Martin Scorsesc

scucci - tutti noi lavoriamo per il regista. Per metterlo nelle condizioni migliori. E sua la responsabilità di tutto». Anche per questo il ruolo del costumista è delicato, il suo apporto importante, perché «realiz»

da Leone a Terry Gil- ca dare forma al personaggio che il regista vuole raccontare. Non è faciil Visconti di "Morte a Ve- le». il rapporto con il regista è fondamentale, la sintonia di lavoro e crea-

zione diventa la marcia

in piu. La Pescucci lo rac-

conta cost: «Con il regi-

complicità. Lo seguo, ascolto i suoi suggerimenti. Nasce un dialogo che diventa anche confronto Perché non bisogna mai dimenticare che il personaggio, il suo attore, il suo vestito, nel momento delle riprese, si muovono in un determinato ambiente. Si mettono in moto varie dinamiche, in modo naturale. Allora bisogna essere capaci di vivere il momento. Sapere cogliere quello che sta

Tutto il suo percorso la-

sta si crea un rapporto di succedendo, l'improvvisazione, è bellissimo!»

tante tutta la ricerca di documentazione, per la creazione dei costumi « Un altro aspetto del lavoro del costumista è che -è strettamente legato a

quello della sartoria, alle sue maestranze - conferma Cantini Parrini - è un rapporto importante, perche per la realizzazione dei costumi c'è sempre meno tempo, le produzioni impongono tempi sempre più stretti per le consegne. E poi cerchiamo

di fare tutto a mano, o quantomeno il più possi-

Sandro Scandolara Giovanni Fierro

SPETTACOLI. MUSICA, CINEMA E TEATRO DA MILANO A NAPOLI

Dai Coldplay agli Oasis, gli eventi di fine estate

ROMA Dal concertoevento degli Oasis a Milano all'attesissima unica data italiana dei Coldplay a Udine, dal ritorno dopo 36 anni d'assenza dal Belpaese del baronetto del pop Elton John al poker di cineasti italiani in concorso a Venezia: sono tanti gli appuntamenti da non perdere, in cartellone tra agosto e settembre nei numerosi festival in programma in Italia.

MUSICA Dopo la parentesi invernale di cinque date, tra cui quella del febbraio scorso al Palaverde di Treviso, il concerto degli Oasis del 30 agosto

alfI-Dday Milano Urban Festival sarà l'ultima occasione per i fan europei per ascoltare la band di Manchester dal vivo, l'unica data italiana della band ne concludera anche il tour mondiale, prima dell'annunciato stop di cinque anni. Grande attesa anche per i Coldplay. il 31 agosto allo stadio Friuli di Udine, mentre l'Arena di Verona ospitera Giovanni Allevi il primo settembre, Gianna Nannini il 13 e Claudio Baglioni il 14, L'11 settembre gran ritorno a Napoli, in piazza del Plebiscito, per Elton John dopo 36 an-

ni. Per la musica classica. l 8 agosto in piazza del Campidoglio a Roma si chiudera il festival Euro Mediterraneo con la CEI Youth Orchestra, diretta da Igor Coretti-Kuret, Per il 55 o Festival Pucciniano, a Torre del Lago, da segnalare tra l'altro le repliche della Manon Lescaut, in coproduzione con l'Opera di Nizza, 18 e il 13 agosto.

CINEMA Presentato la scorsa settimana, quello della mostra di Venezia (2-12 settembre) și preannuncia un cartellone ricco di partecipazioni e di opere prime e seconde e

si segnala soprattutto per il poker italiano in concorso, con "Il grande sogno" di Michele Placido, "Lo spazio bianco" di Francesca Comencini. 'La doppia ora" di Giuseppe Capotondi e "Baaria" di Giuseppe Tornatore, che apri rà la rassegna e arrivera nelle sale il 25 settembre

DANZA Dopo il Teatro Regio di Torino il 5 settembre, si chiude il 12 set tembre a Napoli, all Arena Flegrea, con una serata per l'Unicef, il tour da tutto esaurito di Roberto Bolle, che finora ha raccolto oltre sedici mila presenze e che ha incantato il pubblico regionale saba-to scorso a Villa Manin, dove in tremila hanno assistito allo spettacolo dell'étoile accompagnato dai suoi "Friends", scelti appositamente tra i migliori ballerini di tutto il mon-

ATTUALITÀ Tra i prossimi protagonisti del salotto di Cortina inContra, in programma fino al 30 agosto, i sindaci di Roma Gianni Alemanno e di Firenze Matteo Renzi a confronto (il 14), il presidente della Fiat Luca Cordero di Montezemolo (il 20), il ministro della Giustizia Angelino Alfano (il 27).



Chris Martin dei Coldplay

Da un villaggio della Romania a Grado arriva l'orchestra Fanfare Ciocarlia

GRADO Domani alle 21, al Palacongressi, per le Settimane Musicali di Grado, si terrà un concerto di musica dei Balcani con le Fanfare Ciocarlia. I dirompenti ritmi balcani della celebre orchestra zingara "per matrimoni e funerali" arrivano dunque in regione. Originaria di un villaggio del nordest della Romania, Zece Prajini, l'orchestra ha animato per anni feste e cerimonie tradizionali, fino a quando, nel '96, è stata notata da un produttore tedesco che l'ha introdotta nel circuito interna zionale della world music. Il suo strumentario è fatto di sassofoni, trombe, clarinetti, grancassa e altre percussioni, e il repertorio deriva dalla tradizione rumena, con aperture a stilemi turchi, bulgarı, serbi e macedoni. «A volte, quando dico alla gente che vengo da Zece Prajini pensano che venga dall altro capo del mondo. Ma qui, all'altro capo del mondo, è il giusto posto per fare la musica», dice il trombettista Costica "Cimai" Trifan.

VIENNA Cresce l'attesa a Vienna per il debutto, il prossimo 16 settembre al rinnovato Ronacher Theater, del "Tanz Der Vampire", il musical che riporterà in città la star Thomas Borchert che il pubblico di Trieste ha applaudito a Miramare nella prima edizione di "Elisabeth" e in un concerto solista al Rossetti, ma continuano anche le repliche per un'altra grande produzione che è legata ancora una volta agli Asburgo "Rudolf-Affaire Mayerling" Uno spettacolo straordi-nario che rac-

conta in musical la storia di Rudolf, figlio dell'Imperatore Francesco Giuseppe e dell'Impera-trice "Sissi", entusiasmando il pubblico austriaco al Raimund Theater

Su libretto di Jack Murphy e Nan Knighton con le musiche di

Frank Wildhorn (che aveva firmato anche quelle di "Jeckyll&Hide"), e la regia di David Leveaux, Rudolf è decisamente uno show spettacolare, che sa far muovere lo spettatore all'interno dei palazzi imperiali, ma anche negli esterni di una Vienna in pieno cambiamento. Non a caso in una scena si festeggia l'installazione dell'energia elettrica in un teatro cittadino, e non mancano scene di rivolta o l'incendio intimidatorio di una redazione giornalistica. In-

UDINE Stavolta sono taciturni, attenti, diligen-

ti Un gruppo di dodici al-lievi modello. Ma capita

che siano ogni anno di-

versi per carattere, per attitudine, per aspettati-

ve, i giovani attori dell

Ecole des Mattres, "la

scuola dei maestri" Da

18 edizioni questo corso

internazionale di forma-

zione teatrale avanzata

porta in Friuli i volti nuo-

vissimi della scena euro-

pea. Le loro voci, i loro

corpi, i loro talenti. E li

Julie, Alice, Luca,

Gwendal, Aurora, Rodri-

go, e altri sei con loro.

CERVIGNANO Buona

affluenza di pubblico al

concerto degli Afte-

rhours, che hanno suona-

to nell'ambito del Festi-

val Onde Mediterranee,

nel Parco Europa Unita

di Cervignano. Accanto

ai fondafori della band

Manuel Agnelli (voce, chi-

tarre) e Giorgio Prette

(batteria), nella formazio-

ne attuale ci sono Gior-

gio Ciccarelli (chitarre),

Rodrigo D'Erasmo (violi-

no) e Roberto Dell'Era

Il concerto si apre lie-

ve con «Dove si va da

qui». Secondo pezzo in

scaletta è il sanremese

«Il Paese è Reale». Che

avrà anche fatto conosce-

re la rock band milanese

ad un pubblico più vasto, ma è uno degli episodi

meno riusciti della loro

ventennale carriera. Sul-

lo sfondo troneggia l'in

quietante penisola itali

(basso)

plasma.



TEATRO. SU LIBRETTO DI JACK MURPHY E NAN KNIGHTON

È un musical il dramma di Mayerling

Show spettacolare a Vienna sulla vita (e la morte) di Rodolfo d'Asburgo

vere adeguatamente il doppia vita. Un ruolo difficile, interpretato in modo convincente da Drew Sarich (a destra nella foto, con Lisa Antoni), in grado di alternare momenti di gioia e di sconforto con grande intensita e facendo i conti con una tosse fastidiosa che non lo abbandona mai Un antieroe, che litiga con il padre, che scrive per un giornale usando

somma, va in scena la sto- uno pseudonimo, e che ria dell'Austria e di un frequenta le case di piauomo che non riesce a vi- cere, dove ha contratto anche una malattia che ruolo al quale sarebbe ha passato anche alla modestinato, è che vive una glie, la Principessa Stephanie. Fil rouge del musical è la storia d'amore, contrastata, con la giovane Baronessa Mary Vetsera, interpretata da Lisa Antoni, che culminerà in quello che in questa versione è uno spettacolare omicidio-suicidio nel castello di Mayerling, in un trionfo di candele spente una ad una dai due amanti e con quei due colpi secchi di pistola che la-

spettatori

Un musical storico, che volutamente non porta mai in scena la madre, l'Imperatrice "Elisabeth", che viene solo citata in qualche dialogo, ma che sa regalare grandi emozioni grazie all'allestimento imponente, a dei costumi ancora una volta curati nei minimi dettagli e alla bravura degli artisti impegnati sul palco. Non a caso sono stati confermati nomi noti del genere tra i quali si fa notare quello della musical star Uwe Kroeger

sciano sconcertati gli nel ruolo del primo ministro austriaco Eduard Graf Taafte, al quale regala un cinismo forse medito ma ammaliante

prezzato è quello di Carin Filipcic, nel ruolo di Marie Grafin Larisch, l'amica della Vetsera che inizialmente le offre consigli anche su come dovrebbe comportarsi una donna, in una difficilissi-"Em Hubscher Krieg" cantata con grande precisione e malizia Nei panni della principessa tradita c'è invece Wietzke Van Tongeren,

che tutte le sere riceve una vera e propria ovazione dal pubblico per l'interpretazione di "Du bleibst bei mir!" difficilis-Altro nome molto ap- sima aria, peraltro con testo in rima in tedesco, che canta al marito quando lo sorprende con la sua giovane amante. Wildhorn ha sfogato tutto il suo estro creativo scrivendo una partitura impervia è molto impegnativa da cantare per questo lavoro e che impegna notevolmente anche l'orchestra, ma che risulta godibile e di grande impatto

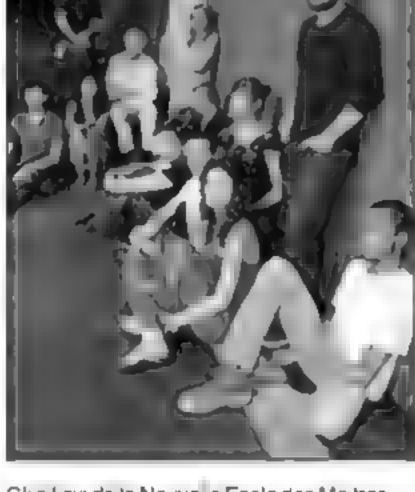
all'ascolto.

HA PRESO IL VIA LA 18.a EDIZIONE DEL CORSO DI SPECIALIZZAZIONE

Udine, alla "scuola dei maestri" sfilano i volti nuovi della scena

Londra: buttafuori a teatro

LONDRA Una nuova figura si sta diffondendo nel West End, o celebre distretto teatrale di Londra: quella dell buttafuori. Sempre più teatri, infatti, si trovano a dover gestire spettatori che, spesso ubriachi, schiamazzano in sala, e in alcuni casi si abbandonano a attiosceni o fanno pipi in platea o galieria. I buttafuon hanno fatto la loro comparsa ad alcuni dei musical di maggior successo.



Gli a l'evi de la Nouve le Ecole des Maitres

leri mattına a Udine, il Teatro San Giorgio ha ospitato il primo incontro tra i dodici attori e il "maestro" che quest'anno se ne prenderà cura, Artnur Nauzyciel, Il programma prevede due settimane in teatro a Udine. poi unaltra decina di giorni a Liegi, in Belgio, del risultato di questa esperienza di alta formazione nelle quattro città partner dell'iniziativa Liegi (il 27 agosto), Rei ms (il 29). Roma (il 2 set

manda Nauzyciel ai dodici, seduti disciplinatamente difronte a lui "Ai miei attori non chiedo di indossare subito una maschera, di impersonare di tutto, cerco uno scambio. Che dev'essere franco, spontaneo, immediato. Tanto per voi quanto per me, è l'occasione di una volta sola, perche non è nelle mie abitudini ritornare due volte su

Francese di Parigi, 42 anni, regista e direttore dal 2007 del Centre Dramatique d'Orleans, Arthur Nauzyciel è di quel-

adorano gli ostacoli 1 Sono gli ostacoli, le difficol-ta, le restrizioni ad eccitare la mia fantasia e la mia progettualita. Ecco perché con questo grup-po di giovani attori ho scelto di lavorare esclusivamente in lingua inglespiega guardandoli negli occhi ad uno ad uno. E rivolto verso di noi aggiunge "Vengono da Francia, Belgio Portogallo e Italia, quindi l'inglese, per loro come per me, e una seconda lingua. Mi incuriosisce scoprire in che modo parla re una lingua che non sia la nostra lingua materna, modifichi i comportamen-ti, le cose che diciamo, la maniera in cui si rapportiamo al prossimo. E' un campo di riflessione fondamentale per un regista, indispensabile per

subito la situazione e

Di attori Nauzcyel ne ha conosciuti parecchi,

bio di continente e di del registro linguistico è per lui questione quotidiana: dall'Odeon di Parigi e dal Beckett Festival di Dublino è passato senza batter eiglio a Buenos Aires e lavora con compagnie statunitensi come l'American Repertory Theatre di Boston.

"Giorni felici" dell'irlandese Beckett, "Prazza degli Eroi" dell'austriaco Bernhard, "Lotta di nero contro cani" del francese Koltés, sono i testi su cui si è impegnato di più "Per | ragazzi dell'Ecole des Maitres ho pensato a "Casa di bambola" del norvegese Ibsen, ma in una traduzione rigorosa-mente inglese". Julie, Alice, Luca e gli altri ascol tano con attenzione. Sanno che non sara una passeggiata, ma è un esperienza che vale la pena giocare: in palio è la for-mazione alta, il respiro

internazionale Roberto Canziani

il quintetto Rimm four Brass

GORIZIA Le sonorità degli ottoni e delle percussioni faranno da contrappunto alle melodie che domani sera, alle 21, il Rımm four Brass eseguirà nell'Azienda Agricola "La Ferula" di Staranzano, un nuovo appuntamento del festival musicale internazionale "Nei Suoni dei Luoghi", organizzato da Progetto Musica di Monfalcone. I Rimm four Brass sono un gruppo cameristico che vanta un'intensa attività concertistica in Italia e all'estero, matura-ta sia in veste orchestrale che solistica, con formazioni di prestigio

Il repertorio della formazione - Maurizio Meneguz e Ivo Pezzutti ai tromboni, Mirko Bellucco e Renato Pante alle trombe e Dimitri Fiorin alle per-Renato Pante alle trombe e Dimitri Fiorin alle per-cussioni - è in larga misura costituito da trascrizio-ni di musiche di tutte le epoche. Il programma di domani sera, quindi, percorrera agevolmente di-versi secoli di produzione, iniziando da un duo in-dimenticabile, John Lennon e Paul McCartney con "Lady Madonna", cui fara seguito "Trumpet tune" di Purcell e "Fuga geografica" di Toch. Ed ancora: Strauss con "Trish trash polka" e la colonna sono-ra di "Schindler's list". Di Rossini invece, si potra apprezzare il Guglielmo Tell. Un salto temporale per tornare al Novecento e il programma si conclu-llera con "Dialogue for trombone and percussion" llera con 'Dialogue for trombone and percussion' di Schudle e con le celeberrime pagine di Piazzolla "Oblivium" e "Libertango".

Prossimo appuntamento giovedì 6 agosto a Collo-redo di Monte Albano con Fabian Perez Tedesco e

CINEMA

TRIESTE

■ AMBASCIATORI www.triestecinema.it

Oggi ingresso a solo 5 € l'intero e 4 € il ridotto HARRY POTTER EIL PRINCIPE

MEZZOSANGUE 16 00, 18.30, 21.00 Prorezione digitale

SALA ARISTON

Vedi estivi

■ CINECITY - MULTIPLEX 7 SALE

Tom d'Europa, via D'Alviano 23, tel 040-6726800 www.cinecity.it

HARRY POTTER EIL

LA LEGGENDA DI RAOUL

PRINCIPE MEZZOSANGUE 16 00, 16.30 17.00, 18.00 18.45. 19 15, 20 00, 21 00, 21 30, 22 00 Daniel Raddiffe Emma Watson, Rupert Grint. A Cinedity con proezione digita e ore 16 00, 18 00, 18 45, 21 00, 21 30. Disponibile

anche in versione onginale (ore 17 00, 20 00). Oggi 5,50 €. KEN IL GUERRIERO

16.15, 18 00, 20 00, 22.00 dal celebre manga giapponese. Oggi 5,50 € LA RIVOLTA DELLE EX 18 00, 22 00 con Jennifer Gamer, Matthew McConaughey, Michael Douglas.

Oggi 5.50 €. TRANSFORMERS. LA VENDETTA

DEL CADUTO 16 00, 18 50, 21 45 (durata h 2 31) con Shia LaBeouf, Megan Fox. Oogi 5,50 €.

UNA NOTTE DA LEONI 16 00, 20.00 con Bradley Cooper Oggi 5.50 €.

CORALINE E LA PORTA MAGICA 3D dal regista di Nightmare before Christmas. Oggi 5.50 € (per l'utilizzo degli occhiali 3D è previsto un sovrapprezzo di 2 50 € applicato a tutte le tariffet

Giovedi 13 agosto Anteprima Nazionale S DARKO 16 00, 18 00, 21 00

Dal 14 agosto ALIENI N SOFFITTA 16 30, 18 15, 20.00, 22.00 16.00 18 00, 20 00, 22 00 e SEX MOVIE IN 4D

Park 1 € per le pame 4 ore. I Matinée della domenica (e festivi). riprenderanno da domenica 30 agosto. Ogni marted) non festivo 5.50 € (antennme escluse)

■ GIOTTO MULTISALA www triestecinema il

I sequel del film cult Donnie Darko

Oggi ingresso a solo 5 € l'intero e 4 € il ndotto

N ENTE VELO PER JAS RA 17 00, 18 45, 20 30, 22 15 dall'autore premio Oscar per «American Beauty» con Summer Bishi., Toni Collette, Tratto dal romanzo «Beduina» il film che ha scandalizzato e scosso il Festival di Toronto V m. 14

LA M SMA LUNA 17 00, 18 45, 20,30, 22,15 Il capolavoro di Patricia Riggen appiaudito al Sundance Film Festival e ai Festival di Los Angeles Toronto, Chicago e Miami

I LOVE RADIO ROCK 17 00, 19 45, 22 00 con P. Seymour Holfman, Emma Thompson, Kenneth Branagh

■ NAZIONALE MULTISALA www.trieslecinema.it

Oggi ingresso a solo 5 € l'intero e 4 € il ndotto

HAPRY POTTER EIL PRINC PE

MEZZOSANGUE 16 45, 19 15, 20.00, 22.00 CORALINE E LA PORTA MAGICA 16.45, 18.30

16.45, 22.20 LNA NOTTE DA LEONI Il clamoroso successo comico

FORTAPASC 18 30, 20 15, 22.15 di Marco Risi. Vincitore del premo Amidei 2009.

ST TRINIAN'S - IL PIU ESCLUSIVO

16.45, 20.15 COLLEGE INGLESE con Rupert Everett, Colin Firth, Una commedia divertentissima 18.20, 22.15 LA RIVOLTA DELLE EX

con Jennifer Gamer, Matthew McConaughey, Michael Douglas

SUFER

GUN SHOT ALL'ITALIANA

Luce rossa, V. 18

16.00 ult. 22.00

21 00

ESTIVI CINEMA ARISTON

COCO AVANT CHANEL

di Anne Fontaine con Audrey Tautou Domani: COME UN L'RAGANO

■ GIARDINO PUBBLICO

Interi 4 50 €, ridotti 3 €

HOUDIN! - L'ULTIMO MAGO La stona del più famoso mago dei mondo rivive in un film spettacolare con Guy Pearce e Catherine Zeta-Jones.

■ CINEMA CRISTALLO

BALLARE PER UN SOGNO

20 30, 22,30

MONFALCONE **■ MULTIPLEX KINEMAX**

www.knemax.it - informazioni e prenotazioni: 0481-712020

HARRY POTTER E L PRINC PE MEZZOSANGUE 18.10, 19 00, 20 40, 21.30

LLOVE RADIO ROCK 19 50, 22 00 RELIGIOLUS - VEDERE PER CREDERE 20 00, 22 00

FORTAPASC 20.00, 22.10

GORIZIA

KINEMAX

Tel. 0481-530263 - Chrusura estiva fine al 20 agosto.



Per la 18esima volta, una Ecole des Maitres, ideamanciata di giovani interta e diretta da Franco preti diplomati e selezio-Quadri, prendesse il via

nati tra le principali Ac-cademie di Portogallo. Francia, Belgio e Italia troveranno per un mese occasione di lavoro e di confronto con un "maestro" del teatro contemporaneo, La cooperazione tra il CSS di Udme, l Ente Teatrale Italiano e altri 4 partner istituzionali europei, ha permesso

MUSICA. IL CONCERTO DI CERVIGNANO

tembre) e Lisbona (il 5).

"Siate pronti" racco-

una stessa esperienza"

degli attori' che anche quest'anno quindi la presentazione un ruolo Con loro, prima li che prendono in mano dal momento che il cam-

Nei Suoni dei Luoghi ospita

Maurizio Marchesich

Elisa Russo

Il gruppo degli Afterhours. In concerto a Cervignano

Afterhours di maniera a Onde Mediterranee

pauttosto negli album pre-

ca fatta di piume bianche A seguire «Male di Miele», ormai un classico che ha sempre un grande impatto live. Il concerto è ben poco incentrato sull'ultimo disco «I Milanesi Ammazza no il Sabato», ma pesca

cedenti. Un greatest hits che va da «Lasciami lec-

care l'adrenalina» a «Quello che non c'è» e «Non è per sempre». Molto belli ed intensi gli estratti da «Ballate per Piccole Iene», eseguiti in

di-, -E la fine la più importante». Coraggiosa la scelta di coverizzare -What a Wonderful World», inimitabile nell'interpretazione di Louis Armstrong, ma magari piu vicina alla versione fatta da Shane McGowan e Nick Cave. «Vogho far qualcosa che serva» è il mot to di Agnelli ed il suo impegno, anche con la compilation «Il Paese è Reale» è lodevole. Ma sul palco sembra

versione più veloce e cat-

tiva che colpisce dritta al

cuore «Il Sangue di Giu-

da», «La Vedova Bian-

ca», «Ci sono molti mo-

starci più per mestiere che per divertimento. La vecchia magia è un po' persa. Come se ormai non ci fosse più niente di nuovo da dire, per una band che ha osato e sperimentato tanto, fino ad og-

22.55

Nina Moric e la Casalegno nel nuovo reality di Canale 5

ROMA Dodici concorrenti, un inviato, sette settima ne di prove fisiche e le immancabili nomination. E ancora, una tribù indiana di cui bisognerà imparare le tradizioni, indossare gli abiti, capire la lingua e un capo tribù che nell'ultima dovrà eleggere il concorren-

te più merite-VOLE Sono gli ingredienti del nuovo reality "La tribu Missione Ind.a" (ma il ti tolo è ancora provvisorio), che Paola Perego condurrà dal 15 settembre su Ca nale 5. Ad anticiparlo è il settimanale Tv Sorrisi e Canzoni, in edicola oggi

Nel cast sempre seconde Sorrisi - ci

saranno, tra gli altri, Matteo Cambi, l'imprenditore e creatore del marchio Guru. reduce dal crac della sua azienda che gli e costato tre mesi di carcere, l'attore Fabio Fulco, fidanzato con Cristina Chiabotto; l'ex concorrente del Grande Fratello Vittorio Marcelli; Elenoire Casalegno, Nina Moric. Eleonora Brighadori, Ruffaella Lecciso (sorella di Lore-

dana) e Siria De Fazio del "Grande Fratello 9". Si cerca ancora uno sportivo: sfu mato il saltatore Andrew Howe, è stato contattato l'ex gannasta Juri Chechi,

Ma dal "Grande Fratello" arriveranno anche quattro nuovi volti di "Colorado", condotto da Nicola Savino

con Rossella Brescia dal 18 settembre su Italia 1º oltre a Melita Tomolo e Raffaella Fico, le due altre maggiorate Cristing Del Basso e Francesca Fioret-

Ancora una novità per la prossima stagione, Dopa Scherzi parte" e "Sarabanda", Belen Redriguez e Teo Mammucari torne-

ranno a far coppia nella quarta serie di "Love Bugs", la sitcom di Italia 1 le cui riprese inizieranno a ottobre. A rivelarlo e sempre il settimanale Tv Sorrisi e Canzoni. Dopo l'annunciato debutto al cinema accanto a Massimo Boldi, la showgiri argentina reciterà anche in Famiglia italiana, fiction della Taodue di Pietro Valsecchi

IVI SEGNALIAMO

RAITRE ORE 10.25 ECCELLENZE ITALIANE

Nella puntata odierna di "Cominciamo Bene Estate", si parlerà dei tanti talen ti del Belpaese nel campo della medicina, della scienza, del turismo e dell'industria, che spesso non salgono agli onori delle cronache. Ospiti di Michele Mirabella saranno giornalisti, docenti e ricercatori di fama internazionale

RAITRE ORE 23 50 **FOCUS SULLA VELOCITA'**

Puntata dedicata alla velocità quella di "Viziati 3", la trasmissione di Italo Moscati Ne discutono grandi scrit tori e viaggiatori di ieri e di oggi: Mario Soldati, Italo Calvino, Alberto Moravia, Pasolini, Borges, Folco Quilici, Alessandro Baricco, Dominique Lapierre e tanti altri.

RAITRE ORE 0 50 SEAPPATE BA NAPOLI...

Un viaggio nella città di Napoli, nel nuovo appuntamento con "Gap Gene-razioni alla prova", di Rai Educational. Verrà proposta un'indagine per verificare se ancora oggi le parole di un illustre napoletano quale Eduardo De Filippo, siano valide: -Fuitevenne 'a Napoli!» e cioe «andatevene via...».

RAIUNO ORE 23 20

LA CONTESSA VACCA AGUSTA

Questa sera Bruno Vespa e i suoi numerosi ospiti ripercorreranno la tormentata vita sentimentale di Francesca Vacca Agusta, compagna per anni di Maurizio Raggio, misteriosamente morta otto anni fa, l'8 gennaio 2001, in circostanze ancora da chiarire.

I FILM DI OGGI

IL PRINCIPE E LA BALLERINA con Marilyn Monroe

GENERE: COMMEDIA (Gb/Usa, 1957)

16.30 RETE 4

A uno spettacolo di varietà per l'incoronazione di re Giorgio V, un nobile si innamora di una ballerina che però sembra respingerlo Conoscrutisi meglio, e sventate alcune tresche ai danni del granduca, i due finiranno con l'innamorarsı. Da un testo teatrale di Terence Rattigan, una commedia con la Monroe che sconfina nella favola

ROBOCOP

ING DADOY

06.00 Prima pagine

08.00 Tg5 - Mattire

11.00 Forum.

13.41 Beauthul

14,10 Centovetrine

18.35 Carabinieri

18.50 Sarabanda

19.45 Sarabanda

20.00 Tg5

20 20

20.30 Metec 5

17.35 Tg6 - 5 minuti

19.44 Tg5 - Anticipazione

20.31 Paperissima sprint

> Contatto finale

00.20 Arrenditi Dorothy.

Davalos.

02.45 Paperissima sprint

U3.15 In tribunele con Lynn

04.00 To5 - notto - replica

03.00 Media shopping

02.15 Tg5 - Notte

02.40 Meteo 5

Di Dean Can

Con A. M. Hall.

Lagente FBI Jack

Bender contro chi uni

suo vecchio nemico.

Film (drammabco 106).

Di Charles McDougall

Evereti Scott, Alexa

Con Diane Keaton, Torn

14.45 Inga Lindstrom -

13.00 Tg5

08.30 Miracoll degli animali

08.42 Un nomo in prestrio.

Film (commedia 96)

Di Michael Lehmann.

Con Uma Thurman,

Con Rita Dalla Chiesa.

La signora del faro.

Film Tv (sentmentale

Con Liane Foresten

Thure Riefensien

Bernd Herzsprung

06) Di Andi Messner

Janeane Garotalo

con Peter Weller

GENERE: FANTASCIENZA (Usa, 1987)

SKY MAX 21.00

Un cyberpoliziotto, capace però di ricordi ed emozioni, lotta da solo contro ogni sorte di criminali in una Detroit del futuro.

con Adam Sandler GENERE: COMMEDIA (Usa, 1999)

ITALIA 1 21.10

Sonny viene scaricato dalla fidanzata. Per dimostrarle il suo amore e la sua affidabilita, il giovane si spaccia per il padre naturale del piccolo Julian di cinque anni, adottato" dopo la morte della madre. Il suo piano però fallisce e Sonny, lasciato definitivamente dalla ragazza, si trova a dover fare veramente il padre

88.25 Tre ripoti e un mag-

emetroig

08:00 Cartoni animati

09.50 Young Hercules

07.00 Narcules

10.20 Xena

12.55 Meleo

11.20 Baywetch

12.25 Studio Aperto

13.02 Studio sport

13.40 Dragon Ball saga

14.05 Yu gi oh! 5d's

15:00 Dawson's Creek

15.55 ¶ mondo di Patty

18.50 The sleepover club

18.05 Spider man l'uomo

14.30 Futurama

17.25 Superman

17.50 Teen littans

18.30 Studio Aperto

19:00 Studio sport

19.25 Love bugs III.

19.40 Buone la prime.

20.15 Morcards in North.

> Big Daddy

Di D Dugan

Con A. Sandier.

Con Ale & Franz

Con Pino Insegno

18.56 Meteo

21.10

FILM

LEGITTIMA OFFESA

SKY 1

con Kim Basinger

GENERE THRILLER (Usa, Canada 2008)

Quando Della esce dal supermercato, viene minacciata da una banda di teppisti; lei scappa, ma loro la inseguono nei boschi

PROFONDO ROSSO

di Dario Argento

GENERE. THRILLER

lumetrofi

(Italia, 1975)

RETE 4

Marc, giovane pianista, è testimone dell'omicidio di una parapsicologa, ma non riesce a individuare l'assassino. Si mette a indagare per conto proprio, aiutato dall'ami ca Gianna, ma ben presto la situazione si fa molto intricata: tutte le persone che potrebbero auttarlo nella soluzione del mistero rimangono vitume dell'efferato killer...

ARRENDITI DOROTHY

con Diane Keaton GENERE: DRAMMATICO

(Usa, 2006)

CANALE 5

Dopo la scomparsa della figlia, Natahe affronta il dolore facendo visita agli amici della ragazza, inspiegabilmente assenti

al funerale



07.35 Un amore di teatimone.

Con P. Dempsey

09.20 Underdog - Storie di un

Firm (fantastico 07)

11.00 Delitto di mazza estate

Film (drammatico 107).

Con J. Garth A. Bowen.

Film (drammatico 108),

Film (commedia: 07)

18.00 Un principe tutto mio 3.

19.35 Underdag - Storie di un

vero supereros.

Con J. Belush P.

Di F. Du Chau

Dinklage

> L'ultimo goal

Con Jimi Blue

Ochsenknecht,

Un gruppo di ragazza

stidano a caldo dei

While She Was Out.

Film (thritier 106)

Con K. Basinger

vampin pencolosi.

22.55 Legittime offees -

21 00

Film (fantastico 07).

Con u B Ochsenknecht

Film (sentimentale '08).

Con K. Heston C. Geore.

FILM

Can C. Theron.

16.10 Alla conquista della

vero subereroe.

Con J. Belushi

12.40 Girl, Positive.

14.10 Sky Cine News

14.25 Sleepwalking.

Film (commedia 08)

0.20

RADIO 1

6.00: GR 1, 6.15: (talia, istruzioni per l'uso; 7.00: GR 1: 7.20: GR Regione: 7 35: La borsa e la vita; 6.00: GR 1 | 6.20: Radio 1 Sport 8.30: RadioUno Musica; 9.00: GR 1, 9.05: Radio anchilo. 10.00: GR 1: 10.10: Questione di Borsa; 10.35: Il grano e loglio 11 00° GR 1, 11 40; Radio Uno Musica, 12 00° GR 1 - Come vanno gli affari; 12.10: GR Regione; 12.35: RadioUno Musica Villege; 13.00° GR 1 14.00° GR 1; 14.10° Con parole mie 15.00 GR 1, 15.40: Radio City Finformazione in onda 16.00: GR 1 Atlani: 17 00: GR 1 17 30: GR 1 Titoli - Altar Borsa: 17.40 Ra dioUno Musica: 18.00° GR 1, 19.00° GR 1, 19.20; Radio 1 Sport; 19:35. Ascolte et la sera; 19:40: Zapping; 21:00: GR 1 21 10: Radio Uno Music Club: 22.00: GR 1 - Affari: 23.00: GR 1 Affart: 23.45. Uomini e camort; 0.00. Il Giornale della Mezzanotte, 0.25: Radiounomusica; 1.00: GR 1, 2.00: GR 1: 3.00: GR 1 3.05. Musica: 4:00° GR 1 5.00° GR 1 5.30° Il Giornale del Matting 5.45 Bolmare

RADIO 2

6 00 II Cammello di Radio2: 6.30; GR 2, 7.30; GR 2, 7.55; GR Sport 8.00° A predi nudi; 5.30° GR 2° 9.30° Il Cammello di Radio 2 - Per fortuna c'è la radio; 10.30: GR 2; 11.00: Trame 12 30; GR 2; 12 50; GR Sport: 13.00; L'una storta; 13 30; GR 2 13 40: Il Cammello di Radio2 - XXL, 15.30 GR 2: 16:00: Condor, 17 00: 610 (sei uno zero, Replay: 17.30; GR 2; 18.00; un giorno da pecora, 19.30: GR 2; 19.50: GR Sport; 20.00: Alle 8 della sera, 20 30. Meglio stasera: 21 30: GR 21 22 00: Il Cammello di Radio2 Nei Fattempo 0 00: La mezzanotte di Radio2 2 00 Radio2 Remix

III RADIO 3

6 00 II Terzo Anello Musica, 6 45 GR 3, 7 00 II Terzo Anello. Radio3 Mondo: 7 15: Prima Pagina, 8.45: GR 3; 9 00: Terzo Analio Ad alta voce: 9.30: Terzo Analio, Tabloid; 10.15; il Ter zo Anello Feccia a laccia: 10 45: GR 3; 10 50: Terzo Anello Radio3 Scienza: 11:30: Terzo Anello, Radio3 Mondo: 12:00: Concert del Mattino: 13 00: Terzo Anello, Austino: 13.45: GR 3 14 00: Dane due alle tre: 15 00: Fahrenheit 15 00: Gli incontri di Fahrenheit 16 45 GR 3; 18 00: Il Terzo Aneilo: 18 45, GR 3 19.00: Hollywood party: 19.50: Radio3 Suite, Fastival dei festival: 20.30: Il Cartellona, 22.30 Il Cartellona: 0.00: Battiti 1.30: Il Terzo Anello. Ad alla voce 2 00 Notte classica.

RADIO REGIONALE

Programmi in lingua slovena: 6.58: Apertura 6.59: Segnale orario; 7 00: Gr mattino: 7,20: Magazine del mattino: calendariefto e lettura programmit 8.00º Nobzlario e cronaca regionale 8 10 Primo tumo 1 a parte 10 Notiziano: 10 10 Primo tumo 2 a parte segue Music box, 11 15 Studio D estate 11 30 umfelligenza amotive; 12 15; Sredio Kosovet; segue: Music box 12.59 Segnale orario, 13.00 Gr ore 13 segue: Lettura programmit 13.20: Musica a richiesta 14.00: Notiziano e cronaca regionale, 14 10: Onda piovane: 17 00: Nobbiario e cronaca regions ie; 17 10: Arcobeleno: Libro aperto. Lev Nikolajevic Tolatoj. Guerra e pace (34.a pt); 16.00° Jazz e dintomi; segue: Music box; 18 59: Segnale orano, 19 00: Gr della sera; 19 20: Lettura programmi: segue: Musica leggera slovena, 19.35: Chiusura

RADIO CAPITAL

7.00: Il Caffé dell'estate: 10.00: Capital Summer 20.00: Capital Dehors, 21 00: Capital Gold.

RADIO DEEJAY

7 00 Laura Antonini 9 30: Andrea e Michele 12 00: Deejay Podoast: 14.00: 50 Songa everyday: 17.00: Federico e Marisa 20 00: Deejay summertime 0.00: Yeslerjay

RADIO CAPODISTRIA

viággiando 6 58, 7 58, 8 58, 8 58, 10 58, 11 58, 12 58, 13 58, 14 58, 15.58, 16 58, 17 58, 18 58, 19 58; (serale notiumo ogni

05 00: Buongiorno de Redio Capadistria, Almanacco, 06 15, Notizie il meteo e la viabilità, 06.25: Granelli di storia, 06.45: Presertazione mattinata radiotonica: 07 00: Anteprima Gr. 1 meteo e la vieblità; 07 15. Il giornale del mattino: 07 45. Segnalezione stamps; 08:00-10:30: Cale degli orti grandi: Quotidiano del mat-

tino: 08.05: Le stalle di Elena: Locandina, 08.25: Una massima al giomo 8:30: Notizie. Prima paging, il meteo e la viabilità 08 33 La canzone della settimana 08 35 Euroregione news 08 40: Parliamo di 09 00: Giornale Europa 09 30: Notizie II meteo e la viabilità. 09 33º Ricordi golosi, 10 00. Anticipazione Spazio aperio: 10.25 Programmi radio. Tv. Chiusura: 10.30 Notigia II mateo e la viabilità. Il ampo sull'Admitico 10 33-11 00 III giardino di Eulerpa 11 00-12 00: Spazio aperto, a cura della lestata giornalistica; 11.30; Notizie; Il meteo e la viabilità, 12.10; Arboloszione GR; 12.15. Sigia single, 12.28: « mateo e la viabili th; 12:30: I fatti dei giorno, 13.00-14.00: Chiaccherando: 13.30 Notizie; il meteo e la visbilità: Oggi a Radio e Ty Capodistria 14 00-14 30: Prosa, 14 30: Notizio II meleo e la viabilità II tempo sull'Adnatico; 14 45. New entry le novità dei panorama discografico 15.05 La canzone delle settimana, 15.28 i meteo e la wabiită; 15.30: I fait dei giorno; 16.00-18.00: Pomeriggio ore quatro, 16.30: Notizie: il mateo e la viabilità; 17.30: Notizie: il meleo e a viabilità, 17.33 Euregione news, 18.00 Melopea 18.30: Notizie: Il meteo e la visbilità 19.00 Scaletta musicale 19.15. Sigle single, 19.28. Il meteo e la viabilità; 19.30: Il giorna le della sera: Lo sport. 20 00-24.00: Fladio Capodistria Sera 20.00: Scalette musicale: 20.10: Ricordi polosi (replica): 20.20: Scaletta musicale: 20 30: Spazio aperto (replica), 21 30: Giornete Europa replica, 22,00 Mc Jazz Club, 23,00: The magic bus. 24,00: Collegamento con Rsi

RADIO M20

04.00° Pure Seduction, 07.00° M to Go: 09.00° m2-all news 09.05. Mb, 10.00: Gli improponibili, 11.00: m2-all news; 11.05 Bip: 13.00" m2on line: 14.00" Zero Db; 15.00: Out of mind: 17.00: m2on line; 18.00: Gli Improponibili; 19.00: Real Trust; 20 00' Chemical Lab 21 00 Tribe 22 00 Stardust 24 00 Star dust in Love 01.00: In Da House

7-8 Drive Time 8-10: Buongiomo con Paolo Agostinelli; 8.10

RADIOATTIVITA

Disco News La proposta della settimana, 8 15: Almanacco. 8.20: In prima pagina, 8.30: L'Aggiorna Meteor, 8.50: Gr Oggi nofizie dal mondo; 8.55: Do you remember «La storia della musicaix: 9.05: L'otoscopo segrio per segrio; 9.10: Disco Nevis 9.50: Gr Oggi notizie dal mondo; 9.55: Do you remember: 11. Mattinata News interviste e approfondimenti spettacolo, musica, oceaso, teatro: 11.10: Diaco News, 11.50: Gr Oogi Notizie dat Mondo: 11 55' Do you remember: 12 10. Disco News: 12 50' Gr. Ogpi Notize dal Mondo: 12.55: Do you remember: 13-14. Rewind, grandi successi degali anni, 70-80; 13-15. Gi Oggi notizie locali; 14-15. Fifty Fifty grandi successi internazionali e nazionali: 16-17: Club Radio e/o Se ci sei batti un coipo di rock 16.10: Disco News, 17-20: Radioattività Music Box (Lookir around con Glovanni Aschhei una panoramica su quallo che succede in regione con interviste è approlondimenti spazio cinema, concerti, fibr., mostre, manifestazioni: 17.05. L'aggiorna. Meteo 17.10: Disco News, 17.50: Gr Oggi notizie nazionali; 17.55 Do you remember 18.10 Disco news, 18.15 Gr Oggi nofizie locali: 1850: Notizie da mondo, 1855. Do you remember: 19 10: Disco News 19 50 Gr Nobize dai Mondo 20-0 00 The Factory dai dancettooi di tutto il mondo) 0.00-7. Dai tramonto al aba (musica a 360 /

Sabato e domenica Pomeriggio sportivo radiocronache calcio: basket aggiornamenti squadre localiv aggiornamenti da futti i campi di gioco.

RADIO PUNTO ZERO

7.00 News 7 0 Meteo, 7.15 Almanacco del glomo, 7.45 Lioroscopo di Radio Punto Zero 7 50 Rassegna stampa, 8 00: News 8.05 Amvano i mostri. 8.50 Meteomorif e meteomar 9.05: L'oroscopo di Radio Punto Zero: 9.10: L'impicatone vispgiatore 9.30 Rassegna stampa 10.00 News 10.15 Tor sue ton weekend; 10.45; Melec; 11.00; News; 11.50; Melecmont e meteomer: 12.00" News; 12.15; Le ricette di dode, salato o piccante: 12:30: Meteo 13:00: News 13:05: Calor latino: 15:00: Hit 101 16:00: News. 16:45 Meteo; 17:00: News: 17:50: Meteomont e meteomar 18:00' News 18:30' Meteo 19:00' News 19.05; Arrivano i mostri: 19.45; Lioroscopo di Radio Punto Zero. 20,00: Calor latino; 22,00: Hit 101

08:10 Incantesimo 10. 05.30 Tg 1 05.45 Unometting Estate. 07.00 Tg 1

- 08,00 Tg 1 10.40 14° Distretto. 11.25 Appuntamento al
- cinema 11.30 Tg 1 11.40 La signora in giallo
- 13.30 Telegiornale 14.00 Tg 1 Economia 14.10 Verdetto finale. Con Veronica Mayb.
- 15.00 Un medico in famiglia 5. Con Lino Banti Junetia Savino, David
- Sebasii 17.00 Tg 1
- 17 10 Che lempo la 17.16 Le gorelle McLeod. Con Brida Carter Lisa
- Chappell, Jessica Napier. 18,00 # Commissario Rex.
- 18.50 Reazione a catena. Con Pupo.
- 20.00 Telegiornele 20,30 Supervarietà

21 20 MINISERIE > Il Commissario Montalbano Con Luca Zingaretti

Il suicidio dell'orefice Larussa non convince Montalbano.

23.15 TG 1

23.20 Porta a Porta Estate. Con Brune Vespa. 00.30 Littilla derie Grandinastie. Con llana.

Grillini, Ilaria Moscato 01.00 Tg 1 - Notta 01,35 Appuntamento al cinema

01.40 Sottovoca. Con Gigi Marzullo.

02.10 Hai Educational -Scrittori Per Un Anno

02.40 SuperStar

12.40 The Backwoods -13.50 La volce e la bambina. Film commedia 07). Prigionieri nel basco. Con B. Nost - Bruneau Film (thriller '06).

15.35 Oue sconosciuti, un destino. Film drammatico (92) Con M. Pfeilter 17.25 Mona Lisa Smile.

Film drammatico 03) Con J Roberts K Dunst. 19.30 il gobbo di Notre Dame II. Film ,animazione '02).

Di B. Raymond 21.00 Chocolat. Film isentimentale '00) Con J Sinoche J Depp. 23.10 Tutta colps di Sara.

Film (commedia 02). Con E. Hurley M. Perry. 00.55 La musica nel cuore -August Rush. Film drammatico (07) Con F. Highmore

05.20 Il Tibet dello Spirito, viaggio tra i monașteri. 06.35 Tg2 Est Parade 96.45 Agenzia RiparaTorti,

La soubrette Nina Morio

05.55 Quasi le sette 07:00 Cartoon Flakes 10.25 Tracy a Polpetta. Con Federica Bern

10.40 TG2 Estate 11.25 Orgoplia 13.00 Tg 2 Giorno

13.30 Tg2 E. state con costume 13.45 TG2 S) Vingglare 13.50 Tg2 Medicine 33

14.00 7 Vite. 14.25 Numb3rs. 16.00 Alian. 16.40 Lag Vegas

17.25 Due uomini e mezzo 17.45 Shaun vita da pecora

18.10 TG Sport

18.30 TG 2 19.00 Piloti 19.05 7 Vite.

19.35 Squadra Speciale Lipsia 20.25 Estrazioni del lotto 20.30 TG2

21 05 TELEFILM

Ghost Whisperer Con Jennifer Love Nuove avventure e nuove anime da autare per Melinda.

21.50 Le visioni di Ellie. Film (tiviler '07). Con Amy Acker

23.40 Super natural 01.05 Swingtown 01.45 Estrazioni del lotto 02.05 Tg2 E..state con costume

02.15 Ama II tuo nemico 2.

Con G. Oldman

Frim (azione '04)

Con D Lundgren

Férm (azione '97)

velocità massima.

Film (azione '08).

19.25 Minaccia sotto il mare.

Film (azione 101).

Con C Van Dien

Film (fanlascienza '87).

Con P. Weller N. Allen.

22.45 Empire. Con 5 Cabrera

Con E Cahill

Con R. Liotta

La paura è nell'aria.

14.20 Retrograde.

15.55 Turbulence -

17.40 Fast Track:

21.00 Robocop.

E Blunt.

03.00 Personeggi...

Con Romina Mondello.

Bronwen Booth, 23.25 Tg 2

01.55 Appuntamento al cineme

06.45 Italia, Istruzioni per l'usa 08.05 La storia siamo noi 09.05 La città si difende. Film (drammatico (\$1).

08.30 Il caffé di Corredino

Con Gina Lollobrigida 10.25 Comincismo Bene Estate. 13,05 Terra nostra 14.00 Tg Regions

14.20 Tg 3 14.45 Comincismo Bene Estate 15.00 Trebisonda

18.30 Camplonati Raliani nesoluti: Atletica leggera 17.15 Squadra Speciale

Vienna. 18.00 Geo Megazine 2009 19.00 Tg 3 19.30 Tg Regione

20.00 Blob greeents Moon Walk 1969/1999 20:15 Wind at my back 20.35 Un posto al sole estate

21.05 To 3

21.10 FILM

> Rugantino D. P. F. Campanile Con A. Celentano. Storia d'amore e di corteili nella Roma papaina.

23.10 Tg regione 23.50 Vizinti 3 e la TV creò di mondo

Drove. TRASMISSIONI IN LINGUA SLOVENA

00.40 Appuntamento al cineme

00.50 GAP - Generazioni alta

18 40 TV TRANSFRONTALIERA 20.25 LA TV DEI RAGAZZI

20.50 TV TRANSFRONTALIERA

10.00 Playerlist Gilardino

11.00 Atalanta - Juventus

11,30 Beach Soccer: Tour

12.30 Serie A Highlights

13.30 Beach Soccer

14.30 Juventus - Milan

16.30 Fan Club Florentine

17.00 Fan Club Juventus

18.30 Speciale SpaccaNapoli

17.30 Fan Club Wilan

18.00 Fan Club Inter

19.00 Numeri Serie A

21.00 H Partitions:

Zanetti

19.30 | Signori del Calcio:

20.30 Inter, un anno di gol

inter - Roma

23.00 1 Signori del Calcio:

2009: 6a tappa

13.00 Speciale Guarda che

10.30 Milan - Lezio

20.30 TGR

06.55 Media shopping 07:30 T.J. Hooker 08.30 MiscGyver 09.20 Vivera 10.20 Febbre d'amore. Soap Opera

10.35 Gludice Army

11.30 Tg4 - Telegiornela 11.40 Doc 12.25 Distratto di polizia 13.30 Tg4 - Telegiornals 14.05 Big Man -

La fanciulle che ride.

Film Tv. Di Steno Maurizio Ponzi Con Bud Spencer Ursula Andress 16.30 il principe e la bellarine. Film (commedia 57)

Di Laurence Olivier Con Marilyn Monroe, Laurence Olivier, Sybil Thorndike, Jeremy Spenser

18.55 Tg4 - Telegiornela 19.37 feri e oggi in tv 19.50 Tempests d'amore 20.30 Mikita

21.10 FILM > It grande sentiero DIJ Ford. Con R. Widmark La tribu Chevenne in marcia verso le lerre.

dei loro antenati. 00.19 Profondo resso. Film (thriller 75) Di Dario Argento Con-David Hemmings, Dana

Nicolodi Gabriele Lavia. 01 30 Tg4 - Rassegns stamps 02.35 L'estate impura. Film (poliziesco 87) Can Philippe Noiret,

Guy Marchand. 04.10 West wing billi gill Domini del presidente. Con Martin Sheen.

TY. 07.00 Wake Up!

11.00 Coca Cola Live @ Mtv: Summer Song 11 30 TRL Tour 12.30 Clueless 13.30 The Hels

09.00 Summer Hits

14.00 Next 14.30 Gintama 15.00 Lovetest 16.05 Çoca Cola Live @ Mtv: Summer Song

18.05 MTV 10 of the Best 19.00 Tri Your 20.05 Clueless 21.00 Randy Jackson presents 22.30 From G's to Gents

23.30 J - AX @ MTV Mobile

Jesolo.

Pranks:

23.35 VH1 40 Greetest

16.35 Summer Hits

04.25 Neteo 5 notte 05.30 In the Nomina

09.30 The Club

18.00 All News

23.00 Night Rrest

00.00 The Club

Q1.00 All Night

10.00 Rotazione musicale 12 00 Inbox 13,30 The Club 14.00 All Music Love Rock 15.00 Inbox

15.05 Rotazione Musicale 19.00 All Noves 19.05 The Club 19.30 Inbox 21.00 I love rock'n roll 22.00 All Music Love Rock ■ Telequattro

08 10. Storie tra le righe 08.35 il notiziano mattutino 09.00 L età non conta

12,00 TG 2000 Flash 13.00 Le perte dell'Istria 13 15 Ape Regina 13.50 ... nel baule dei tempi. Con Viviana Facchinetti.

09.30 Don Matteo 5.

14.30 Paico, gli eventi in tv 15.05 Borgo Italia 15.30 Documentari sulla natura del National Geographic 17.00 K 2

19.00 Curiosità da Trieste

20:00 Pagine e fotogrammi

19.05 Divertiamoci...

20.30 D Notiziario Regione 20.55 incontra al Carle de la Versiliana 22.25 Shaka Zulu 23.00 fi Notiziario Notturno

17 10 La7 Doc 18.05 Due South

05.00 Tg La 7 / Meteo /

07 00 Omnibus Estate

10.10 Punto Tg

10.20 Movie Flesh

11.25 Movie Flesh

11.30 Mike Hammer

13.00 Herdcastle and

Mecornick

14.00 Conglura di spie.

Senta Berger

Edmond O'Bnen.

Film (spionaggio 67)

Con Louis Jourdan

12.30 Tg Le7

12.55 Sport 7

09.15 Omnibus Life Estate

10.15 Due minuti un libro.

10.25 Cuore e battlouore.

Con Alam Elkann

Con Robert Wagner

Oroscopo / Traffico

19.00 Murder Call 20.00 Tg La7 20.30 Grazie al clieo TELEFILM

23.40 Cold Squad

00.50 Movie Flesh

00.30 Tg Le?

15.00 Movie Flesh

16.05 Star Trek

21 10 FILM > The District Con Craio T Nelson. Un papa "per caso" Il padre di Debreeno vuole salvare un

con la sindrome di Peter Pan. 21.10 Big Daddy. Film (commedia '99). Con Adam Sandler Joey Lauren Adams.

Jon Slewart 23.05 Bionic woman 00.55 My name is Earl. Con Jason Lee. Ethan Suplea.

01.40 Talent 1 player 02.05 Huff 02.50 Media shapping 03.10 Huff

Ross McDade Richard Harris

Capodistria

15.50 Mediterraneo

16.20 Parliamo di 🚙

anevota

19.00 Tutloggi

19.20 Tg Sport

19.50 Itinerari

20.55 Nautilus.

23.45 Tuttoogi

14.00 Tv Transfrontations

14.25 Passa furtivi in una

notte boia - Zelmaide.

Film (biogratico 76)

Con Walter Chian

17.00 Artevisione - Magazine

17.25 I corti di Maremetraggio

18.00 Programmi in lingua

18.40 Primorska Kronika

19.25 Slovenia Magazine

21.25 Q - L'attualità giova ne

22.55 Troleo internezionale di

20.15 Lappuntamento

22.30 Biker explorer

Danza

01.00 Fra odlo e amore.

03.00 Due minuti un libro. Con Alam Elkann. 03.05 CNN News

condannalo a morte.

Film (drammatico 97)

Di Mary McGuchian

00.25 Un amore di lestimone. Film (commedia '08) Con Samantha Morton, Con P Dempsey

02 10 Girl Positive. Film (drammatics '07). Con J. Garth A. Bowen.

■ Antenna 3 Trieste

Con S. Bean S. Bush.

Film (horror 107).

07.20 Informazione con A 3 Regione oggi 08.00 La voce del mattino.

Con F. C. Fibrayanzi 05.50 Il bollettino della neve 11.45 Musica a spettacolo 12.30 Groscopo + Servizi

12.45 Informazione con A3 Nordest oggi 13.15 Ore Tredict 18.00 Esmeraida

Speciali

18.45 Gossipwood

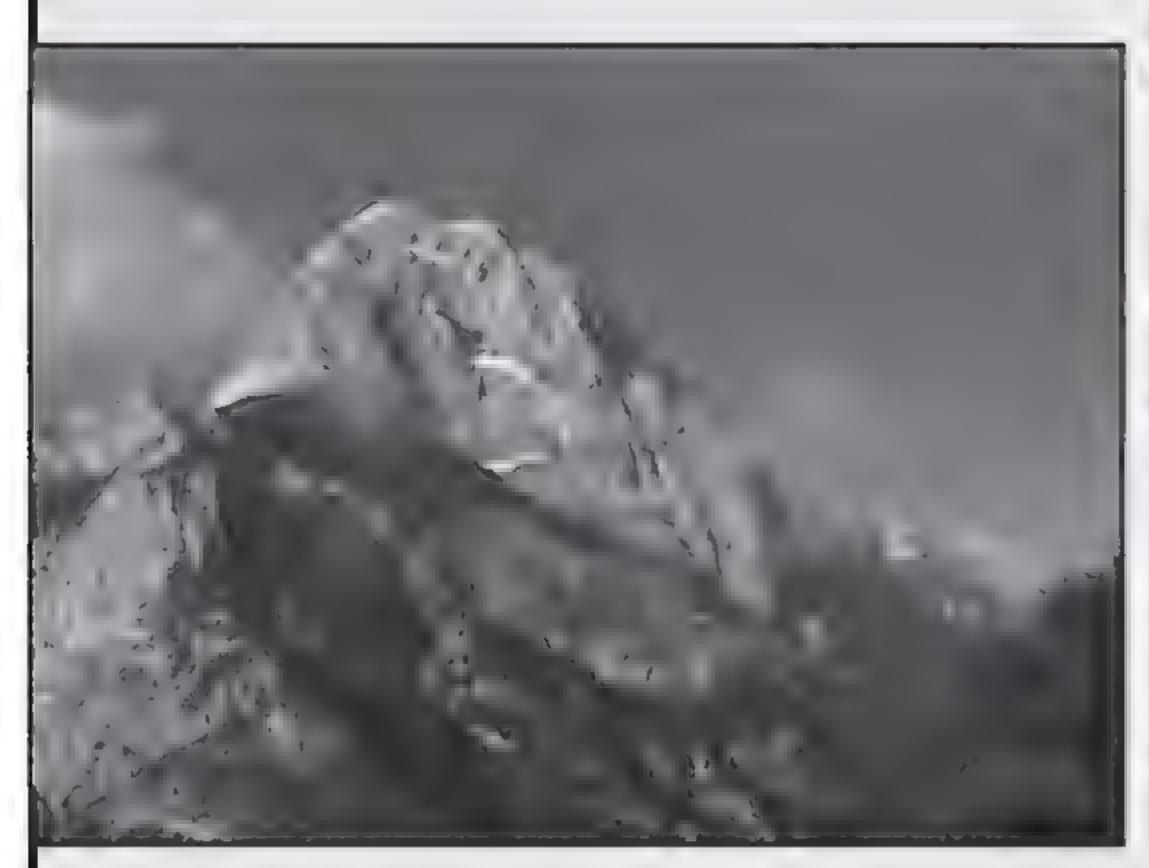
19.00 Informazione con il Tg di Triesta 19.30 Informazione con Il Tg di Treviso

20.00 Servizi apeciali 20.45 X Nows 23.00 Informazione con il Tg di Trieste

23,30 Informazione con il Tg di Trevigo

agosto, vieni e imbuca ogni martedi' e giovedi 700€

DOVE VAI IN VACANZA?







Anche quest'anno Il Piccolo sarà vicino a te, nelle edicole delle maggiori località turistiche da sabato 4 luglio



Lignano, Grado, Iesolo, Tarvisio, Forni di Sopra, Agordino, Ampezzano, Bellunese, Cadore, Comelico, Lavarone, Madonna di Campiglio, Paganella, Cavalese, Predazzo, Moena, Andalo, Levico, Folgaria, Val di Fassa, Val di Fiemme, Val di Non, Val di Sole, Val Rendena, Valsugana, Val Pusteria, Alpe di Siusi, Valle Aurina, Val Badia, Val Gardena, Istria, Dalmazia...

IL PICCOLO

vicino a te per tenerti informato anche in vacanza



Le impressioni dell'allenatore dopo l'amichevole di San Daniele

Godeas e Della Rocca stanno provando a costruirsi come coppia d'attacco

Gotti: sto cercando la mia Triestina ideale

Il tecnico: «Non ho imboccato una direzione precisa, la Coppa Italia me la indicherà»

di MATTEO CONTESSA

TRIESTE Gotti, che impressione ha ricevuto dalla Triestina a San Da-

to imballata, reduce dal-la settimana di maggior non sono chiuso a solucarico di lavoro. Ha cercato di mettere in prati-ca le cose che ci stiamo dicendo; è stata evidente, ad esempio, la voglia di condividere la gestio-ne della palla già dalla fase difensiva, ma sono stati commessi tanti errori banali proprio a causa pesantezza delle gambe. Perciò non ho assolutamente badato alla prestazione, a chi poteva farci segnare e vincere la partita. Mi interessava dare il maggior minutaggio possibile di partita ai giocatori, del resto le amichevoli in questo periodo servono proprio

a questo scopo. Quella che ha iniziato la partita a San Daniele, uomini e modulo tattico, sarà la sua Triestina ba-

Se nei prossimi impegni ufficiali mostrerà di

essere forte e vincente allora sì, quello di domenica scorsa sarà il siste-ma di gioco e l'atteggia-mento della mia Triestina. Ma sarà il campo che Era una Triestina mol- darà l'ultima risposta in zioni alternative. In questo momento sto cercando una direzione da prendere e le gerarchie di squadra verranno fuori da ciò che vedrò in allenamento, non ho nessun problema a cambia-

> Nel 4-4-2 iniziale di domenica i due attaccanti erano Godeas e Della Rocca, che hanno caratteristiche abbastanza simili. Secondo lei, possono giocare insieme? A mio giudizio Godeas

e Della Rocca possiedono entrambi una carattefondamentale: ristica sanno giocare a calcio, sanno leggere bene le situazioni in campo. E proprio in base a questa loro comune capacità, tutti e due stanno cercando di rendersi compatibili. Se poi riusciranno a esserlo concretamente, an-



Incursione di Sedivec nel test col Portosummaga (Lasorte)

che questo dovrà dirio il campo. Perchè loro dovranno farci vincere le partite, questo conta per valutare la loro coesistenza in campo. Ciò che per adesso è importante è che entrambi stiano cercando di rendersi compatibili.

Però anche la soluzione con Godeas (o Della Rocca) al centro dell'area, Stankovic punta di movimento e due esterni più leggeri e veloci è sembrata un'alternativa molto valida.

Abbiamo in squadra uomini che hanno carat-

Godeas: più

abbonamen-

ti venduti in

un giomo

di 300 gli



L'allenatore Luca Gotti

teristiche diverse e ci permettono quindi soluzioni alternative, magari anche a partita in corso, aumentando le nostre potenzialità di squadra: in base alle caratteristiche degli avversari o a come si svilupperanno le partite potrò cambiare il tipo di schieramento in cam-

In questa squadra, qua-le sarà il ruolo preciso

Gissi ha tanta serie B sul-le spalle con una rilevan-te continuità di presen-ze. È un interditore e mi sembra che noi abbiamo bisogno dell'equilibrio che lui può darci in mez-zo al campo, altrimenti quando attaccheremo sulle fasce e avremo due o tre punte, rischierem-mo di essere sbilanciati. La Triestina iniziale di domenica scorsa era una squadra molto forte fisicamente, ma che potrebbe andare in sofferenza se attaccata in velocità. Il rischio esiste e dobbiamo stare molto attenti a

questo aspetto. Per sopperire, dovremo correre molto ed essere pronti a farlo da subito. Anche se gli atleti più massicci impiegano più tempo ad entrare in forma, non voglio che la Triestina inizi la stagione con le marce basse.

Lo stato di forma, appunto. Attualmente chi sta più indietro, fra i suoi? Vedremo domenica sera

contro il Foggia chi realmente è più o meno in-dietro nella condizione. A San Daniele non mi so-A San Daniele non mi sono interessato a questo
aspetto perchè venivamo da due giorni con
doppia seduta di allenamento e i giocatori erano appesantiti dai carichi di lavoro. In questa
settimana, invece, lavoreremo più sulla brillantezza e sulla velocità e
domenica avremo un ridomenica avremo un riscontro più attendibile

Senta, ma lei predilige una squadra di corazzieri oppure una più agile e

per capire.

Il mio ideale di squadra è quella che tiene la palcostantemente, ma per farla ci vogliono caratteristiche tecniche e di disponibilità nel grup-

po di un certo tipo. E in questa Triestina che ha a disposizione, c'è la sua squadra idea-

Per adesso non so rispondere, devo valutarla quando si glocheranno le partite vere. Allora capirò se nella rosa alabardata c'è la mia squadra ideale o se dovrò battere vie alternative.

SERIE A. MERCATO

Pirlo al Chelsea, al Milan i soldi per Luis Fabiano

ROMA Sono giorni de-

cisivi per Carlo Ancelotti e il suo Chelsea che l'allenatore italiano considera ancora incompleto per tentare l'assalto alla Champions League edi-zione 2009-'10. A meno di una settimana dal primo appuntamento ufficiale della nuova stagione agonistica, i Blues hanno pronta un'offerta sontuosa per arrivare ad Andrea Pirlo, al francese Franck Ribery del Bayern Monaco e all'argentino Sergio Aguero, attaccante dell'Atletico Madrid, nonchè genero di Diego Armando Maradona. La cifra stanziata dovrebbe superare addirittura i 110 milioni di euro, ma garantirebbe ad Ancelotti adeguati rinforzi per la sua prima esperienza in riva al Tamigi. Secondo quanto scrive il Daily Mail, il playmaker rossonero a fine settimana dovrebbe arrivare a Londra, per la gioia di Ancelotti che lo considera di fondamentale importanza per il rombo di centrocampo che vuole far applicare ai blues. Nei prossimi giorni è

previsto un nuovo incontro fra gli emissari di Roman Abramovich e gli omologhi del club di via Turati e a quel punto l'offerta per Pirlo diventerà ufficiale: 15 milioni di euro più il cartellino dell'attaccante Claudio Pizar-Quest'ultimo, però, non sarebbe gradito al patron Silvio Berlusconi; il Chelsea sarebbe anche disposto ad alzare la cifra da destinare al Milan, che potrebbe così finalmente avanzare un'offerta adeguata al Siviglia per Luis Fabiano. Nel clan rossonero cresce anche la delusione per il no secco di David Trezeguet che è stato chiaro: «Resto al 100 per cento nella Juventus anche per la prossima stagione».

ABBONAMENTI

La campagna parte alla grande

TRIESTE La settimana che porta al primo appuntamento stagionale, quello di Coppa Italia contro il Foggia di domenica prossima, si è aperta all'insegna del taglio del nastro della campagna abbonamenti. In casa alabardata si aspetta il primo responso ufficiale dei punti vendita, ovvero il Centro di Coordinamento e i Ticket Point.

> Quello ufficioso parla di un riscontro complessivo di oltre 300 tessere vendute nella sola giornata di ieri, distribuite tra i vari settori e non solo legate ai rinnovi dei vecchi abbona-

> Va sottolineato che sino al 13 agosto tutti i vecchi abbonati potranno esercitare il loro diritto di prelazione, sfruttando magari l'opzione «Un'emozione da vivere in 2» che abbassa ulteriormente il costo della tessera. Le vendite



saranno comunque aperte a tutti i nuovi sottoscrittori che potranno scegliere un posto tra quelli non ri-

servati ai vecchi abbonati. Nel frattempo ieri l'ex centrocampista del Treviso Riccardo Gissi, 29 anni, è ufficialmente diventato un giocatore della Triestina. Il mediano, già con Gotti nella Marca nel-

la scorsa stagione, ha sostenuto le visite mediche, firmando un contratto biennale.

L'arrivo di Gissi non ha chiuso del tutto il mercato alabardato, come confermava nei giorni scorsi anche il ds DeFalco. L'arrivo del mediano ha completato però il reparto di centrocampo,

sguarnito dopo l'uscita di scena di Allegretti e Gorgone, mettendo così la società nella condizione di valutare al meglio il materiale a disposizione. L'intenzione è quella di investire sul talentuoso, quanto giovane, ghanese Hottor, ma anche a Cossu, che in ritiro ha destato un'ottima impressione al tecnico, appare probabile venga concessa una chan-

La società d'altronde potrà eventualmente sfruttare la seconda parte di agosto per un eventuale ulteriore ritocco. In questo senso il test con il Foggia, in calendario domenica 9 probabilmente alle 20.45, potrà già fornire una prima serie di risposte. I pugliesi, dopo la netta vitto-

ria sulla Viterbese, arriveranno a Trieste al gran completo, mettendo in mostra i loro pezzi pregiati, ovvero la punta esterna cilena Salgado e il bomber Germinale, autore della doppietta vincente.

Vendute 300 tessere in un giorno

Non solo rinnovi, in buona parte si è trattato di nuovi acquirenti

La Triestina riprendera gli allenamenti oggi prima di affrontare, nell'ultimo test di prova, l'Albignasego, squadra che milita in serie D. l'amichevole si giocherà giovedì alle 17 a Villa Santina. Il giorno dopo gli alabardati riceveranno l'abbraccio del proprio pubblico alle 19, nella suggestiva comice di Piazza Unità. Vecchi e nuovi tifosi potranno così vedere da vicino i tanti volti nuovi della compagine di Gotti.

Giuliano Riccio

Il ministro alabardato



TRIESTE Durante la visita a Prosecco, il Ministro delle politiche agricole Luca Zaia è diventato alabardato: il presidente Fantinel gli ha donato una maglia personalizzata della Triestina.

Massa lascia l'aeroporto di Budapest

Massa: «Tornerò al volante della Ferrari»

Ha lasciato l'ospedale di Budapest. No della Williams ai test di Schumi sulla Rossa F60

ROMA La buona notizia è che Felipe Massa ha lasciato l'ospedale militare di Budapest dovera ricoverato dal 25 luglio, dopo il grave incidente avvenuto durante le prove del Gp d'Un-gheria di F1. La cattiva sta nel «no» opposto dalla Williams alla richiesta della Ferrari di poter mettere Michael Schumacher al volante di una F60, in deroga al divieto di svolgere test a stagione in corso. Se la scuderia anglo-giapponese non cambierà idea da qui al 23 agosto (giorno del Gp d'Europa a Valencia) Schumacher dovrà sostituire Massa accontentandosi delle prove svolte con la F2007.

Il pilota brasiliano è partito, destinazione San Paolo, a bordo di un jet privato, in compagnia della moglie Raffaella e del medico personale Dino Altmann. Giunto a destinazione verrà trasportato, in elicottero, all'ospedale Albert Einstein, nella zona sud della città. Ci ri-

marrà per almeno due giorni, per sottoporsi a una serie di controlli medici.

Prima di lasciare l'Ungheria Massa, tramite il sito Ferrari, ha raccontato «le strane sensa» zioni» che l'incidente gli ha lasciato. «Ora so esattamente cosa è successo - ha detto -, della molla partita dall'ammortizzatore di Rubens (Barrichello, ndr). di come mi ha colpito sul lato si-nistro del casco. Ma quando mi sono svegliato in ospedale, due giorni dopo l'incidente, non ricordavo nulla: nè l'impatto, nè di essere finito contro le barriere. L'ultima immagine che ho è di trovarmi in scia a Rubens alla fine del mio giro veloce in Q2». Dopo aver ringraziato «Dio, i medici e tutti quelli che hanno pregato per me», ha espresso il desiderio di «recuperare più velocemente possibile per tornare presto dietro il volante della Ferrari». Quella della Rossa «è una grande fami-



Sul volto di Felipe massa i segni del drammatico incidente

glia, è un onore farne parte. Mi sono stati vicini in tutti i modi possibili».

Schumacher è andato a trovarlo in ospedale, ma Massa non si è sentito di dargli consigli: «Avrei dovuto ripetergli

quelli che lui dava a me quando eravamo in squadra assieme. Sa vincere e sa guidare, è bravissimo. Tutti saranno contenti di vederlo correre. Però spero di tornare il più in fretta possibile sulla mia vettura». Il

compito di Schumacher potrebbe però essere complicato dal veto che Frank Williams ha po-sto alla richiesta della Ferrari di lasciargli prendere confiden-za con la F60. Il piuricampione del mondo per ora ha potuto gi-rare solo con una vettura vecchia di due anni e gomme slick prese a prestito dalla GP2. «Dia-mo a Schumacher il bentornato in Formula 1 - dice un comuni-cato della Williams - ma resta il fatto che durante la stagione è vietato qualsiasi test».

Intanto, cresce l'attesa per il rientro di Schumi. È partita la caccia al biglietto del Gp a Spa-Francorchamps (30 agosto): 3000 tagliandi venduti in poche ore tra mercoledì sera e giovedì, non appena si è diffusa la notizia. Altri 1000 tra ieri e oggi, per un totale di 35000. Proprio in Belgio Schumacher esordì in Formula 1, nel 1991, alla dì in Formula 1, nel 1991, alla guida di una Jordan. E un anno dopo vi colse la prima vittoria in carriera.

LASTORIA LA DINASTIA DEI CANESTRI

di ROBERTO DEGRASSI

TRIESTE Anni Ottanta. Palasport di Chiarbola. È appena finita una partita dell'Inter 1904. Serie D, eppure il livello tecnico non è male. Il coach, Franco Pozzecco, è atteso a bordo campo dalla moglie e da due bambini. Il figlio più piccolo, un soldo di cacio o poco più, cerca disperatamente di tenere in mano un pallone da basket.

Fine anni Novanta. 1997 o giù di lì. Palasport di Firenze. All Star Game. L'Italia di Tanjevic affronta la selezione dei migliori stranieri del campionato. E finita la partita. Uno degli azzurri più attesi è atteso a bordo campo dalla madre Lalla e dal padre. «Gavè visto? Non ghe vado. pro-prio..». Oggetto dello sfo-go è il ct, con cui non c'è mai stata grande sinto-nia. La risposta, nel geli-do Palasport di Campo di Marte, è un classico delle madri triestine: «Va ben ma 'deso coverzite che te ciapi fredo ...

Siamo ai giorni nostri. Milano, Il ragazzino della prima scena, che nella seconda era già diventato campione, adesso non gioca più. Sul parquet Armani e Montepaschi. Le due migliori squadre italiane. Ma una frotta di bambini non guarda cosa succede in campo. E attorno a Gianmarco Pozzecco, seduto in tribuna. Alie sue spalle, un totem dal capelli imbiancati osserva compiaciuto. «Sono più che orgoglioso dei miei figli, Quando Gianmarco debutto in A con l'Apu Udine una domenica si trovò di fronte la Benetton di Toni Kukoc. Finita la partita gli chiese il polsino come ricordo. Kukoc gli disse no. C'ero anch'io e Gianmarco quel giorno fece una promessa: "Quando sarò importante non diro mai di no a nessuno". Ha sempre mantenuto quell'im-

Di questa storia famigliare c'è almeno un al-



«Seguendo Gianmarco ho girato il mondo Da Gianluca soluzioni per ogni problema»

A fianco Franco Pozzecco, A sinistra Gianmarco e Gianluca Pozzecco

A destra in un'immagine di quaiche anno fa la famiglia Pozzecco al



Il sogno possibile del clan Pozzecco: tutti e tre insieme per una partita

Papà Franco neo-direttore tecnico alla Servolana: «Una famiglia di pazzi scatenati»

tro capitolo che meriterebbe di essere scritto. Potrebbe accadere tra qualche mese. Ritrovare Franco, Gianluca e Gianmarco Pozzecco su un campo di basket sotto la stessa bandiera. Quella della Servolana, che nei giorni scorsi ha ingaggiato Pozzecco senior (o Pozzeccone) come direttore tecnico e che ha in Gianluca un ispirato regista che si fa un baffo delle 39 primavere. Per Franco Pozzecco è un ritorno a un impegno in prima linea dopo qualche anno «perso stando dietro a Gianmarco» e lavorando in palestra con un gruppo di ragazzini, anche se spesso tra i giovani mancano le regole. Ci vuole disciplina anche nello sport, io arrivo all'allenamento mezz'ora prima, un ragazzino non può presentarsi a seduta

Pozzeccone ha l'espressione di un bambino che si è appena riappropria- scorso i due giorni suc- stiamo più di due giorni to del giocattolo preferito, anche se... «Io e Ciriello ci siamo presi il compito di occuparci della Servolana di C2 e dell'under Non allenerò direttamente ma li seguirò costantemente. E serie C regionale ma le grane non mancano. Anche a questi livelli i costi sono rilevanti. Una stagione, senza considerare rimborsi ai giocatori, costa 35mila euro. Con il solo entusiasimo non si tira avanti». Servono fondi, il sogno è magari un impianto comodo come potrebbe essere il Calvola, ora sottoutilizzato. Metti caso poi che una sera, eccezionalmente, nella Servolana i Pozzecco diventino tre, la gente dove la met-

«Gianmarco nell'ultimo campionato ha gioca-

to una sola partita ma nessuno sa che ha tracessivi a letto. Gli acciacchi sono emersi tutti. Li puoi nascondere in una partitella tra amici ma questo è un campionato. Diciamo che io so che se ce ne sarà bisogno, potrò contare su Gianmarco. I suoi impegni lo trattengono a Milano ma si diverte troppo a giocare con Gianluca. Non ci rinuncerebbe mai». E stavolta, rispetto alla scorsa stagione, c'è l'addizione ingombrante del padre c.t.

«Gianluca è l'intelligenza, Gianmarco la praticità. Gianluca è quello che trova le soluzioni. Se ci sono problemi ci rivolgiamo a lui. Se Gianmarco deve acquistare un'auto si fa consigliare dal fratello. Io e mia moglie non veniamo neanche più interpellati, per loro siamo i rincoglioniti...La verità è che siamo una fa-

miglia di pazzi scatenati. Se litighiamo non resiprima di fare pace. Adesso al centro dei nostri pensieri c'è il figlio di Gianluca. Io ci divento matto, Gianmarco al telefono non mi chiede nemmeno più come sto. Devo fare il bollettino dei passetti e dei dentini... Nipoti da parte di Gianmarco? Glielo dico sempre: un giorno sentirà suonare alla porta, aprirà e si troverà di fronte un ragazzo di 15 anni. "È lei il signor Pozzecco? lo sono suo figlio".

Dinasty strana, quella dei Pozzecco. «Ma no, è la storia di gente che si vuole bene. Una sera del 2004 Gianmarco mi telefona. "Franco, noleggia una barca che si va ad Atene". Recalcatí lo aveva appena convocato per le Olimpiadi. Doveva partire quattro giorni dopo. lo e mia moglie abbiamo

preso un camper al volo e siamo andati in Grecia. Storia simile quando Gianmarco partecipò a una Summer League negli Usa. Mi telefona un giovedì. "Franco, dai che andiamo in America". Gli faccio: "Ma lo sai che giorno è?". Beh, il lunedì dopo su quell'aereo c'ero anch'io». Come in Russia. «E andato a giocare nel Khimky. Mi sono fermato a Mosca per un mese e mezzo». Non c'è un fotogramma

nella carriera dei Pozzecco in cui non ci sia stato, magari sullo sfondo, un altro componente della famiglia. «Ho sempre cercato di andare a vedere giocare i miei figli. Se Gianluca giocherà fino a 55 anni, io se avrò la salute sarô lì, a vederlo. E lui alla fine della partita verrà verso di me e mi dirà: "Beh, hai visto? Riesco ancora a giocare cinque minuti...."»

Stelle

Olimpiche

Vela, Copa del Rey: brilla Alfa Romeo

Il minimaxi di Crichton ha vinto la prima prova Stelle Olimpiche 36.e

TRIESTE Giornata perfetta per l'esordio della Copa del Rey a Palma di Maiorca dove le condizioni meteo hanno permesso a tutte le categorie in gara (mancano ancora Tp52 e Gp42) di svolgere due prove. Per le Stelle Olim-

piche un esordio da 36.a posizione nella classe a compenso RI, mentre nello Irc la vittoria è andata subito al minimaxi Alfa Romeo di Crichton, Per le Stelle Olimpiche (a bordo per la prima volta l'ex capitano della nazionale femminile di volley Maurizia Cacciatori, e per la seconda volta la tuffatrice Noemi Batki. accanto anche a due atlete spagnole) il risultato

non è dei migliori, ma il team non ha Noemi Batki mancato di attirare l'attenzione nel parterre di velisti a livello internazionale. è a Maiorca a bordo di

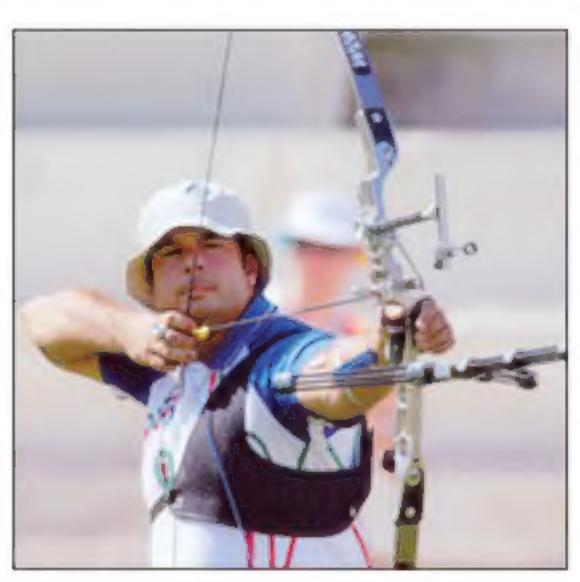
Buono in classe monotipo l'esordio di Bressani su Talj, ieri quarto. Oggi in programma altre regate sulle boe, mentre domani si correrà la regata costiera. Oggi in programma anche l'esordio della classe Transpac 52 con Vasco Vascotto, Alberto Bolzan, Michele Paoletti e Stefano Spangaro. Vascotto torna più motivato che mai sul 52 piedi, con il quale ha anche confermato la presenza al mondiale.

420 Vento al mattino e un forte acquazzone nel pomeriggio hanno reso impossibile ieri la gestione della seconda giornata delle finali al campionato mondiale classe 420 in corso sul Lago di Garda, a Riva. Così, dopo essere usciti in mare, gli equipaggi sono rientrati a terra con un nulla di fatto. La classifica resta quindi inalterata, con Wetzl-Parladori sempre in evidenza. Oggi il meteo propone una situazione migliore, ma il vento dovrebbe essere molto

Pietro Cerni al campionato europeo Laser Standard categoria Senior.

TIRO CON L'ARCO. A 43 ANNI, DOPO 7 OLIMPIADI, DOMINA I TRICOLORI

L'eterno Di Buò: «Vittorie? Preferisco le emozioni»



llario Di Buò: una carriera ricca di soddisfazioni

TRIESTE Lo scorso anno. subito dopo le Olimpiadi di Pechino, aveva manifestato il desiderio di dare una svolta alla sua vita, optando per una esistenza caratterizzata non solo dall'impegno sportivo di arciere internazionale. Una ricerca che continua, quella del triestino Ilario Di Buò, ma accompagnata sempre dai risultati di rango, degni di chi le Olimpiadi le ha vissute per ben sette volte, con due medaglie d'argento di bottino.

La scorsa domenica a Torino, in occasione dei campionati italiani di tiro con l'arco, il 43enne atleta triestino in forza al Cus Roma ha fatto quasi il pieno. Quattro le medaglie conquistate in altrettante prove, tre sono valse il titolo nazionale assoluto, a squadre e seniores - assieme ad un argento,

sempre a squadre, ottenuto nella categoria assoluti. Non male per un arciere che solitamente snobba i campionati italiani, preferendo solo i contesti che parlano di mondiali, europei e Giochi olimpici: «Non faccio l"orso", mi dedico tendenzialmente alle manifestazioni maggiori che valgono una stagione o un quadriennio olimpico - si è quasi giustificato Ilario Di Buò dopo l'incetta di medaglie di Torino - Dopo aver conquistato il passaporto per i mondiali di Corea in settembre, volevo valutarmi in una manifestazione nazionale. Non so se sono stato bravo io o sottotono gli altri - aggiunge - di certo mi sono presentato senza un allenamento specifico. La stagione che segue alle Olimpiadi è per molti quasi un anno sabbatico, anche per me».

Pausa di riflessione o no, Ilario Di Buò sembra effettivamente aver mutato il suo percorso. Appagato dell'argento colto a squadre in Cina, il campione triestino ha intrapreso una strada quasi venata di misticismo, più vicina ad alcuni dettami filosofici del tiro con l'arco orientale che di quello olimpico: «Voglio ritrovare la giola di una gestualità profonda, quasi poetica, che porti il tiro alla vera emozione - spiega ancora Di Buò -Vorrei dare alla mia attività una forma più fluida, quasi artistica, regalare emozioni e sensazioni anche a chi assiste al tiro con l'arco. Forse sto parlando di cose impossibili - aggiunge l'azzurro - ma il cambiamento è anche questo. Dopo Pechino puntavo ad altre cose della mia vita e adesso cerco semplicemente di seguirle».

La freccia mistica del Cus ha regolato anche il suo rapporto con i media, un tema che attanagliava da tempo buona parte dei reduci delle Olimpiadi: «Molte cose sono cambiate anche sotto questo profilo - ribadisce si dà più credito alla cultura sportiva e i media sono stati indispensabili in questo. Gli atleti che hanno partecipato alle Olimpiadi hanno acquistato maggior credito, sono universalmente riconosciuti come validi rappresentanti di un Paese, quasi come alle origini dei Giochi antichi».

Come antico è il suo vissuto alle Olimpiadi, quasi da record, ma il triestino evita i proclami: «Mi manca l'oro, è vero - conclude - ma all'ottava partecipazione non ci penso ancora. Medito ad al-

Francesco Cardella

leggero e quindi rendere difficoltoso lo svolgimento delle regate. LASER Esordio in 53.a posizione per

«I Re della Cheba» a Barcola

TRIESTE Si tiene oggi sul nuovo campetto nella pineta di Barcola «I Re della Cheba», primo torneo di basket per ragazzi e ragazze del 1998-1999. E possibile iscriversi alla manifestazione anche direttamente sul posto. I giocatori saranno divisi in squadre da due giocatori per un torneo con quattro gironi per 4 squadre. Ogni partita sara sui 7 canestri o sui 5 minuti. Alla fine la squadra vincente sfiderà quindi «I Re della Cheba», vale a dire Andrea Pecile e Daniele Cavaliero. Saranno anche organizzate sfide di tiro.



- OGGI IN ITALIA



NORD: sereno su Val d'Aosta, Piemonte, Liguria, Lombardia. Molto nuvoloso altrove con residui temporali, migliora-mento in mattinata. CENTRO E SARDEGNA: sereno su Sardegna e regioni tirreniche peninsulari con addensamen-ti sulle aree montuose. Nuvolosità irregolare su Marche ed Abruzzo. SUD E SICILIA: parzialmente nuvoloso su Pu-glia, Molise ed area jonica. Sereno altrove.

DOMANI IN ITALIA



NORD: sereno salvo temporanei annuvolamenti consistenti al pomeriggio su aree alpine centro orientali e su quelle appenniniche. CENTRO E SARDEGNA: nuvolosità su Marche ed Abruzzo con piovaschi al mattino; sereno sull'isola e poco nuvoloso sulle rimanenti regioni peninsulari. SUD E SICILIA: poco nuvoloso salvo annuvolamenti consistenti durante il pomeriggio nelle zone interne appenniniche e Sicilia orientale.

TEMPERATURE

TEION EAST	II OILL	
■ IN REGIONE		
TRIESTE Temperatura	min. 25.8	max 29.5
Umidità		78%
Vento	19 km/l	h da V
Pressione stazion	aris	1012,2
MONFALCONE Temperatura	min. 21,1	max 29,2
Umidità		85%
Vento	6,7 km	h da S
GORIZIA Temperatura	min. 21,2	max 29.7
Umidità		75%
Vento	5 km/h c	la S-W
GRADO Temperatura	min. 24.1	max 28 1
Umidità		715
Vento	9 km/h c	ta S-W
CERVIGNANO Temperatura	min. 20,2	max 28,2
Umidità		75%
Vento	5,9 km/h	da S-E
UDINE Temperatura	min. 18,8	max 26
Umidea		80%
Vento	7 femi	h da k
PORDENONE	min.	max

THE REPORT OF THE REAL PROPERTY.					
II. 188 17 (E.M. P.) 18 (F.)	_		-	_	-
		10.70			
				214	

Temperatura

Umidità

omey

27,5

19 km/h da E-N-E

ALGHERO	19	28
ANCONA	19	28
AOSTA	14	21
BARI	22	39
BOLOGNA	21	29
BOLZANO	18	23
BRESCIA	19	29
CAGLIARI	22	31
CAMPOBASSO	23	27
CATANIA	22	37
FIRENZE	21	26
GENOVA	23	26
IMPERIA	21	25
L'AQUILA	14	30
MESSINA	25	33
MILANO	21	23
NAPOLI	21	30
PALERMO	26	28
PERUGIA	17	25
PESCARA		35
PISA	23	27
POTENZA	пр	np
R. CALABRIA	23	31
ROMA	19	29
TORINO	18	21
TREVISO	22	31
VENEZIA	21 19	28
VERONA	19	28
VICENZA	no.	no

OCCT IN RECTONE

OGOT IN KERTONE	ATTENDIBLITÀ 70 %
Tolmezzo Udin Pordenone	Gorizia Cervignano Monfalcone
Pianura Costa Troin (C) 15/18 20/23 Lignan	Grado Trieste
T max (C) 26/28 26/28	~
1000 m (°C) 16 2000 m (°C) 9	
com iii (o)	

OGGI. Su tutta la regione cielo variabile, con probabili maggiori annuvolamenti sulla zona montana; su tutte le zone saranno possibili ancora dei locali rovesci. Sulla costa soffierà vento da Nord-Est moderato in serata.

DOMANI IN REGIONE ATTENDIBILITÀ 70 % Tarvisio **Pordenone**

DOMANI. Su pianura e costa cielo poco nuvoloso, sulla zona mon-tana sarà possibile maggiore variabilità. Atmosfera asciutta con ven-to debole o moderato da Nord-Est al mattino sulla costa, in giornata riprenderanno le brezze.

Pianura Costa

Timin ('C) 15/18 20/23 T max (°C) 28/31 27/30

1000 m (°C) 2000 m (°C)

OGGI IN EUROPA Londra @ # Varsavia • Proga Kiev Bucarest 6

La perturbazione che nella giornata di lunedi ha interessato soprattutto il Nord Italia continuerà a muoversi lentamente verso sud est. Nel corso delle prossime 24-36 ore essa avrà raggiunto anche le regioni meridionali italiane determinandovi un calo delle temperature. L'aria fresca in quota che segue il sistema frontale resterà isolata all'interno di una circolazione chiusa centrata nei pressi della Croazia.

IL MARE

	STATO	GRADI	VENTO	M/ alta	AREA bassa
TRIESTE	poco monso	25,8	10 nodi W-S-W	21.25 +39	\$.48 -58
MONFALCONE	quesi calmo	25,4	3 nodi S-W	21.30 +39	3.54 -58
GRADO	quini calmo	25,5	5 nod S-W	21.50 +35	4.14 -52
PIRANO	mosac	26,0	10 nod W	21.20 +39	3.44 -58

Le previsioni sono a cura dell'Istituto Statale di Istruzione superiore

■ TEMPERATU	RE ALL'E	STERO	
	MIN. MAK		MN MAX
ALGERI	21 33	LUBIANA	14 32
AMSTERDAM	12 20	MADRID	17 30
ATENE	26 35	MALTA MONACO	22 35
BARCELLONA	22 29	MONACO	15 27
BELGRADO	21 36	MOSCA	12 22
BERLINO	18 32	NEW YORK	21 32
BONN	13 21	NIZZA	22 27
BRUXELLES	10 19	OSLO	12 20
BUCAREST	15 32	PARIGI	14 22
COPENHAGEN	18 26	PRAGA	16 31
FRANCOFORTE	15 25	SALISBURGO	12 16
GERUSALEMME	np np	SOFIA	18 33
	12 20	STOCCOLMA	13 23
IL CAIRO	26 35	TUNISI	24 41
ISTANBUL	22 31	VARSAVIA	18 27
KLAGENFURT	13 19	VIENNA	19 34
LISBONA	17 25	ZAGABRIA	17 36
LONDRA	12 22	ZURIGO	14 21

■ L'OROSCOPO



Siate molto riservati e non parlate di quei progetti di lavoro che sono ancora in fase di preparazione. È bene che non si parli di certi argomenti. Un invito da



non perdere.

Preparatevi ad affrontare una situazione insidiosa ad armi spuntate: tutto dipenderà dal vostro coraggio e dalla vostra determinazione. Rapporti affettivi molto rassicuranti.



SAGITTARIO 22/11 - 21/12

Siete molto vicini al traguardo. Non è questo il momento di lasciarsi andare a ripensamenti e incertezze. Un sogno d'amore avrà la possibilità di concretizzarsi al più presto.



TORO

Sarete intraprendenti e pieni di iniziative fortunate. Vi sentirete bene fisicamente e tale condizione vi farà apprezzare la bellezza sotto ogni sua forma. Fanta-



Dovrete valutare con attenzione una proposta di lavoro che vi verrà fatta, prima di accettare impulsivamente. La famiglia oggi richiederà tutta la vostra attenzione e disponibilità.



CAPRICORNO

È la giornata adatta per fare promesse o per chiedere un miglioramento economico. La fortuna è con voi e inoltre avrete la parola facile e saprete con chiarezza cosa dire.



GEMELLI 21/5 - 20/6

Mantenete la freddezza necessaria nel lavoro e potrete risolvere più rapidamente i problemi che vi attendono. Conservate le energie per altri scopi. Molta cal-



Giornata stimolante, ricca Nell'organizzare il lavoro di situazioni positive: avrete successo in ogni settore della vostra vita. Presenza di spirito durante un delicato colloquio di lavoro, Molti



AQUARIO

Una proposta inaspettata di lavoro vi renderà felici. Questa sera, grazie all'invito di un amico, avrete la possibilità di fare nuove e simpatiche conoscenze che allegreranno la serata.

CANCRO 21/6 - 22/7

Inutilmente cercherete di portare sulle vostre posizioni un collega di lavoro al quale siete legati da una profonda amicizia. In amore il periodo non è dei migliori...



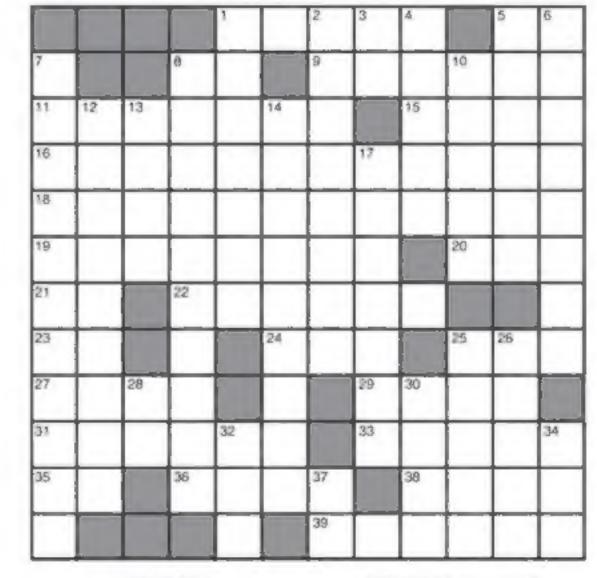
della giornata tenete conto che non tutto ciò che iniziate si concluderà immediatamente, in parte proseguirà anche nei prossimi gior-



PESCI 19/2 - 20/3

Oggi potrete muovervi con disinvoltura e successo personale. La situazione generale continua ad avere alcune possibilità molto positive. Stimolante la vita affettiva.

IL CRUCIVERBA



METATESI (5) L'amore

Capriccio, affezione lervente che lutta la mente sconvolge: passione, Trasporto, calore: la vita che pulsa infinita nel fondo del cuore

INCASTRO (ZZDOGGOZXX) Leggendo "Beatrice Cenci" Se pure dei Cenoi nella gran famiglia a sono donne esempi di virtu, lo stomaco ed il capo ecco ci piglia. un senso d'oppression che butta giù.

Il Traviero

ENIGMISTICA 1100 Ogni mese CREATA DAI MIGLIORI ENGINSTI ITALIAN

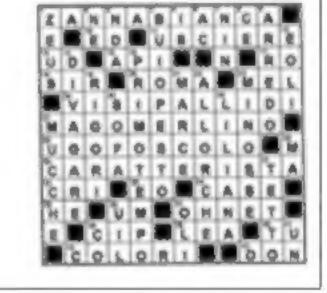
ORIZZONTALI: 1 Il capitano di Moby Dick - 5 Inizio di svendita - 8 Un po' di rumore - 9 Venti regolari e costanti - 11 Interpretò «Alba tragica» - 15 Fu un oppositore di Freud - 16 Un frenetico ballo - 18 Lo zar di una tragedia di Puskin - 19 Vivere - 20 Misura agraria di superficie - 21 Vale quattro punti a briscola - 22 Libri sacri indu - 23 Cavallo Vapore - 24 Grido di dolore - 25 Lo maschera l'esca – 27 Sghignazza di notte nel deserto –29 Tipica bevanda giapponese – 31 Non appartenenti a me – 33 Circonda la pupilia - 35 La cantante lirica Tebaldi (iniziali) - 36 Il capostipite degli edomiti - 38 Il dio Amore greco - 39 È simbolo di lentez-

VERTICALI: 1 Guida una macchina - 2 Rita, famosa attrice del cinema - 3 il gangster Capone - 4 Gioiello... parigino - 5 Il più anziano tra gli omonimi - 6 Cittadina della Lomellina - 7 Sistemare alla bell'e meglio - 8 Fissare suoni e immagini su un nastro magnetico - 10 Diventa strutto - 12 Franklin Delano tra i presidenti Usa - 13 Proscimmia dal muso appuntito - 14 Un comune ragno - 17 Il celebre miniatore... da Gubbio - 25 Il regista Kurosawa - 26 Regione francese rinomata per i vini - 28 Al centro della contea - 30 Un luogo per odalische - 32 Logora gli arnesi - 34 Prefisso che significa sei - 37 Si leggono in aula.

■ LE SOLUZIONI DI IERI

Sciarada: MI. ASMA = MIASMA.

Cambio di consonante doppia: PALLINO, PATTINO.



Questi gli indirizzi dei nostri uffici in Friuli Venezia Giulia

Filiale di Trieste

Filiale di Udine

Via XXX Ottobre 4 - Tel. 040.6728311

Via dei Rizzani 9 (Corte del Giglio) Tel. 0432.246611

Filiale di Pordenone

Via Molinari 14 - Tel. 0434.20432

Corso Italia 54 - Tel. 0481.537291 Agenzia di Gorizia

Agenzia di Monfalcone Via Rosselli 20 - Tel. 0481.798829

A. Manzoni & C.

Un mezzo d'informazione indispensabile

SOLO FINO A SABATO

ANTEPRIMA

DELLA NUOVA COLLEZIONE 2009/10

AAETA PREZZO



I sofà poltronesofà li trovi esclusivamente nel tuo negozio specializzato poltronesofà - Numero Verde 800 900 600

TRIESTE - Piazza dell'Ospitale, 3